



Presented to

The Library

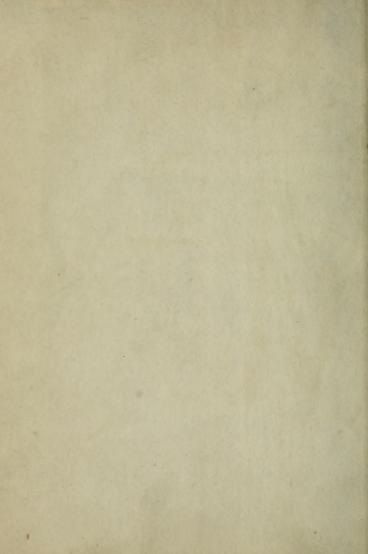
of the

University of Toronto

by

Branksome Hall Girls' School, Toronto.





They Grethe's

inmuttibe Werre

in viergig Banben.

Sufficiency or annual pro- Nation

BEST BUST

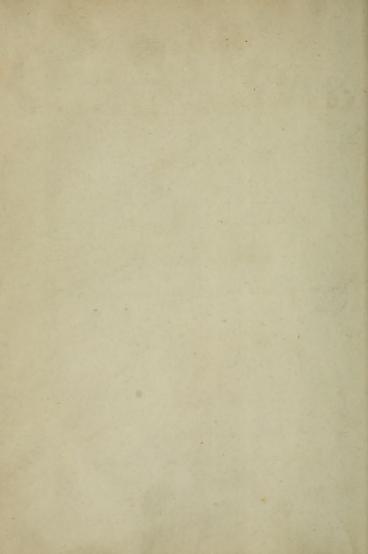
I was not burness at higher transfer then be adjusted because



200 m

Dintigart und Redingen.

3. S. Corto'i der Merite :



1840 Goethe's

fammtliche Berte

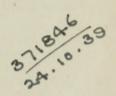
in vierzig Banben.

Bollftanbige, neugeordnete Ausgabe.

Achter Band.

Unter bes durchlauchtigsten beutschen Bundes ichupenden Pribilegien.





Stuttgart und Tübingen.

3. G. Cotta's cher Berlag.

1840.

1 1 n d n E

Claudine von Villa Bella.

Ein Singspiel.

Personen.

Alongo, herr von Billa Bella.

Claudine, feine Tochter.

Lucinde, feine Richte.

Pebro von Caftellvecchio, unter bem Ramen Pebro von Rovero.

Carlos von Caftellvecchi , unter bem Ramen Rugantino.

Basco, ein Abenteurer.

Landvolf.

Bagabunben.

Bediente Alongo's.

Bediente Debro's.

Garben bes Fürften von Rocca Bruna.

Der Schauplay in Sicilien.

Erfter Aufzug.

Ein Gartenfaal mit offnen Artaden, durch welche man in einen geschmüchten Garten binaubneht. Zu beiden Seiten bes Saales find Kleider, Stoffe, Gefabe, Geschmeide mit Geschmad aufgehängt und gestellt.

Lucinde mit zwei Madehen, beichäftigt fich noch bie und ba erwas in Ordnung zu bringen ; zu ihr Alongo der alles durchfieht und mit der Anordnung zufrieden scheint.

Alonzo.

Das haft du wohl bereitet; Berdienst den besten Lohn! Befränzet und begleitet Naht sich Claudine schon. Heut bin ich zu beneiden, Wie's faum sich denken läßt! Ein Fest der Baterfreuden Ist wohl das schönste Fest.

Lucinde.

Ihr habt mir wohl vertrauet, Ich habe nicht geprahlt; Herr Onkel, schaut nur, schauet, Dier ift was ihr befahlt. Ihr habt nicht mehr getrieben, Als ich mich felber trieb; Ihr könnt die Tochter lieben, Mir ist die Nichte lieb.

(Bu Zwei.)

Alongo.

heut bin ich zu beneiden, Wie's faum fich denfen läßt.

fucinde.

heut fend ihr zu beneiden, Wie fich's empfinden läßt.

Alonzo und Aucinde. Ein Fest der Vaterfreuden Ift wohl das größte Fest.

Pedro fommt.
Gewiß, ich will nicht fehlen,
Ich hab' es wohl bedacht!
Bon Gold und von Juwelen
Habt ihr genug gebracht.
Die Blumen in dem Garten,
Sie waren mir zu stolz;
Die zärtesten zu mählen
Ging ich durch Wief' und Holz.

(Zu Drei.)
Alonzo.
Hent bin ich zu beneiden.
Lucinde (zu Pedro).
Hent ist er zu beneiden.
Pedro (zu Monzo).
Hent sept ihr zu beneiden.

Alonzo, Lucinde, Pedro. Wie fich's nicht fagen läßt. Ein Fest der Vaterfreuden Ift wohl das größte Fest.

(Der herannahende Zug wird burch eine landliche Mufit angetundigt. Landleute von verschiednem Alter, die Kinder voran, treten paarweise durch den mittsern Bogen in den Saal, und fiellen sich an beite Seiten hinter die Geschenfe. Zulegt kommt Claudine, begleitet von einigen Frauenzummern, festich, nicht reich gekleidet, herein. Kurz eh' sie eintritt fällt der Gesang ein.)

Alongo, Lucinde, Pedro

(mit den Landleuten).

Fröhlicher,
Seliger,
Herrlicher Tag!
Gabft und Claubinen,
Bift und fo glücklich,
Und wieder erschienen,
Fröhlicher,
Seliger,
Herrlicher Tag!

Sieh, es erscheinen Alle die Aleinen; Mädchen und Bübchen Kommen, o Liebchen, Binden mit Bändern Und Kränzen bich an.

Alle (außer Claudinen). Rimm fie, die herzlichen Gaben, fie an. Alonzo.
Nur von dem Deinen Bring' ich die Gabe:
Denn was ich habe
Das all ist dein.
Nimm diese Kleider,
Nimm die Gefäße,
Nimm die Juwelen,

Alle (außer Claubinen). Sieh', wie des Tages wir MII und erfreun!

Aucinde.
Mosen und Nelken
Zieren den Schleier,
Den ich zur Feier
Heute dir reiche.
Blühen erst werden sie,
Wenn er dich schmückt.
Wenn du des Tages dich Wandelnd vergnügtest,
Wenn du in Träumen
Die Nächte dich wiegtest,
Hab' ich mit eigner

Alle (außer Claudinen). Nimm ihn, und trag' ihn, Und bleibe beglückt.

Pedro. Blumen der Wiefe, Dürfen auch biefe Hoffen und wähnen? Uch es find Thränen — Noch find die Thränen Des Thaues daran.

Alle (außer Claudinen). Nimm sie, die herzlichen Gaben, sie an.

Claudine.

Thränen und Schweigen Mögen ench zeigen, Wie ich so fröhlich Fühle, so selig, Alles, was alles Ihr für mich gethan.

Alle (außer Claudinen). Rimm fie, die Gaben,

Die herglichen, an. Clauding (ibren Bater umarmend).

Könnt' ich mein Leben, Bater, bir geben!

(Bu Queinden und den übrigen.)

Könnt' ich ohn' Schranken Allen ench danken!

(Gie wendet fich fchuchtern gu Debro.)

Könnt' ich -

(Sie halt an, die Munt macht eine Paufe, der Gefang fallt ein.)

Alle.

Fröhlicher, Seliger, Herrlicher Tag!

(Der Bug geht unter bem Gefange ab; es bleiben)

Claudine, Lucinde, Alongo, Pedro.

Claudine.

Bergebet meinem Schweigen: denn ich kann Richt reden wie ich fühle. Diese Gaben Erfreuen mich wie ihr es wünscht; doch mehr Entzückt mich eure Liebe. Last mir Raum Mich erst zu fassen; denn vielleicht vermag Die Lippe nach und nach zu sprechen, was Das Herz auf einmal fühlt und kaum erträgt.

Alonzo.

Geliebte Tochter, ja dich kenn' ich wohl. Bergeih des lauten Reftes Bater : Thorheit! 3d weiß du liebst im Stillen mabr zu fenn, Und einer Liebe Beugniß zu empfangen. Die, weder vorbereitet noch geschmückt, Sich defto treuer zeigt. Leb wohl! Du follft Rach beiner Luft in Ginfamfeit genießen, Bas eine laut gewordne Liebe bir Mit froblichem Getummel brachte. Romm, D theurer Dedro, werther Sohn bes erften, Des beften Freundes meiner Jugend! Wenn Er nun auch von und weggeschieden ift, So lief er mir in dir fein Ebenbild. Doch leider, daß du mich an diesem Tage Mit beinem Scheiden noch betrüben willft. Ift's denn nicht möglich daß du bleiben fannft? Rur diefe Boche noch, fie endet bald.

Dedro.

Bermehre nicht durch deinen Bunsch die Trauer, Die ich in meinem Bufen schon empfinde.

Mein Urlaub geht zu Ende. Fehlt' ich jest, So fehlt' ich sehr, und könnte leicht des Königs Und meiner Obern Gunst verscherzen. Ja, Du weißt es wohl, ich habe mich verstohlen Und unter fremdem Namen hergeschlichen, Dich zu besuchen. Denn so eben kam Der Fürst von Nocca Bruna, der so viel Bei Hose gilt, auf seine Güter; nie Würd' es der stolze Mann verzeihen können, Daß ich ihn nicht besuchte, nicht verehrte. So treibt mich sort die enge Zeit der Pflicht, Und seine Sorge hier entdeckt zu werden.

3ch fasse mich, und danke, daß du freundlich Und diesen Tag noch zugegeben! Komm! 3ch habe manches Wort dir noch zu sagen, Eh' du und scheidend, zwar ich hoffe nur Auf kurze Zeit betrübst; komm mit! Lebt woh!!

Claudine. Lucinde.

Lucinde.

Er geht, Claudine, geht; du hältst ihn nicht? Claudine.

Wer gabe mir das Recht ihn aufzuhalten? Lucinde.

Die Liebe, die gar viele Rechte giebt.

Berfchon', o Gute, mich mit diefem Scherze!

Du willft, o Freundin, mir es nicht geftehn.

Bielleicht haft du noch felbst dir's nicht gestanden. Die Gegenwart des jungen Mannes bringt. Dich außer Fassung. Wie dein erster Blick Ihn zog, und hielt, und dir vielleicht auf ewig Ein schönes Herz erwarb! denn er ist brav. Als er auf seine Güter ging, und hier Nur einen Tag sich hielt, war er sogleich Von dir erfüllt; ich konnt' es leicht bemerken. Nun macht er einen Umweg, kommt geschwind Und unter fremdem Namen wieder her, Läßt seinen Urlaub fast verstreichen, geht Mit Widerwillen fort, und kehret bald, Geliebtes Kind, zurück, um ohne dich Nicht wieder sort zu reisen. Komm, gesteh! Du gingst viel lieber gleich mit ihm davon.

Clandine.

Wenn du mich liebst, so laß mir Raum und Zeit, Daß mein Gemuth sich selbst erst wieder kenne.

Lucinde.

Um dir es zu erleichtern, was du mir Zu fagen haft, vertrau' ich kurz und gut Dir ein Geheimniß.

> Clandine. Wie? Lucinde, du,

Geheimniß?

Lucinde.

Ja, und zwar ein eignes, neues. Claudine, fieh mich an! Ich, liebes Kind, Bin auch verliebt.

Claudine. Was fagft du da? Es macht Mich doppelt lachen, daß du endlich auch Dich überwunden fühlft, und daß du mir Es grade so gestehst, als hättest du Ein neues Kleid dir angeschafft, und kamst Bergnügt zu einer Freundin, sie zu fragen Wie dich es kleidet. Sage mir geschwind: Wer? Wen? Wie? Wo? Gewiß, es ist wohl eigen, Ganz neu! Lucinde, du? ein frobes Madchen, Vom Morgen bis zur Nacht geschäftig, munter, Das Mutterchen des Hauses, bist du auch Wie eine Mußiggängerin gefangen?

Lucinde.

Und was noch schlimmer ist -

Claudine.

Noch schlimmer? Was?

Sucinde.

Ja! ja! ich bin gefangen, und von wem? Bon einem Unbefannten, einem Fremden, Und irr' ich mich nicht fehr —

Claudine.

Du seufzest lächelnd?

fucinde.

Von einem Abenteurer!

Claudine.

Geb' ich nun,

Dag du nur fpotteft.

fucinde.

Sore mich! Genug,

Es nenne niemand frei und weise sich Bor seinem Ende! Jedem fann begegnen, Bas Erd' und Meer von ihm zu trennen scheint. Du fiehft ben Fall, und bu verwunderft bich? Das flügfte Madchen macht den dummften Streich.

hin und wieder fliegen Pfeile; Umord leichte Pfeile fliegen Bon dem schlanken goldnen Bogen; Mädchen, send ihr nicht getroffen? Es ift Glück! Es ift nur Glück.

Warum fliegt er fo in Eile? Jene bort will er bestiegen; Schon ift er vorbei gestogen; Sorglos bleibt der Busen offen; Gebet Ucht! Er fommt zuruck!

Claudine.

Doch ich begreife nicht wie du so leicht Das alles nimmst.

Lucinde. Das überlaß nur mir! Claudine.

Doch fage schnell, wie ging es immer zu?

Was weißt du dran! Genug, es ist geschehn. Wenn ich auch sagte, daß an einem Abend Ich durch das Wäldchen ging, nichts weiter denkend, Daß sich ein Mann mir in den Weg gestellt, Und mich gegrüßt und angesehen, wie Ich ihn, und daß er bald mich angeredet, Und mir gesagt: er folge hier und da Auf meinen Schritten mir schon lange nach, Und liebe mich, und wünsche daß ich ihn

Auch lieben moge. Nicht? bas flingt benn boch Gebr wunderbar?

Claudine. Gewiß!

Sucinde.

Und doch so ist's.

Er stand vor mir; ich fah ihn an, wie ich Die Männer anzusehn gewohnt bin, dachte Denn doch, es sen das klügste nach dem Schlosse Jurückzugehn, und unterm Ueberlegen Sah ich ihn an, und es gesiel mir so Ihn anzusehn. Ich fragt' ihn wer er sen? Er schwieg ein Weilchen; dann verseht' er lächelnd: "Nichts bin ich, wenn du mich verachtest; viel, Wenn du mich lieben könntest. Mache nun Aus deinem Knechte was du willst!" Ich sah Ihn wieder an, und weiß doch nicht was ich An ihm zu sehen hatte. G'nug, ich sah Hinweg, und wieder hin, als wenn ich mehr An ihm zu sehen fände.

Claudine.

Nun, was ward

Mus Gehn und Wiederfehn?

Ancinde.

Ja, daß ich nun

Ihn stets vor Augen habe, wo ich gehe.

Claudine.

Erzähle mir zuerst, wie famst du los? Lucinde.

Er faßte meine Hande, die ich schnell Buruckzog. Ernst und trocken sagt' ich ihm:

"Ein Mädden hat dem Fremden nichts zu sagen, Berlast mich! Wagt es nicht mir nachzusolgen!" Ich ging, er stand. Ich seh' ihn immer stehen, Und blicke da und dorthin, ob er nicht Mir irgendwo begegnen will.

Claudine. Mie fab

Er aus?

fucinde.

Genng, genng! und laß, Geliebte, Mich meine Schuldigkeit nicht heut versäumen. Dein Vater will daß alle seine Leute Mit einem Tanz und Mahl sich heute freun. Er hat mir ausgetragen wohl zu forgen, Daß alles werde wie er gerne mag. Es ware schlimm, wenn ich an deinem Feste Zuerst die Pflicht versäumte, die ich lang' Mit froher Treue leisten konnte. Nun, Leb wohl! Ein andermal! — Nun sich dich um! Wie bist du denn? Du hast die schönen Sachen Kaum eines Blicks gewürdigt. Hier ist Stoff, Ein Dußend Mädchen lang' zu unterhalten.

(ab.)

Claudine (allein).

(Sie befieht unter bem Ritornell bie Geschente, und tritt julest mit Pedro's Straug, ben fie die gange Zeit in ber Sand gehalten, hervor.)

Alle Freuden, alle Gaben, Die mir heut gehuldigt haben, Sind nicht diese Blumen werth. Ehr' und Liebe von allen Seiten, Aleider, Schmuck, und Kostbarkeiten, Alles was mein Herz begehrt Aber alle diese Gaben Sind nicht diese Blumen werth. Und darfst du diesen Undank dir verzeihen? Bas ein geliebter Vater heut gereicht, Bas Freunde geben, was ein kleines Volk Unschuldig bringt, das alles ist wie nichts, Verschwindet vor der Gabe dieses neuen Noch unbekannten Fremden. Ja es ist, Es ist geschehn! Es ruht mein ganzes Herz Nun auf dem Vilde dieses Jünglings! nun Vewegt sich's nur in Hossnung oder Furcht, Ihn zu besißen oder zu verlieren.

Pedro.

Berzeih, daß ich dich fuche: denn es ift Nicht Schuld noch Wille. Jene strenge Macht, Die alle Welt beherrscht, und die ich nur Bon Dichtern mir beschreiben ließ, ergreift Mich nun, und führt mich, wie der Sturm Die Bolfen, ohne Rast zu deinen Füßen.

Ihr fommt nicht ungelegen; mit Entzuden Betracht' ich hier die Gaben, die mir heut Go icone Beugen find ber reinften Liebe.

Dedro.

Glückfel'ge Blumen, welcher schöne Plat Ift euch gegonnt! Ihr bleibt, und ich muß gehn. Clandine.

Sie welfen, da ihr bleibt.

Pedro.

Was fagft du mir!

Claudine.

Ich wollte daß ich viel zu fagen hatte, Allein es ift umfonst. Mein Vater halt Euch länger nicht; er glaubt vielleicht ihr folltet Recht eilen. Nun er ist ein Mann; er hat Gelernt sich eine Freude zu verfagen; Doch wir, wir andren Mädchen, möchten gern Uns eurer Gegenwart noch lange freuen. Es ist ein ander, froher Leben, seit Ihr zu uns kamt. Ist's denn gewiß, Gewiß so nöthig, daß ihr geht?

Pedro.

Es ift.

Und würd' ich eilen, wenn ich bleiben fönnte? Mein Later starb; ich habe seine Güter Auf dieser schönen Jusel nun bereis't.
Er sah sie lang' nicht mehr, seitdem ber König Ihn mit besondrer Gnade festgehalten. Ich darf nicht meinen Urlaub überschreiten: Schon fenn' ich alles was das haus besist; Ich wäre reich, wenn nach des Baters Willen Ich alles für das meine halten könnte. Allein ich bin der alt'ste nicht, und nicht Der einzige des hauses. Denn es schwärmt Ein altrer Bruder, den ich kaum gesehen, Im Reich' herum, und führt, so viel man weiß, Sin thöricht Leben.

Claudine. Gleicht er euch fo wenig? Pedro.

Mein Bater war ein ftrenger rauber Mann.

36 habe niemals recht erfahren tonnen Warum er ibn verftieß; auch icheint mein Bruder Ein harter Kopf zu fenn. Er hat fich nie In diesen Jahren wieder bliden laffen. Genug, mein Dater ftarb, und hinterließ Mir alles, was er jenem nur entziehn Rach den Geseken fonnte; und der Sof Bestätigte ben Willen. Doch ich mag Das nicht befigen, was ein fremder Mann Mus Unvorsichtigfeit, aus Leichtsinn einft Berlor; geidweige benn mein eigner Bruber. 36 fuct' ibn auf. Denn bier und ba erscholl Der Ruf, er habe fich mit frechen Menschen In einen Bund gegeben, ichwarme nun Mit losgebundnem Muthe, feiner Reigung Mit unverwandtem Auge folgend, froh = Und leicht acinnt am Mande bes Berderbens.

Claudine.

So habt ihr nichts von ihm erfahren?

Pedro.

Michts.

3ch folgte jeder Spur, die fich mir zeigte; Allein umfonft. Und nun verzweift' ich faft Ihn je zu finden, glaube ganz gewiß, Er ist ichon lang' mit einem fremden Schiffe In alle Welt, und lebt vielleicht nicht mehr.

Claudine.

So wird denn auch ein Meer uns trennen; bald Wird euch der Glang des Hofes diefe ftille Berlagne Wohnung aus den Augen blenden.

Ich möchte gern nichts fagen, mochte nicht Un euch ju zweifeln icheinen.

Pedro.

Mein, o nein!
Mein Herz bleibt hier; und wenn ich eilen muß, So eil' ich gern, um schnell zurück zu kehren.
Ich sage dir kein Lebewohl; kein Ach Sollst du vernehmen: denn du siehst mich bald, Und würdiger vor dir. Und was ich bin, Was ich verlange, das ist dein. Geliebte, Ich drange mich zur Gnade nicht für mich! Nimm deinem Freunde nicht den sichern Muth Sich deiner werth zu machen. Der verdient Die Liebe nur, der um der Ehre willen Im sügen Augenblicke von der Liebe Enticklossen soffend sich entfernen kann.

Es erhebt fich eine Stimme; Soch und höher schallen Chorc; Ja es ist der Ruf der Ehre, Und die Ehre rufet laut:

"Säume nicht, du frische Jugend! Auf die Höhe, wo die Tugend Mit der Ehre Sich den Tempel aufgebaut."

Aber aus dem feillen Balde, Ans den Bufchen Mit den Duften, Mit den frischen Kühlen Luften, Führet Amor, Bringet Homen Mir die Liebste, mir die Braut.

Jenes Mufen! Dieses Lispeln! — Soll ich folgen? Soll ich's hören? Soll ich bleiben? Soll ich gehn?

Ach wenn Götter uns bethoren, Können Menschen widerftehn?

(ab.)

Clandine.

Er flieht! Doch ift es nicht das leste Wort; Ich weiß er wird vor Abend nicht verreisen. D werther Mann! Es bleiben mir die Freunde, Das theure Paar, zu meinem Troft zurück, Die holde Liebe mit der feltnen Treue. Sie sollen mich erhalten wenn du gehft, Und mich von dir beständig unterhalten.

Liebe schwärmt auf allen Wegen; Treue wohnt für sich allein. Liebe kommt euch rasch entgegen; Aufgesucht will Treue seyn.

(Gie geht fingend ab.)

Ginfame Bohnung im Gebirge.

Augantino mit einer Citber, auf und ab gebend, ten Degen an te: Ceue, ten gut auf tem Stopfe. Dagabunden am Tifche mit Bürfeln fpielend.

> Rugantino. Mit Mädeln sich vertragen, Mit Männern 'rumgeschlagen,

Und mehr Credit als Geld; So fommt man durch die Welt.

Vagabunden. Mit vielem läßt fich schmausen; Mit wenig läßt sich hausen; Daß wenig vieles sey, Schafft nur die Lust herbei.

Mugantino. Will sie sich nicht bequemen, So müßt ihr's eben nehmen. Will einer nicht vom Ort, So jagt ihn grade fort.

Vagabunden.
Laft alle nur mifgönnen,
Was sie nicht nehmen können,
Und send von Herzen froh;
Das ist das A und D.

Kugantino
(erft allein, dann mit den übrigen).
So fahret fort zu dichten,
Euch nach der Welt zu richten.
Bedenkt in Wohl und Weh
Dieß goldne A B E.

Augantino.
Last nun, ihr lieben Freunde, den Gefang Auf einen Augenblick verklingen. Leid Ift mir's daß Basco sich nicht sehen läßt; Er darf nicht sehlen: denn die That ist kühn. Ihr wist daß in dem Schloß von Villa Bella Ein Mädchen wohnt, Verwandte des Alonzo. Ich liebe sie; ber Anblick dieser Schönen hat mich, wie keiner je, gesesselt. Streng' Beherrscht mich Amor, und ich muß sie bald An meinen Busen drücken; sonst zerstört Ein innres Feuer meine Brust. Ihr habt Mir alles ausgespürt; ich kenne nun Das ganze Schloß durch eure Hülfe gut. Ich bank' euch das, und werde thätig danken. Zerstreuet euch nicht weit, und auf den Abend Seyd hier beisammen; wir besprechen dann Die Sache weiter. Bis dahin lebt wohl!

.

Basco tritt auf.

Rugantino.

Willfommen, Basco; dich erwart' ich lang'.
Basco.

Sen mir gegrüßt; dich such' ich eben auf. Rugantino.

So treffen wir ja recht erwunscht zusammen. Seut fühl' ich erft wie fehr ich dein bedarf.

Basco.

Und deine hulfe wird mir doppelt nöthig. Sag' an, was willft du? Sprich, was haft du vor? Rugantino.

Ich will heut Nacht jum Schloß von Villa Bella Mich heimlich schleichen, will versuchen ob Lucinde mich am Fenster hören wird; Und hört sie mich, erhört sie mich wohl auch, Und läßt mich ein. Unmöglich ist's ihr nicht; Ich weiß, fie fann bie eine Seitenthure Des Schloffes öffnen.

Basco.

Gut, was brauchst bu ba Für Sulfe? Wer sich was erschleichen will, Erschleiche fich's auf seinen eignen Zehn.

Rugantino.

Nicht fo, mein Freund! Läßt fie mich in bas Saus, Begludt fie meine Liebe, -

Basca

Run, fo schleicht

Der Fuchs vom Taubenschlage wie es tagt, Und hat den Weg gelernt und geht ihn wieder.

Augantino.

Du rathft es nicht, denn bu begreifft es nicht -

Wenn es vernünftig ift, begreif ich's wohl. Augantino.

So lag mich reden! Du begreifst es nicht Wie fehr mich dieses Madchen angezogen. Ich will nicht ihre Gunft allein genießen; Ich will sie gang und gar besiden.

Basco.

Wie?

Bugantino.

- Entführen will ich fie.

Dasco. Ha! Bist du toll? Rugantino.

Toll, aber flug! Läßt fie mich einmal ein, Dann droh' ich ihr mit Larm und mit Berrath, Mit allem was ein Madden fürchten muß. Und ach' ibr gleich die allerbeften Borte. Die mich mein Berg es beißt. Gie fühlt gewiß Die ich fie liebe: fann aus meinen Armen Sich felbit nicht reifen. Dein, fie miderftebt Der Macht der Liebe nicht, wenn ich ihr zeige Die ich fie liebe, wie ich mehr und mehr Sie ewig icagen werde. Ja, fie folgt Mus dem Valaft mir in die Gutte, lagt Ein thoricht Leben, bas ich felbit verlaffen; Benießt mit mir in Diefen iconen Bergen Im Aufenthalt der Freiheit erft ihr Leben. Dazu bedarf ich euer, wenn fie fich Entschließen follte, wie ich gang und gar Es hoffen muß; daß ihr am Ruß des Berges End finden laffet; daß ihr eine Trage Bereitet, fie den Pfad herauf zu bringen; Daß ihr bewaffnet mir den Ruden fichert. Wenn ja ein Unglud und verfolgen follte.

Basco.

Bersteinert bleib' ich stehn, und sehe kaum, Und glaube nicht zu hören. Rugantino!
Du bist besessen. Farfarellen sind
Dir in den Leib gesahren! Was? Du willst Ein Mädchen rauben? Statt die Last dem andern Zu überlassen, flüglich zu genießen, Zu gehen und zu kommen, willst du dir Und deinen Freunden diesen schweren Bündel Auf Hals und Schultern laden? Rein, es ist Kein Mensch so klug, daß er nicht eben toll Bei der gemeinsten Sache werden könnte.

Sich boch die Schafe nur; sie weiden dir Den Klee ab wo er sieht, und sammeln nicht in Schennen auf. Un jedem Verge siehn Der Vlumen viel für unfre heerden; viel Sind Madchen übers ganze Land gesä't, Bon einem Ufer bis zum andern. Nein, Es ist nicht möglich. Schleiche dich zu ihr, und sichleiche wieder weg, und danke Gott Daß sie dich lassen kann und lassen muß.

Rugantino.

Richt weiter, Basco, denn es ift beschloffen. Basco.

3ch feh' co, theurer Freund, noch nicht gethan. Rugantino.

Du follst ein Zeuge seyn wie es gerath. Dasco.

Mur heute wird's unmöglich bein zu fenn. Rugantino.

Was fann euch hindern wenn ich euch gebiete? Basco.

Bedenke, Freund, wir find einander gleich. Auganting.

Verwegner! Rede schnell, was haft du vor? Basco.

Es ift gewiß, der Fürst von Nocca Bruna, Der uns bisher geduldet, hat zulest Bon seinen Nachbarn sich bereden lassen. Er fürchtet daß es laut bei Hofe werde; Er ist vor wenig Tagen selbst gesommen, und seine Gegenwart treibt uns gewiß Aus dieser Gegend weg, ich weiß es schon.

Es fommt gewiß uns morgen der Befehl Sogleich aus biefen Bergen abzuicheiden. Wenn er fich nur nicht gar geluften läßt, Sich unirer werthen haupter zu verfichern.

Rugantino.

Run gut, fo führen wir noch heute Racht Den Unichlag aus, ber mir das Madchen eignet.

Basco.

D nein! Ich muß noch Geld zur Reise ichaffen. Auganting.

Mas foll das geben? Sage, was es giebt?

Behft bu nicht mit; fo brauchft du's nicht zu wiffen.

Dir ziemt es gegen mich geheim zu fepn?

Und ziemt der Naub noch beffer als die Liebe. Du haft mit feinem Anaben hier zu thun.

Rugantino.

So lang' ich euch ernährte, ließet ihr Nur gar zu gern euch meine Kinder nennen.

Basco.

Die gludlich bag wir nun erwachsen find, Da beine Renten fehr ins Stoden fommen!

Rugantino.

Bas unfer Fleiß und unfre Lift und Klugheit Den Mannern und den Weibern abgelockt, Das konnten wir mit frohem Muth verzehren. Es foll auch künftig keinem fehlen; zwar Ift's diese Tage schmal geworden — Basco.

Sa!

Barum denn diefe Tage? Beil bu bich Mit einem Abenteur befchäftigft, bas Nichts fruchtet und die fcone Zeit verzehrt.

Bugantino.

So willft du denn jum Abichied noch den Fürften, Die gange Rachbarichaft verlegen?

Dasco.

Du

haft nichts besonders vor! Ein edles Madchen Aus einem großen hause rauben, ist Bohl eine Aleinigfeit, die niemand rügt? Ber ift ber Thor?

Augantino.

Wer glaubst denn du zu fenn, Dag du mich schelten willft, du Kurbig?

Basco.

Sa!

Du Kerze! Wetterfahne du! Es follen Dir Manner nicht zu deinen Possen dienen. Ich gehe mit den Meinen, heut zu thun Was allen nüßt, und willst du deine Schöne In holen gehn; so wird es uns erfreuen In unser Küche sie zu finden. Laß Bon ihrer zarten Hand ein feines Mahl, Ich bitte dich, bereiten, wenn ihr früher In Hause sieh dass wir; und sey gewiß Wir wollen ihr aufs beste dantbar seyn, Wenn sie nur nicht die guten Freunde trennt.

Augantino.

Bas halt mich ab daß ich mit diefer Fauft, Mit diefem Degen, Frecher, dich nicht ftrafe Basco.

Die andre Fauft von gleicher Stärfe hier, Ein andrer Degen hier von gleicher Länge.

Nagabunden treten auf.

Hugantino.

Deinem Willen nachzugeben! Frecher, mir vom Angesicht!

Dasco.

Rur als Knecht bei bir zu leben! Junger Mann, du fennst mich nicht. Vanabunden.

Was foll das geben? Was foll das fenn? Zwei folche Männer Die sich entzwein!

Rugantino. Es ift gesprochen!

Es ift gethan!

Basco.

So fen's gebrochen! So fen's gethan!

Vagabunden. Aber was foll aus uns werden? Den zerftreuten, irren heerden Im Gebirge gleichen wir. Augantins und Basco. Kommt mit mir! Kommt mit mir! Euer Führer stehet hier.

Vagabunden.

Euer Zwift, er foll nicht währen; Reinen wollen wir entbehren.

Augantino und Basco.

Guer Führer ftehet hier.

Vagabunden.

Wer giebt Rath? Wer hilft uns hier?

Rugantino.

Die Ehre, das Vergnügen, Sie sind auf meiner Seite; Ihr Kreunde, folget mir!

Basco.

Der Bortheil nach ben Siegen, Die Luft bei guter Beute, Sie finden fich bei mir.

Rugantino.

Wem hab' ich schlimm gerathen? Wen hab' ich schlecht geführt?

Basco.

Bedenket meine Thaten, Und was ich ausgeführt.

Beide.

Tretet hier auf diese Seite.

Bugantino.

Ehr' und Luft!

Basco. Luft und Beute!

Beide.

Rommt herüber! Folget mir.

(Die Bagabunden theilen fich. Ein Drittbeil fiellt fich auf Rugantino's, zwei Drittbeile auf Basco's Geite,)

Dagabunden.

3ch begebe mich zu bir.

Nagabunden (auf Basco's Geite).

Rommt herüber!

Dagabunden (auf Rugantino's Geite).

Rein, wir bleiben;

Rommt herüber!

Dagabunden (auf Basco's Geite).

Rein, wir bleiben.

Vagabunden.

Rommt heruber; wir find hier.

Du haft, du haft gewonnen, Benn du die Stimmen gablest; Allein, mein Freund, du fehlest: Die Besten find bei mir.

Basco.

Du haft, du haft gewonnen, Benn du die Mäuler gählest; Allein, mein Freund, du fehlest: Die Arme sind bei mir.

Alle.

Laßt und feben, laßt und warten, Was wir ichaffen, was wir thun.

Basco (und die Seinen).

Geht nur, gehet in den Garten, Sehet, wo die Nymphen ruhn.

Rugantino (und die Seinen). Geht und mischet eure Karten; Wer gewinnt, der hat zu thun.

Lagt und fehen, lagt und warten, Bas wir fchaffen, was wir thun.

Bweiter Aufzug.

Macht und Mondichein.

Terraffe best Gartens von Billa Bella, im Mittelgrunde des Theaters. Gine toppelte Treppe fubrt zu einem eifernen Gitter, bas die Gartentbur schlieft. Un ber Seite Banne und Gebufch.

Rugantino mit feinem Theit Vagabunden.

Rugantino.

Hier, meine Freunde, dieses ist der Plag! Sier bleibet, und ich suche durch den Garten Gelegenheit dem Fenster mich zu nahn, Wo meine Schöne ruht. Sie schlosses. So viel ist mir befannt. Ich lode sie Mit meiner Saiten Ton and Fenster. Dann Geb' Amor Gluck und Heil, der stets geschäftig und wirksam ist, wo sich ein Paar begegnet. Rur bleibet fill und warter, bis ich ench

Hier wieder suche. Eilet mir nicht nach, Benn ihr auch Larm und Handel hören folltet; Es ware denn ich schöffe; dann geschwind! Und sehet wie ihr durch Gewalt und List Mir helsen könnt. Lebt wohl! — Allein wer kommt? Wer kommt so spat mit Leuten? — Still — es ist — Ja es ist Don Novero, der ein Gast Des Hauses war. Er geht, mir recht gelegen, Schon diese Nacht hinweg. Wenn er nur nicht Den andern in die Hände fällt, die sich Um Wege lagern, wildes Abenteuer Unchel zu begehn. — Versteckt euch nur.

Dedro (gu feinen Leuten).

3hr geht voran; in einem Augenblick Folg' ich euch nach. 3hr wartet an der Eiche, Da wo die Pferde ftehn; ich fomme gleich.

Lebet wohl, geliebte Bäume, Bachset in der himmels-Luft! Tausend liebevolle Träume Schlingen sich durch euern Duft.

Doch was steh' ich und verweile? Wie so schwer, so bang' ist's mir? Ja, ich gehe! Ja, ich eile! Aber ach mein Herz bleibt hier.

(ab.)

Rugantino (hervorretend). Er ift hinweg! ich gehe! — Still doch! Still! Im Garten seh' ich Frauen auf und nieder Im Mondschein wandern. Still! verbergt euch nur. Wir muffen sehen was das geben kann.

Vielleicht ift mir das Liebchen nah', und näher Als ich es hoffen darf. Rur fort! Bei Seite!

Clandine (auf ber Terraffe). In dem stillen Mondenscheine, Wandl' ich schmachtend und alleine. Dieses herz ist liebevoll, Wie es gern gestehen foll.

Rugantino (unten und vorn, für fich). In dem stillen Mondenscheine, Singt ein Liebchen! Wohl das meine't Uch fo fuß, fo liebevoll, Wie die Cither locken foll.

(Mit der Either fich begleitend, und sich nabernd.)

Enpido, lofer, eigensinniger Knabe; Du bat'st mich um Quartier auf einige Stunden! Bie viele Tag' und Nächte bist du geblieben, Und bist nun herrisch und Meister im Sause geworden.

Claudine bat eine Beit lang auf die Cither gehort, und ift vorübergegangen. Es tritt Lucinde von der andern Ceite auf die Terraffe.

fucinde.

Hier im stillen Mondenscheine, Ging ich freudig sonst alleine;
Doch halb traurig und halb wild Folgt mir jeht ein liebes Bild.
Ungantino (unten und vorn, für sich).
In dem stillen Mondenscheine
Geht das Liebchen nicht alleine,
Und ich bin so unruhvoll,
Was ich thun und lassen soll.
(Sich mit der Sither begleitend, und sich näbernd.)

Bon meinem breiten Lager bin ich vertrieben; Run fib' ich an ber Erbe, Rächte gequalet; Dein Muthwill' schüret Flamm' auf Flamme bes herbes, Berbrennet den Borrath bes Winters und senget mich Armen.

(Indes ift Claudine auch wieder herbeigekommen, und hat mit Lucin:

den dem Gefange Rugantino's jugehort.)

Claudine und fucinde.

Das Alimpern hör' ich Doch gar zu gerne. Käm' sie nur näher, Sie steht so ferue; Nun fommt sie näher, Nun ist sie da.

Rugantino (zugleich mit ihnen). Es scheint, sie hören Das Klimpern gerne. Ich trete näher, Ich stand zu ferne; Nun bin ich näher, Nun bin ich ba.

Augantino (fich begleitenb).

Du haft mir mein Gerath verstellt und verschoben. 3ch such', und bin wie blind und irre geworden; Du larmft so ungeschickt; ich fürchte das Seelchen Entflieht, um dir zu entfliehn, und raumet die Hutte.

(Rugantino ift unter der legten Strophe immer naher getreten und nach und nach die Treppe hinaufgestiegen. Die Frauenzimmer haben sich von innen an die Gitterthur gestellt; Rugantino sieigt die Treppen immer sachte hinauf, daß er eudlich ganz nach bei ihnen an der Seite der Thur steht.)

Pedro (mit gezognem Degen). Sie find entflohn! Entflohen, die Berwegnen! Mich bunkt, mich bunkt, Sie find hieher entflohn.

Rugantino

(indem er Petro bart, und bie Frauengimmer jugleich gurucktreten, eilig bie Treppe berunter).

D doch verflucht! Berflucht! was muß begegnen! Pedro! Er ift's! Den glaubt' ich ferne schon.

Claudine und Lucinde

(die fich wieder auf der Terraffe feben laffen).

Trete gurud! Burud! was muß begegnen! Manner und Larm! Mich buntt, fie ftreiten ichon.

(Die Bagabunden find indes ju Rugantino getreten; er fiebt mit ihnen an ber einen Seite.)

Bugantino.

hinter der Ciche, Kommt, lagt und laufchen!

Pedro.

hier im Gestränche hor' ich ein Nauschen! — Wer da? Wer ist's? Send ihr nicht Memmen, Tretet hervor.

Rugantino (zu den Seinigen). Bleibet zurück! Der foll bei Seite, Droht er, der Thor! A11e.

horch! horch! Still! Still!

Claudine und Lucinde.

Sie find auf einmal stille!

Dedro.

Es wird auf einmal fille! Rugantino und Vagabunden. Er ift auf einmal fille!

Alle.

Was das nur werden will?

Pedro.

Wer da?

Rugantino.

Eine Degenspige!

Pedro.

Sic sucht ihres Gleichen! hier!

(Gie fechten.)

Claudine und Lucinde. Ich höre Degen Und Waffen flingen; D eil', o eile!

Dedro.

Es foll dein Degen Mich nicht zum Beichen, Bum Banfen bringen.

Rugantino. Dich foll mein Degen, Willft du nicht weichen, Jur Rube bringen. Dagabunden.

Ich höre Degen Und Waffen klingen, Gang in der Nähe.

Claudine und Lucinde.

D ruf' den Bater, Und hol' die Leute; Es giebt ein Unglück; Was kann geschehn!

Vagabunden.

Sier find die Deinen, Bewährte Leute, In jedem Falle Dir beizustehn.

Pedro.

Ich fteh' alleine; Doch fteh' ich fefte. Ihr wißt zu rauben, Und nicht zu ftehn.

Augantino.

Last mich alleine, Ich steh' ihm feste; Du sollst nicht Räuber, Sollst Männer fehn.

(Wahrend diefes Gefangs fechten Rugantino und Pedro, mit wieder; bolten Abfagen. Bulopt entfernen fich die Franenzimmer; die Bagabunden fieben an der Sette. Pedro, ber in den rechten Arm verwundet wird, nimmt den Degen in die Linke, und fiellt fich gegen Rugantino.)

Bugantino.

Last ab, ihr fend verwundet!

Pedro.

Roch genug

Ift Start' in diefem Urm, dir gu begegnen.

Rugantino.

Lagt ab und fürchtet nicht!

Pedro.

Du redeft menschlich.

Wer bift du? Willst du meinen Beutel? Hier! Du faunst ihn nehmen; dieses Leben follst Du theuer zahlen.

Rugantino.

Nimm bereite Hulfe, Du Fremdling, an, und wenn du mir nicht trauft, So lag die Noth dir rathen, die dich zwingt.

Dedro.

Weh mir! Ich schwanke! Blut auf Blut entströmt Bu heftig meiner Wunde. Haltet mich, Wer ihr auch seyd! Ich fühle mich gezwungen, Von meinen Feinden Hilfe zu begehren.

Augantino.

hier! Unterftuft ihn, und verbindet ihn, Bringt ihn zu unfrer Wohnung fonell hinauf.

Dedro.

Bringt mich hinein nach Villa Bella.

(Er wird ohnmächtig.)

Angantino.

Micht!

Er foll nicht hier herein. Tragt ihn hinauf, Und forgt für ihn aufs beste. Diese Nacht Ift nun verdorben durch die Schuld und Thorheit Der zu verwegnen Raubgefellen. Geht, Sich folge bald.

(Ragabunden mit Debro ab.)

Ich muß mich um das Schloß Roch einmal leife ichleichen: benn ich fann Der hoffnung nicht entsagen, noch vor Morgen Mein Abenteuer, wenn nicht zu vollführen, Doch angufnüvfen. Warte, Basco, wart'! Ich dent' es dir, bu ungezähmter Thor!

Alongo und Bediente inwendig an ter Gartenthur.

Alongo.

Schließt auf! und macht mir ichnell die gange Runde Des Schloffes; wen ihr findet, nehmt gefangen.

Bugantino.

Ein schöner Kall! Run gilt es muthig fenn.

Alongo.

Die Frauen haben ein Geräusch der Baffen, Ein Medigen tonen boren. Gebet nach; Ich bleibe hier, bis ihr gurude fehrt.

(Bediente ab, ohne Rugantino gu bemerten.)

Ruganting.

Um beften ift's der drohenden Gefahr Ins Angesicht zu feben. Lagt mich erft Durch meine Cither mich verfünd'gen. Still, So fieht es bann recht unverdächtig aus.

Cuvido, fleiner lofer, ichelmischer Anabe!

Alonio.

Das hör' ich! Gine Cither! Lagt und feben. (Berabiretend.)

Wer fend ihr, daß ihr noch fo spät zu Nacht In dieser Gegend schleicht, wo alles ruht? Rugantino.

Ich ichleiche nicht, ich wandle nur fur mich, Die's mir gefällt, auf breiter freier Strafe.

Alongo.

Um unfre Mauern lieben wir nicht fehr Das Nachtgeschwärm'; es ift uns zu verdächtig. Augantino.

Mir war' es lieber, eure Mauern ftanden Bo anders, die mir hier im Bege fiehen. Alongo (für fich).

Es ift ein grober Gaft, doch fpricht er gut. Rugantino.

Er mochte gern an mich, und trant fich nicht. Alongo.

habt ihr nicht ein Geschrei vernommen? Nicht hier Streitende gefunden?

Rugantino.

Michts bergleichen.

Alonza (für fich).

Der fommt von ungefahr, fo scheint es mir. Augantino (für sich).

Ich will boch höflich fenn, vielleicht gerath's.

Ihr thut nicht wohl, daß ihr um diefe Stunde Allein auf freien Straßen wandelt; fie Sind jest nicht sicher.

Augantino. D fie find's für mich. Gefang und Saitenfpiel, die größten Freunde Des Menschenlebens, fouben meinen Weg Durch die Befilde, die der Mond beleuchtet. Es wagt fein Thier, es wagt fein wilder Menich Den Ganger zu beleid'gen, der fich gang Den Göttern, der Begeift'rung übergab. Rur aus Bewohnheit trag' ich diefen Degen; Denn felbit im Frieden giert er feinen Mann.

Alongo.

Ihr haltet euch in diefer Begend auf? Rugantino.

Ich bin ein Gaft des Pringen Rocca Bruna. Alongo.

Die? meines guten Freundes? Send willfommen! 3ch frage nicht, ob ihr ein Fremder fend; Mir fcheint es fo.

Angantino.

Ein Fremder bier im Lande.

Doch hab' ich auch bas Glück, daß mich ber Konia Bu feinen letten Dienern gablen will.

Alongo (bei Geite).

Ein herr vom hof! Go fam es gleich mir vor. Augantino.

3ch darf euch wohl um eine Gute bitten? 3ch bin fo durftig; denn icon lange treibt Die Luft zu mandeln mich durch diese Relder. Ich bitt' euch, mir durch einen eurer Diener Mur ein Glas Baffer freundlich ju gewähren. Alonio.

Mit nichten fo. Bas? Glaubt ihr, daß ich euch Vor meiner Thure laffe? Rommt berein! Rur einen Augenblid Geduld! Sier fommen

Die Leute, die ich ausgeschickt. Man hatte Nah' an dem Garten Larm gehört, das Alirren Der Waffen, ein Geschrei von Fechtenden.

(Die Bedienten fommen.)

Das giebt's? Ihr hortet niemand? fandet feinen? (Die Bedienten machen verneinende Beichen.)

Es ist doch sonderbar, was meine Frauen Für Geister sahn? Wer weiß es was die Furcht Den guten Kindern vorgebildet. Kommt! Ihr sollt euch laben, sollet anders nicht Als wohl begleitet mir von hinnen scheiden. Und wenn ihr bleiben wollt, so findet ihr Ein gutes Bett und einen guten Willen.

Rugantino.

Ihr macht mich gang beschämt, und zeiget mir Mit wenig Worten euern edlen Ginn.

(Für fich.)

Belch Glud der Belt vermag fo viel zu thun, Als biefes Unglud mir verschafft!

(Laut.)

Ich komme.

(Beide durch die Gartenthur ab.)

Bohl erleuchtetes Zimmer in bem Schloffe von Billa Bella.

Claudine. Lucinde.

Claudine.

Wo bleibt mein Vater? Kam' er doch zurnd! Ich bin voll Sorge. Freundin, wie so still? Lucinde.

Ich denke nach und weiß nicht wie mir ist;

Ich weiß nicht ob mir träumte. Gang genau Glaubt' ich zulest bie Stimme des Geliebten Im Larm und Streit zu hören.

Claudine.

Die? des deinen?

Ich hörte Pedro's Stimme ganz genau. Ich kann vor Angst nicht bleiben; laß uns hin, Laß uns zum Garten.

Lucinde.

Still! Es fommt bein Bater.

Alonzo. Rugantino. Bediente.

Alongo.

Hier bring' ich einen späten Gaft, ihr Kinder! Empfangt ihn wohl, er scheint ein edler Mann. Angantino (311 Alfonso).

3ch bin beschämt von eurer Gute;

(Bu den Damen.)

bin

Betäubt von eurer Gegenwart. Mich faßt Das Gind gang unerwartet an, und bebt Mich heftig in die Hohe, daß mir schwindelt.

Claudine.

Cept und willfommen! War't ihr bei bem Streite?

Er weiß von keinem Streit. Ich fand ihn singend, Alls ich zur Thure kam, und alles ftill.

Lucinde (fur fich).

Er ift's! D Gott! Er ift's! Berberge bich, Gerührtes Berg. Mir gittern alle Glieder.

(Claudine fpricht mit Mongo, im Sintergrunde auf und ab gebend.)

Augantino (beimlich zu Lucfiden).

So find' ich mich an beiner Seite wieder; Beschließe mir nun Leben oder Tod.

Sucinde.

Ich bitt' euch, ftill! Verschonet meine Rube, Berschonet meinen Ramen, ftill, nur ftill!

Alongo (ju den Bedienten).

Ein Glas gefühltes Waffer bringt herauf, Bringt eine Flasche Wein von Sprakus.

(Zu Rugantino.)

Auf alle Fälle, wadrer Fremdling, nehmt Euch fünftig mehr in Acht, und geht so spät Micht mehr allein. Wir sind in dieser Gegend Sehr übel dran; es ist uns ganz nicht möglich, Das Naubgesind, das liederliche Volk Bon unsern Straßen zu vertreiben. Denken Auch zwei, drei Nachbarn überein, und halten In ihren Gränzen Ordnung; ja so schüht Gleich im Gebirg' ein andrer Herr die Schelmen; und diese schweisen, wenn sie auch des Tags Nicht sicher sind, bei Nacht herum und treiben Solch einen Unfug, daß ein Ehrenmann In doppelter Gefahr sich findet.

Rugantino.

Gewiß gehorch' ich euerm guten Rath.

Alonio.

Ich hoff es foll mit nachftem beffer werden. Der Pring von Rocca Bruna hat beichloffen, Bas nur verdächtiges Gefindel fich In feinen Bergen lagert, zu vertreiben.

Ihr werdet es von ihm erfahren haben; Denn er ist selbst gefommen, den Befeht Des Königs und der Nachbarn alte Wünsche Mit strenger Eil' und Vorsicht zu vollbringen.

Augantino.

Ich weiß er benkt mit Ernst an biefe Sache. (Für fich.)

Das hatte Basco richtig ausgespurt. Claudine.

So habt ihr feinen Streit und nichts vernommen?

Rugantino.

Nicht einen Laut, als jenen Silberton Der garten Grillen die das Feld beleben, Und einem Dichter lieb wie Bruder find.

Lucinde.

Ihr dichtet auch ein Lied?

Augantino.

Wer dichtet nicht

Dem diese schöne reine Sonne scheint, Der diesen Hauch des Lebens in sich zieht? (Leise zu Lucinden.)

Dem es bescheert war nur ein einzigmal In dieses Aug' zu sehen? Draußen stand ich, Bor deiner Thure, draußen vor der Mauer, Und weinte jammernd in mein Saitenspiel. Der Thau der Nacht benehte meine Kleider, Der hohe Mond schien tröstend zu verweilen; Da sah mich Amor und erbarmte sich. hier bin ich nun, und wenn du dich nicht mein In dieser Nacht erbarmen willst —

Sucinde.

Berwegen-dringend. Ihr verfennt mich fehr;

Mun fdweigt!

Augantino.

3ch foll verzweifeln. Mir ift's Ein's Bu leben oder gleich zu fterben, wenn Du mir ein Beichen beiner Gunft verfagft.

Claudine

(die indeffen mit ihrem Bater gesprochen, und wieder herbeitritt). Go gebt und doch ein Lied, ich bitte fehr,

Ein filles Lied zur guten Nacht.

Rugantino.

Wie gern!

Das rauschende Vergnügen lieb' ich nicht, Die rauschende Musik ist mir zuwider.

(Bald gegen Claudinen, bald gegen Lucinden gefehrt, und fich mit ber Gither begleitend.)

Liebliches Kind!
Kannst du mir sagen,
Sage warum
Zärtliche Seelen
Einsam und stumm
Immer sich qualen,
Selbst sich betrügen,
Und ihr Vergnügen
Immer nur ahnen
Da wo sie nicht sind?
Kannst du mir's sagen,
Liebliches Kind?

Alonzo

(hat mahrend ber Arie mit einigen Bedienten im hintergrunde ernftich gesprochen. Man tonnte aus ihren Gebarben sehen, bas von Rugantino die Rebe war, indem sie auf ihn deuteten, und ihrem herrn etwas zu ber theuern schienen. Gegen bas Ende ber Arie tritt Alonzo hervor, und hort zu; da sie geendigt ift, spricht er:)

Die Frage icheint verfänglich; boch es möchte Sich ein und andres brauf erwiedern laffen.

(Er geht wieder zu ben Bedienten und spricht mit ihnen an ber einen Seite bes Theaters; indes Rugantino und die beiden Frauenzimmer fich an ber anvern Seite unterhalten.)

Alongo (gu ben Bedienten).

So fend ihr ganz gewiß, daß er es fen, Der Rädelsführer jener Bagabunden? Ja, ja, er fam mir gleich verdächtig vor. Du fennst ihn ganz genau? Gestehst mir nun Selbst unter ihm gedient zu haben? Gut! Dir soll's nicht schaden daß du es gestehst. Seht ihn noch einmal an, daß ihr mich nicht zu einem falschen Tritt verleitet. Still! Ich will die Kinder singen machen, daß Wir schieflich noch zusammen bleiben können.

(Er tritt ju ben andern.)

Mie geht es? Habt ihr's ausgemacht? Ich dächte Ihr gabt ihm das zuruck als kluge Mädchen!

(Die Bedienten beobachten den Rugantino heimlich und genau, und verfichern von Zeit zu Zeit ihrem herrn, daß fie ber Sache gewiß find; indef fingen.)

Claudine und Ancinde. Ein zärtlich Herz hat viel, Nur allzuviel zu fagen. Allein auf beine Fragen Läßt fich ein Wörtchen fagen: Es fehlt, es fehlt der Mann, Dem man vertrauen kann.

Ruganting.

Um einen Mann zu schähen, muß man ihn Bu prufen wiffen.

Lucinde.

Ein Versuch geht eher

Für einen Mann, als für ein Madden an.

Ihr bleibt dabei? Run gut, ich will es wagen: Denn hab' ich ihn, so find die andern bald Bon selbst zerstreut. Du feiner Bogel, kommst Du mir zulest ins haus? Ich halt' ihn hier, Geb' ihm ein Zimmer ein, das schon so gut Als ein Gefängniß ist und doch nicht scheint.

(Laut.)

Mein Herr, ihr bleibt heut Nacht bei uns. Ich laffe Euch nicht hinweg, ihr follt mir ficher ruhen, Und morgen giebt der Tag euch das Geleite.

Rugantino.

Ich danke tausendmal. Schlaft, werthe Freunde, Aufs ruhigste nach einem froben Tag!

Entichließe bich! Mir brennt das herz im Bufen: Und fagst du mir nicht eine hoffnung zu, So bin ich meiner felbst nicht machtig, bin Im Falle, toll und wild das Aeußerste zu wagen.

Er macht mir bang'! Ich fühle mich verlegen; Ich will ihm leider nur schon allzuwohl.

Rugantino (für fich). 3d muß noch fuchen, alle fie gufammen Im Saal zu balten; meine Schone giebt Bulest mobl nach. D Glud! D füße Freude! (Laut.)

Ich denfe nach, ihr Schonen, mas ihr fangt. Ihr habt gewiß die Manner fehr beleidigt; Ihr glaubt es gebe feinen treuen Mann: Allein wie viel Geschichten fonnt' ich euch Von ewig unbegränzter Liebe fagen! Die Erbe freut fich einer treuen Geele. Der himmel giebt ihr Gegen und Gedeibn; Indes die ichwargen Beifter in der Gruft Der falfchen Bruft, der lügenhaften Lippe, Bohl = ausgedachte Qualen zubereiten. Bernehmt mein Lied! Es schwebt die tiefe Racht Mit allen ihren Schauern um uns her. Ich lösche diese Lichter aus; und Gines Bang ferne bin, daß in der Dunfelheit Sich mein Gemuth mit allen Schrecken fulle, Daß mein Gefang den Abichen meiner Geele Bugleich mit jenen schwarzen Thaten melbe.

(Das Theater ift verfinfiert, bis auf Gin Licht im Sintergrunde, Die Damen fegen fich. Claudine junachft an Die Scene, Lucinde nach der Mine Des Theaters. Mongo acht auf und ab, und febt meift an der andern Seite des Theaters. Rugantino fieht bald gwifden ben Frauengimmern, bald an Queindens Geite. Er fluftert ihr gwiften ben Strophen gefchidt einige Morte ju; fie fcheint verlegen. Claudine, wie burch die gange Scene, nach: denflich und abwefend, Alongo nachdenflich und aufmertfam. Kein Bedien: ter ift auf bem Theater.)

> Bugantino. Es war ein Buble frech genug, War erft aus Frankreich fommen,

Der hatt' ein armes Madel jung Gar oft in Arm genommen, Und liebgefof't und liebgeherzt, Als Bräutigam herumgescherzt, Und endlich sie verlassen.

Das braune Mabel bas erfuhr, Bergingen ihr die Sinnen; Sie lacht' und weint' und bet't' und schwur, So suhr die Seel' von hinnen. Die Stund' da sie verschieden war, Wird bang' dem Buben, graus't sein Haar, Es treibt ihn fort zu Pferde.

Er gab die Sporen freuz und quer Und ritt auf alle Seiten, hinüber, herüber, hin und her, Kann feine Nuh' erreiten; Reit't fieben Tag' und fieben Nacht, Es blist und donnert, fürmt und fracht Die Fluthen reifen über.

Und reit't im Blig und Wetterschein Gemäuerwerk entgegen, Bind't's Pferd hauß' an und kriecht hinein, Und duckt sich vor dem Regen.
Und wie er tappt, und wie er fühlt, Sich unter ihm die Erd' ermühlt; Er fürzt wohl hundert Klafter.

Und als er fich ermannt vom Schlag, Sieht er brei Lichtlein ichleichen.

Er rafft fic auf, und frabbelt nach; Die Lichtlein ferne weichen, Irr' führen ihn die Quer' und Läng', Trepp' auf Trepp' ab, durch enge Gäng', Berfallne wufte Keller.

Auf einmal steht er hoch im Saal, Sieht fißen hundert Gafte, Hohläugig grinfen allzumal, Und winken ihm zum Feste. Er sieht sein Schäßel untenan, Mit weißen Tüchern angethan; Die wend't sich —

(Der Gefang wird burch die Anfunft von Mongo's Bedienten unterbrochen.)

Bwei Bediente Alongo's.

Herr, o Herr, es find zwei Manner Bon Don Pedro's braven Leuten, Bor der Thure find fie hier, Und verlangen fehr nach dir.

Alonzo.

himmel, was foll das bedeuten! Führet fie geschwind zu mir.

Bwei Bediente Pedro's.

(Die Lichter werden wieder angezündet und ber Saal erhellt.)
Ganz verwirrt und ganz verlegen,
Boller Angst und voller Sorgen,
Kommen wir durch Nacht und Nebel,
Hülf' und Nettung rufen wir.
Alonzo und Claudine.

Redet, redet!

Rugantino und Lucinde.

Saget, saget!

(Bu vier.)

Saget an, was foll das hier?
Pedro's Dediente.

Bon verwegnem Raubgefindel Diefen Abend überfallen, Haben wir und wohl vertheidigt; Doch vergebend widerstanden Wir ber überlegnen Macht. Wir vermissen unsern Herren; Er verlor sich in die Nacht.

Claudine.

Welch ein Unheil! Welche Schmerzen! Uch, ich kann mich nicht verbergen. Eilet, Bater, eilet, Leute, Unferm Freunde beigustehn.

Alonzo.

Wo ergriffen euch die Rauber? Bediente.

Noch im Wald' von Villa Bella. Claudine.

Wo verlort ihr euern herren? Bediente.

Er verfolgte die Verwegnen.

Habt ihr ihm denn nicht gerufen? Bediente.

D gewiß, und laut und öfter. Bugantino. Habt ihr bas Geväck gerettet? Bediente.

Alles wird verloren fenn.

Alongo (für fich).

So fehr mich das bestürzt, So fehr es mich verdrießt, So nuh' ich doch, Gebrauch' ich die Gelegenheit. Es ist die schönste, höchste Zeit Daß ich erst diesen Logel fange.

Clandine.

D bedenkt euch nicht so lange! Alongo.

Liebes Kind, ich geh', ich gehe!

Eilt! Er ift wohl in der Nähe.

Laft mich euern Zweiten fenn.

Alongo (gu den Bedienten).

Alle zusammen! Sattelt die Pferde! Holet Pistolen! Holet Gewehre! Eilig versammelt euch hier in dem Saal!

(Die Bedienten geben meifiens ab.)

Bugantino.

Ich bin bewaffnet, hier ift mein Degen! hier find Piftolen, hier wohnt die Chre! Meine Geschäftigfeit zeig' ich einmal.

Alonzo

(indem er die Terzerolen dem Rugantino abnimmt).

Ach wozu nugen diese Pistolchen? Rur euch zu hindern schlaudert der Degen. (Bu ben Bedienten.)

Bringt ein Paar andre, bringet ein Schwert.

Rugantino.

Dankbar und freudig, daß ihr mich waffnet; Jegliche Wehre, die ihr getragen, Doppelt und dreifach ist sie mir werth.

Alonzo

(Lucinden die Texperolen gebend). Hebt die Piftolen auf bis an den Morgen. Nehmet den Degen, gehet, verwahrt ibn!

Bugantino

(indem er Lucinden den Degen giebt). Liebliche Schonen, wenn ihr entwaffnet, Laff' ich's geschehen; aber erbarmt euch Euers entwaffneten gartlichen Knechts!

(Lucinde geht mit den Waffen ab, Alongo und Rugantino treten gurud und iprechen leife mit einander, wie auch mit den Bedienten, die fich nach und nach im Grunde versammeln.)

Claudine (fur fich).

Voller Angst und auf und nieder Steigt der Busen; kaum noch halten Mich die Glieder. Ach ich sinke! Meine kranke Seele flieht.

Lucinde

(die wieder hereinkommt und zu Claudinen tritt). Nein gewiß, du siehst ihn wieder: Ach ich theile deine Schmerzen. (Bei Seite, heinlich nach Augantino fich umsebend.)

Ach daß ich ihn gleich verliere! Wenn ihm nur kein Leid's geschieht! Augantino (zwifden beibe bineintretend). Trauet nur! Er fommt euch wieder, Ja, wir ichaffen den Geliebten.

(Seimlich zu Lucinden.) Ach, ich bin im Varadiefe,

Wenn dein Auge freundlich sieht.

(Bu drei, jedes für fich.)

Claudine.

Ach, schon beden mich die Wogen! Rein! Wer hilft, wer troftet mich?

Augantino.

Nein, ich hab' mich nicht betrogen; Ja, sie liebt — sie lebt für mich.

Sucinde.

Ach! wie bin ich ihm gewogen! Ach! wie schon — Wie liebt er mich!

(Indeffen haben fich alle Bedienten bewaffnet im Sintergrunde verfammelt.)

Alongo (gu den Bedienten).

Send ihr zusammen? Send ihr bereit?
Bediente.

Alle zusammen, alle bereit.

Alongo.

horcht den Befehlen, folget fogleich! - (Auf Rugantino beutend.)

Diefen, hier diefen nehmet gefangen! Claudine und Aucinde.

himmel, was bor' ich?

Alonzo.

Nehmt ihn gefangen!

Bugantine.

ha, welche Schändlichkeit

Wird hier begangen! Saltet!

Alongo (jum Chor).

Behorchet mir!

Rugantino.

Haltet!

Bediente (zu Monzo).

Gehorchen bir.

(Zu Rugantino.)

Gib dich!

Rugantino (311 Mondo). Verräther, nahmst mir die Waffen! Sage, was hab' ich mit dir zu schaffen? Sage, was soll das?

Alongo (gu ben Bedienten). Greifet ihn an!

Rugantino.

Haltet!

(Rach einer Paufe.)

Ich gebe mich! Es ist gethan. (Fur sich, indes die andern sudpendirt fieben.) Noch ein Mittel, ich will es fassen! Sie follen beben und mich entlassen.

Sie follen beben und mich entlaffen. Gefangen? Rimmer! Ich dulb' es nie!

(Paufe. Rugantino gieht einen Dolch hervor, fast Claubinen bei ber Sand, und fest ihr den Dolch auf die Bruft.)

Entlaß mich! oder ich tödte fie!

Alle (außer Rugantino).

Götter!

Augantino (zu Mlonzo).

Du fiehft dein Blut Mus diefem Bufen rinnen.

(Bu brei.)

Alongo und Lucinde.

Schreckliche Buth! Kürchterliches Beginnen!

Claudine.

Schone mein Blut!

Wirft du, was wirft du gewinnen?

Rugantino.

Burnd! Burnd!

Alle (außer Rugantino)

Götter!

Alonzo. Claudine. Lucinde. Ach wer rettet, wer erbarmet Sich der Noth? Wer fieht uns bei?

Ruganting.

Du fiehst bein Blut Mus diesem Bufen rinnen!

(Bu brei.)

Alongo und Lucinde.

Schreckliche Wuth! Kurchterliches Beginnen!

Claudine.

Schone mein Blut!

Wirst du, was wirst du gewinnen?

Rugantino.

Burück! Zurück!

Alle (außer Rugantino).

Götter!

Ach wer rettet, wer erbarmet. Sich der Noth? Wer fieht uns bei? Claudine.

Laß ihn, Bater, laß ihn fliehen, Bär' er auch schuldig, und mache mich frei! Ungantino.

Sprich ein Wort! Mir ift's gelungen. Laß mich los, und sie ift frei.

Lucinde.

Du fo graufam? Du nicht edel? Sen ein Mensch und gieb sie frei. Alongo.

Ach, wozu bin ich gezwungen! Rein! — Doch ja, ich lass' ihn frei. Alle (außer Rugantino).

Ach wer rettet, wer erbarmet Sich der Noth? Wer fieht uns bei? Rugantina (gu Mongo).

Ja, du retteft, du erbarmeft Dich dein felbft, und machft fie frei. Alongo.

Berwegner!
Ja, gehe!
Entferne dich eilend,
Ja, fliehe nur fort!
Du haft mich gebunden,
Du haft überwunden,
Da haft du mein Wort!

Rugantins (noch Claudine baltend). Ja, ich traue deinem Worte, Das du mir gewiß erfüllst; Und versprich, daß zu der Pforte Du mich selbst begleiten willst. Alongo.

Traue, traue meinem Worte, . Wenn du auch dein Wort erfüllft; und ich führe dich zur Pforte, Wenn du fie mir laffen willft.

Augantino.

Dieg Berfprechen, diese Borte Sind ihr Leben, find dein Glud.

(Bu Lucinden.)

Bring' fogleich mir meine Baffen, Bring', o Schone, fie gurud.

Lucinde.

Ach, ich weiß mich kaum zu finden, Welch ein Unheil! Welches Glück!
Claudine (zu Mongo).

Ach, ich fehr' zu beinen Armen Aus der hand des Tod's gurud.

Alongo.

Meine Liebe, deine Kühnheit Ift dein Bortheil, ift dein Glud.

Alle.

Diefe Liebe, diefe Kühnheit Ift fein Bortheil, ift fein Gluce.

Bugantino.

Diese Liebe, diese Kühnheit Ift mein Vortheil, ift mein Glud.

Alle.

Ein grausames Wetter Hat all' und umzogen; Es rollen die Donner, Es brausen die Wogen; Wir schweben in Sorge, In Noth und Gefahr. Es treiben die Stürme Bald hin uns, bald wieder; Es schwanken die Füße, Es beben die Glieder; Es pochen die Herzen, Es sträubt sich das Haar.

(Indoffen hat Lucinde die Waffen dem Rugantino gurudgegeben. Mongo begleitet ibn binaud,)

Dritter Aufzug.

Bohnung ber Bagabunden im Gebirge.

Pedro allein.

Langfam weichen mir die Sterne, Langfam naht die Morgenstunde: Blide mit dem Nosenmunde Mich, Aurora, freundlich an.

Wie schnlich harr' ich auf das Licht bes Tages! Wie sehnlich auf den Boten, der mir Nachricht Bon Villa Bella schleunig bringen soll. Ich bin bewacht von sonderbaren Leuten; Sie scheinen wild und roh und gutes Muth's. Den einen hab' ich leicht bestechen können, Daß er ein Brieschen der Geliebten bringe.

Nach feiner Rechnung fonnt' er wieder hier Schon eine Viertelftunde fenn. Er fommt.

Dagabund tritt berein und giebt Pedro ein Billet.

Pedro.

Du haft den Auftrag redlich ausgerichtet: Ich seh's an diesem Blatt. Dliebe Hand, Die zitternd diesen Namen schrieb! ich fusse Dich tausendmal. Was wird sie fagen? Was?

"Mit Angft und Bittern fcreib' ich bir, Geliebter! "Bie fehr erschreckt mich beine Bunde! Niemand "Ift in dem Saufe: benn mein Bater folat "Mit allen Leuten beinen Feinden nach. "Wir Madchen find allein. Ach, alles wagt "Die Liebe! Gern mocht' ich mich zu bir wagen, "Um bich zu vflegen, zu befrein, Geliebter. "Berriffen ift mein Berg; es beilet nur "In beiner Gegenwart. Bas foll ich thun? "Es eilt der Bote; feinen Augenblick "Will er verweilen. Lebe wohl! Ich fann "Bon diefem Blatt, ich fann von dir nicht scheiben." D füßes Berg! Wie dringt ein Morgenstrahl In diesen öben Winkel der Gebirge! Sie weiß nun wo ich bin; ihr Bater fommt Run bald gurud; man fendet Leute ber; Ich bleibe ruhig hier und wart' es ab. (Bum Bagabunden.)

Du stehst, mein Freund, du wartest, ach verzeih! Nimm beinen Lohn! Bor Freude hab' ich bich Und beinen Dienst vergessen. Hier! Entdecke Mir, wer ihr fend, und wer der junge Mann Am Wege war, der mich verwundete. Ich lohne gut und kann noch besser sohnen! Ich hore Leute kommen. Laß und gehen Und insgeheim ein Wort zusammen sprechen.

(Beide ab.)

Basco mit feinen Bagabunden , welche Mantelface und allerlei Gepace tragen.

Basco.

Herein mit ben Sachen, herein, nur herein!
Das alles ift euer,
Das alles ift mein.
So haben die andern
Gar treulich geforgt;
Wir haben es wieder
Bon ihnen geborgt.
Wie forglich gefaltet!
Wie zierlich gefactt!
Auf unsere Reise
Zusammengepact.

(Die Bagabunden wollen die Bündel eröffnen, Basco balt sie ab.)
Nein, Freunde, lassen wir es noch zusammen,
Und geben uns nicht ab, hier auszuframen.
Wir machen sichrer gleich uns auf den Weg.
Ich fenne zwei, drei Orte, wo wir gut
Und sicher wohnen; dort vertheilen wir
Die Beute, wie es Loos und Glück bestimmt.
Last uns noch wenig Augenblicke warten,
Ob Augantino sich nicht zeigen will.

Und kommt er nicht, fo könnt ihr immer gehen; Ich warte hier auf ihn, er komme nun Mit einem Weibchen oder nur allein. Wir muffen ihn nicht lassen; sind wir schon Nicht immer gleicher Meinung, ist er doch Ein braver Mann, den wir nicht missen können.

pedro tritt herein.

Bas feh' ich! Meine Sachen! Belch Geichict! Basco (für nich).

Was will und Der! Beim himmel! Don Novero. Wie fommt er hier herauf? Das giebt 'nen handel: Nur gut, daß wir die herrn zu haufe find.

Debro.

Wer ihr auch send, so muß ich leider schließen, Daß ihr die Männer send die mich beraubt. Ich sehe dieß Gepäck; es ist das meine, hier diese Bundel, diese Decken hier.

Basco.

Es fann wohl fepn, daß es das eure war; Doch jest, vergonnt es nur, gehört es uns.

Pedro.

Ich will mit euch nicht rechten, kann mit euch Berwundet und allein nicht streiten. Beffer Für mich und euch, wir finden uns in Güte.

Basco.

Sagt eure Meinung an, ob fie gefällt.

hier find viel Sachen, die euch wenig nußen, Und die ich auf der Reise nöthig brauche. Laßt uns das Gauze schäben, und ich zahle Euch, wie und wo ihr wollt, die Summe. — hier Reich' ich die hand, ich gebe Treu' und Bort, Daß ich, was ich verspreche, punktlich halte.

Basco.

Das läßt sich hören; nur ift hier der Plat gu der Verhandlung nicht; ihr mußt mit und Noch eine Meile gehn.

Pedro.

Warum denn das?

Es ift nicht anders, und bequemt euch nur. Debro.

Buvörderst fagt mir an: Es hing am Pferde Bon Leder eine Tafche, die allein Mir etwas werth ist. Briefe, Documente Führt' ich in ihr, die ihr nur gradezu Ins Feuer werfen mußtet. Schafft mir sie; Ich gebe dreißig Ungen, sie zu haben.

Basco (gu ben Geinen).

Wo ift die Tasche? Gab ich sie nicht bir Noch auf dem Wege zu den andern Sachen? Wo ist sie?

pedro.

Daß sie nicht verloren wäre! Dasco.

Beht, eilt und fucht, fie nuft dem jungen Mann, Und bringt und breifig Ungen in den Beutel.

Rugantino

tritt auf mit der Brieftaiche, welche er erbiffnet hat, und die Papiere annicht. Kaum tran' ich meinen Augen. Diese Briefe, An meinen Bruder les' ich fie gerichtet. Es kann nicht fehlen: denn wer nennt sich Pedro Bon Castellvecchio noch als er? Wie kann Er in der Nähe seyn? Ich bin bestürzt.

Pedro (zu Basco).

Da fommt er eben recht mit meiner Tafche. Ift biefer von den Euern?

Basco.

Ja, ber Befte,

Möcht' ich wohl fagen, wenn ich felbft nicht ware.

Du fandest gludlich biese Tasche wieder; hier biesem jungen Mann gehört sie gu. Bug anting (gu Pedro).

Gehort fie bir?

Dedro.

Du hast in deinem Blid, In deinem Wesen, was mein Herz zu dir Eröffnen muß; ja ich gesteh' es dir: Ich bin vom Hause Castellvecchio.

Ruganting.

Du?

Dedro.

Der zweite Sohn. Doch fill, ich fage dir, Barum ich mich mit einem fremden Namen Auf dieser Reise nennen laffe, gern.

Rugantino.

Ich will es gern vernehmen. Nimm die Tasche, Und lag mich hier allein.

Pedra.

O sage mir

Die fomm' ich aus ben Sanden biefer Manner ?

Bugantino.

Du follit es bald erfahren. Lag mich nur. (Dedro ab.)

Augantino (gu Baeco). Das find die Sachen diefes Fremden?

Basca.

ca.

Sie waren unfer, und fie find nun wieder Auf leidliche Bedingung fein geworden.

Rugantino.

Schon gut, lag mich allein; ich rufe bir. Basca.

Dier ift nicht lang' ju gaubern; fort! nur fort! 3ch fürchte febr, ber Rurft von Rocca Bruna Schickt feine Barben ans, noch eh' es taat.

Auganting.

Noch eh' es tagt, find wir gewiß davon. (Mllein.)

Mein Bruder! Welch Geschick führt ihn bierber? In diesen Augenblicken, da die Liebe Mich jede Thorheit, die ich je beging, Bereuen läßt. Er icheint ein edler Mann: Er wird mich gern erfennen, wird es leicht.

(Rad) einigem Schweigen.)

Ibr 3meifel! Weg! Lagt meiner Freude Maum. Dag ich fie gang, daß ich fie recht genieße! (Gegen die Scene gefehrt.)

Ich rufe bich, o Fremder, auf ein Wort.

Dedro tritt auf.

Sag' an, was bu verlangft; ich hore gern. Goethe, fammil. Werte VIII.

Rugantino.

Mir war vor wenig Zeit ein junger Mann Gar wohl bekannt; er lebte hier mit uns. Gewöhnlich nannten wir ihn Rugantino, Und zwar mit Necht; er war ein wilder Mensch; Allein gewiß aus einem edeln Hause. Und mir vertrant' er, denn wir lebten sehr In Einigkeit, er seh von Castellvecchio, Er seh der Aelteste des Hauses, Carlos Mit Ramen. Solltest du sein Bruder sehn?

D himmel! welche Nachricht giebst du mir! D schaff ihn her, und schaffe die Bersichrung, Daß er es sey; du sollst den schönsten Lohn Bon seinem Bruder haben: denn ich bin's. Wie lange such' ich ihn! Der Vater starb, und ich besise nun die Güter, die Ich gern und willig mit ihm theile, wenn Ich ihn an diesen Busen drücken, dann Juruck zu unsern Freunden bringen mag. Du stehst in dich gesehrt? D welch ein Licht Scheint mir durch diese Nacht! D sieh' mich an. Wo ist er? Sage mir, wo ist er?

Carlos.

Hier!

Ich bin's!

Pedro.

Ist's möglich!

Carlos.

Die Beweise geb'

Ich dir und die Gewißheit leicht genug.

hier ift ber Ring, den meine Mutter trug, Die nur zu früh für ihren Carlos ftarb; hier ift ihr Bilb.

Pedro.

Ihr Götter, ift's gewiß?

Carlos.

Ja, zweifle nur fo lang', bis ich den letten Bon beinen Zweifeln glücklich heben kann. Ich habe dir Geschichten zu erzählen, Die niemand weiß als du und ich; mir bleibt Noch manches Zeugniß.

Pedro.

Laß mich hören.

Carlos.

Romm!

(Sie geben nach dem Grunde, und fprechen leife unter lebbaften Gebarben,

Basco.

Was haben die zusammen? Wie vertraut!
Ich fürchte fast das nimmt ein böses Ende.
Die Leidenschaft des Thoren zu Lucinden
War schon der lieben Freiheit sehr gefährlich.
Und wie man sonst ein theatralisch Werk
Mit Trauung oder Tod zu enden pflegt;
So, sürcht' ich, unser schwärmend lustig Leben
Wird sich mit einer schwärmend lustig Leben
Wird sich mit einer schalen Ordnung schließen.
Ihr Herrn, was giebt's? Vergest ihr daß der Tag
Zu grauen schon beginnt, und daß der Fürst
Die Räuber, den Veraubten mit einander,
Die Schwärmer, die Verliebten holen wird?

Carlos.

D theile meine Freude, fürchte nichts! Dieg ift mein Bruder.

Basco.

Satteft ihn ichon lang', Wenn bu ihn fuchen wollen, finden fonnen. Das ift ein rechtes Glud!

> Carlas. Du follst es theilen. Basco.

Und wie?

Carlos.

Ich werfe mich, von ihm geleitet, Bu meines Königs Fugen; die Vergebung Verlagt er nicht, wenn fie mein Bruder bittet. Lucinde wird die meine. Du, mein Freund, Sollft dann mit mir, wenn es der König fordert, In seinem Dienste zeigen was wir find.

Basca.

Das Zeigen fenn' ich schon und auch ben Dienft. Rein, nein, lebt wohl! Ich scheibe nun von euch. Sagt an wie ihr die Sachen lösen wollt. Nur furg: benn hier ist jedes Wort zu viel.

Pedro.

Eröffne biefen Mantelsad; du wirft hier an der Seite funfzig Unzen finden. Scheint diefes dir genug, daß du den Rest Uns frei und ungepfändet laffen magft?

Basca

(der indeg den Mantelfad eroffnet und das Geld herausgenommen hat). Ich bachte, herr, ihr legtet etwas gu.

Carlos.

Ich dachte, herr, und ihr begnügtet euch.

Gedenkt an euer Schähchen! Diefer Mann Sat es mit mir zu thun.

Pedro

(einen Beutel aus ber Tafche giebenb).

In diesem Beutel

Sind ferner zwanzig Ungen. Ift's genug? Carlos.

Es muß und foll! Es ift, bei Gott, zu viel. Basco.

Nun, nun, es fen! Lebt wohl, ihr Herrn! Lebt wohl! Leb wohl, Freund Nugantino! Dich zu lassen, Berdröff mich fehr, du bist ein wackrer Mann, Wenn dich die Liebe nicht zu ihrem Stlaven Schnell umgemeistert hätte. Fahre wohl. Ich geh' mit freien Leuten Freiheit finden.

Carlos.

Leb wohl, du alter Troffopf! Denke mein! (Badco geht mit feinen Bagabunden ab; zu den übrigen, die bleiben, fpricht)

Carlos.

Ihr folgt uns beiden; wir versprechen euch Bergebung, Sicherheit; an Unterhalt Soll's auch nicht fehlen. Traget diese Sachen, Und eilet nur auf Villa Bella zu.

Pedro.

3hr Freunde, last uns eilen: benn mir felbst 3st viel daran gelegen, daß uns nicht Der Fürst von Rocca Bruna fangen lase. Geschwind nach Villa Bella! Kommt nur, fommt! Bald und Dammerung.

Claudine.

Ich habe Lucinden, Die Freundin, verloren. Uch, hat es mir Armen Das Schickfal geschworen?

Lucinde, wo bift du? Lucinde! Lucinde! Wie ftill find die Grunde, Wie ode, wie bang'!

Uch hat es mir Armen Das Schickfal geschworen? Ich ruf' um Erbarmen, Ihr Götter, um Gnade! Wer zeigt mir die Pfade? Wer zeigt mir den Gang? (Sie geft nach dem Grunde.)

Basco mit den Geinigen.

Ihr kennt das Schloß, wo wir in Sicherheit Auf eine Weile bleiben können; so Bersprach's der Pachter, und er hält's gewiß. Tragt diese Sachen hin; ich gehe nur Nach einer guten Freundin, die vom Wege Nicht ferne wohnt, zu sehn. Am frischen Morgen Hat Amor mir die Leber angezündet, Als er mit seiner Mutter aus dem Meere, Die über jenen Bergen leuchtet, stieg. Ich solge bald; es wird ein froher Tag.

(Die Bagabunden geben; er erblicht Claudinen.)

Was feh' ich bort? Wird mir ein Morgentraum Bors Aug' geführt? Ein Mädchen ist's gewiß: Ein schönes zartes Bildchen. Last und sehen, Ob es wohl greifbar und geniesbar ist? Mein Kind!

Claudine.

Mein Herr! Send ihr ein edler Mann, So zeiget mir den Weg nach einer Wohnung; Sie fann nicht weit hier im Gebirge liegen. Es ward ein junger Mann verwundet; er Ward hier herauf gebracht. Wißt ihr davon?

Basco.

Ich hab' an eignen Sachen g'nug zu thun, Und fümmre mich um nichts was andre treiben.

Clandine.

Dort feh' ich eine Wohnung; ift's die eure?

Basco.

Die meine nicht; sie steht nicht weit von hier Um diese Felsen. Kommt! Noch schläft mein Beib; Sie wird euch gut empfangen, und ich frage Bald den Berwundten aus, nach dem ihr bangt.

(Da er im Begriff ift fie weggufuhren, fommen)

Carlos und Pedro.

Carlos.

Mur biefen Pfad! Er geht gang grad' binab.

Dedro.

Das fieht mein Auge! Götter, ift's Claudine!

Claudine.

Ich bin es, theurer Freund.

Pedro.

Wie fommft bu ber?

D himmel! Du, hierher!

Claudine.

Die Sorge trieb

Mich aus dem Schlosse, dich zu suchen. Niemand War in dem hause mehr! Der alte Pförtner Allein verwahrt' es; alle folgten schnell Dem Vater, der nach deinen Räubern jagt.

Pedro.

3ch faffe mich und meine Freude nicht.

Carlos.

Mein werthes Fräulein!

Clandine. Muß ich euch erblicen! Pedro.

Dag ich dich habe!

Claudine.

Daß ich zeigen fann,

Wie ich dich liebe.

Pedro.

himmel, welch ein Glück!

Claudine.

D geht und fucht! Lucinde fam mit mir; Ich habe sie verloren.

Carlos.

Wie, Lucinde?

Clandine.

Sie irrt in Männertracht, nicht weit von hier, Auf diesen Pfaden. Muthig legte fie Ein Wämmschen an; es ziert ein Feberhut, Es fchuft ein Degen fie. D geht und fuct! Carlos.

Ich fliege fort! Ihr Gotter, welch ein Glück! Pedro.

Wir warten hier, daß wir euch nicht verfehlen.

Basca (fur nich).

Ich gehe nach, und fällt sie mir zuerst In meine starken Hände, soll sie nicht So leicht entschlüpfen. Eine muß ich haben, Es gehe wie es wolle. Nur geschwind!

Claudine.

(ab.)

Ich fürchte für Lucinden! Jener Mann, Der nach ihr ging, hat unfer Haus mit Schrecken Und Sorgen diese Nacht gefüllt. Wer ist's? Debra.

Bas dir unglaublich scheinen wird, mich ließ In ihm das Glück den Bruder Carlos finden.

Claudine.

Es drängt ein Abenteuer fich aufs andre. Vedro.

Der wilden Nacht folgt ein erwünschter Tag.

Und deine Munde? Götter! Freud' und Danf! Bit nicht gefährlich?

Pedro.

Nein', Geliebte! Nein! Und deine Gegenwart nimmt alle Schmerzen Mir aus den Gliedern; jede Sorge flicht. Du bift auf ewia mein. Claudine. Es fommt der Tag! Pedro.

Un biefem Baum erfenn' ich's; ja wir find Auf beines Baters Grund und Boden; hier Ift von den Garden nichts zu fürchten, die Der Fürst von Rocca Bruna streifen läßt.

Claudine.

D Himmel, welch Gefühl ergreift mich nun, Da sich die Nacht von Berg und Thalern hebt! Bin ich es selbst? Bin ich hierher gesommen? Es weicht die Finsterniß; die Binde fällt, Die mir ums Haupt der kleine Gott geschlungen; Ich siehe mich, und ich erschrecke nun Mich bier zu sehn. Was hab' ich unternommen?

Mich umfängt ein banger Schauer, Mich umgeben Qual und Trauer; Welchen Schritt hab' ich gethan!

Pedro.

Lag, Geliebte, lag die Trauer! Diefes Bangen, diefe Schauer Deuten Lieb' und Glück bir an. Claudine

Claudine.

Rann ich vor dem Bater ftehen? Pedro.

Laf und nur zusammen gehen. Deide.

Ja, es bricht der Tag heran. Claudine.

Ach, wo verberg' ich mich Tief in den Bergen?

Pedro.

hier in dem Bufen dich Magft du verbergen.

Claudine.

Ja dir, o Grausamer, Dank' ich die Qual.

Pedro.

Ich bin ein Glücklicher Endlich einmal. Faffe, faffe dich, Geliebte, Ja, bedenke, daß die Liebe Alle beine Qualen beilt.

Claudine.

Es ermannt fich die Betrübte, Soret auf bas Wort ber Liebe; Ja, fcon fuhl' ich mich geheilt.

Beibe.

Run geschwind, in biesen Gründen Unfre Freundin aufzufinden, Die und nur zu lang' verweilt. Sen gegrüßet, neue Sonne, Sen ein Zenge dieser Wonne! Sen ein Zenge, wie die Liebe Alle bangen Qualen heilt.

(26.)

Felfen und Gebufch.

Lucinde in Mannsfleibern. Boraus Basco.

(Beibe mit blogen Degen.)

Lucinde.

Lege, Verräther, nieder die Waffen! Sier zu den Fufen lege fie mir.

Basco (weichend).

Junker, wo anders mach dir zu schaffen.

(Für fich.)

Liebliches Bögelchen, hab' ich bich hier?

Wandrern zu drohen wagst du verwegen; Doch wie ein Bübchen Kliehst du den Streit.

Basco (der fid) fiellt).

Zwischen den Fingern brennt mich der Degen; Wir sind, o Liebchen, Noch nicht so weit.

(Sie fechten. Lucinde wird entwaffnet und fieht in fich gefehrt und befingt ba,)

Basco.

Sieh, wir wiffen Rath zu ichaffen, Saben Muth und haben Glud.

Lucinde.

Ohne Freund und ohne Waffen, Armes Mädchen, welch Geschick!

Basco.

Sieh, wir wissen Nath zu schaffen. Laß dich tüssen. Seht den Affen! — Welch Entseken, Welch ein Blick!

Lucinde.

Möcht' ich wiffen Rath zu ichaffen. Uch, zu miffen Meine Waffen, Welch Entfegen, Welch Gefchick!

Carlos tritt eilig auf.

hab' ich, o Engel, bich wieder gefunden! Ich bin ein gludlicher Sterblicher heut.

Sucinde.

Seltenes Schickfal! Befährliche Stunden! hat mich vom Bilben ber Wilde befreit?

pedro und Claudine.

Claudine.

Saft du fie gludlich hier wieder gefunden? Alles gelinget den Gludlichen heut.

Pedro.

Raum ift der Bruder mir wieder gefunden, Ift ihm auch eine Geliebte nicht weit. (Pantomime, wodurch fie fich unter einander erflären; indeffen fingt) Basco.

hat fich das Wölfchen zusammen gefunden? Friede mißlingt, es mißlingt mir der Streit.

Claudine. Pedro. Lucinde. Carlos. Beilet, o weilet, ihr feligen Stunden! Gilet, o eilet, verbindet und hent!

Basco (mit ihnen bei Geite).

Weilet nicht länger, verdrießliche Stunden! Eil' ich und eil' ich und trage mich weit.

Die Garden des Gurften von Hocca Bruna.

Der Anführer.

Eilet, ench umber gu ftellen! Sier, hier find' ich die Gefellen; Saben wir die Schelmen nun!

Die Garden (indem fie aufchlagen). Bage keiner der Gefellen Hier zur Behre sich zu ftellen; Schon gefangen send ihr nun.

Die übrigen Persanen. Hier auf fremdem Grund und Boden Habt ihr Herren nichts zu thun.

Der Anführer.

Denkt ihr wieder nur zu flüchten? Rein, ihr Frevler, nein, mit nichten! Denn der Fürst von Rocca Bruna, Und der Herr von Villa Bella, Beide find nun einig worden, Beide Herren wollen so. Die übrigen Perfonen.

Weh, o Weh! Was ift geworden! Weh, o Weh! Wer hilft uns füchten! Nimmer werd' ich wieder froh.

(Da fie den Mongo fommen fohen, treten fie mit befiftrzter Geberde nach dem Grunde bes Theaters. Die Garden fiellen fich an die Seiten, der Anführer tritt bervor.)

Alongo

mit Gefolge, alle bewaffnet. Habt ihr, Freunde, fie gefangen? Brav, bas war ein gutes Stud!

Der Anführer.

Sie zusammen hier gefangen; Bohl, es war ein gutes Glud!

Carlos, Lucinde tie den Gut in die Augen brudt, und Basco treten vor Alonio.

Werther herr, lagt euch erweichen! Laffet, laffet uns bavon.

Alongo.

D von allen euren Streichen Kennen wir die Probchen ichon.

(Jene drei Perfonen treten gurud, Dedro fommt berbor.)

pedro.

Lieber Bater, barf fich zeigen . Euer Freund und euer Sohn?

Alonzo (nach einer Paufe). Ach die Freude macht mich schweigen. (Ibu umarmend.) Lieber Freund und lieber Sohn!

Carlos, Lucinde, Basco

(bie eilig nach einander bervortommen, indes Claudine auf einem Felfen im Grunde in Ohnmacht liegt).

Ach Hulf' und Hulfe! Sie liegt in Ohnmacht; Was ift geschehn!

(Gie fehren eilig wieder um.)

pedro.

Ach helfet, helfet! Sie liegt in Ohnmacht; Was ist geschehn!

(Er eilt nad bem Grunde.)

Alongo.

Wem ift zu helfen? Wer liegt in Ohnmacht? — Was muß ich fehn?

(Sudeffen bat fich Claudine erbolt, fie wird langfam hervorgeführt.)

Ja du fiehft, du fiehft Claudinen: Willft du noch bein Kind erkennen, Das fich hier verloren giebt?

Alongo.

Kind, erheitre beine Mienen! Laß dich meine Liebe nennen! Sage, saget, was es giebt.

Sucinde (die fich entdedt).

Ja, ich muß mich schuldig nennen; Ich bestärfte selbst Claudinen, Den zu suchen, den sie liebt. Pedro.

Ja, ich darf mich glüdlich nennen! Kann ich, fann ich es verdienen? Du verzeihst uns, wie sie liebt.

Carlos.

Laß, o herr, mich auch erfühnen Carlos mich vor dir ju nennen, Der Lucinden heftig liebt.

Basco (für sich). Könnt' ich irgend mir verdienen, Bon dem Bolfe mich zu trennen, Das mir lange Weile giebt.

(Die gange Entwickelung, welche die Poefie nur furz andeuten barf und die Muft weiter ausstührt, wird durch bas Spiel der Acteurs erflebendig. Alongo's Erflaunen, und wie er nach und nach, von den Umfländen unterrichtet, fich fakt, erft von Berwundrung zu Berwundrung, endlich zur Rube übergeht, die Zärtlichfeit Pedro's und Claudinens, die lebhaftere Leidenschaft Carlos und Lucindens, welche sich nicht mehr zurüchfalt, die Gebarden Pedro's, ber seinen Bruder bem Alongo verfiellt, der Berdruft Baseo's, nicht von der Stelle zu durfen: alles werden die Schauspieler lebhaft, angemeffen und übereinstimmend ausbrücken und burch eine findirte Pantomime den musikalischen Bortrag beleben.)

Alongo (gu ben Garben).

Diefe Gefangenen Geben fich willig. Es ift ein Frethum heute gefchehn. Dieß ift mein Boden: Alle fie führ ich Eilig nach haufe.

Grüßet ben Fürsten, Ich wart' ihm auf.

(Die Garden entfernen fich.)

Alle.

Welch' ein Glück und welche Wonne! Nach den Stürmen bringt die Sonne Uns den schönsten Tag heran, Und es tragen Freud' und Wonne Unfre Seelen himmelan.

Erwin und Elmire.

Ein Singspiel.

personen.

Erwin. Elmire. Rofa. Balerio.

Erfter Aufzug.

Ein Garten mit einer Mudnicht auf Land: und Lufibaufer.

Erfter Auftritt.

Rofa und Valerio

tommen mit einander fingend aus ter Ferne.

Hofa.

Wie schön und wie herrlich, nun sicher einmal Im Herzen bes Liebsten regieren!

Valerio.

Wie schon und wie frohlich durch Feld und durch Thal Sein Liebchen am Arme zu führen!

Nosa.

Man fiehet mit Freude die Wolfen nun giehn, Die Bache mit Rube nun fliegen!

Valerio.

Die Bäume nun grünen, die Blumen nun blühn, Kann alles gedoppelt genießen!

Beide.

Die Tage ber Jugend sie glangen und bluhn; D lag und ber Jugend genießen!

Bofa.

Ich drücke meine Freude dir, Geliebter, Mit feinen holden, sugen Worten aus. Ja, du bist mein! Ja, ich erfenne nun Dein treues, einzig treues herz! Verzeih, Wenn ich mit Eisersucht dich jemals qualte. Daß du mir werth bist, zeigt dir meine Sorge.

Ja, ich bin bein, und nichts foll mich von bir, So lang mein Athem wechfelt, je entfernen. Bergieb, wenn ich aus angeborner Neigung, Mit einem Jeden gut und froh zu feyn, Mich dir verdächtig machte. Sieh mir nach; Denn du allein besichest dieses herz.

Nosa.

So fey es! deine Hand! Vergiß, und ich Will auch vergessen.

Valerio.

O bekämpfe ja

Das Uebel, das in beinen Busen sich Auch wider beinen eignen Willen schleicht. Jung sind wir, glücklich, und die nahe Hoffnung, Auf immer uns verbunden bald zu freuen, Macht diese Gegend einem Paradiese Mit allen seinen Seligseiten gleich. Gewiß, gewiß! Ich fühl' es ganz; und schweben Wohlthät'ge Geister um uns her, die uns Dieß Glück bereitet, so erfrenen sie Sich ihres Werfes. Laß uns ungefränkt Vor ihren Augen der gegönnten Lust Mit stets entzückter Dankbarkeit genießen.

Ein Schauspiel für Götter, Zwei Liebende zu sehn! Das schönste Frühlingswetter Ift nicht so warm, so schön.

Wie sie stehn! nach einander sehn! In vollen Bliden Ihre ganze Seele strebt! In schwebendem Entzüden Bieht sich Hand und Hand, Und ein schauervolles Drüden Knüpft ein dauernd Seelenband.

(Balerio, der die Pantomime ju diefer Arie gegen feine Geliebte ausgebruckt bat, fast fie gulest in den Arm, und fie umschließt ihn mit dem ihrigen.)

Wie um uns ein Frühlingswetter Aus der vollen Seele quillt! Das ist ener Bild, ihr Götter! Götter, das ist euer Bild.

(Bu Zwei.)

Das ist euer Bild, ihr Götter! Sehet Götter, euer Bild!

(Sie geben nach dem Grunde des Theaters, als wenn fie abtreten woll: ten, und maden eine Paufe. Dann icheinen fie fich zu befinnen, und kommen gleichsam spazierengehend wieder hervor.)

Rofa.

Doch last und auch an unfre Freundin benken. Ich febe fie am Fenster nicht, auch nicht Auf der Terrasse. Bleibt die Arme wohl An diesem schönen Tage still bei sich Berschlossen? oder mandelt sie im Walde Gedankenvoll, betrübt, allein?

Valerio. Gie ift

Mohl zu beklagen. Seit der gute Jüngling, Der sie so sehr geliebt, und dem sie selbst Sich heimlich widmete, Durch Kalte, scheinende Verachtung viel Gequalt, zulest es nicht mehr trug und fort In alle Welt, Gott weiß wohin, entstoh; Seitdem versolgt und soltert der Gedanke Ihr Innerstes, welch eine Seele sie Gequalt, und welche Liebe sie verscherzt.

Sie fommt. D lag und mit ihr geben, fie Mit fröhlichen Gefprachen unterhalten. Es ziemt und wohl, da wir fo gludlich find, Den Schmerzen Andrer lindernd beizustehn.

Zweiter Auftritt.

Elmire. Die Vorigen.

Rosa und Valerio (ihr entgegen gehend. Zu Zwei.) Liebes Kind, du siehst uns wieder! Komm, begleite diese Lieder! Diesen Tag, so schön, so schön, Last im Garten uns begehn.

Elmire.

Liebe Freunde, fommt ihr wieder? Uch mich halt ber Aummer nieder. Sen ber Tag auch noch fo fcon, Rann ihn nicht mit euch begehn.

Rofa und Valerio.

Und bas Berlangen, Und bas Erwarten: "Blühten die Blumen! Grunte mein Garten!" Kaum erft erfüllt, Ift ichon gestillt?

Elmire.

und das Berlangen, und das Erwarten: "Säh" ich den Liebsten Wieder im Garten!" Ift nicht erfüllt, Wird nicht gestillt.

Mofa und Valerio.

Soll umfonft die Sonne fcheinen?

Laft, o Lieben, laft mich weinen!

Sieh, die Blumen bluben all! Sor' es fchlägt bie Rachtigal!!

Elmire.

Leider, sie verblühen all! Traurig schlägt die Nachtigall! (Su Orci.)

Elmire.

Tone, tone, Nachtigall! Meiner Klagen Wiederhall. Rosa und Valerio. Tone, tone, Nachtigall! Neuer Freuden Wiederhall. Rosa.

D füße Freundin! Will denn feine Luft Mit diesem Frühlingstage dich besuchen? Valerio.

Ift biefer Schmerz fo eingewohnt zu haus, Daß er auf feine Stunde fich entfernet?

Ach leider, ach! bestürmen dieses Herz Der Liebe Schmerzen, das Gefühl der Reue. Berlaßt mich, meine Freunde; denn was hilft's? Die liebe Gegenwart, die tröstliche, Bringt keine Freude, keinen Trost zu mir. Bin ich allein, so darf ich wiederholen, Ins Tausendsache wiederholen, was Euch nur verdrießlich oft zu hören wäre.

Valerio.

Im Busen eines Freundes wiederhallend Berliert sich nach und nach des Schmerzens Ton. Elmire.

Ich lausche gern bem schmerzlichen Gesang, Der wie ein Geisterlied bas Dir umschwebt.

Die Freuden Andrer loden nach und nach Und aus und felbst zu neuen Freuden hin. Elmire.

Wenn Undre fich ihr Glud verdienen, hab' Ich meine Schmerzen mir gar wohl verdient. Nein, nein! Verlaßt mich, daß im fillen Sain Mir die Geftalt begegne, die Geftalt Des Tünglings, ben ich mir fo gern entgegen Mit feiner ftillen Miene fommen fab. Er blickt mich traurig an, er nabt fich nicht. Er bleibt von fern an einem Seitenwege Die unentichloffen febn. Co fam er fonit. Und drang fich nicht wie jeder Undre mir Mit ungestümem Wefen auf. 3ch fab Gar oft nach ihm, wenn ich nach einem andern Bu feben ichien; er merft' es nicht, er follt' Es auch nicht merfen. Scheltet mich, und icheltet Mich nicht. Ein tief Gefühl der Jugendfreuden, Der Jugendfreiheit, die wir nur zu bald Bericherzen, um die lange, lange Wandrung Auf autes Glud, mit einem Unbefannten Berbunden, angutreten; dies Gefühl Dielt mich jurud ju fagen wie ich liebte. Und doch auch fo! Ich batte fonnen garter Mit Diefer auten Geele handeln. Rur Bu nah liegt eine freche Kalte neben Der heißesten Empfindung unfrer Bruft.

Bofa.

Wenn du es willft, so gehn wir nach den Buchen, Wo heute die Gesellschaft sich versammelt.

Elmire.

Ich halt' euch nicht, gewiß nicht ab. Ihr geht, Ich bleibe hier, ich mag mich nicht zerstreuen.

Dalerio.

So werden wir gewiß bich nicht allein Mit beinem Rummer im Gefpräche laffen.

Elmire.

Wenn ihr mich liebt und mit mir bleiben wollt; So schmeichelt meiner Trauer, ftort sie nicht.

Rosa.

Beliebt es dir gu fingen?

Valerio. Wenn du magst —? Elmire.

Recht gern! Ich bitte laßt uns jenes Lied Zusammen singen, das Erwin so oft Des Abends sang, wenn unter meinem Fenster Er seine Either rührte, hoch und höher Die Nacht sich über seinen Klagen wölbte.

Bofa.

Berzeih!

Valerio.

Es giebt so viele, viele Lieder!

Das Eine wünsch' ich, ihr versagt mir's nicht.

Rosa.

Ein Beilden auf der Wiese stand Gebückt in sich und unbekannt, Es war ein herzigs Beilden.

Paletio.

Da fam eine junge Schäferin Mit leichtem Schritt und munterm Sinn Daher, daher,

Die Wiese her und fang.

Elmire.

Ach, denft das Beilden, war' ich nur Die fconfte Blume der Natur,

Ach nur ein fleines Weilchen, Bis mich das Liebchen abgepflückt Und an bem Bufen matt gedrückt! Ach nur, ach nur Ein Viertelftundchen lang!

Rofa.

Ach! aber ach! das Madchen fam Und nicht in Acht das Beilchen nahm, Ertrat das arme Beilchen.

Valerio.

Und fant und ftarb und freut' fich noch: "Und fterb' ich denn, fo fterb' ich doch Durch fie, durch fie, Bu ihren Füßen doch!"

(Bu Drei.)

"Und fterb' ich benn; fo fterb ich doch Durch fie, burch fie, Bu ihren Fugen boch!"

Elmire.

und biefes Mabchen, das auf feinem Wege unwissend eine Blume niedertritt, Sie hat nicht Schuld; ich aber, ich bin schuldig. Oft hab' ich ihn, ich muß es doch gestehn Oft hab' ich ihn gereizt, sein Lied gelobt Ihn wiederholen lassen, was er mir Ins Herz zu singen wünschte; dann auch wohl Ein andermal gethan als wenn ich ihn Nicht hörte. Mehr noch, mehr hab' ich verbrochen.

Valerio.

Du flagft dich ftreng', geliebte Freundin, an.

Elmire.

Weit ftrenger flagt mich an des Trenen flucht.

Rosa.

Die Liebe bringt ihn dir vielleicht gurnd.

Elmire.

Sie hat vielleicht ihn anderwärts entschädigt. Ich bin nicht bos geboren; doch erst jest Erstaun' ich, wie ich lieblos ihn gemartert. Man schonet einen Freund, ja man ist höflich Und sorgsam, keinen Fremden zu beleid'gen; Doch den Geliebten, der sich einzig mir Auf ewig gab, den schont' ich nicht, und konnte Mit schadenfrober Kälte den betrüben.

Valerio.

Ich fenne bich in beiner Schildrung nicht.

Elmire.

Und eben da lernt' ich mich felbst erst fennen. Was war es anders, als er einst zwei Pfirschen Bon einem selbstgepfropften Bäumchen frisch Gebrochen brachte, da wir eben spielten! Die stille Freude seiner Augen, um Dieß erste Paar der lang' erwarteten, Gepstegten Frucht, gleich einer Gottheit mir Ju überreichen, sah ich nicht; ich sah Sie damals nicht, — doch hab' ich sie gesehn; Wie könnt' ich sonst des Ausdrucks mich erinnern? Ich dankt' ihm leicht und nahm sie an, und gleich Bot ich sie der Gesellschaft freundlich hin; Er trat zurück, erblaste; seinem Herzen

Die Früchte find es nicht. Ach, daß mein Serg Co ftolg und falt und übermuthig war!

Wenn es auch edel ift sich seiner Fehler Erinnern, sie erkennen, und sich selbst Berbessern, o so kann es keine Tugend, Nicht lobenswürdig senn, mit der Erinnrung Die Kraft des Herzens tief zu untergraben.

Elmire.

Befreie mich von allen biefen Bildern, Bom Bilde jeder Blume, die er mir Aus feinem Garten brachte, von dem Blick Mit dem er noch mich anfah, als er ichon Beschloffen hatte, sich von mir zu reißen.

> Erwin! o schau, du wirft gerochen; Kein Gott erhöret meine Noth. Mein Stolz hat ihm das herz gebrochen; D Liebe! gieb mir den Tod.

So jung, fo fittfam jum Entzüden! Die Wangen, welches frifche Blut! Und ach! in feinen naffen Bliden, Ihr Gotter, welche Liebesgluth!

Erwin! o schau, du wirst gerochen; Kein Gott erhöret meine Noth. Mein Stolz hat ihm das herz gebrochen; D Liebe! gieb mir den Tod.

(Nofa und Balerio bemuben fich mahrend diefes Gefanges fie gu troffen, besonders Balerio. Gegen das Ende der Arie wird Rosa fiill, witt an die Seite, fieht fich mandmal nach den beiden unruhig und verdrießlich um.)

Rofa (für nd).

Ich fomme hier mir überfluffig vor; Der Freund scheint auf die Freundin mehr zu wirken, Als eine Freundin. Gut, ich fann ja wohl Allein durch diese Gange wandeln, finde Auch einen Freund, die Zeit mir zu verfürzen.

(Sie geht ab, fich noch einigemal umfebend. Elmire und Balerio welche mit einander fortsprechen, bemerken nicht, daß fie fich entfernt.)

Valerio.

Ich laffe bich nicht mehr, und leide nicht. Dag diefe Schmerzen ewig wiederfehren. Es fehlt der Menich, und darum hat er Freunde. Es haben gute, weise Menschen sich Dagn gebildet, daß fie ben Befallnen Mit leichter Sand erheben, Errende Dem rechten Bege leitend naber bringen. Ich habe felbit auch viele Schmerzenszeiten Erleben muffen; wer erlebt fie nicht? Die angeborne Beftigfeit und Saft, Die ich nun eber bandigend beberriche. Ergriff mich oft, und trieb mich ab vom Biel. Da führte mich zu einem alten, ebeln Und flugen Danne mein Geidid. Er borte Mich liebreich an; und die verworrnen Anoten Des wild verfnüviten Ginnes lof't' er leicht Und bald, mit wohlerfahrner treuer Sand. Ja, lebt er noch, denn lange bab' ich ibn Richt mehr gefebn, fo follft bu gu ibm bin; 3ch führe bich, und Rofa geht mit uns.

Elmire.

Bo ift fie bin?

Valerio. Ich sehe sie dort unten

Im Schatten gehn.

Elmire.

Wo wohnt der theure Mann? Valerio.

Richt allzu weit von bier, in dem Gebirge. Du weißt, wir gingen neulich burch ben Bald, Und an dem Berge meg, bis zu dem Orte. Bo eine Felfenwand am Aluffe itill Und fteben bief. Der fleine Steg, der fonft Sinuber führt', war von dem Strom vor furgem Sinweg geriffen; doch wir finden ibn Best wieder bergeftellt. Dief ift ber Deg: Bir folgen einem Dfabe durchs Gebuich. Und auf der Diefe fennen wir gar leicht Den Auffteig linfer Sand, und biefer führt Und ftets am Kluffe bin, um Bald und Rels. Durch Buid und Thal; man fann nicht weiter irren. Bulett wirft du die Sutte meines Freundes Auf einem Kelfen febn; es wird dir wohl Auf diesem Wege werden, wohler noch. Benn bu dieß Beiligthum erreichft.

Elmire.

D bring' mich hin! Der Tag ist lang; ich sehne Mich nach dem stillen Gange, nach den Worten Des guten Greises, dem ich meine Schuld Und meine Noth gar gern bekennen werde.

Valerio.

Und trugt mich nicht was ich an ihm bemerft, So weiß er mehr, als andre Menfchen wiffen.

Sein ungetrübtes freies Auge schaut Die Ferne flar, die uns im Nebel liegt. Die Melodie des Schickals, die um uns In tausend Areisen flingend sich bewegt, Bernimmt sein Ohr; und wir erhaschen kaum Nur abgebrochne Tone hier und da. Betrüg' ich mich nicht sehr, so wird der Mann Dir mit dem Trost zugleich auch hülfe reichen.

D laß uns fort! Wie oft find wir um nichts Bergauf, bergab gestiegen, sind gegangen Nur um zu gehen! Laß uns dieses Siel, So bald als möglich ist, erreichen. Rosa! Wo Ist unfre Freundin?

Valerio.

Gleich! ich hole sie. Anch wünsch' ich sehr, daß sie ihn einmal sehe, Aus seinem Mund ein heilsam Wort vernehme; Sie bleibt mir ewig werth; doch fürcht' ich stets, Sie macht mich elend; denn die Eifersucht Nagt ihre Brust wie eine Krankheit, die Wir nicht vermögen auszurreiben, nicht Ihr zu entsliehen. Oft, wenn sie die Frenden, Die reinsten mir vergällt, verzweist' ich fast, und der Entschluß sie zu verlassen suse. Wie ein Gespenst, in meinem Busen auf.

Elmire.

Geidwind, geidwind, daß und ber weife Mann Jusammen rathe, Troft und Hufe gebe, Wenn ihm die Kraft vom himmel zugetheilt ift. (Indem fie bringend Baterio's hande nimmt.)

Ich muß, ich muß ihn feben, Den göttergleichen Mann.

Valerio

(der ihre Sande fenhalt und ihre Freundlichteit erwedert). Ich will mit Freude fehen, Wie schon er troften fann.

Rosa

(die ungesehen berbeitommt und fie beobachtet, fur fich).

Was muß, was muß ich seben! Du bofer, falscher Mann!

Elmire (wie oben).

Der Troft aus feinem Munde Wird Nahrung meinem Schmerz.

Valeria (wie oben).

Er heilet deine Bunde, Beseliget bein Berg.

Rofa (wie oben).

Elmire (wird fie gewahr).

D welche tiefe Wunde! Es bricht, es bricht mein Herz!

Komm mit, Geliebte! Laß uns eilend gehen Und unfre Sonnenhute nehmen. Du Bift doch zufrieden, daß wir neue Wege Geleitet von Valerio, betreten?

nofa.

3ch dachte faft, ihr gingt allein, vermieder Der Freundin unbequeme Gegenwart.

Wie. Mosa? Mich?

Naterio. Mein Kind, bedenke doch Mit wem du redest, was du mir so heilig Vor wenig Augenblicken noch versprachst.

Rosa.

Bebent' es felbft, Berrather! Rein, ich habe Mit biefen meinen Augen nichts gefehn.

Valerio.

Das ift zu viel, zu viel! Du fiehft mich hier Mit warmem herzen einer edeln Freundin In truber Stunde beizustehn bemuht. Ift dieß Verrath?

Nofa. Und sie scheint fehr getröstet. Elmire

Rann deine Leidenschaft mich auch verkennen?

Beleid'ge, Rosa, nicht das schöne Herz! Geh' in dich selbst, und höre was dein Freund, Was dein Geliebter fagt, und was dir schon Dein eigen Herz statt meiner sagen sollte.

Rosa

(weinend und ichluchzend, indem Balerio fich um fie bemubt).

Rein, nein, ich glaube nicht, Rein, nicht den Worten. Worte, ja Worte habt ihr genug. Liebe und lieble dorten nur, dorten! Alles erlogen, alles ist Trug.

(Sie wendet fich von ihm ab; und da fie fich auf die andre Seite tefert fommt ihr Elmire entgegen, fie zu befänftigen.)

Freundin, du Falsche! Solltest dich schämen! Laß mich! Ich will nicht, Will nichts vernehmen. Doppelte Falschheit, Doppelter Trug!

Valerio.

Co ift es benn nicht möglich daß bu dich Bemeistern fannft? Doch ach, was red' ich viel! Benn diefer faliche Ton in einem Bergen Run einmal flingt, und immer wieder flingt; Do ift der Kunftler, der es ftimmen fonnte? In diesem Augenblid verwundent du Mich viel zu tief, als daß es beilen follte. Die? Diese redliche Bemühung eines Freundes, Der Freundin beiguftebn, die Erfüllung Der iconften Vilicht, bu waaft fie mifzudeuten? Bas ift mein Leben, wenn ich Undern nicht Mehr nuben foll? Und welches Wirfen ift Bobl beffer angewandt, als einen Beift, Der, leidenschaftlich fich bewegend, gern Sein eignes Saus gerftorte, ju befanft'gen? Rein! Rein! ich folge jenem Trieb', der mir Schon lang' ben Weg gur Flucht gezeigt, icon lange Mich deiner Iprannei auf ewig zu Entziehen bieß. Leb wohl! Es ift geschehn! Berschlagen ift die Urne, die so lang' Der Liebe Freuden und der Liebe Schmerzen In ihrem Bufen willig faßte; raich Entfturget das Gefühl fic ber Bermahrung, Und fließt, am Boden riefelnd und verbreitet, Bu deinen Rugen nun verfiegend bin.

höret alle mich, ihr Gotter, Die ihr auf Berliebte ichauet:

Dieses Glud, so schön gebauet, Reiß' ich voll Verzweiflung ein.

Ach ich hab' in beinen Armen, Mehr gelitten als genoffen! Run es fep! Es ist beschloffen! Ende Glud, und ende Pein!

(ab.)

hörst du, er hat geschworen; Ich fürcht', er macht es wahr. Rosa.

Sie sind nicht Alle Thoren, Wie dein Geliebter war.

Elmire.

Gewiß, er muß dich haffen; Kannst du so grausam seyn? Rosa.

Und fann er mich verlaffen, So war er niemals mein.

(Es fommt ein Anabe, ber ein verfiegeltes Blattden an Roia bringt.

Elmire.

Welch ein Blättchen bringt der Anabe? Anabe, fage mir, wer gab dir's? Doch er schweigt und eilet fort.

No fa (Elmiren das Blatt gebend) Ach, an mich ist's überschrieben! Liebe Freundin, lies, o lies es, Und verschweige mir kein Wort.

Elmire (lief't).

"Ich flieh", ich fliehe, "Dich zu vermeiden,

"Und mit den Schmerzen "Und mit den Freuden "Nicht mehr zu fämpfen. "Siehst mich nicht wieder; "Schon bin ich fort!"

Rofa (auf bas Blatt fehend).

D weh'! o wehe! Was muß ich hören! Was muß ich leiden! Aus meinem Herzen Entsliehn die Freuden; Es slieht das Leben Mit ihnen fort.

Elmire.

Komm, ermanne dich, Geliebte! Noch ist alles nicht verloren, Nein, du wirst ihn wiedersehn.

nosa.

Laß, o laß die tief Betrübte; Nein, er hat, er hat geschworen, Uch, es ist um mich geschehn.

Elmire.

Ich weiß ein Plätchen Und eine Wohnung; Ich wett', er eilet, Ich wett', er fliehet Un diesen Ort.

Rosa.

D was versprech' ich Dir für Belohnung!

O eil'! o eile! Er flieht, er fliehet Wohl weiter fort.

Elmire.

Bin bereit mit dir zu eilen; Dort den eignen Schmerz zu heilen Find' ich einen heil'gen Mann.

Bofa.

D Geliebte, lag und eilen, Diese Schmerzen bald zu heilen, Die ich nicht ertragen fann.

3mei Mädden fuchen Mit Angft und Sorgen, Die Vielgeliebten Burud zu finden; Es fühlet jede Bas fie verlor.

Rosa.

D laß die Buchen Um fillen Morgen, D laß die Eichen Den Weg und zeigen! Es finde jebe Den sie erfor.

Beide.

Und zwifden Felfen Und zwifden Strauchen, D trag', o Liebe, Die Fadel vor!

Bweiter Aufzug.

Baldig buidige Ginode, gwifden Felfen eine Sutte mit einem Garten dabei.

Erster Auftritt.

Erwin.

Ihr verbluhet, fuße Rofen, Meine Liebe trug euch nicht; Bluhtet, ach, dem hoffnungslofen, Dem ber Gram bie Seele bricht!

Jener Tage bent' ich trauernd, Als ich, Engel, an dir hing, Auf das erfte Andspechen lauernd Krüh zu meinem Garten ging;

Alle Bluthen, alle Früchte Noch zu beinen Füßen trug, Und vor beinem Angesichte Hoffnung in bem Herzen schlug.

Ihr verblühet, fuße Rofen, Meine Liebe trug euch nicht; Blühtet, ach, dem hoffnungslofen, Dem ber Gram die Seele bricht!

So ift es benn vergebens jenes Bild Aus meiner Stirne weggutilgen. Hell Bleibt die Gestalt und glanzend vor mir ftehn. Je tiefer sich die Sonne hinter Wolken Und Rebel bergen mag, je trüber fich Der Schmers um meine Seele leat; nur beller Und beller glangt im Innerften dieg Bild, Dien Angesicht hervor, ich feb', ich feb's! -Sie mandelt vor mir bin, und blickt nicht ber. D welch ein Buchs! o welch ein filler Gana! Sie tritt fo aut und fo bescheiden auf. Alls forgte fie zu zeigen: "Geht, ich bin's." Und doch gebt fie fo leif' und leicht dabin, Als wußte fie von ihrer eignen Schönheit So menia als ber Stern ber und erquickt. Aber bald madi't bas Gefühl in meinem Bufen; Diefe ftille Betrachtung, beftiger, beftiger Bendet fie Schmergen tief in der Bruft. Unwiderstehlich faßt mich das Verlangen Bu ibr! au ibr! und biefe Begenwart Des iconen Bilds por meiner Seele flieht Mur mehr und mehr, je mehr ich nach ihm greife.

(Gegen Butte und Garten gefehrt.)

D theurer Mann, den ich in dieser Dede So still und glücklich fand, der manche Stunde Mir Frieden in das Herz gesprochen, der Ju früh nach jenen seligen Gesilden Hinder wandelte! Von deinem Grabe, Das ich mit Blumen franzte, sprich zu mir; Und kannst du mich nicht retten, zieh mich nach!

Belch ein Lispeln, welch ein Schauer Beht vom Grabe des Geliebten! Ja, es wehet dem Betrübten Sauften Frieden in das Herz. (Gegen die andre Seite gefehrt.)

Schweige, zarte liebe Stimme! Mit den fanften Zaubertonen Lockft du mich, vermehrst das Sehnen Marterst mit vergebnem Schmerz.

(Wie oben.)

Welch ein Lispeln, welch ein Schaner Weht vom Grabe des Geliebten! Ja, es wehet dem Betrübten Sanften Frieden in das Herz.

Wer kommt am Flusse ber, und steigt behende Den Fels berauf? Erkenn' ich diesen Mann, So ift's Valerio. Welch ein Geschiek Kührt ihn auf diese Spur? Ich eile schnell Mich zu verbergen. — Was beschließ' ich? Was Ift hier zu thun? — Geschwind in deine Hutte! Dort kannst du horchen, überlegen dort.

Zweiter Auftritt.

Vaicrto eine blonde Saarlode in der Sand tragend,

Nein, es ist nicht genug, die Welt zu fliehn! Die schönen Locken hab' ich gleich entschlossen Bom Haupte mir geschnitten, und es ist An feine Wiederfehr zu benten. Hier Weih' ich der Einsamfeit den ganzen Rest Bon meinem Leben. Felsen und Gebüsch, Du hoher Wald, du Wasserfall im Thal, Bernehmet mein Gelübbe, nehmt es an!

Hier! Es ift mein fester Wille, Euch, ihr Rymphen dieser Stille, Beih' ich dieses schöne Haar! Alle Locken, alle Haare, Bierden meiner jungen Jahre, Bring' ich euch zum Opser dar. (Er legt die Locke auf den Felsen.)

Dritter Auftritt.

Valerio. Ermin.

Valerio (ohne Erwin zu fehen). Mein Herz ist nun von aller Welt entfernt, Ich darf mich wohl dem heil'gen Manne zeigen. Erwin (in der Thur der Hute).

Bergebens will ich fliehn; fie zieht mich au, Die Stimme, die mich sonft so oft getröftet.

Daleris.

Er fommt! D heiliger, vergieb, du fiehft — (Er erftaunt und tritt gurud.)

Erwin.

Bergieb, mein Freund, du fiehft nur feinen Schuler. Balerio.

Ift's möglich? welche Stimme! welches Bilb! Erwin.

hat ihn der Gram nicht gang und gar entstellt?

Er ift's! er ift's! mein Freund! Erwin mein Freund!
Erwin.

Der Schatten deines Freundes ruft bich an.

Valerio.

D fomm an meine Bruft, und lag mich endlich Des fügen Traumes noch mich wachend freuen.

Erwin.

Du bringst mir eine Freude, die ich nie Mehr hoffen konnte, ja nicht hoffen wollte. Mein treuer, bester Freund, ich schließe dich Mit Lust an meinen Busen, fühle jest, Daß ich noch lebe. Irrend schlich Erwin, Berbannten Schatten gleich, um diese Felsen: Allein er lebt! Er lebt! — D theurer Mann, Ich lebe nur um wieder neu zu bangen.

Valerio.

D fage mir! D fage viel, und fprich: Bo ift der Mann, der Eble, der dieß haus So lang' bewohnte?

Erwin.

Diese kleine Hütte, Sein Körper und sein Aleid sind hier geblieben; Er ist gegangen! Dorthin wohin ich ihm Zu folgen noch nicht werth war. Siehst du, hier, Bedeckt mit Nosen, blüht des Frommen Grab.

Valerio.

Ich wein' ihm feine Thrane: denn die Freude, Dich hier zu finden, hat mir das Gefühl Bon Schwerz und Tod aus meiner Bruft gehoben.

Erwin.

Ich felbft ertenne mich fur ichuldig; oft Beint' ich an feinem Grabe Thranen, die Dem edlen Mann nicht galten. Freund, o Freund!

Valerio.

Bas hab' ich bir zu fagen!

Erwin.

Rede nicht! -

Warum bist du gekommen? sag' mir an! Valerio.

Die Eifersucht der Liebsten trieb mich fort. Es fonnte diese Qual mein treues Berg Richt langer tragen.

Erwin.

So verscheuchte bich Ein allzugroßes Glück von ihrer Seite.

Uch wehe! weh! — Wie bringt die Gegenwart
Des alren Freundes, diese liebe Stimme,
Der Blick, der tröstend mir entgegen kam,
Wenn sich mein Herz verzweiselnd spalten wollte,
Wie bringst du, theurer Mann, mir eine Welt
Bon Vildern, von Gefühlen in die Wüste! —
Wo bist du hin auf einmal, süßer Friede,
Der dieses Haus und dieses Grab umschwebte?
Uuf einmal fast mich die Erinnrung an,
Gewaltig an; ich widerstehe nicht
Dem Schmerz, der mich ergreift und mich zerreißt.

Geliebter Freund, vernimm in wenig Worten Mehr Troft und Glud als du dir hoffen darfft.

Ermin.

Die hoffnung hat mich lang' genug getauicht; Benn du mich liebit, fo fcweig' und lag mich los.

Mede nicht! Ich barf nicht fragen. Schweig' o fcweig'! Ich will nichts wiffen. Ach was werd' ich hören muffen! Ja, sie lebt, und nicht für mich!

Doch was hast bu mir zu sagen? Sprich! ich will, ich will es hören. Soll ich ewig mich verzehren? Schlage zu und tödte mich!

Valerio

(der gulest, annatt Erwinen guguboren und auf feine Leidenichaft gu merten mit Staunen nach der Geite hingeseben, wo er bereingefommen).

3ch schweige, wenn du mich nicht hören willft.

Erwin.

Bo blidft du hin? Das fiehft du in dem Thale? Valerio.

Zwei Madden seh' ich, die den steilen Pfad Mit Mühe klimmen. Ich betrachte schon Sie mit Erstannen eine Weile. Sankt Regt sich der Wunsch im Busen: "Möchte doch Auf diesen Pfaden die Geliebte wandeln!" Mein unbefestigt Herz wird mehr und mehr Durch deine Gegenwart, o Freund, erschüttert. Ich sinde dich statt jenes edeln Weisen; Ich weiß die Freude die noch deiner wartet; Ich sielle daß ich noch der Welt gehöre; Entstieben konnt' ich, ihr mich nicht entreißen.

Erwin (nach ber Geite febend).

Sie fommen grad' herauf: fie find gefleidet Wie Madden aus der Stadt; und wie verloren Sie fich in das Gebirg'? Es folgt von weitem Ein Diener nach; fie scheinen nicht verirrt. herein! Merein freund; ich laffe mich

Bor feinem Menichen fehn, ber aus der Stadt Bu fommen icheint.

Valerio.

Sie irren doch vielleicht;

Es ware hart fie nicht zurecht zu weifen. — D himmel, trugt mein Auge? — Retter Amor! Wie machft bu es mit beinen Dienern gut! Sie find es!

Erwin.

Wer?

Valerio.

Sie find es! Freue dich!

Das Ende deines Leidens ift gefommen. Ermin

Du taufdeft mich.

Daleria.

Die allerliebften Madden,

Rosette, mit - Elmiren!

Ermin.

Welch ein Traum!

Valerio.

Sieh hin! Erfennft du fie?

Erwin.

Ich feh' und fehe

Mit offnen Angen nichts; fo blendet mich Ein neues Gluck, das mir den Sinn verwirrt.

Dalerio.

Elmire fteht an einem Felfen ftill. Sie lehnt fich an und fieht hinab ins Thal; Ihr tiefer Blick durchwandelt Wief' und Wald; Sie denkt; gewiß, Erwin, gedenkt fie dein. Erwin! Erwin!

Erwin (aus tiefen Gedanken). D wede mich nicht auf!

Dalerio.

Rofette schreitet heftiger voraus. Geschwind, Erwin, verberge dich; ich bleibe, Erschrecke sie mit diesem furzen Haar, Mit Ernst und Schweigen. Mag der kleine Gott Uns alle dann mit schöner Freude franzen!

Bierter Auftritt.

Valerio an der andern Geite auf einem Felfen figend. Rofa.

Rosa.

Hier ift der Plat! — D himmel, welch ein Gluct! Balerio! Er ift's! So hat mein Herz, Elmire hat mich nicht betrogen. Ja! Ich find' ihn wieder. — Freund, mein theurer Freund, Was machft du hier? Was hab' ich zu erwarten? Du höreft meine Stimme, wendest nicht Dein Angesicht nach deiner Liebsten um? Doch ja, du siehst mich an, du bliest nach mir, D komm herab, o komm in meinen Arm! Du schweigst und bleibst? D himmel, seh' ich recht! Dein schwes Haar haft du vom Haupt geschnitten; D was vermuth' ich! was errath' ich nun!

Kannst du nicht befanftigt werden? Bleibst du ftill und einsam hier? Uch, was fagen die Geberben, Uch, was fagt dein Schweigen mir?

Goethe, fammtl. Berfe. VIII.

Saft du dich mit ihm verbunden, Ift dir nicht ein Wort erlaubt; Uch so ist mein Glück verschwunden, Ift auf ewig mir geraubt.

Dalerio.

Du jammerst mich, und doch vermag ich nicht, Betrübtes Kind, dir nun zu helfen. Nur Jum Troste sag' ich dir: Noch ist nicht alles, Bas du zu fürchten scheinst, gethan; noch bleibt Die Hoffnung mir und dir. Allein ich muß In diesem Augenblick den Druck der Hand und jeden liebevollen Gruß versagen. Entserne dich dorthin, und seße dich Auf jenen Felsen; bleibe still und nähre Den sesten Vorsaß, dich und den Geliebten Nicht mehr zu quälen, dort, bis wir dich rusen.

nosa.

Ich folge beinen Winken, brude nicht Die Freude lebhaft aus, daß du mir wieder Gegeben bist. Dein freundlich=ernstes Wort, Dein Blick gebietet mir, ich geh' und hoffe!

Fünfter Auftritt.

Valerio. Erwin.

Dalerio.

Erwin! Erwin!

Erwin.

Mein Freund, was haft bu mir Fur Schmerzen zubereitet! Sage mir, Was foll ich denken? Denn von ungefahr Sind diese Frauen nicht hieher gekommen. Grausamer Freund, du hast die stille Wohnung Doch endlich ausgespäht, und kommst mit List, Mit glatten Worten, mit Verstellung, mich Erst einzuwiegen, führest dann ein Bild Vor meinen Augen auf, das jeden Schmerz Aufs neue regt, das weder Trost noch hülse Mir bringen kann und mir Verzweislung bringt.

Valerio.

Rur ftille, lieber Mann; ich fage bir Bis auf das Kleinfte, wie es zugegangen. Rur jest ein Wort! — Sie liebt bich —

Ermin.

Mein, ach nein!

Las mich nicht hoffen, daß ich nicht verzweiste.

Valerio.

Du follst sie feben.

Erwin.

Mein, ich fliehe fie.

Valeris.

Du follst sie sprechen!

Ermin.

Ich verstumme schon.

Valerio.

Ihr vielgeliebtes Bild wird vor dir ftehn.

Erwin.

Sie nabert fich. Ihr Gotter, ich verfinke!

Valerio.

Bernimm ein Wort. Sie hofft, den weisen Alten

hier oben zu besuchen. haft du nicht Ein Rleid von ihm?

Ermin.

Ein neues Rleid ift ba; Man schenkt' es ihm zulest, allein er wollte In seinem alten Rock begraben fenn.

Dalerio.

Verfleide dich.

Ermin.

Wozu die Mummerei? Was er verließ, bleibt mir verehrungswerth.

Dalerio.

Es ist fein Scherz; du follst nur Augenblicke Berborgen vor ihr stehn, sie fehn, sie hören, Ihr innres Herz erkennen, wie sie liebt, Und wen?

Erwin.

Was foll ich thun?

Valerio.

Geschwind, geschwind!

Erwin.

Doch mein Gesicht, mein glattes Kinn wird bald Den Trug entdecken; foll ich bann beschämt, Berloren vor ihr stehn?

Dalerio.

Bum guten Glück

hat meine Leidenschaft des holden Schmuckes Der Jugend mich beraubt. Das blonde haar,

(er nimmt bas Saar vom Felfen.)

Und Kinn gepaßt, macht dich jum weisen Mann.

Erwin.

Noch immer wechselft du mit Ernft und Scherz. Valerio.

Bergnügter hab' ich nie den Sinn geandert. Sie fommt, geschwind.

Ermin.

Ich folge; sen es nun Jum Leben oder Tod; es ist gewagt.

(Gie geben in die Sutte.)

Gechster Auftritt.

Elmire allein.

Mit vollen Athemzügen Sang' ich, Natur, aus dir Ein schmerzliches Vergnügen. Wie lebt, Wie bebt, Wie ftrebt Das Herz in mir! Freundlich begleiten Mich Lüftlein gelinde. Flohene Freuden Ach, fäuseln im Winde, Fassen die bebende, Die strebende Brust. Himmlische Zeiten!

Dämmert und blicket
Und schwindet die Lust.
Du lachst mir, angenehmes Thal,
Und du, o reine himmelssonne,
Ersüllst seit langer Zeit zum erstenmal
Mein herz mit süßer Frühlingswonne.
Weh mir! Uch sonst war meine Seele rein,
Genoß so friedlich deinen Segen;
Verbirg' dich, Sonne, meiner Pein!
Verwildre dich, Natur, und stürme mir entgegen.

Die Winde fausen,
Die Ströme brausen,
Die Blätter rascheln
Dürr ab ins Thal.
Auf steiler Höse,
Am nackten Felsen,
Lieg' ich und flehe;
Auf öden Wegen
Durch Sturm und Regen,
Fühl' ich und flieh' ich
Und suche Dual.

Wie glüdlich, daß in meinem herzen Sich wieder neue hoffnung regt! D wende, Liebe, diefe Schmerzen, Die meine Seele faum erträgt.

Siebenter Auftritt.

Elmire. Valerio.

Dalerio.

Welch eine Klage tonet um das haus!

Elmire.

Welch eine Stimme tonet mir entgegen!

Dalerio.

Es ift ein Freund, der hier fich wieder findet.

Elmire.

So hat mich die Vermuthung nicht betrogen.

Dalerio.

Ach meine Frenndin, heute gab ich dir Den besten Trost, belebte deine Hoffnung In einem Augenblicke, ba ich nicht Bedachte, daß ich selbst des Trostes balb Auf immer mangeln wurde.

Elmire.

Wie, mein Freund?

Valerio.

Die haare find vom Scheitel abgeschnitten, Ich von der Welt.

Elmite.

D ferne fen und bas!

Valerio.

Ich barf nur wenig reben, nur das Benige Bas nöthig ift. Du wirft den Edeln feben, Der hier nun glüdlicher als ehmals wohnt. Er faß in feiner hütte fill, und fab'

Die Ankunft zwei bedrängter Herzen ichon In feinem stillen Sinn voraus. Er kommt. Sogleich will ich ihn rufen.

Elmire.

D ruf' ihn her, wenn ich mich zu der hütte Richt wagen darf. Mein Herz ist offen; nun Will ich ihm meine Noth und meine Schuld Mit hoffnungsvoller Neue gern gestehn.

Achter Auftritt.

Elmire. Ermin in langem Kleide mit weißem Barte tritt aus ter Butte.

Clmire (fniet).

Sieh mich, Heil'ger, wie ich bin, Eine arme Sünderin. (Er bebt fie auf und verbirgt die Bewegungen seines Herzens.) Angst und Rummer, Neu' und Schmerz Qualen dieses arme Herz. Sieh mich vor dir unverstellt, Herr, die Schuldigste der Welt.

Ach, es war ein junges Blut, Bar so lieb, er war so gut! Ach, so redlich liebt' er mich! Ach, so heimlich qualt' er sich! Sieh mich, Heil'ger, wie ich bin, Eine arme Sünderin.

Ich vernahm fein ftummes Flehn, Und ich kount' ihn zehren fehn; hielte mein Gefühl zurück, Gönnt' ihm feinen holden Blick. Sieh mich vor dir unverstellt, herr, die Schuldigste der Welt.

Ach, so drängt' und qualt' ich ihn; Und nun ist der Arme hin, Schwebt in Kummer, Mangel, Noth, Ist verloren, er ist todt. Sieh mich, Heil'ger, wie ich bin, Eine arme Sünderin.

(Erwin zieht eine Schreibtafel heraus und ichreibt mit zitternder Sand enige Worte, feliagt die Tafel zu, und giebt fie Elmiren. Ellig will fie die Mätter aufmachen; er halt fie ab und macht ihr ein Zeichen, fich zu entfernen. Diese Pantomime wird von Musik begleitet, wie alies das Folgende.)

Elmire.

Ja, wurd'ger Mann, ich ehre beinen Wink, Ich überlaffe bich ber Einfamkeit, Ich ftore nicht bein heiliges Gefühl Durch meine Gegenwart. Wann barf ich, wann Die Blätter öffnen? wann bie heil'gen Züge Mit Andacht schauen, kuffen, in mich trinken?

(Er deutet in die Ferne.)

Un jener Linde? Wohl! so bleibe dir Der Friede stets, wie du ihn mir bereitest. Leb wohl! Mein herz bleibt bier mit ew'gem Danfe.

Ermin

(idaut ihr mit ausgestreckten Armen nach, dann reift er ben Mantel und bie Dagte ab).

Sie liebt mich!
Sie liebt mich!
Welch schreckliches Beben!
Kühl' ich mich selber?
Bin ich am Leben?
Sie liebt mich!
Sie liebt mich!
Uch! rings so anders!
Bist du's noch, Sonne?
Bist du's noch, Hütte?
Trage die Wonne,
Seliges Herz!
Sie liebt mich!

Meunter Auftritt.

Erwin. Valerio. Nachber Elmire. Nachber Rofa.

Valerio.

Sie liebt bich! Sie liebt bich! Siehst bu, die Seele Haft du betrübet, Die bich nur immer, Immer geliebet! Erwin,

Ich bin fo freudig, Fühle mein Leben!

Ach sie vergiebt mir, Sie hat vergeben!

Dalerio.

Rein, ihre Thränen Thuft ihr nicht gut.

Ermin.

Sie zu versöhnen Fließe mein Blut! Sie liebt mich!

Dalerio.

Gie liebt dich!

Wo ift fie bin?

Ermin.

Ich schiedte sie hinab Nach jener Linde, daß mir nicht das herz Bor Full' und Freude brechen sollte. Nun hat sie auf einem Täfelchen, das ich Ihr in die hände gab, das Wort gelesen: "Er ist nicht weit!"

Valerio.

Sie fommt! Geidwind, fie fommt. Rur einen Angenblid in bieg Geftrauch!

(Gie berfieden fich.)

Elmire.

Er ist nicht weit! Wo find' ich ihn wieder? Er ist nicht weit! Mir beben die Glieder. D Hoffnung! D Glück! Bo geh' ich, wo fuch' ich, Wo find' ich ihn wieder? Ihr Götter, erhört mich, O gebt ihn zurück! Erwin! Erwin!

Erwin (bervortretenb).

Elmire!

Elmire.

Web mir!

Erwin (zu ihren Fugen).

Ich bin's.

Elmire (an feinem Salfe).

Du bift's!

Valerio (bereintretend).

D schauet hernieder! Ihr Götter, dieß Gluck! Da haft du ihn wieder! Da nimm sie zuruck!

Erwin.

Ich habe dich wieder! Hier bin ich gurud. Ich finke darnieder, Mich tödtet das Glud.

Elmire.

Ich habe dich wieder! Mir trubt fich der Blick. O schauet hernieder, Und gönnt mir das Glück! (ab.)

Rosa

(weld'e icon, mabrend Elmirens voriger Stropbe, mit Balerio berein: getreten und ihre Freude, Bermunderung und Berifbnung mit dem Geliebten pantomimisch ausgedruct).

Da hab' ich ihn wieder!
Du haft ihn zurud!
O schauet hernieder!
Thr Götter, dieß Glud!

Dalerio.

Eilet, gute Kinder, eilet, Euch auf ewig zu verbinden. Diefer Erde Glud zu finden Sucher ihr umfonst allein.

91118

Laft uns eilen, eilen, eilen, Uns auf ewig zu verbinden! Diefer Erde Slud zu finden Muffet ihr zu Paaren feyn.

Erwin.

Es verhindert mich die Liebe, Mich zu kennen, mich zu fassen. Ohne Thrane kann ich lassen Diese Hütte, dieses Grab.

Elmire. Aofa. Valerio. Oft, durch unfer ganzes Leben Bringen wir der ftillen hutte Neuen Dank und neue Bitte, Daß uns bleibe, was fie gab. Alle.

Laft uns eilen, eilen, eilen! Dank auf Dank fen unfer Leben. Biel hat uns das Gluck gegeben; Es erhalte, mas es gab!

Jern und Däteln.

Ein Singspiel.



Bergigte Gegend, im Grund eine Sutre am Felfen, von dem ein Baffer berabfiurgt; an der Seite gehr eine Wiese abbangig hinunter, deren Ende von Baumen verdedt ift. Borne an der Seite ein fleinerner Tifch mit Banken.

Bätely

mit gwei Eimern Mild, die fie an einem Jode tragt, fommt von ber Biefe

Singe, Bogel, singe! Blübe, Bäumchen; blübe! Bir sind guter Dinge, Sparen feine Müße Spat und früh.

Die Leinwand ift begoffen, die Kühe sind gemolken, ich habe gefrühstückt, die Sonne ist über den Berg herauf, und noch liegt der Bater im Bette. Ich muß ihn weden, daß ich Jemand habe mit dem ich schwaße. Ich mag nicht mußig, ich mag nicht allein senn. (Sie nummt Nocken und Spindel.) Wenn er mich hört, pflegt er aufzustehn.

Vater min auf.

Dater. Guten Morgen, Bately. Bately. Bater, guten Morgen!

Vater. Ich hatte gern noch langer geschlafen, und du weckft mich mit einem luftigen Liedchen, daß ich nicht ganten barf. Du bift artig und unartig zugleich.

Bately. Richt mahr, Bater, wie immer?

Vater. Du hattest mir die Auhe gonnen follen! Beißt du doch nicht wann ich heut Nacht zu Bette gegangen bin.

Bately. 3hr hattet gute Gefellichaft.

Vater. Das war auch nicht artig daß du fo früh hinzeinschlupftest, als wenn dir der schöne Mondschein die Augen zudrückte. Der arme Jery war doch um beinetwillen da; er faß bis nach Mitternacht bei mir auf der Bank, er hat mich recht gedauert.

Bately. Ihr fend gleich fo mitleidig, wenn er flagt und druckft und immer eben baffelbe wiederholt, hernach eine Biertelstunde still ist, thut als wenn er aufbrechen wollte, und doch am Ende bleibt und wieder von vornen anfängt. Mir ist's gang anders dabei, mir macht's Langeweile.

Vater. Ich wollte doch felbft, daß du dich zu etwas entschlößeft.

Bately. Bollt ihr mich fo gerne los fenn?

Vater. Nicht das; ich zoge mit, wir hatten's beide beffer und bequemer.

Bately. Wer weiß? Ein Mann ift nicht immer bequem. Dater. Beffer ift beffer. Wir verpachteten das Gutchen bier oben, und richteten uns unten ein.

Bately. Sind wir's doch einmal so gewohnt! Unser haus halt Wind, Schnee und Regen ab, unfre Alpe giebt uns was wir brauchen, wir haben zu offen und zu trinfen das ganze Jahr, verfausen auch noch so viel, daß wir uns ein hübsches Kleid auf den Leib schaffen können, sind hier oben allein und geben Niemand ein gut Wort! Und was war' euch unten im Flecken ein größer Haus, die Stube bester getäselt, mehr Wieh und mehr Leute dabei? Es giebt nur mehr zu thun und zu sorgen, und man kann doch nicht

mehr effen, trinfen und ichlafen als vorher. Euch wollt' ich's freilich bequemer munichen.

Vater. Und mir wollt' ich wunschen daß ich nicht mehr um dich zu forgen hatte. Freilich werde ich alt, und spure denn doch daß ich abnehme. Der rechte Urm wird mir immer steifer, und ich sühle das Wetter mehr in der Schulter, da wo mir die Kugel den Anochen tras. Und dann, mein Kind, wenn ich einmal abgehe, kannst du allein gar nicht bestehen; du mußt heirathen, und weißt nicht welchen Mann du kriegst. Jest ist's ein guter Mensch der dir seine Hand anbietet. Das werf' ich immer im Kopf herum, und sorge und denke für dich.

> Jeben Morgen Reue Sorgen, Sorgen für bein junges Blut.

> > Bateln.

Alle Sorgen Rur auf morgen! Sorgen find für morgen gut.

Bas hat benn Jery gesagt? Vater. Bas hilft's? Du giebst doch nichts drauf. Bately. Ich möchte hören ob was Neues drunter war. Vater. Neues nichts, er hat auch nichts Neues zu iagen, bis du ihm das Alte vom Herzen nimmst.

Bately. Es ift mir leid um ihn. Er fonnte recht vergnügt fenn: er ift allein, hat vom Vater schone Guter, ift jung und frisch; nun will er mit Gewalt eine Frau dazu haben, und just mich. Er fance zehen für Gine im Ort. Was fommt er zu uns herauf? Warum will er just mich?

Vater. Beil er dich lieb hat.

Bately. Ich weiß nicht was er will, er fann nichts als mich plagen.

Dater. Mir mar' er gar nicht zuwider.

Dately. Mir ift er's auch nicht. Er ift hubsch, wader, brav. Neulich auf dem Jahrmarkte warf er den Fremden, der sich mit Schwingen groß machte, rechtschaffen an den Boden. Er gefällt mir sonst ganz wehl. Wenn sie nur nicht gleich heirathen wollten, und wenn man einmal freundlich mit ihnen ist, einem hernach den ganzen Tag auflägen.

Vater. Es ift erft feit einem Monat, daß er fo oft fommt.

Bateln. Es wird nicht lange wahren, so ist er wieder da; benn ganz früh sah ich ihn auf die Matte schleichen, die er oben im Walde hat. Sein' Tage hat er nicht so oft nach den Sennen gesehn, als neuerdings; ich wollt', er ließ' mich in Rub. — Die Leinwand ist schon fast wieder trocken. Wie hoch die Sonne schon steht! Und euer Krübstück?

Vater. Ich will es ichon finden. Corge nur gur rechten Beit furs Mittageffen.

Bately. Daran ift mir mehr gelegen wie euch.

(Bater ab.)

Bately. Wahrhaftig da fommt er! Hab' ich's doch gefagt. Die Liebhaber find fo punktlich wie die Sonne. Ich muß nur ein luftig Lied anfangen, daß er nicht gleich in feine alte Lever einlenken kann.

(Sie macht fich was zu schaffen und fingt.)

Es rauschet bas Wasser Und bleibet nicht stehn; Gar luftig bie Sterne Um himmel bin gebn; Gar luftig bie Bolfen Um Simmel bin giebn ; So raufdet bie Liebe Und fabret babin.

Jern (der fich ihr indeffen genabert). Es raufden bie Baffer. Die Bolfen vergebn: Doch bleiben bie Sterne. Sie manbeln und ftebn; Go auch mit ber Liebe Der Treuen geichicht; Sie wegt fich. fie regt fic. Und anbert fich nicht.

Bateln. Bas bringt ihr Reues, Gern? Jern. Das Alte, Bately!

Bately. Sier oben haben wir Altes genug! Wenn ihr und nichts Renes bringen wollt! Wo fommt ihr fo fruh ber? Jern. Ich habe oben auf der Albe nachgefeben, wie

viel Rafe porrathia find; unten am Gee balt ein Raufmann, ber ihrer fucht. Ich denfe wir werden einig.

Bateln. Da friegt ihr wieder viel Geld in die Sande. Jern. Mehr als ich brauche.

Bateln. Ich gonn' es euch.

Jorn. Ich gonnt' euch die Galfte, gonnt' euch das Gange. Die icon war's, wenn ich einen Sandel gemacht hatte, und fame nach Saufe und wurfe dir die Doublen in den Schoof. Babl' es nach, fagt' ich dann, beb es auf! Wenn ich nun nach Saufe fomme, muß ich mein Gelb in ben Schranf ftellen, und weiß nicht für wen.

Bateln. Wie lang' ift's noch auf Oftern? Jern. Nicht lange mehr, wenn ihr mir hoffnung macht. Bateln. Behate Gott! ich meinte nur.

Jern. Du wirst an vielem Uebel Schuld seyn. Schon so oft haft du mir den Kopf so toll gemacht, daß ich dir zum Trut eine andre nehmen wollte. Und wenn ich sie nun hätte, und ware sie gleich mude, und sahe immer und immer, das ist nicht Bäteln! ich war' auf immer elend.

Bateln. Du mußt eine schone nehmen, die reich ift und gut; fo eine wird man nimmer fatt.

Jern. Ich habe Dich verlangt und feine reichere noch beffere.

Ich verschone bich mit Rlagen; Doch bas Eine muß ich sagen, Immer sagen: bir allein Ift und wird mein Leben senn. Willft du mich nicht wieder lieben? Willft du ewig mich betrüben? Mir im herzen bist du mein; Ewig, ewig bleib' ich bein.

Bateln. Du kannst recht hubsche Lieder, Jery, und fingst sie recht gut. Nicht wahr, du lehrst mich ein halb Dugend? Ich bin meine alten satt. Leb wohl! Ich habe noch viel zu thun biesen Morgen; der Vater ruft.

(ab.)

Bern.

Gehe! Berschmähe Die Treue! Die Reue Kommt nach!

36 gebe von hinnen, Du wirst mich vertreiben, Um Luft zu gewinnen, bier fann ich nicht bleiben.

Berschmähe Die Treue, Die Reue Kommt nach!

Thomas tritt auf.

Thomas. Jern! Jern. Wer?

Jern. Were

Thomas. Guten Tag!

· Jern. Wer send ihr?

Chomas. Kennst du mich nicht mehr?

Bern. Thomas, bift bu's?

Chomas. Sab' ich mich fo geandert?

Jern. Ja wohl, bu haft bich gestredt; bu fiehst vor- nehmer aus.

Chomas. Das macht bas Soldatenleben; ein Soldat fieht immer vornehmer aus als ein Bauer; bas macht, er ift mehr geplagt.

Jern. Du bift auf Urlaub?

Chomas. Nein, ich habe meinen Abschied. Wie die Capitulation um war, Abieu, herr hauptmann, macht' ich, und ging nach hause.

Iern. Was ift das aber für ein Rod? Warum tragft du ben Treffenhut und ben Sabel? Du fiehft ja noch gang foldatenmäßig aus.

Chomas. Das heißen fie in Franfreich eine Uniforme de gout, wenn Giner auf feine eigne hand mas Buntes tragt.

Bern. Gefiel bir's nicht?

Thomas. Gar wohl, gar gut, nur nicht lange. Ich nähme nicht funfzig Doublen, daß ich nicht Soldat gewesen wäre. Man ist ein ganz anderer Kerl; man wird frischer, lustiger, gewandter, kann sich in alles schicken, und weiß wie es in der Welt aussieht.

Jern. Wie kommst du hierher? Wo schwärmst du herum? Thomas. In Hause bei meiner Mutter wollte mir's nicht gleich gesallen; da hab' ich ein vierzig rechte Appenzeller Ochsen zusammengesauft und auf Eredit genommen, alle schwarz und schwarzbraun wie die Nacht; die treib' ich nach Mailand, das ist ein guter Handel; man verdient etwas und ist lustig auf dem Wege. Da hab' ich meine Geige bei mir, mit der mach' ich Kranke gesund und das Regenwetter fröhlich. Nun wie ist denn dir, alter Tell? Du siehst nicht frisch drein. Was hast du?

Jern. Ich ware auch gern lang' einmal fort, hatte auch gern einmal fo einen handel versucht. Geld hab' ich ohnedieß immer liegen, und zu hause gefällt mir's gar nicht mehr.

Chomas. Sm! Sm! Du fiehft nicht aus wie ein Kaufmann; der muß flare Augen im Kopfe haben! Du fiehft trübe und verdroffen.

Jern. Ach Thomas!

Chomas. Seufze nicht, das ift mir zuwider.

Jern. Ich bin verliebt!

Thomas. Weiter nichts? O das bin ich immer wo ich in ein Quartier komme und die Madchen find nur nicht gar abscheulich.

Ein Mabden und ein Glaschen Bein Curiren alle Roth; Und wer nicht trinft und wer nicht füßt, Der ift fo aut wie tobt. Jern. 3ch sehe, du bift geworden wie die andern: es ift nicht genug daß ihr luftig send, ihr mußt auch gleich liederlich werden.

Chomas. Das verstehft du nicht, Gevatter! Dein Zustand ift so gefährlich nicht. Ihr armen Trövfe, wenn es euch das erstemal anwandelt, meint ihr gleich Sonne, Mond und Sterne müßten untergehn.

Es war ein fauler Schäfer,
Ein rechter Siebenschläfer,
Ihn fümmerte kein Schaf.
Ein Mädchen konnt' ihn fassen:
Da war der Troof verlassen,
Fort Appetit und Schlaf!
Es trieb ihn in die Ferne,
Des Nachts zählt' er die Sterne,
Er klagt' und härmt' sich brav.
Run, da sie ihn genommen,
Ist alles wiederkommen,
Durft, Appetit und Schlaf.

Nun, fage, willst du heirathen?
Iern. Ich freie um ein allerliehstes Madchen.
Ehomas. Wann ist die Hochzeit?
Iern. So weit sind wir noch nicht.
Ehomas. Wie so?
Iern. Sie will mich nicht.
Ehomas. Sie ist nicht gescheidt.

Jorn. Ich bin mein eigner herr, hab' ein hubiches Gut, ein ichones haus, ich will ihren Later zu mir nehmen, fie follen's gut bei mir haben.

Chomas. Und fie will bich nicht? Hat fie einen andern im Kovfe?

Jern. Gie mag feinen.

Thomas. Reinen? Sie ift toll. Sie foll Gott danken und mit beiden Sanden zugreifen! Was ift denn das für ein Troffopf?

Jern. Schon ein Jahr geh' ich um fie. In diesem Hause wohnt fie bei ihrem Bater. Sie nahren sich von dem kleinen Gute hierbei. Alle jungen Bursche hat sie schon weggescheucht, die ganze Nachbarschaft ist unzusrieden mit ihr. Dem einen hat sie einen schnippischen Korb gegeben, dem andern hat sie einen Sohn toll gemacht. Die meisten haben sich kurz resolvirt und haben andre Weiber genommen. Ich allein kann's nicht über das herz bringen, so hübsche Mädchen man mir auch schon angetragen hat.

Chomas. Man muß sie nicht lange fragen. Was will so ein Mädchen allein in den Bergen? Wenn nun ihr Later stirbt, was will sie anfangen? Da muß sie sich dem ersten besten an den Sals werfen.

Jern. Es ift nicht anders.

Chomas. Du verstehft es nicht. Man muß ihr nur recht zureden und das ein bifichen derb. Ift sie zu hause?

Jern. Ja!

Chomas. Ich will Freiersmann fenn. Bas frieg' ich wenn ich fie bir fupple?

Jern. Es ift nichts zu thun.

Chomas. Bas frieg' ich?

Jern. Bas bu willft.

Chamas. Behn Doublen! Ich muß etwas rechts fordern.

Jery. Bon herzen gern.

Chomas. Run lag mich gewähren!

Jern. Wie willft bu's anftellen?

Chomas. Gefdeidt!

Jern. Dun?

Chomas. Ich will fie fragen, mas fie machen will, wenn ein Wolf fommt?

Jern. Das ift Gpag.

Chomas. Und wenn ihr Bater firbt?

Jern. 216!

Chomas. Und fie frant wird?

Jern. Mun fprich recht gut.

Chomas. Und wenn fie alt wird?

Jern. Du haft reden gelernt.

Chomas. 3ch will ihr Siftorien ergablen.

Jern. Recht icon.

Chomas. Ich will ihr ergahlen, daß man Gott zu daufen bat, wenn man einen treuen Burichen findet.

Jern. Bortrefflich.

Chomas. Ich will bich berausftreichen! Beb nur, geb!

Jern.

Reue hoffnung, neues Leben, Bas mein Thomas mir verspricht!

Thomas.

Freund, bir eine Frau zu geben, 3ft bie größte Boblthat nicht.

Gern ab.)

Thomas (allein). Wozu man in der Welt nicht fommt! Das hatte ich nicht gedacht, daß ich bei meinem Ochsenhandel nebenher noch einen Kuppelpelz verdienen follte. Ich will doch sehen was das für ein Drache ist, und ob sie fein vernünftig Wort mit sich reden läßt. Um besten ich thu' als

wenn ich den Jern nicht kennte und nichts von ihm mußte, und fall' ihr dann mit meinem Antrag in die Flanke.

Bately fommt aus der Sutte.

Thomas (für fich). Sft fie das? D die ift hubich! (Laut.)

Buten Tag, mein ichones Rind.

Bately. Großen Dant! Bar' 3hm was lieb?

Thomas. Ein Glas Milch oder Wein, Jungfer, ware mir eine rechte Erquikung. Ich treibe schon drei Stunden den Berg herauf und habe nichts gefunden.

Bately. Bon Gergen gerne, und ein Stud Brod und Raf' bagu! Rothen Bein, recht guten Italianischen.

Chomas. Scharmant! Ift das ener haus?

Bately. Ja, da wohn' ich mit meinem Bater.

Thomas. Gi! ei! Go gang allein?

Bately. Wir find ja unfer zwei. Bart' Er, ich will 3hm zu trinfen holen; ober fomm' Er lieber mit herein; was will Er da haußen ftehn? Er fann dem Bater was erzählen.

Chomas. Nicht boch, mein Rind, das hat feine Gile. (Er nimmt fie bei ber Sand und balt fie.)

Bateln (macht fich los). Ei was foll bas?

. Chomas. Laf Sie doch ein Bort mit fich reden. (Er fast fie au.)

Bately (wie oben). Meint Er? Kennt Er mich ichon?

Thomas.

Richt fo cilig, liebes Rind! Ei, fo fcon und fprobe!

Bateln. Beil bie meisten thöricht find, Meint Er, ift es jebe? Thomas.

Rein, ich laffe bich nicht loe, Mabden, fep gefcheibter!

Bäteln.

Euer Durft ift mohl nicht groß; Geht nur immer weiter!

(Bateln ab.)

Thomas (allein). Das hab' ich schlecht angefangen! Erst batt' ich sie sollen vertraut machen, mich einnisten, effen und trinken; dann meine Worte anbringen. Du bist immer zu hui! Dent' ich benn auch, daß sie so wild seyn wird! Sie ist ja so schen wie ein Cichhorn. Ich muß es nuch einmal versuchen. (Nach der Hune.) Noch ein Worr, Jungser!

Bately (am Tenfier.) Geht nur eurer Wege! Sier ift nichts fur euch. (Gie foligt bas Fenfier gu.)

Thomas. Du grobes Ding! Wenn sie's ihren Liebhabern so macht, so nimmt mich's Bunder daß noch einer bleibt. Da fommt der arme Jern schlecht zurechte! Die sollte ihren Mann finden, der auch wieder aus dem Walde riese wie sie binein schreit. Das troßige Ding dunkt sich hier oben so sicher! Wenn einer auch einmal ungezogen würde müßte sie's baben, und ich hatte fast Lust ihr den ledigen Stand zu verleiden. Wenn nun Jern auf mich paßt und hofft und wartet, wird er mich auslachen, so wenig es ihm lächerlich ist. Jum henser, sie soll mich anhören, was ich ihr zu sagen habe. Ich will wenigstens meine Commission ausrichten. So gerade abzuziehen, ist gar zu schimpflich. (Un der hütte start anpockend) Nun ohne Spaß, Jungser, mache Sie auf; sey Sie so gut und geb' Sie mir ein Glas Wein! Ich will's gern bezahlen.

Bately (wie oben am Fenfier). Dier ift fein Wirthshaus

und pad' Er fich! Wir find das hier zu Lande gar nicht gewohnt. Darnach fich einer aufführt, darnach wird einem. Geb' Er fich nur feine Muhe. (Gie femeift das Fenfer zu.)

Thomas. Du eigensinniges albernes Ding! Ich will dir weisen, daß du da oben so sicher nicht bist. Das Affengesicht' Wir wollen sehen, wer ihr beisteht! Und wenn sie einmal gewißigt ist, wird sie nicht mehr Lust haben, so allein sich auszusehen. Schon gut! Da ich meine Lection nicht mundlich anbringen kann, will ich's ihr durch recht verständliche Zeichen zu erkennen geben. Da kommt meine Heerde just den Berg herauf, die soll auf ihrer Wiese Mittageruhe halten. Ha! Ha! — Sie sollen ihr die Matten schön zurechte machen, ihr den Boden wohl zusammendämmeln. (Er ruft nach der Scene.) He da! He!

Ein Anecht tritt auf.

Treibt nun in der Hife den Berg nicht weiter hinauf! hier ist eine Wiese zum Ausruhen. Treibt nur das Vieh alle da hinein! — Run! was siehst du und verwunderst dich? Thu' was ich dir besehle. Begreisst du's? Auf diese Wiese hier! Nur ohne Umstände. Und laßt euch nichts ansechten, es geschehe was wolle. Laßt sie grasen und ausruhen! Ich senne die Leute hier, ich will schon mit ihnen sprechen! (Der knecht geht ab.) Wenn es aber vor den Landvogt sommt? Ei was um das bischen Strase! Ich dense die Eur soll auschlagen; und hilst's nichts, so sind wir alle auf einmal gerächt, Jern und ich und alle Berliebten und Vetrübten. (Er win auf das Febienstick nach beim Wasser und spricht mut Leuten auser dem Ihearer.) Treibt nur die Ochsen hier auf die Wiese! Neißt nur die Planken zusammen! So! nur alle! Junge, hierher! herein! Kun gut, macht euch lussig! Jagt mir dort die Kühe weg! —

Was die für Sprünge machen, daß man fie von ihrem Grund und Boden vertreibt! — Nun Trof dem Affen! (Er fest fich auf das Felfenflud, nimmt feine Bioline bervor, freicht und fingt.)

Ein Quoblibet, wer hört es gern, Der komme flugs herbei; Der Autor ber ift holofern, Es ift noch nagelneu.

Dater eilig aus ber Gutte.

Was giebt's? mas untersteht ihr euch! Wer giebt bas Recht euch? wer?

Chomas.

In Polen und im Röm'ichen Reich Geht's auch nicht beffer ber.

Bateln.

Meinst bu, daß du hier Junter bist, Dag Niemand wehren fann?

Thomas.

Ein Madden, bas verftandig ift, Das nimmt fich einen Mann.

Dater.

Sieh, welch ein unerhörter Trop! Bart' nur, bu friegst bein Theil!

Chomas (wie oben). Man fagt, auf einen harten Riop Gehört ein grober Reil.

Bateln.

Bermegner, auf und pade bich! Bas hab' ich bir gethan!

Chomas (wie oben). Pardonnez-moi! Ibr febet mich

Rur einen andern an.

(ab.)

Bateln.

Sollen mir's bulben?

Vater.

Obne Berichulben!

Bateln.

Rufet gur Gulfe Die Nachbarn berbei!

(Bater at.)

Bateln.

Mir fpringt im Schmerze Der Wuth mein Herze, Fühle mich, ach! Rasend im Grimm' Und im Grinme so schwach!

Chomus (tommt wieder). Gieb mir, o Schönste, Nur freundliche Blicke, Gleich soll mein Vieh Bon bem Berge zurücke!

Batein.

Wagft mir bor's Angeficht Wieber gu ftehn?

Thomas.

Liebden, o gurne nicht, Bift ja fo fcon!

Bateln.

Toller!

Chomas.

D füßes,

D himmlisches Blut!

Bateln.

Ach ich erstide!

3ch fterbe für Buth!

(Er will fie fuffen, fie fibft ibn weg und fahrt in die Thur. Er will bas Fenfier aufschieben; da fie es zubalt, gerbricht er einige Scheiben, und im Taumel gerschlägt er die ubrigen.)

Thomas (bedentlich hervortretend). St! St! Das war zu toll! Run wird Ernst aus dem Spiele. Du hättest beine Probe gescheidter anfangen können. Ein Freiersmann sollte nicht mit der Thur ins Haus fallen. Sieht man doch, daß ich immer nur für mich gekuppelt habe, und da ist's nicht übel gerade und ohne Umschweise zu tractiren. — Bas ist zu thun? Das giebt Lärm. Ich muß sehen daß ich mich mit Shren zurückziehe, daß es nicht aussieht, als ob ich mich fürchtete. Nur recht frech gethan, musicirt und so sachte retirirt! (Er gebt, auf der Bieline wiesen, nach der Wiese.)

Vater. D himmel! Welcher Jorn! Welcher Verbruß! Der Bosewicht! Nun fuhl' ich erft, daß mir das Mark nicht mehr in den Knocken sißt wie vor Alters, daß mein Arm lahm ift, daß meine Fuße nicht mehr fortwollen! Warr' nur! Bon den Nachbarn rührt sich feiner, sie sind mir alle wegen des Mädchens auffässig. Ich ruse, ich spreche, ich erzähle, keiner will mir zu Gefallen etwas wagen. Ja sie spotten beinahe mich aus. (Rach der Wiese getebrt.) Seht wie frech! Wie verwegen! Wie er umhergeht und musicirt! die Planken zerzissen! (Rach dem Sause.) Die Fenster zerschlagen! Es fehlt nichts,

als daß er noch plündert. — Kommt denn fein Nachbar? Hatt' ich doch nicht geglaubt, daß sie mir's so denken sollten. Ja! ja! so ist's! Sie sehen zu, sie machen höhnische Gesichter. Eure Tochter ist ked genug, sagt der eine, laßt sie sich mit dem Burschen herumschlagen. — Hat sie nun keinen, ruft der andre, den sie an der Nase herumsührt, der sich ihr zu Liebe die Nippen zerstoßen ließe? — Mag sie's für meinen Sohn haben, der um ihrentwillen aus dem Lande gelausen ist, sagt ein dritter. — Bergebens! — Es ist erschrecklich, es ist abscheulich! O wenn Jery in der Nahe ware! der einzige, der uns retten könnte.

Bätely (fommt aus der Sütte, ter Bater geht ihr entgegen, fie lebnt fich auf ibn). Mein Bater! Ohne Schuß! Ohne Hulfe! Diefe Beleidigung! Ich bin ganz außer mir. — Ich traue meinen Sinnen nicht, und mein herz kann's nicht tragen.

Jery tritt auf.

Dater. Jern, fen willfommen, fen gefegnet!

Icry. Was geschieht hier? Warum send ihr so verftört? Vater. Ein Fremder verwüftet und die Matten, zerschlägt die Scheiben, kehrt alles drunter und drüber. Ift er toll? ift er betrunten? was weiß, was weiß ich? Niemand fann ihm wehren, Niemand. — Bestraf ihn, vertreib' ihn!

Jern. Bleibet gelaffen, meine Beften, ich will ihn packen,

ich schaff' euch Rube, ihr follt gerächt werden!

Bateln. D Jern, trener, lieber! Die erfreuft bu mich! Gen unfer Retter! Tapfrer, einziger Mann!

Fenn. Geht beiseite, verschließt euch ins Haus. Laßt euch nicht bange senn. Laßt mich gewähren. Ich schaff' euch Rache und vertreib' ihn gewiß.

(Bater und Bateln geben ab.)

Bern

allein, indem er einen Stod ergreift.

Dem Verwegnen Bu begegnen, Schwillt die Brust. Welch Berbrechen, Sie beleib'gen! Sie vertheib'gen, Welche Luft!

(Er tritt gegen die Biefe.)

Weg von bem Orte! Ich schone feinen.

(Indem er abgeben will, tritt ibm Thomas entgegen.)

Thomas.

Spare die Worte, Es find die Meinen.

Bern.

Thomas!

Thomas.

D Jery!

Soll ich von hinnen?

Bern.

Bift bu von Sinnen!

Saft bu's gethan?

Thomas.

Jery, ja Jery! Rur bore mich an.

Bern.

Behr' bich, Berrather! 3ch ichlage bich nieber. Thomas.

Glaub' mir, ich habe Noch Rnochen und Glieber.

Bern.

Wehr' bich!

Thomas.

Das fann ich!

Jern.

Fort mit bir, fort!

Thomas.

Bery, fep flug,

Und bor' nur ein Wort!

Bern.

Rühr' bich, ich schlag' bir Den Schäbel entzwei! Liebe, v Liebe.

Du ftebest mir bei.

(Jern treibt Thomassen vor fich ber, sie geben, sich ichlagend. ab. Bateln tommt angstlich aus der hutte, die beiden Kampfenden kommen wieder aufs Theater, sie baben fich angesaßt und ringen, Thomas bat Bortheil über Jern.)

Bätely.

Jery! Jery!

Sore! Sore!

Bollt ibr gar nicht boren!

Bülfe, Bülfe!

Bater, Sülfe!

Lag euch, lag euch mehren!

(Sie ringen und ichwingen fich berum, endlich wirft Thomas ten Jern 3u Boden.)

Chomas (fpricht abgebrochen, wie er nach und nach zu Athem tommt). Da liegit bu! Du haft mir's fauer gemacht! Doppelt fauer!

Du bist ein starker Kerl und mein guter Freund! Da liegst du nun! Du wolltest nicht hören. Uebereile dich nicht mehr! Das ist eine gute Lection. Armer Jery! wenn dich auch der Fall von deiner Liebe heilen könnte! (3u Barely, die sich indessen mit Jery beschäftigt. Jery ist ausgestanden.) Um deinetwillen leidet er, und mich schmerzt daß ich ihm weh gethan habe. Sorge für ihn, verbinde ihn, heile ihn! Er hat seinen Mann gefunden; viel Glück, wenn er bei dieser Gelegenheit auch eine Frau sindet! Ich mache mich auf die Wege, und habe nicht länger zu passen. (ab.)

Jery (der indeffen von Bately begleitet an den Tifch im Border: grunde gefommen, und fich gefest bat). Lag mich, lag mich!

Bately. Ich follte dich laffen? Du haft dich meiner fo treulich angenommen!

Iern. Ach, ich fann mich noch nicht erholen; ich ftrette für dich und werde besiegt! Lag mich, lag mich!

Bateln. Rein, Jerp, du haft mich gerächt, auch überwunden haft du gesiegt. Sieh, er treibt fein Bieh hinmea, er macht dem Unfug ein Ende.

Jern. Und ift dafür nicht bestraft! Er geht troßig umber, prahlend bavon, und ersest nicht ben Schaden. Ich vergehe in meiner Schande!

Bately. Du bift boch der ftarffte im gangen Canton. Auch die Nachbarn erfennen, wie brav du bift. Dießmal war es ein Zufall, du haft wo angestoßen! Sep ruhig, sep getroft! Sieh mich an! Gestehe mir, haft du dich beschädigt?

Jern. Meine rechte Sand ift verrenft. Es wird nichts thun, es ift gleich wieder in Ordnung.

Bateln. Las mich ziehen! Thut es weh? Noch einmal Ja, fo wird es gethan fenn. Es wird besfer fenn.

Bern. Deine Sorgfalt hab' ich nicht verdient.

Bately. Das leibest bu um mich! Wohl hab' ich nicht verbient, bag bu bich meiner so thätig annimmft!

Jern. Rede nicht.

Bately. So bescheiden! Gewiß hab' ich's nicht um bich verdient. Sieh nur, deine hand ist aufgeschlagen, und bu schweigst!

Jery. Lag nur, es will nichts bebeuten.

Bateln. Rimm bas Tuch, du wirft fonft voll Blut.

Jern. Es heilt für sich, es heilt geschwinde.

Bateln. Nein! Rein! Gleich will ich dir einen Umschlag zurechte machen. Warmer Wein ift gut und heilfam. Warte, warte nur, gleich bin ich wieder da.

(ab.)

Jern (allein).
Endlich, endlich barf ich hoffen,
Ja, mir steht der himmel offen!
Auf einmal
Streift ins tiefe Nebelthal
Ein erwünschter Sonnenstrahl.
Theilt euch, Wolken, immer weiter!
himmel, werbe völlig beiter.

Enbe, Liebe, meine Qual!

Chomas (der an der Seite berein fiebt). Hore, Jerp! Jern. Welch eine Stimme! Unverschämter! Darfft du bich seben laffen?

Thomas. Stille! Stille! Nicht zornig, nicht aufgebracht! Sore nur zwei Worte, die ich bir zu fagen habe.

Jery. Du follst meine Rache spuren, wenn ich nur einmal wieder heil bin.

Thomas. Lag und die Zeit nicht mit Gefchmat verberben! Sore mich, es hat Gil. Jern. Weg von meinem Angesicht! Du bist mir ab-fcheulich.

Thomas. Wenn du diese Gelegenheit verlierst, so ist sie auf immer verloren. Erkenne dein Glud, ein Glud, das ich dir verschaffe. Ihre Sprödigkeit verschwindet, sie fühlt sich dankbar, sie fühlt, was sie dir schuldig ift.

Iern. Du willst mich lehren? Toller ungezogner Mensch! Thomas. Schelte, wenn du mich nur anhören willst. Gut, ich habe ihr diesen tollen Streich gespielt! Es war halb Borsak, halb Jusall. Genug, sie findet daß ein wacker Mann ein guter Beistand ist. Gewiß sie bekehrt sich — Du wolltest nicht hören, ich mußte mich zur Wehre sesen; du bist selbst Schuld daß ich dich nieder geworfen, dich beschädigt habe.

Jern. Beh nur, bu beredeft mich nicht.

Thomas. Sieh nur, wie alles gläckt, wie alles sich schicken muß. Sie ist bekehrt, sie schäft dich, sie wird dich lieben. Nun sen nicht fäumig, traume nicht, schmiede das Eisen, so lang' es heiß bleibt.

Bern. Lag ab, und plage mich nicht langer!

Thomas. Ich muß dir's doch noch einmal fagen: fev nur zufrieden! du bist mir's schuldig; du hast mir zeitlebens dein Glück zu danken. Konnte ich deinen Austrag bester ausrichten? Und wenn die Art und Weise ein bischen wunderlich war, so ist doch am Ende der Zweck erreicht. Du kannst dich freuen! Mache es richtig mit ihr. Ich somme zurück, ihr werdet mir vergeben, und wenn es euch wohlgeht, noch gar meinen Einfall, meine Tollbeit loben.

Jern. Ich weiß nicht was ich benfen foll.

Thomas. Glaubst bu benn daß ich sie für nichts und wieber nichts beleidigen wollte?

Jern. Bruder, es war ein toller Gedante; als ein Soldatenftreich mag es hingehn!

Chomas. Die hauptsache ift daß sie deine Frau wird; und dann ift's einerlei wie der Freiersmann sich angestellt hat. Der Bater fommt! Auf einen Augenblick, leb' wohl.

(ab.)

Dater tritt auf.

Jern, welch ein sonderbar Geschick ist das! Soll ich's ein Unglud, soll ich's ein Glud nennen? Bately ist umgewendet, erfennt deine Liebe, ehrt dich, liebt dich, weint um dich. Sie ist gerührt, wie ich sie nie gesehen habe.

Jern. Konnt' ich eine folche Belohnung erwarten?

Vater. Sie ist betroffen. In sich gekehrt steht sie am herde, sie denkt and Vergangne und wie sie sich gegen dich betragen hat. Sie denkt was sie dir schuldig geworden. Sep nur zufrieden. Ich wette, sie beschließt noch heute, was dich und mich erfreuen wird, was wir beide wünschen.

Jern. Goll ich fie befigen?

Vater. Sie kommt, ich mach' ihr Plaß. (ab.) Bätely (mit einem Topfe und Leinwand). Ich bin lang', fehr lang' geblieben, Komm, wir muffen's nicht verschieben:

Komm, wir muffen's nicht verschieber Komm, und zeig' mir beine Sand. Bern (indem fie ihn verbindet).

Liebe Seele, mein Gemuthe Bleibt beschämt von beiner Gute. Ach wie wohl thut der Berband!

Bately (die geendigt hat). Schmerzen bich noch beine Bunden? .

Jern.

Liebste, fie find lang' verbunben;

Seit bein Finger fie berührt, Sab' ich feinen Schmerz gespurt.

Rebe, aber rede treulich,
Sieh mir offen ins Gesicht!
Findest du mich nicht abscheulich?
Fery, aber schmeichte nicht!
Der du ganz dein Berz geschenkt,
Die du nun so schin berz geschenkt,
Dit wie hat ste dich beleibigt,
Weggestoßen und gekränkt!
Sat dein Lieben sich geendet,
Sat dein Gerz sich weggewendet,
Ueberlaß mich meiner Pein!
Sag' es nur, ich will es dulben,
Stille leiden meine Schulden;
Du jollst immer glüdlich sepn.

Jern.

Es raufcen bie Waffer,
Die Wolfen vergehn;
Doch bleiben bie Sterne,
Sie wandeln und stehn.
So auch mit ber Liebe
Der Treuen geschicht;
Sie wegt sich, sie regt sich,
Und änbert sich nicht.

(Cie jehen einander an, Bately icheint bewegt und unichlufig.)

Bern.

Engel, du fcheinst mir gewogen! Doch ich bitte, halt die Regung Noch gurud, noch ift es Beit! Leicht, gar leicht wird man betrogen Bon ber Rubrung, ber Bewegung, Bon ber Gut' und Dantbarkeit.

Bateln.

Rein, ich werbe nicht betrogen! Mich beschämet bie Erwägung Deiner Lieb' und Tapferkeit. Bester, ich bin bir gewogen, Traue, traue dieser Regung Meiner Lieb' und Dankbarkeit!

Bern.

Berweile!
Uebereile
Dich nicht!
Mir lohnet schon g'nüglich
Ein freundlich Gesicht.

Bately (nach einer Paufe). Kannst bu beine hand noch regen? Sag' mir, Jery, schmerzt sie bir? Jery (seine rechte hand aushebend). Nein, ich fann fie aut bewegen.

Bateln (die ihrige binreichend). Berp, nun fo gieb fie mir.

Berij (ein wenig gurudtretend).

Soll ich noch zweifeln?
Soll ich mich freuen?
Wirst bu mir bleiben?
Wird bich's gereuen?

Bäteln.

Traue mir! traue mir, Ja ich bin bein! Jern (einschlagenb).

Ich bin auf ewig Run bein, und fen mein! (Gie umarmen fich.)

Beide.

Liebe! Liebe! Saft bu und verbunden, Laß, o laß bie letten Stunden Selig wie bie erften fepn.

Dater mitt auf.

Simmel! was feb' ich? Soll ich es glauben?

Jern.

Soll ich fie haben?

Bateln.

Willft bu's erlauben,

Bern.

D Bater!

Dater.

Rinber -

(Bu Drei)

D Glück!

Dater.

Rinber, ihr gebt mir Die Jugenb gurud.

Bateln und Jern (fnicend). Gebt uns ben Segen.

Dater.

Rehmet ben Segen.

(Bu Drei)

Segen und Glüd.

Thomas fomint.

Darf ich mich zeigen? Darf ich es wagen?

Bateln.

Belde Bermegenheit!

Bern.

Beldes Betragen!

Vater.

Welche Bermeffenheit!

Thomas.

Söret mich an!
In der Betrunkenheit Sab' ich's gethan.
Rufet die Aelt'ften,
Den Schaben zu schäßen;
Ich gebe die Strafe,
Will alles erfegen.

(Heimlich ju Bern) Und für mein Ruppeln Krieg' ich zwölf Dubbeln; Mehr find ber Schaben, Die Strafe nicht werth.

(Laut ju Bateln)

Gebe bich!

(Bum Bater) bore mich!

(Bu Jern)

Bitte für mich!

Bern.

Laft und, ihr Lieben, Der Thorheit verzeihen, Um schönen Tage Jeben fich freuen; Auf und vergebt ihm!

Bateln und Pater (zu Tern). Ich gebe bir nach.

(Bu Thomas)

Dir ift vergieben.

(Bu Wier)

D fröhlicher Tag!

(hornergeton aus der Ferne. Bon allen Seiten, erft ungeseben, einzeln, bann fichtbar auf den Felfen jufammen.)

Chor der Sennen.

hört bas Schreien, hört bas Toben! Bar es unten? Ift es oben? Kommt zu hulfe Bo's auch fep.

Bern. Bateln. Vater.

(Bu Drei.)

Siehft bu wie schlimn fich's macht Bas bu fo unbebacht Thörig gethan. Thomas.

hurtig fie ausgelacht! Jest ba wir fertig find Fangen fie an.

Chor (eintretend).

Als Mord und Tobschlag Rlang es von bier.

Jery. Dately. Vater und Chomas. Und Lieb' und heirath Findet fich bier.

Chor

(bin und wieder rennend). Eilet gu Gulfe

Wo es auch sep.

Jene (ju Bier).

Nachbarn und Freunde still! -

(Die Maffe beruhigt und ordnet fich und tritt zu beiden Seiten nab and Profeenium.)

Thomas (tritt in die Mitte). Ein Quoblibet, wer bort es gern, Der horch' und halte Stand! Die Klugen alle find fo fern, Der Thor ift bei ber hand.

Das fag' ich gute Nachbardleut', Nicht alles fprech' ich aus.

(Thomas nimmt einen Anaben bei der Sand und giebt ibn auf dem Theater weiter vor, thut vertraulich mit ihm und fingt)

Er falle, wenn er jemals freit, Richt mit ber Thur ins Saus.

(Thomas fahrt in Profa fort zu dem Knaben gu iprecben: Mun wie bieß es? fo was mußt bu gleich auswendig fonnen.)

Der Anabe.

Nicht fallet, wenn ihr jemais freit, Grob mit ber Thur ins Saus.

Thomas.

Soon und bas merfe bir, Freist bu einmal! Das ist ber Kern bes Stude, Sit bie Moral.

Chomas und der Anabe.

(Bu 3mei.)

Und fallet wenn ihr felber freit, Richt mit ber Thur ins Saus.

(Saben Thomas und der Anabe Anmuth und Gunft genug, fo tonnen fie es magen, diese Zeilen unmittelbar an die Zuschauer zu richten.)

Chor (wiederholt's).

(Indeffen kat man pantomimiid) fich im Allgemeinen verftandigt.)

Chomas.

Sie find felbanber, Bergeiht einander, Mir ift verziehen, Ich fahre nun bin.

Alle.

Friede ben Soben, Friede ben Matten; Berleiht ihr Baume Rublende Schatten Ueber die junge Frau Ueber den Gatten. Run gum Altar! Räher dem himmel Kindergewimmel

Kindergewimmel Freue die Nachbarn, Freue das Paar. Nun im Getümmel Auf jum Altar!

Lila.

Personen.

Recitirende.

Baron Sternthal. Graf Altenstein. Sophie, } Lila's Schwessern. Lucie, }

Recitirende und Gingende.

Lila, Baron Sternthals Gemahlin. Marianne, beffen Schwefter. Graf Friebrich, Graf Altenfieins Sohn. Berazio, ein Argt.

Singende.

Chor ber Feen. Chor ber Spinnerinnen. Chor ber Gefangnen.

Tangende.

Der Oger. Der Dämon. Keen. Spinnerinnen. Gefangene.

Der Schauplay ift auf Baron Sternthals Landgute.

Erfter Aufzug.

65 a a 1.

Eine Gesellschaft junger Leute beiderlei Geschlechts, in Saubfleidern, ergogen fich in einem Tange; est scheint fie wiederholen em befanntes Ballet.

Graf Friedrich tritt gu ihnen.

Friedrich. Pfui doch, ihr Kinder! Still! Sfi's erlaubt, daß ihr so einen Lärmen macht? Die ganze Familie ist traurig und ihr tauxt und sprinat!

Lucie. Alls wenn's eine Sunde ware! Das Unglud unfrer Schwester geht uns nah' genug zu Herzen; sollte uns darum die alte Lust nicht wieder einmal in die Füße kommen, da wir so gewohnt sind immer zu tanzen? In unserm Hause war ja nichts als Gesang, Fest und Freude, und wenn man jung ist —

Sophie. D, wir find auch betrübt, wir ziehen's uns nur nicht fo zu Gemüthe. Und wenn es uns auch nicht ums herz wäre, wir follten doch tanzen und springen, daß wir die andern nur ein bischen lustig machten.

Friedrich. Ihr habt eure Schwester lange nicht geschen? Lucie. Wir durfen ja nicht. Man verbietet uns in ben Theil des Parts zu kommen, wo fie fich aufhalt. Sophie. Sie ift mir ein einzigmal begegnet, und ich babe mich ber Thränen nicht enthalten können. Sie schien mir sich selbst in Zweisel zu sevn, ob ich auch ihre Schwester sev. Und da sie mich lange betrachtet hatte, bald ernsthaft und bald wieder freundlich geworden war, verließ sie mich mit einer Art von Widerwillen, der mich ganz aus der Kassung brachte.

Friedrich. Das ift eben das Gefahrlichfte ihrer Krantbeit. Das Gleiche ift mir mit ihr begegnet. Seitdem ihr die Phantasien den Kopf verrückt haben, traut sie Niemanden, balt alle ihre Freunde und Liebsten, sogar ihren Mann, sur Schattenbilder und von den Geistern untergeschobene Gestalten. Und wie will man sie von dem Wahren überzeugen, da ihr das Wahre als Gespenst verdächtig ist?

Sophie. Alle Euren haben auch nicht anschlagen wollen. Lucie. Und es kommt alle Tage ein neuer Zahnbrecher, der unsere Hoffnungen und Wünsche migbraucht.

Friedrich. Was bas betrifft, ba fend ohne Sorgen, wir werden feinem mehr Gebor geben.

sophie. Das ift schon gut! Heute ift bech wieder ein neuer gesommen, und wenn ihr gleich die andern von der vorigen Boche mit ihren Pferdearzneien fortgeschieft habt, so wird euch doch der vielleicht mit feiner Subtilität drankriegen. Denn wibig sieht mir der alte Kuchs aus.

Friedrich. Aha! gefällt er ench? Nicht wahr, ob ihr gleich fo ruschlich send, daß ihr auf nichts in der Welt Acht gebt, so spürt ihr doch daß das eine andere Art von Krebsen ift, als die Quacksalber bisher?

Lucic. Es ift ein Arzt, und barum hab' ich ichon eine Aversion vor ihm. Gut ift er im Grunde und pfiffig bagu. Da wir ibn um Arznei plagten, und er wohl fab bag und

nichts fehlte, gab er boch jeder eine Dofe wohlriechender und wohlschmedender Schafereien.

Sophie. Und mir dazu einen guten Nath. Mich bat er besonders in Affection genommen.

friedrich. Was für einen?

Sophie. Und einen guten Bunich bagu.

Lucie. Bas war's?

Sophie. Ich werde beides für mich behalten.

(Sie geht ju ber übrigen Gesellichaft, die fich in ten Grunt tes Saald juruchtgezogen hat und fich nach und nach verlient.)

fucie (die ihr nadgeht). Cage boch!

Marianne tritt auf.

Friedrich (der ihr entgegen geht). Liebste Marianne, Sie nehmen feinen Antheil an dem Leichtsinne dieser unbefinne merten Geschöpfe.

Marianne. Glauben Sie, Graf, daß mein Gemuth einen Augenblick heiter und ohne Sorgen seyn könnte? Ich habe diese ganze Zeit her mein Clavier nicht angerührt, feinen Ton gesungen. Wie schwer wird es mir, den heftigen Charafter meines Bruders zu besanstigen, der das Schicksal seiner Gattin kaum erträat!

Friedrig. Ach! daß an diese geliebte Person die Schickfale so vieler Menschen gefnüpft sind! Auch unsers, theuerste
Marianne, shängt an dem ihren. Sie wollen Ihren Bruder
nicht verlassen; Ihr Bruder kann und will Sie nicht entbehren, so lang' seine Gemahlin in dem betrübten Zustande
bleibt; und ich indessen muß meine treue heftige Leidenschaft
in mich verschließen! Ich bin recht unglücklich.

Marianne. Der neue Arzt giebt und die befte hoffnung.

Konnt' er auch unfer Ucbel beilen! Beffer Graf, wie freudig wollt' ich fenn!

friedrich. Gewiß, Marianne? Marianne. Gewiß! Gewiß!

Doctor Veragio tritt auf.

Friedrich. Thenerfter Mann, was für Ausfichten, mas für hoffnungen bringen Gie uns?

Veragia. Es fieht nicht gut aus. Der Baron will von feiner Cur ein Wort boren.

friedrich. Gie muffen fich nicht abweisen laffen.

Deragio. Wir wollen alles versuchen.

Friedrich. Ach Sie beilen gar viele Schmerzen auf Ginnal.

Veragio. Ich habe fo etwas gemerkt. Run wir wollen feben! Sier fommt ber Baron.

Baron Sternthal mitt auf.

Veragio. Wenn Ihnen meine Gegenwart wie meine Kunft zuwider ift, so verzeihen Sie daß Sie mich noch hier finden. In wenig Zeit muß Graf Altenstein hier eintreffen, der mich wieder zuruck bringen wird, wenn er leider fieht daß seine Empfehlung nicht Eingang gefunden hat.

Baron. Verzeisen Sie, und der Graf wird mir auch verzeisen. Es ift nicht Undantbarfeit gegen feine Fürsorge, nicht Mißtrauen in Ihre Kunft, es ist Mißtrauen in mein Schickfal. Nach so viel fehlgeschlagnen Versuchen, die Gesundheit ihrer Seele wieder berzustellen, muß ich glauben bag ich auf die Probe gestellt werden foll, wie lieb ich sie habe? Dt ich wohl aushalte ihr Elend zu theilen, da ich mir so

viel Glud mit ihr veriprach? Ich will auch nicht miderfpanftig fenn, und in Geduld vom himmel erwarten mas mir Menfchen nicht geben follen.

Veragio. Ich ehre diese Gesinnungen, gnadiger Herr. Nur find' ich hart daß Sie mir sogar die naheren Umstände ihrer Arantheit verbergen, mir nicht erlauben wollen sie zu sehen, und mir dadurch den Weg abichneiden, theils meine Erfahrungen zu erweitern, theils etwas Bestimmtes über die Bulfe zu sagen, die man ihr leisten konnte.

Sophie (3u den Andern). Und er möchte auch wieder mit unserer armen Schwester haut feine Erfahrungen erweitern. Es ift einer wie ber andere.

Lucie. D ja, wenn fie nur was zu feciren, floffiren, eleftriffren haben, find fie bei ber hand, um nur zu feben was eins für ein Gesicht dazu schneid't, und zu versichern daß sie es wie im Sviegel voraus geschen hätten.

Baran (ter bisber mit Friedrich und Bergjio gesprechen). Gie plagen mich!

Verazio. Jeder der in sich fühlt daß er etwas Gutes wirfen kann, muß ein Plaggeist seyn. Er muß nicht warten bis man ihn ruft; er muß nicht achten wenn man ihn fortischiett. Er muß seyn, was homer an den helden preist, er muß seyn wie eine Fliege, die, verscheucht, den Menschen immer wieder von einer andern Seite anfällt.

Sophic. Chrlich ift er wenigstens; er beichreibt ben Marttichreier bentlich genug.

Veragio. Laffen Gie's nur gut fenn, Fraulein; Gie fallen mir boch noch in bie Sande.

Sophie. Er bat Ohren wie ein Baubrer.

Deragio. Denn, wie ich an Ihren Augen febe -

Sophie. Kommt, wir haben hier nichts zu thun - Abien!

Atte. Abieu! Adien!

Sophie. Er ift wohl gar ein Phpsiognomift? (ab.) Ericdrich. Höre boch wenigstens, Wetter.

Baron. Ja, so ist imir's schon mehr gegangen. Man laßt sich nach und nach einnehmen, und unfere Soffnungen und Bunsche sind von so kindischer Natur, daß ihnen Mögliches und Unmögliches beides von Einer Urt zu seyn scheint.

Veragio. In was für Sande Sie auch gefallen find!

Daron. Das fagt der folgende immer vom vorhergehenden. Und es ist erstannlich, wenn unsere Einbildungstraft einmal auf etwas heftig gespannt ist, was man stusenweise zu thun fähig wird. Mir schaudert's, wenn ich an die Euren denke, die man mit ihr gebraucht hat, und ich zittre zu was für weitern Grausamkeiten gegen sie man mich verleiten wollte, und kast verleitet hätte. Nein, ihre Liebe zu mir hat ihr den Verstand geraubt; die meinige soll ihr wenigstens ein leidlich Leben erhalten.

Veragio. Ich nehme herzlichen Antheil an ihrem Kummer. Ich stelle mir bas Schredliche ber Lage vor, ba Sie, kaum ber Gefahr bes Tobes entronnen, Ihre Gattin in solchem Elend vor sich feben mußten!

friedrich. Da fommt mein Bater.

Graf Altenftein. Die Vorigen.

Graf Altenficin. Better, guten Morgen! guten Morgen, Doctor! Was haben Sie Gut's ausgerichtet? Hab' ich dir da nicht einen tüchtigen Mann herüber geschiett?

Baron. Es ift recht brav daß Sie fommen. Ich danke Ihnen für die Bekanntschaft, die Sie mir verschafft haben. Wir find in der kurzen Zeit recht gute Freunde worden, nur einig sind wir noch nicht.

Graf Attenficin. Warum? Saft bu fein Bertrauen gu meinem Doctor?

Baron. Das beste! wie zu Ihrem guten Willen, nur — Graf Altenstein. Wenn du ihn hattest reden hören, ebegestern Abend, wie er mir alles erzählte, alles erslärre — Es war mir so begreistich, so beutlich, ich meinte ich wollte nun selbst curiren, so schön hing alles zusammen. Wenn ich's nur behalten hätte!

Friedrich. Es geht Ihnen, Papa, wie mir und Andern in der Predigt -

Graf Attenftein. Do ift beine Fran?

Daron. An der hintern Seite des Parts halt sie sich noch immer auf, schläft des Tags in der Hutte, die wir ihr zurecht gemacht haben, vermeidet alle Menschen, und wandelt des Nachts in ihren Phantasien herum. Manchmal versted' ich mich sie zu belauschen, und ich versichere Ihnen, es gehört viel dazu um nicht rasend zu werden. Wenn ich sie berumziehen sehe mit losem Haar, — im Mondichein einen Kreis abgehen, — mit halb unsicherm Tritt schleicht sie auf und ab, neigt sich bald vor den Sternen, fniet bald auf den Nasen, umfaßt einen Baum, verliert sich in den Sträuchen wie ein Geist! — Ha!

Graf Attenftein. Auhig, Better! ruhig! Statt wild ju fepn, folltest du die Worfchlage des Doctors auhören.

Verazio. Laffen Sie's, gnadiger herr. Ich bin faft, seit ich hier bin, der Meinung des herrn Barons geworden, daß man ganz von Euren abgehen, oder wenigstens sehr behutsam damit sepn muffe. Wie lang' ift's her daß die gnadige Fran in dem Zustande ift?

Graf Attentein. Laft feben! Auf den Dienftag gebu Bochen. Es mar juft Pferdemarkt in der Stadt geweien,

und Abends, wie ich nach haufe ritt, sprach ich hier ein. Da war ber verfluchte Brief angesommen, ber die Nachricht von beinem Tode brachte. Sie lag ohnmächtig nieder, und das ganze haus war wie toll. — höre, ich muß einen Augenblick in ben Stall. Wie geht's beinem Schimmel?

Baron. Ich werde ihn weggeben muffen, lieber Onfel. Graf Attenfiein. Schade fürs Pferd! wahrlich Schade.

(ab.)

Veragio. Woher fam benn bas falfche Gerücht? Wer beging bie entfehliche Unvorsichtigfeit fo etwas zu schreiben?

Baron. Da giebt's folche politische alte Weiber, die weitläusige Correspondenzen haben, und immer etwas Neues brauchen, woher es auch komme, daß das Porto doch nicht ganz vergeblich ausgegeben wird. In der Welt ist im Grunde des Guten so viel als des Bösen; weil aber Niemand leicht was Gutes erdenkt, dagegen Jedermann sich einen großen Spaß macht, was Böses zu erfinden und zu glauben, so giebt's der favorablen Neuigkeiten so viel. Und so einer —

Friedrich. Run', fenn Sie nicht bofe! Es war ein guter

Freund —

Baron. Den der Teufel hole! Was ging's ihn an, ob ich todt oder lebendig war? Blessirt war ich, das wußte Jedermann und meine Frau und ihr alle. Wenn er ein guter Freund war, warum mußte er der erste seyn der meine Bunde tödtlich glaubte?

friedrich. In der Entfernung -

Deragio (ju Friedrich). Sie waren gegenwärtig?

Friedrich. Ich hatte ihr schon einige Monate Gesellschaft geleistet. Sie war bei Abwesenheit ihres Mannes immer in Sorgen. Ihre Bartlichkeit stellte sich die Gesahren doppelt lebhaft vor. Wir thaten was wir konnten; die Mädchen

unferer beiden und ber benachbarten haufer waren immer um fie; man ließ fie wenig allein, und vermochte doch nichts über ihren Trübfinn.

Baron. Ich hab' es nie an ihr leiden fonnen. Gie war immer mit ihren Gedanken zu wenig an der Erde.

Friedrich. Wir tangten um fie herum, fangen, fprangen — Baron. Und verliebtet euch unter einander, wie ich jest fpure ba ich nach haufe fomme.

Deragio. Mun bas gehört auch zur Cache.

Friedrich. Wir find's geständig. Alles schien ihre Traurigseit zu vermehren. Zulest kam die Nachricht, Ihr wäret
blessert. Da war nun gar kein Auskommen mehr mit ihr:
den ganzen Tag ging's auf und ab; bald wollte sie reisen,
bald bleiben. Mit jeder Post mußte man einen Brief wegschaffen; mit jeder Post wurde einer erwartet, wenn man ihr
gleich die Unmöglichkeit vorstellte. Sie sing an uns zu mißtrauen, glaubte, wir hätten schlimmere Nachrichten, wollten's
ihr verhehlen, und das ging an Einem fort.

Veragio. Saben Gie bamals nichts an ihr verfvurt?

Friedrich. Wenn ich fagen soll, so glaube ich, daß ihr Wahnsinn schon damals ihren Ansang genommen hat; aber wer unterscheidet ihn von der tiesen Melancholie, in der sie begraben war? Denn nach dem Schrecken, den der unglückliche Brief machte, da sie einige Tage wie in einem hibigen Fieder lag, schien sie wenig verändert; nur war fast gar nichts aus ihr zu bringen; ihre Blicke wurden scheu und unssicher; sie schien Jedermann, den sie sah, zu fürchten oder nicht zu bemerken. Sie verlangte Trauersleider, und wenn wir sie mit der Ungewisheit trössen wollten, nahm sie sich's gar nicht an, bemächtigte sich alles was sie an uns von schwarzem Tasset und Bändern kriegen konnte, und behing sich damit.

Daron. Macht mir den Kopf nicht warm, mit eurer Erzählung! Genug so ifi's, Herr Doctor! Sie wollte mich nicht wieder erkennen, sie floh mich wie ein Gespenst, alle Hille war vergebens. Und ich werde mir ewig Vorwürse machen, daß ich sie, auch nur auf kurze Zeit, der unmenschelichen Behandlung eines Marktschreiers überließ, der sich bei mir anzustreichen gewußt hatte.

(Er tritt gurud.)

Friedrich. Es ist wahr, sie gerieth darüber in Buth, stüchtete in den Bald, und versieckte sich daselbst. Man machte vergebens gutliche Versuche sie heraus zu bringen, und der Baron besteht darauf er leide keine Gewalt mehr gegen sie. Man hat ihr heimlich eine Hitte zurecht gemacht, worin sie sich bei Tage verbirgt, und wohin ihr ein Kammermädchen, das einzige Geschöpf dem sie traut, wenige einsache Speisen heimlich schaffen darf. So leben wir in trauriger Hoffnung einen Tag nach dem andern hin. Unsere Familie, die in einem ewigen freudigen Leben von Tanz, Gesang, Festen und Ergösungen schwebte, streicht an einander weg, wie Gespenster, und es wäre kein Wunder, wenn man selbst den Verstand verlöre.

Veragio. Aus allem, mas Gie mir fagen, fann ich noch Soffnung ichopfen.

Graf Altenstein fommt und tritt mit dem Baron gu ibnen.

Graf Altenflein. Hören Sie, Doctor! Man erzahlt mir unten wunderhare Sachen! was fagen Sie dazu? Lila hat ihrem Kammermädchen, der einzigen zu der ihr Vertrauen auch bei ihrem Bahnfinn geblieben ift, unter dem Siegel der größten Verschwiegenheit versichert, daß sie wohl wisse woran sie sen; es sen ihr offenbaret worden, ihr Sternthal fen nicht tedt, sondern werde nur von seindseligen Geistern

gefangen gehalten, die auch ihr nach ber Freiheit firebten, bestwegen fie unerfannt und beimlich herunwandern muffe, bis fie Gelegenheit und Mittel fände ihn zu befreien.

Daron. Defto ichlimmer! Sie bat Metten noch eine weitläufige Geschichte von Zauberern, Feen, Ogern und Damonen erzählt, und was fie alles auszustehen habe bis fie mich wieder erlangen könne.

Veragio. Ift die Rette weit?

Graf Attenftein. Gie ift bier im Saufe.

Veragio. Dieß bestätigt in mir einen Gedaufen, ben ich ich ich nang' in mir berumwerfe. Wollen Sie einen Berichtag anboren? —

Daron. Anhören wohl.

Veragio. Es ift bier nicht von Euren noch von Quadfalbereien die Rede. Wenn wir Phantafie durch Phantafie curiren konnten, fo hatten wir ein Meisterstück gemacht.

Daron. Wodurch wir fie aus bem Wahnfinn in Raferei werfen fonnten.

Graf Altenftein. Go lag ihn boch ausreden.

Verazio. Sind nicht Musik, Tanz und Vergnügen das Element, worin Ihre Familie bisher gelebt hat. Glauben Sie denn daß die todte Stille, in der Sie versunfen sind, Ihnen und der Kranken Vortheil bringe? Zerstreuung ift wie eine geldne Wolke, die den Menschen, war' es auch nur auf kurze Zeit, seinem Elend entrückt; und Sie Alle, wenn Sie die gewohnten Freuden wieder genießen, werden sepn wie Menschen, die in einer vaterlandischen Luft sich von Mübsieligkeit und Krankbeit auf einmal wieder erholen.

Baron. Und wir follten eine Weile Thorbeiten treiben, indeffen die elend ift, um derentwillen wir uns sonft nur zu vergnügen schienen?

Veragio. Chen von biefem Borwurf will ich Gie befreien. Laffen Gie und ber gnadigen Frau die Gefchichte ibrer Phantafien fpielen! Gie follen die Reen, Daern und Damonen porfiellen. Ich will mich ihr als ein weiser Mann ju nabern fuchen und ihre Umftande ausforschen. Aus bem, was Sie mir erzählen, zeigt fich, baß fich ihr Buftand von felbit verbeffert babe: fie balt Gie nicht mehr für todt; die Soffnung lebt in ihr Gie wieder ju feben; fie glaubt felbft, daß fie ihren Gemahl durch Geduld und Standhaftigfeit wieber erwerben fonne. Wenn auch nur Mufit und Tang um fie berum fie aus der dunkeln Trauriafeit riffen, in der fie verfenft ift, wenn das unvermuthete Erfcheinen abenteuerlicher Gestalten sie auch nur in ihren Soffnungen und Phantasien bestärfte, das es gewiß thun wird; fo hätten wir ichon genug gewonnen. Allein ich gebe einem weit bobern Endamed ent= gegen. Ich will nichts versprechen, nichts boffen laffen -

Graf Altenflein. Der Sinfall ift vortrefflich, ift fo natürlich, baß ich nicht weiß warum wir nicht felbst barauf gefallen sind. Sie glauben alfo, Doctor, baß wir, wenn wir der Phantasieunsere Nichte schmeicheln, etwas über sie vermögen werden?

Veragio. Sulest wird Phantaffe und Wirklichkeit gufammentreffen. Wenn fie ihren Gemahl in ihren Armen halt, den fie fich felbst wieder errungen, wird fie wohl glauben muffen daß er wieder da ift.

Graf Altenficin. Von Ogern erzählt sie, die ihr nach der Freiheit stroben? Ich will den Oger machen; etwas Wilbes ist so immer meine Sache; und Fren, schöne Fren haben wir ja genug im Hause. Kommen Sie, das müssen wir gesicheidt aufangen!

Veragio. Schaffen Sie nur bie nothigen Sachen herbei, für bas llebrige laffen Sie mich forgen. Baron. Ich weiß nicht - lagt und erft überlegen.

Graf Altenstein. Ueberleg' du's und wir wollen indeß Anftalten machen. Kommen Sie, Doctor, laffen Sie uns zu Netten geben. Friedrich, reite hinüber und schaffe die Masten zusammen. In unsern beiden hausern muffen sich so viele alte und neue finden, daß man das ganze Cabinet der Feen damit sourniren konnte. Alles was hande, Füße und Kehlen hat, beruse herbei. Suche Musik aus, und laß probiren wie es in der Eile gehn will.

Friedrich. Da wird ein ichones Impromptu gufammengehert werben!

Graf Altenftein. Stem, es geht!

Veragio. Kommen Sie, wir wollen ber Cache weiter nachdenken; Sie follen nicht übereilt werden.

Friedrich. Und an willigen Fußen und Rehlen foll's gewiß nicht ermangeln.

Bweiter Aufzug.

Romantische Gegend eines Parts.

Tila.

Super Tod! fuger Tod! fomm und leg' mich ins fuhle Grab! — Sie verläßt mich nicht die Melodie des Todes, auch in den Augenblicken, da ich hoffnungsvoll und ruhig bin. Was ift das, das mir fo oft in der Seele dammert,

als wenn ich nicht mehr ware? Ich schwante im Schatten, babe keinen Theil mehr an der Welt. (Auf Kopf und Ferz deutend.) Es ist hier so! und hier! daß ich nicht kann, wie ich will und mag — Sagt dir denn nicht eine Stimme in deinem Herzen: "Er ist nicht auf ewig dir entrissen, daure nur aus! Er soll wieder dein seyn!" — Dann kommt wieder ein Schlafüber mich, eine Ohnmacht —

Ich schwinde, verschwinde, Empfinde und finde Mich kaum. Ift bas Leben? Ift's Traum? Ich follte nicht behalten, Was mir das Schickfal gab. Ich bämmre! ich schwanke! Komm süßer Gedanke, Tod! Bereite mein Grab!

(Sie geht nach bem Grunde, indef tritt hervor)

Der Magus, der fie bisber beobachtet, Krauter suchend. Ench, die ihr auf wandernden Gestirnen über uns schwebt, und ihre gütigen Einstüffe auf uns herab sendet, euch danfe ich daß ihr mir vergönnt habt, in guter Stunde diese niedrigen Kinder der Erde in meinen Schooß zu versammeln! Sie sollen, zu herrlichen Endzwecken bereitet, aus meinen Händen wohltatiger und wirkender wieder ausgehn durch die Gaben eurer Weisheit und euer sortdauerndes Walten.

Lita (fich näbernd). Wie kommt der Alte hierher? Was für Kräuter mag er suchen? Ift's wohl ein harmlofer Mensch, oder ein Kundschafter, der dich umschleicht, zu forschen wo men dir feindselig am leichtesten beikommen mag? Daß man boch in diefer Welt fo oft hierüber in Zweifel fcmeben muß! - Entflich' ich ihm?

Magus (fur fich, aber lauter). Auch fie, bie in diefen einfamen Gefilden wandelt, erquidt durch eure liebreiche Gegenwart! Erhebt ihr Herz, daß aus der Dunfelheit fich ihre Geifter aufrichten, daß fie nicht trübsinnig den großen Endzwed versaume, dem fie heimlich sehnend entgegen hofft.

Lita. Webe mir! Er fennt mich. Er weiß von mir.

Magus. Bebe nicht, gedrückte Sterbliche! Des Freundlichen ift viel auf Erden. Der Unglückliche wird argwöhnisch, er fennt weder die gute Seite des Menschen, noch die gunftigen Winke des Schickfals.

Lita (gu ibm metene). Wer bu auch fepft, verbirg unter biefer edeln Geftalt, verftede hinter biefen Gefinnungen feinen Berrather! Die Mächtigen follten nicht lugen, und bie Gewaltigen fich nicht verftellen; aber die Götter geben auch den Ungerechten Gewalt, und gut Glud den heimtückischen.

Magus. Immer zu mißtrauen ift ein Irrthum, wie immer zu trauen.

Lila. Dein Wort, beine Stimme zieht mich an.

Magus. Willft bu dich einem Wohlmeinenden vertrauen, fo fage, wie fühlft bu bich?

Lita. Wohl, aber traurig; und vor dem Gedanken, daß ich fröhlich werden konnte, fürchte ich mich, wie vor dem größten Uebel.

Magus. Du follft nicht frohlich fenn, nur Frohliche machen.

Lita. Rann bas ein Unglücklicher?

Magus. Das ift fein schönfter Troft. Vermeibe Niemanden, der dir begegnet. Du findest leicht einen dem du hilfft, einen der dir helfen kann. Fila. Mein Gemuth neigt fich der Stille, der Debe gu. Magus. Ift es wohl gethan jeder Reigung zu folgen? Fila. Was foll ich thun?

Magus. Gutige Geifter umgeben bich, und mochten bir beiftehn. Sie werben dir fogleich erscheinen wenn fie bein herr ruft.

Sita. Go nah' find fie?

Magus. Go nah' die Belehrung, fo nah' die Gutfe. Sie wiffen viel, denn fie find ohne Beichaftigung; fie lehren gut, denn fie find ohne Leidenschaft.

Sita. Führe mich zu ihnen.

Magus. Gie fommen. Du wirft glauben befannte Beftalten gu feben, und bu irrft nicht.

fita. D diefe gefährliche Lift fenne ich, wenn und faliche Beifter mit Beftalten der Liebe loden.

Magus. Verbanne für ewig diefes Miftrauen und diefe Sorgen. Nein, meine Freundin! die Geifter haben feine Bestalten; Jeder sieht sie mit den Augen seiner Secle in befannte Kormen gefleidet.

Lita. Wie wunderbar!

Magus. Hüte dich sie zu berühren, denn sie zerstießen in Luft. Die Augen trügen. Aber folge ihrem Nath. Was du dann fassest, was du in deinen Armen hältst, das ist wahr, das ist wirklich. Wandle deinen Pfad fort. Du wirst die Deinigen wieder sinden, wirst den Deinigen wieder gegeben werden.

Lita. Ich mandre! Und follt' ich zum fillen Fluffe bes Todes gelangen, ruhig tret' ich in den Kahn ---

Magus. Mimm diefes Flaichcen, und wenn du Erquidung bedarfft, falbe beine Schlafe damit. Es ift eine Seele in biefen Tropfen, die mit der unfrigen nabe verwandt ift, freundlich fich zu ihr gesellt, und schwesterlich ihr in den Augenblicken aufhilft, wo sie schaffen und wirken soll und eben ermangeln will.

Lila (jaudert).

Magus. Wenn du mir mißtraueft, fo wirf's ins nachfte Baffer.

Lila. 3ch traue und danfe.

Magus. Berachte feine Erquidung, die Sterblichen fo nöthig ift. Es herrichen die holden Feen über das zarteste, was der Mensch zu seinem Genuß nur sich auswählen mochte. Sie werden dir Speise vorsehen. Berschmahe sie nicht.

Lila. Mir efelt vor jeder Roft.

Magus. Diefe wird bich reigen. Gie ift fo edel als ichmachaft, und fo fcmachaft als gefund.

Sila. Einer Bugenden ziemt es nicht fich an herrlicher Tafel zu weiben.

Magus. Glaubst du dir zu fruchten und den Göttern zu bienen, wenn du dich beffen enthaltst was der Natur gemaß ift? Freundin! dich hat die Erfahrung gelehrt, daß du dich selbst nicht retten fannst. Wer Hulfe begehrt, muß nicht auf seinem Sinne bleiben.

Lita. Deine Stimme giebt mir Muth. Kehr' ich aber in mein herz zuruck, so erfchrecke ich über den angstlichen Ton der darin wiederhaltt.

Magus. Ermanne bich und es wird alles gelingen.

Lila. Was vermag ich?

Magus. Benig! Doch erniedrige nicht beinen Willen unter bein Bermögen.

Feiger Gebanfen Bängliches Schwanfen, Weibisches Jagen, Mengftliches Rlagen Wendet fein Elenb, Macht bich nicht frei.

Allen Gewalten Bum Trut fich erhalten, Rimmer fich beugen, Kräftig fich zeigen, Rufet bie Arme Der Götter herbei.

(ab.)

Lita (aulein). Er geht! Ungern feh' ich ihn scheiden. Wie seine Gegenwart mir schon Muth, schon Hoffnung einstößt! Warum eilt er? Warum bleibt er nicht, daß ich an seiner Hand meinen Wünschen entgegen gehe? Nein, ich will mich einsam nicht mehr abhärmen, ich will mich der Gesellschaft erfreuen, die mich umgiebt. — Zaudert nicht länger, liebliche Geister! Zeigt euch mir! Erscheinet, freundliche Gestalten!

Chor der Leen (erft in der Ferne, dann naber). Bulegt ereten fie auf an ihrer Spige Almaide.

Chor.
Mit leisem Gestüster,
Ihr lüst'gen Geschwister,
Zum grünenden Saal!
Erfüllet die Pslichten!
Der Mond erhellt die Fichten,
Und unsern Gesichten
Erscheinen die lichten,
Die Sternlein im Thal.

(Wahrend tiefes Gefangs hat ein Theil bed Chord einen Tang begon: nen, zwischen welchem Lifa zulest hinein tritt und Almaiden anredet.)

Fila. Berzeiht einer Irrenden, wenn sie eure heiligen Reihen stört! Ich bin zu euch gewiesen, und da ihr mir erscheint, ist es mir ein Zeichen daß ihr mich ausnehmen wollt. Ich ergebe mich ganz eurem Rath, eurer Leitung. Wäret ihr Sterbliche, ich könnte euch meine Freundinnen heißen, euch Liebe geben und Liebe von euch hoffen. Täuscht mein Herz nicht, das Hülfe von euch erwartet.

Almaide.

Sep nicht beklommen!
Sep und willfommen!
Traurige Sterbliche,
Weibe bich hier!
Wir in ber Hülle
Nächtlicher Stille
Weihen
Den Reihen,
Lieben bie Sterblichen;
Keine verberblichen
Götter find wir.

(3m Grunde eröffner fich eine fchone erleuchtete Lanbe, worin ein Tifchmit Speifen fich zeigt, baneben zwei Geffel fieben.)

Sep uns willfommen! Sep nicht beklommen! Traurige Sterbliche, Weibe bich hier!

(Lifa wird von den Feen in die Laube genethigt, fie fest fich an den Tifch, Almaide gegen fie über. Die tangenden Feen bedienen beide, indes das fingende Chor an den Seiten bes Theaters vertheilt ifi.)

Chor.

Wir in ber Sulle Radtlider Stille

Weihen Den Reigen, Lieben bie Sterblichen; Reine verberblichen Götter find wir.

(Lifa fieht auf und fommt mit Almaiben hervor.)

Almaide. Du bift mit wenigem gefättigt, meine Freundin. Fast könntest du mit uns wandeln, die wir leichten Thau von der Lippe erquickter Blumen fangen, und so uns zu nähren gewohnt sind.

Lita. Nicht die Freiheit eines leichten Lebens fattigt mich; der Aummer eines ängstlichen Zustandes ranbt mir die Luft zu jeder Speife.

Almaide. Da bu und gefehen haft, fannst bu nicht länger eiend bleiben. Der Anblick eines mahrhaft Glücklichen macht glücklich.

Lita. Mein Beift fteigt auf und finft wieder gurud.

Almaide. Auf gur Thatigfeit, und er wird von Stufe gu Stufe fteigen, faum raften, gurud nie treten. Auf, meine Freundin!

Cita. Was rathft du mir?

Almaide. Bernimm! Es lebt bein Gemahl.

fila. Ihr Götter hab' ich recht vermuther?

Almaide. Allein er ift in der Gewalt eines neibischen Damons, der ihn mit sugen Träumen bandigt und gefangen halt.

Lita. Co abnt' ich's.

Almaide. Er fann nie wieder ermachen, wenn du ihn nicht wedft.

Lita. So ift er nicht todt? Gewiß nicht todt? Er ruht nur auf einem weichen Lager, in feiner Gruft, ein herrlicher Thronhimmel wollt fich über dem Schlafenden? Leife will ich an feine Seite treten, erst ihn ruben febn und mich seiner Gegenwart erfreuen. Träumt er denn wohl von mir? — Dann fang' ich leise, leise nur an: Mein Lieber, erwache! Erwache, mein Bester! Sep wieder mein! Nichte dich auf! Hore meine Stimme, die Stimme deiner Geliebten! — Wird er denn auch hören, wenn ich ruse?

Almaide. Er wird.

Lita. D führe mich zur Statte wo er fein haupt niedergelegt hat! — Und wenn er nicht fogleich erwachen will, faft'
ich ihn an und schüttl' ihn leise und warte bescheiden, und
schüttl' ihn ftarfer und ruse wieder: Erwache! — Nicht wahr,
es ift ein tiefer Schlaf, in dem er begraben liegt?

Almaide. Ein tiefer Zauberichlaf, den deine Gegenwart leicht gerftreuen fann.

Sila. Lag und nicht verweilen!

Almaide. Die Stätte feiner Rube vermögen wir nicht fogleich zu erreichen; es liegt noch manche Gefahr, manches hinderniß bazwischen.

Sila. D himmel!

Almaide. Dein Zaudern felbst war Schuld, daß sich diese Gesahren, diese hindernisse nur vermehrten. Nach und nach hat jener Dämon alle deine Verwandte, alle deine Frennde in seine Gewalt gesockt; und wenn du fäumst, wird er auch dich überlisten, denn auf dich ist gezählt.

Lita. Wie kann ich ihm entgehen? Wie fie befreien? Komm! Silf mir! Komm!

Atmaide. Ich fann bich nicht begleiten, bir nicht helfen. Der Menich hilft fich felbst am besten. Er muß wandeln, fein Glud zu suchen; er muß zugreifen es zu faffen; gunftige Götter tonnen leiten, segnen. Vergebens fordert ber Lagige ein unbedingtes Glud. Ja, wird es ihm gewährt, fo ift's zur Strafe.

Lita. So fahret wohl! Ich gehe allein auf dunkelm Pfade. Almaide. Berweile diese Nacht! Mit dem fröhlichen Morgen follst du einen glücklichen Weg antreten.

Lita. Nein, jest! jest! Auf dem Pfade des Todes gleitet mein Rus willig binab.

Almaide. Bore mich!

Cita. Nom Grabe her fäufelt die Stimme des Windes lieblicher, als deine fuße Lippe mich loden kann.

Almaide (für sich). O weh! Sie fällt zurüd! Ich habe zu viel gesagt! (Laut.) Hier in dieser Laube steht für dich ein Ruhebette. Bediene dich sein, indessen wir unfre stille Beihungen vollenden. Wir wollen dich vor der Kähle der Nacht, vor dem Than des Morgens bewahren, schwesterlich für dich sorgen und beine Pfade segnen.

Lita. Es ist vergebens, ich kann nicht ergreifen was ihr bietet. Eure Liebe, eure Güte fließt mir wie flares Wasser durch die fassenden Hände.

Almaide (für fich). Ungläckliche, was ift für dich zu hoffen? (Laut.) Du mußt bei uns verweilen!

Lila.

Ich fühle bie Gute, Und kann euch nicht banken. Berzeihet bem franken, Berworrenen Sinn! Mir ift's im Gemüthe Bald bufter, bald heiter, Ich fehne mich weiter, Und weiß nicht wohin. Almaide. Sie verliert fich in die Bufche. Sie entfernt sich nicht weit. Auf, Schwestern, fingt ihr ein Lied, daß der Ton des Trostes um ihren Bufen schalle.

> Almnide (mie dem Chor). Wir helfen gerne, Sind nimmer ferne, Sind immer nah'. Rufen bie Armen Unfer Erbarmen', Gleich sind wir da!

Dritter Anfgug.

Raufer Mald, im Grunde eine Sofle.

Almaide. Magus.

Magus. Göttliche Fee! Was du mir erzählst, verwundert mich nicht. Bernhige bich! Diese Nückfälle muffen uns nicht erschrecken. Jede Natur, die sich aus einem gesunkenen Zustande erheben will, muß oft wieder nachlassen, um sich von der neuen, ungewohnten Anstrengung zu erholen. Ich fürchte mich vor niemand mehr, als vor einem Thoren, der einen Anlauf nimmt klug zu werden. Wir muffen nicht verzagen, wir haben mehr solche Scenen zu erwarten. Genug, daß sie einige Speise zu sich genommen, daß sie den Gedanken gefaßt

bat, an ihr liege es die Ihrigen zu retten. Wir baben uns nur zu hüten, daß wir sie nicht zu geschwinde geheilt glauben, daß wir den Gemabl ihr nicht eber zeigen, bis sie fahig ist seine Gegenwart zu ertragen. Laß uns eilen! ihr Plaß machen! Sie kommt hieher, wo neue Erscheinungen auf sie warten. (Beide ab.)

Lita (mit tem Flatischen in der Sand). Ich habe dir Unrecht gethan, edler Alter! Ohne deinen Balfam würde mir es sehwer geworden senn, diesen düstern, rauhen Weg zu wandeln. Die freundlichen Gottheiten sind geschieden. Mich halt die Nacht in ihren Tiesen. Die Sterne sind geschwunden. Ein rauher, ahnungsvoller Wind schwebt um mich her.

Chor der Gefangnen (von innen.)

Wer rettet!

Sila. Es bangt und wehflagt aus den Sohlen!

Chor (von innen).

Deb! Deb!

Lita. Entgegen, schmaches Gerg! Du bift fo elend und fürchteft noch?

Chor (von innen).

Erbarmen!

Bas bilft und Armen

Des Lebens holber Tag!

Lita. Es ruft dir! Dir! um Sulfe! Die armen Verlagnen! Ach! — Ja, es find die Deinen. Ihr Götter! Hier find fie verschloffen! Hier gefangen! Ich halte mich nicht, es kofte was es wolle. Ich muß fie sehn, fie tröften, und, wenn es möglich ift, fie retten.

Gefungne etreten auf in Ketten, beflagen ihr Schickfal in einem eraurigen Tange; da fie zulest Lita erblicken, flaunen fie und rathen ihr pantomimisch fich zu entfernen).

Lita. Ihr werdet mich nicht bewegen eich zu verlaffen. Vielleicht bin ich bestimmt euch zu befreien und glücklich zu machen. Der himmel führt oft Unglückliche zusammen, daß beiber Elend gehoben werbe.

Friedrich witt auf.

Wer ift die Verwegene, die fich dem Aufenthalt der Ungft und der Trauer nähern darf? himmel, meine Nichte! Lila, bift du'3?

Lita. Friedrich! Darf ich mir trauen?

Friedrich. Ja, ich bin's!

fita. Du bift es! (Sie faßt ibn an.) Gend Zengen, meine Sande, daß ich ibn wieder habe! — Und in diefem Zuftande?

Friedrich. Soll ich dir's fagen? Soll ich deine Trauer vermehren? Ich bin, wir find in diefem Juftande, durch deine Schuld.

Lita. Durch meine?

Friedrich. Erinnerft bu bich? Es ift furze Beit, als ich bir nicht weit von diefer Stelle begegnete.

Lita. Deinen Schatten glaubte ich zu sehen, nicht dich.

Friedrich. Eben das war mein Unglück! Ich reichte dir die hand, ich reichte dir fie flehend. Du eiltest nur schneller vorüber. Uch es war eben der Angenblick, da mich der Damon durch seinen grausamen Oger verfolgen ließ. Hattest du mir deine hand gereicht, er hatte feine Gewalt über mich gehabt, wir waren frei, und hatten zur Freiheit deines Gemahls zusammen wirfen können.

Lita. Web mir!

Friedrich. Siehft du hier diefe? Du fenuft fie alle. Den froben Carl, den ichelmischen Heinrich, den treuen Frang, den bienftfertigen Ludwig, diefe guten Rachbarn bier, du erkennft fie alle. Ruft ihr die Sand! Freut euch ihrer Begenwart!

(Einige ber Gefangenen treten ju ihr, geben pantomimisch ihre Freute ju erkennen, und fuffen ihr bie Sande.)

Kila. 3hr fend's! 3hr fend mir alle willfommen! — In Ketten find' ich euch wieder! Gute Freunde! Hab' ich euch doch wieder! Sind wir doch wenigstens zusammen! Wie lang ist's daß wir und nicht gesehen haben? Wie kann ich euch retten? (Sie sieht sie voll Verwundrung an, schweigt und sieht sie immer fiarrer und fiarrer an. Endlich wender sie sich ängstlich hinweg.) Wehe mir! Ich kann nicht bleiben, ich muß euch verlassen.

Friedrich. Die? Warum? Statt mit und zu rathichlagen, wie wir dem gemeinsamen Uebel entgeben fonnen, willft du fliebn?

Lita. Uch es ift nicht Feigheit, aber ein unbeschreiblich Gefühl. Eure Gegenwart ängstigt mich, eure Liebe! Nicht die Furcht vor dem Ungeheuer. Stünde er da, ihr folltet sehn daß Lila nicht zittert. Eure Liebe, die ich mir nicht zueignen kann, treibt mich von hinnen! Eure Stimme, euer Mitleiden mehr als eure Noth. — Was kann ich sagen? — Laßt mich — Laßt mich!

friedrich.

Bleib' und erwirb den Frieden, Bleibe! bu wirft und befreien; Freundliche Götter verleiben Den fconften Augenblick.

Lila.

Ach, mir ift nicht befchieben Der Erbe mich zu freuen, Feindliche Gotter ftreuen Mir Elenb auf mein Glud! Friedrich. Laß bich bie Liebe laben!

Lila.

Ach fie ist mir entflohn!

friedrich.

Mit allen himmeldgaben Sollft bu ihn wieber haben, Ift er fo nabe icon.

Lila.

Uch, alle himmeldgaben Sollt' ich im Traum nur haben? Wandre jum Grabe schon!

(Lita geht ab, Friedrich und die Uebrigen feben ihr verlegen nach.)

Magus. Folgt ihr nicht! Haftet fie nicht auf. 3ch habe end und sie wohl beobachtet. 3ch zweiste nicht an einem gunstigen Ausgange. 3ch werde ihr folgen, ihr Muth einsprechen, sie hierher zuruck bringen. Es ist die Zeit, da der Oger von der Jagd zurücksehrt. Da sie der Liebe wenig Gehör giebt, laßt uns sehen ob Gewalt und Unrecht sie nicht aus dem Traume wecken. (Magus ab.)

Der Oger (fommt von der Jagd jurud und freut fich feiner Beute. Er lagt fich von den Gefangenen bedienen, fie formiren einen Tang, der Oger tritt in die Sofile).

Lita (welche eine Zeit lang von der Seite jugesehn, teit berver). Nun erft erkenn' ich mich wieder, da mein Herz an diesen fürchterlichen Platz schnsuchtsvoll herfliegt. Za, ich will's, ich kann's, ich bin's ihnen schuldig. Meine Freunde!

friedrich. Das bringft du uns, Beliebte?

Lita. Mich felbft. Es ift nur Ein Mittel euch gu retten — bag ich euer Schickfal theile.

friedrich. Die?

Kita. Mir ift offenbart worden: ich muß dem Oger trogen, ihn auffordern, ihn reizen; und da ich feine Waffen habe ihn zu bekämpfen, ihn zu überwinden, follen mir die Ketten willtommen fepn, die mich an eure Gefellschaft schließen.

friedrich. Du wagft viel.

Kita. Send ruhig, denn ich bin der Eimer, den das Schickfal in den Brunnen wirft um ench heraus zu ziehen. Der Oger (tritt auf, erblickt Lifa).

Cita. Ungeheuer, tritt naber! Meine Stimme ift die Stimme der Gotter! Gieb diefe los, oder erwarte die Rache der Immergutigen!

(Unter bem Ritornell ju folgender Arie zeigt der Oger feine Berach: tung ibrer Schwachbeit; er gebieter den Seinigen Ketten berbei zu bringen, welche ihr angelegt werden.)

Eila.

Ich biete bir Trug! Gieb ber beine Retten! Die Götter erretten, Gemähren mir Schub.

Ich foll vor bir erzittern? Mir regt fich alles Blut, Und in den Ungewittern Erzeigt fich erft der Muth. (Der Oger gebt ab.)

Ericdrich. Jest, da du dich so mannlich bezeigft, kann ich dir erst ein Geheimniß entdecken, das vorher meine Lippe nicht überschreiten durfte. Ja, du konntest allein durch diese That uns Alle retren. Halte bich fest an unsre Gesellschaft.

Cita. Ift's gewiß?

friedrich. Gang gewiß. Der Damon hat feine Feinde machtiger gemacht, er bat bich jum Siege gefeffelt; er wird

einen Brand ins hans tragen, ber fein ganges Reich vers gebren foll.

Cita. Cage weiter. 3ch febe nur Manner bier! Wo find meine Schwestern, unfre Richten, wo bie Freundinnen?

Friedrich. Auf bas feltfamfte gefangen. Sie find genöthigt ihr Tagewerf am Rocken zu vollenden, wie wir den Garten zu besorgen und im Palafte zu dienen. Du wirft fie feben.

Lita. Ich brenne vor Begierde.

Friedrich. Doch lag uns ohne Beiftand ber Beifter nicht eilen; fie fommen, wir bedurfen ihres Raths.

Almaide. Chor der Seen treten auf.

Almaide. Theure Schwefter, find' ich bich wieder!

Lita. In Freud' und Schmerzen. Gefangen hier mit biefen Geliebten. Ihre Gegenwart tröffet mich über alles und belebt meine hoffnung.

Almaide. Laß bich nicht wieder durch unzeitige Trauer, burch Bangigfeit und Sorgen gurudziehn. Gebe vorwarts, und bu erlangft beine Bunfche.

Lita. Lagt mich bald ans Biel meiner hoffnungen gelangen.

Atmaide. Schreite gu! Riemand fann es bir entrucken. Rur vernimm unfern Rath.

Lita. Wie gern vernehm' ich, wie gern befolg' ich ihn! Almaide. Sobald bu in dem Garten angelangt bift, fo eile an den nachsten Brunnen, dein Gesicht und deine Hande zu waschen; sogleich werden diese Ketten von beinen Armen sallen. Gile sodann in die Laube, die mit Rosensbuschen umschattet ift. Dort wirst du ein neues Gewand sinden; besteide dich damit, wirf deine Trauer ab, und

idmude bich, wie es einer Siegerin ziemt. Lege den gestid: ten Schleier ums haupt; bieser schuft dich vor aller Gewalt des Damons. So viel konnen wir thun; das Uebrige ift dein Werk.

Kila. Belehrt mich weiter, was werd' ich finden?

Almaide. Diese Freunde werden dir alles erklaren. Dein Geist wird dich leiten in jedem Augenblick das Nechte zu wirken. Nur froh! Nur bald! Wir fagen, bein Gemahl, dein Geliebter ist nah'.

Lila.

Sterne! Sterne!
Er ist nicht ferne!
Liebe Geister, kann es geschehn,
Last mich bie Stätte bes Liebsten sehn!
Götter, bie ihr nicht bethöret,
höret,
hier im Walbe
Balbe
Gebt mir ben Geliebten frei!
Ja, ich fühl' beglüdte Triebe!
Liebe
Löf't bie Zauberei.

Friedrich und Almaide mit dem Chor der feen und Gefungenen.

Gerne! gerne! Er ift nicht ferne! Mur gebulbig, es foll geschehn! Du follft bie Statte bes Liebsten sehn. Bir, bie wir bas Schidfal boren, Schwören, bier im Balbe Machft bu ben Geliebten frei! Gey nicht bange, fey nicht trube! Liebe Liebe Bauberei.

Vierter Aufzug.

25 a 1 8.

Almaide. Eriedrich.

Friedrich. Nur einen Augenblick, meine Beste! Welche Qual, bir so nabe zu fepn, und bir fein Wort sagen zu fönnen! Dir nicht sagen zu burfen wie sehr ich bich liebe! Hab' ich boch nichts anders als diesen einzigen Trost! Wenn mir auch ber geraubt werden sollte —

Almaide. Entfernen Gie fich, mein Freund! Es find

viele Beobachter auf allen Seiten.

Friedrich. Was konnen sie feben, was sie nicht ichon wisen: daß unfre Gemuther auf ewig verbunden find.

Almaide. Laffen Sie und jeden Argwohn vermeiden, ber unfer unwürdig ware.

Friedrich. 3ch verlaffe bich! Deine Sand, meine Theure! (Er fußt ibre Sand,)

Magus. Find' ich euch so zusammen, meine Freunde? Verspracht ihr mir nicht beilig ihr wolltet auf euren Posten bleiben? Graf! Graf! man wollte sich flug betragen. Sie wissen daß ber Baron nicht immer guter Laune ist, daß man ihn oft auf seine Schwester eisersüchtig halten sollte.

Friedrich. Machen Sie mir feine Borwürfe! Sie wiffen nicht was ein herz wie das meinige leidet.

Alle diese langen Stunden Konnt' ich ihr kein Wörtchen sagen; Eben hab' ich sie gefunden, Darf nicht meine Leiden klagen, Wenn ich lang' bescheiden war?

(Bum -Magus.)

Sa, ich gebe, theurer Meister, Du beberricheft unfre Geifter.

(Bu' Allmaiden.)

Ja, ich bleibe wie ich war.

(Bum Magus.)

Laß ein tröftlich Wort mich hören! Ewig werb' ich bich verehren, Aber, aber keine Lehren! Lehren nügen mir kein haar!

(Für fich.)

Mug hat er es unternommen! Lila foll Verstand bekommen, Ach! und ich verlier' ihn gar!

(Friedrich geht an ber einen Geite ab, an ber antern ber Magus mit Almaiben.)

(Der hintere Borhang öffnet sich. Man erblickt einen schön geschmickten Garten, in dessen Grunde ein Gebäude mit sieben Sallen sieht. Zede halle ist mit einer Thure verschlossen, an deren Mitte ein Rocken und eine Spindel befesigt ist; an der Seite des Nockens sind in jeder Thure zwei Dessungen, so groß, daß ein Paar Arme durchreichen können. Alles ist rozmantlich verziert.)

(Die Chore der Gefangnen find mit Gartenarbeit befchaftigt, bas tangende Chor formirt ein Ballet.)

Graf Friedrich und der Magus treten herein. Der Magus scheint mit dem Grasen eine Abrede zu nehmen und geht sodann auf der andern Seite ab. Friedrich giebt den Choren ein Zeichen, Sie stellen sich an beibe Seiten.

friedrich.

Auf aus ber Ruh'! auf aus ber Ruh'! Soret die Freunde, fie rufen euch zu! Sorchet bem Sange, Schlaft nicht so lange!

Chor.

Auf aus ber Ruh'! Auf aus der Ruh'!
Söret die Freunde, sie rusen euch zu!
Chor der Erauen (von innen).
Laßt und die Ruh'! Laßt und die Ruh'!
Liebliche Freunde, nur fingt und bazu!
Euer Getöne
Wieget so schöne!
Laßt und die Ruh,
Liebliche Freunde, nur fingt und bazu!
Chor der Männer.

Auf aus ber Ruh'! Soret bie Freunde, fie rufen euch ju! Sorchet bem Sange, Baubert nicht lange! Auf aus ber Ruh'! Boret bie Freunde, fie rufen euch au!

(Es laffen fich Sande feben, die aus ben Deffnungen beraus greifen, Roden und Spindel faffen und zu fpinnen anfangen.)

Chor der Manner.

Spinnet bann, fpinnet bann Immer geschwinder! Endet bas Tagwerk, Ihr lieblichen Kinder!

Chor der Francu (von innen). Freudig im Spinnen, Gilig zerrinnen Und die bezauberten Ledigen Stunden. Ach, find so leichte Nicht wieder gesunden!

Chor der Manner.

Spinnet bann, fpinnet bann Immer geschwinder! Enbet bas Tagwerk, Ihr lieblichen Kinder!

Es eröffnen fich die fieben Thuren, Marianne tritt ohne Maste aus der mittelfien, Sophie und Lucie aus den nächfien beiden. Das fingende und tanzende Chor der Frauen kommt nach und nach in einer gewissen Ordnung berver. Das fingende Gvor der Frauen tritt an die Seite zu dem Evor der Manner, Marianne zu Friedrichen; die beiden tanzenden Chore vereinigen fich in einem Ballette;

indeffen fingen

Die Chore der Manner und frauen.

So tanget und fpringet In Reihen und Rrang Dir liebliche Jugend, Ihr ziemet ber Tang.

Am Roden ju figen Und fleißig ju fenn; Das Tagmert ju enben, Es fclafert euch ein.

Drum tanget und fpringet, Erfrifcht euch bas Blut, Der traurigen Liebe Gebt hoffnung und Muth!

(Borfiebendes Tutti wird mit Abianen gefungen, zwischen welchem ber Balletmeifter in Gefialt bes Damon ein Solo und mit ben erften Tange, rinnen zu zwei, auch zu brei tangt. Ueberhaupt wird bie gange Unftatt bes vierten Actes völlig feinem Geschmack überlaffen.)

Lila (welche fich während bes vorhergehenden Tanzes manchmal biiden laffen, tritt unter der letten Strophe in die Mitte der Tanzenden und Singenzben. Sie hat ein weißes kleid an, mit Plumen und fröhlichen Farben gez ziert). So find' ich euch denn alle hier zusammen! Wie lange hab' ich euch entbehren muffen! Darf ich hoffen, daß die Gewalt des Dämons bald überwunden wird?

Sophie. Gie ift's durch deine Gegenwart. Gen uns willfommen, Schwefter!

Lita. Willfommen, meine Cophie! meine Lucie, will- fommen! Marianne, bift du es wirklich?

Marianne. Umarme mich theure Freundin!

(Alle begrußen fie, umarmen fie, kuffen ihr die Sande.)

Lita. Wie wunderlich send ihr angezogen?

Lucie. Bald hoffen wir von biefen Aleidern, von biefem laftigen Schmude befreit zu fenn.

Sila. Welch eine feltsame Erscheinung tritt hier auf?

Magus. Erfennft du mich nicht meine Freundin?

Lita. Sagt mir, woran ich bin. Es fommt mir alles, ich fomme mir felbst so wunderbar vor. Ift das nicht unser Garten? Ift das nicht unser Gartenhaus? Bas soll die Mummerei am hellen Tage? Irr' ich mich nicht, so scheinst du älter als du bist. Dieser Bart schließt nicht recht ans Kinn.

Magus. In wenig Angenbliden siehst bu mich wieder. Du bist am Ziele; ergoge dich mit ben Deinigen, bald sollst bu deinen letten Bunsch befriedigt sehn. Du sollst deinen Gemah! in beine Arme schließen. (ab.)

Tila.

Am Biele!
Ich fühle
Die Rähe
Des Lieben,
Und flehe,
Getrieben
Bon hoffnung und Schmerz.
Ihr fönnt mich nicht laffen!
Laßt mich ihn faffen,
Selig befriebigen
Das bangenbe herz.

Der Baron, Graf Altenftein, Veragio

Der Baron. Haltet mich nicht länger! Wenn euer Mittel gewirft hat, werther Doctor, so ist es Zeit, daß wir uns ihrer versichern! Lila! meine Geliebte, meine Gattin!

Tila. D himmel, mein Gemahl! Wo fommft du her?

So erwartet und fo unerwartet! Mein Oheim! Meine Freunde! Mein Gemabl!

(Mahrend ber Freude des Wiedererfennens fingt)

Das Chor.

Rimm ihn gurud!
Die guten Geifter geben
Dir fein Leben,
Dir bein Glud;
Reuem Leben,
Und gegeben,
Komm in unfern
Arm gurud!

friedrich.

Empfinde bich in feinen Ruffen, Und glaub' an beiner Liebe Gluck! Bas Lieb' und Phantafie entriffen, Giebt Lieb' und Phantafie guruck.

Chor.

Nimm ibn gurud, Die guten Beifter geben Dir fein Leben, Dir bein Blud!

Marianne.

Er überftand bie Tobesleiben, Du haft vergebens bich gequalt: Bu unferm Leben, unfern Freuben Saft bu uns nur allein gefehlt.

Chor.

Neuem Leben, Und gegeben, Romm in unfern Arm gurud!

Tila.

Sch habe bich, Geliebter, wieber, Umarme bich, o bester Mann! Es beben alle mir bie Glieber Bom Glüd, bas ich nicht fassen kann.

Chor.

Weg mit ben zitternben, Alles verbitternben
Zweifeln von hier!
Nur bie verbündete,
Ewig begründete
Wonne fep bir!
Rommt ihr entronnenen,
Wiedergewonnenen
Freuden peran!
Lebet, ihr Seligen,
So die unzähligen
Tage fortan!

Die Fischerin.

Ein Singspiel.

Muf bem naturlichen Schauplag gu Tiefurt an ber Ilm vorgefiellt.

personen.

Dortchen. Ihr Vater. Niklas, ihr Bräutigam. Nachbarn. Unter hohen Erlen am Fluffe fieben zerfireute Fischerhutten. Es ift Nacht und fille. An einem kleinen Feuer find Töpfe gesent, Rege und Fischergerathe rings umber aufgestellt.

Dortchen, beschäftigt, fingt.

Wer reitet so fpat durch Nacht und Wind? Es ist der Bater mit seinem Rind; Er hat den Knaben wohl in dem Arm, Er faßt ihn sicher, er halt ihn warm.

Mein Sohn, was birgst bu so bang bein Gesicht! — Siehst, Bater, bu ben Erlfönig nicht? Den Erlenkönig mit Kron' und Schweif? — Mein Sohn, es ist ein Nebelstreif. —

"Du liebes Kind, tomm geh mit mir! "Gar schöne Spiele spiel' ich mit bir; "Manch' bunte Blumen find an bem Strand, "Weine Mutter hat manch gulben Gewand." —

Mein Bater, mein Bater, und hörest bu nicht, Bas Erlentönig mir leise verspricht? — Gep ruhig, bleibe ruhig, mein Rinb; In durren Blättern fauselt ber Wind. —

"Willft feiner Rnabe bu mit mir gebn? "Meine Töchter follen bich warten fcon,

"Meine Töchter führen ben nächtlichen Reihn, "Und wiegen und tangen und fingen bich ein." -

Mein Bater, mein Bater, und siehst bu nicht bort Erlfonige Töchter am buftern Ort? — Mein Sohn, mein Sohn, ich feb' es genau; Es fceinen bie alten Weiben so grau. —

"Ich liebe bich, mich reigt beine fcone Geftalt; "Und bift bu nicht willig, fo brauch' ich Gewalt!" — Mein Bater, mein Bater, jest faßt er mich an! Erlfonia bat mir ein Leibs getban! —

Dem Bater grauset's, er reitet geschwind, Er halt in den Armen bas achzende Rind, Erreicht ben hof mit Mub' und Noth; In feinen Armen bas Kind mar tobt.

Run hätt' ich vor Ungeduld alle meine Lieder zweimal durchgesungen, und es thäte noth ich finge sie zum drittenmal an. Sie kommen noch nicht! kommen nicht! und bleiben wieder wie gewöhnlich unerträglich außen, so heilig sie versprochen haben heute recht bei Zeiten wieder da zu seyn. Die Erdäpsel sind zu Mulm verkocht, die Suppe ist angebrannt, mich hungert, und ich schiebe von jedem Augenblick zum andern auf, meinen Theil allein zu essen, weil ich immer denke sie kommen, sie müssen kommen. Bei den Mannsleuten ist alle Mühe verloren, sie sind doch nicht zu bessern. Ich habe gedroht, gemurrt, Gesichter geschnitten, das Essen verdorben, und wenn das alles nicht helsen wollte, recht schön gebeten; und sie machen's einen Tag wie den andern nach ihrer Weise. Ueber Niklas ärgere ich mich am meisten, denn der will Wunder thun als wenn er mich lieb hätte, als wenn er mir alles

an den Augen abfebn wollte, und dann treibt er's boch als wenn ich ichon feine Frau ware. Berlobnte fich's nur ber Mübe, fo möchte noch alles gut fenn. Kamen fie immer von ihrem Fange recht beladen gurud, bag das Schiff finfen mochte, und man was zu Marfte tragen fonnte, da mocht's noch gut fenn, man fonnte nachber auch wieder etwas auf fich wenden, und brauchte nicht immer fo schlecht zu effen. ju trinfen und einher ju gehn. Gerade bas Gegentheil! je weniger gefangen, je fpater fommen fie nach Saus. Reulich Albend habe ich ihnen vom Sugel augesehn wie fie's machen. und ware fast vor Ungeduld vergangen. Anftatt bubich frifch ju rudern, laffen fie den Rahn treiben, und rauchen ihr Pfeif= chen in Ruh. Da fommt einer den Aufpfad am Ufer ber, da reitet einer feine Pferde in die Schwemme, da giebt's guten Tags und guten Abends daß fein Ende ift. Bald fahren fie ba an, bald borten, und bas größte Unglud ift daß die Schenfe am Waffer liegt. Gie find gewiß wieder ausgestiegen und laffen fich's wohl fenn, und wann fie nach Saufe fommen, find fie wieder durftig. Es ift mir recht gu= wider! recht ernstlich zuwider!

> Für Männer und zu plagen Sind leider wir bestimmt. Wir laffen sie gemähren, Wir folgen ihrem Willen: Und waren sie nur bantbar, So war' noch alles gut.

Und rührt-fich im Sergen Der Unmuth zuweilen: Stille! heißt ed, Stille! Liebes Berg! Aber ich will auch nicht länger Allen ihren Grillen folgen, Alles mir gefallen laffen; Will nach meinem Kopfe thun!

Wenn ich nur was anstellen konnte was fie recht verbroffe! Wenn ich bofe thue, find fie freundlich, und wenn ich ihnen die Schuffel hinftoge, fo effen fie gang gelaffen. Benn ich mich in eine Ede febe, fo fprechen fie unter fich. Man fagt immer, die Beiber schwäten viel, und wenn die Manner anfangen, fo bat's gar fein Ende. Ich will mich ins Bette legen, und das Keuer ausgehn laffen, ba mogen fie febn wer ihnen aufwartet. Ja was hilft mich bas? Da laffen fie mich wohl auch liegen! Ich wollte lieber fie gankten und lärmten, es ift nichts abscheulicher als gleichgültige Manns: leute! Ich bin fo wild! fo toll! daß ich gar nicht weiß was ich anfangen foll. Ich mochte mir felbft was zu Leide thun! Sie werden mich am Ende noch rafend machen! Und wenn's gar zu bunt wird, fo fpring' ich in's Baffer! Da mogen fie aufehn wo fie ein Dortchen wiederfriegen, das ihnen ihre Sachen fo ordentlich halt, und alles von ihnen erträgt, nicht von Saufe fommt, und für alles forgt. Wann ich todt bin, da werden fie fehn was fie an mir gehabt haben, werden fich ihre Undankbarkeit vorwerfen, es wird aber ju fpat fenn, und es wird mir und ihnen nichts belfen. (Gie fangt an zu weinen.) Da werden fie fich die Saare ausraufen, und werden ichreien und jammern, daß fie nicht eher nach Saufe gefommen find. Aber ich bin boch ein rechter Rarr, daß ich mich fo um fie betrübe! Und wann fie nach Saufe fommen, thun fie als wenn's gar nichts ware. Ich fonnte fie ichon ftrafen, daß fie mich fo oft in Gorgen laffen für nichts und wieder nichts.

und wenn ich denke es ist einem ein Unglück geschehen, so lassen sie sich's beim Branntewein wohl schmecken. — Ja das will ich thun! Es soll aussehen als wenn ich ins Wasser gefallen wäre. Den einen Eimer will ich verstecken, und den andern auss Bret hinauf stellen, und mein hütchen ins Gebüsch hängen: Sie sollen glauben, ich sep ins Wasser gefallen, und am Ende will ich sie recht auslachen. (Man hört von weitem singen.) Ich höre sie schon von weitem. (Sie macht alles zurechte, stellt den Eimer, hängt das hütchen ins Gebüsche.) So sieht's recht natürlich aus! Nun mögt ihr's haben! (Sie versteckt sich.)

Der Vater und Niklas in ber Ferne im Rahne.

Wenn ber Fischer 's Reg auswirft Die Fischein aufzufangen, Spannt er ftill und hoffnungevoll Biel Beute zu erlangen. Rasch wirft er bie Garn' hinaus; Rehrt betrübt und leer nach Saus.

Fähret benn ben andern Tag Mit seinem Schifflein wieder, Und von schönem reichem Fang Sinkt bas Schiff fast nieder; So wir suhren heut hinaus, Rebren vergnügt und reich nach Saus.

Dortchen (litt fich wieder feben). Fast wird mir's bange! Ich möcht' es wieder weg thun! Soll ich? Soll ich nicht? Sie sind gar zu nahe, ich muß es lassen.

Niklas (heraus fpringend). Saltet an! Ich will ben Rabn fest binden.

Dater. Das hieß ein Fang!

Miklas. Der befte im gangen Jahr.

Onter. Und so unvermuthet! Ich dachte an nichts wente ger. Rur geschwind! daß sie nur alle, wie sie find, in die Fischfasten fommen, bis morgen fruhe.

Uiklas. Gie gebn nicht alle binein.

Vater. Wir laffen einen Theil in den Gefäßen fiehen. Sie muffen nur in der Nacht noch einmal frifch Waffer haben.

Miklas. Dafür laft mich forgen.

Vater. Gieb ber, ich will das hinübertragen.

Niktas. Geht nur hinauf und ruht aus, und fagt's Dortchen, und feht wie es mit bem Effen fteht. Sie wird und gewiß freundliche Gesichter machen, da wir so gludlich nach Saufe fommen.

Dater. Du wirft nicht fertig.

Niklas. Gleich! Gleich! Gebt nur Acht wie geschwind ich bin.

Vater (berauffomment). Es ift boch ein großer Unterschied, ob man viel gefangen hat, ober nichts. Geht's? Kommft bu gurecht?

Miklas. Recht gut!

Vater. Dortchen! — Wo stickt du? Dortchen! (Er sucht se überall um.) Nun wohin die sich verlausen hat! (In den Topf sebend.) Das kocht alles als wenn kein Wasser in der Nähe wäre, es verbrennt schier. Niklas, mache daß du fertig wirst. Dortchen ist nicht da, und unsere Mahlzeit geht im Rauch auf.

Uiklas. Gie wird bei Guien fenn; ruft ihr doch.

Vater. Sie wird schon fommen! Dir wollen es schon allein verzehren, und sie hat ihren Theil doch immer vorne weg. Sie fann nicht warten. Für eine Braut hat sie einen erichredlichen Appetit. Run luftig! Borauf einen Schlid Branntemein, ben haben wir wohl verdient.

Auf bem Fluß und auf ber Erbe
Ift der Fischer wohlgemuth,
Auf bem Fluß und auf ber Erbe
Geht's bem armen Fischer,
Geht's bem Tischer schlecht und gut.

Um zu hungern und zu bürsten Fähret er bes Morgens aus,
Und mit vieler Müh' und Sorgen
Findet er sein Stückhen Brod.
Macht und auch bas Wasser naß,
Macht bie Luft und wieder trocken,
Und wir leben nach wie vor.

Niklas (ber im Berauftommen die legten Berfe mit fingt.) Das ift recht hubich und gut, wenn man es nicht beffer haben kann. Vater. Beffer! Da versuch' einmal die Erdapfel.

Niklas. Ich fann euch versichern, in der Stadt baben sie's bequemer. (Er nest berum.) Stiet sie denn nirgends? Dortchen! Lieb Dortchen! Nicht zu hause? Sollte sie sich verzieest baben? Sie wartet sonft so voll Ungeduld, sie ist nicht leicht von ihrem Herde wegzubringen.

Vater. Gege bich ber!

Miklas. Die Gerichte laffen fich auch frebend verzehren. Vater. Du warft beute fo nachbenflich.

Niklas. Ich gefteh's euch, daß es mir im Kopf herum geht, was fo ein Bauerjunge ein vornehmer herr wird, wenn er in die Stadt fommt. Dater. Ja bas ftedt an.

Miklas. Wenn ich Dortchen habe, meintet ihr nicht,

bag ich mich drinnen nach einem Dienste umfeben foll?

Dater. Bas ift denn dadrinnen gu fifchen? Miklas. Genug! nur mit andern Regen.

Dater. Bas fannft du denn, um dich fortzubringen?

Miklas. Ich fann alles lernen.

Dater. Ein bubicher Unfang!

Miklas. Ich habe nichts zu verlieren.

Dater. Gine icone Ausstattung! und eine beredte Empfehlung dazu: denn du haft eine icone Frau.

Miklas. Rein, Bater! darauf verfteh' ich feinen Gpaß.

Dater. Ach du fannft alles lernen!

aliklas. Da fcmeiß' ich gewiß zu.

Vater. Da ichmeift fich's nicht fo.

Miklas. Wo nur Dortchen ift?

Dater. Lag fie fenn und rede.

Miklas. Was benn?

Vater. Schwaße nur.

Miklas. Wovon?

Dater. Das du willft.

Miktas. Es fällt mir nichts ein.

Vater. Go luge mas.

Miktas. Die iconen Livreen baben mir lange in die Augen gestochen. Gie baben's recht bequem, aut Effen und Trinfen und eine Ausficht auf ihre alten Tage.

Vater. Das stickt bir gewaltig im Ropfe. Und was foll ich benn indeffen anfangen?

Niklas. Ihr fommt immer fort.

Dater. Aber mie?

Miklas. Und fonnt bernach zu und giehn.

Vater. Sen fein Thor! Ich laff' euch nicht weg und bamit ift's aus.

Miklas. Ich hör' fie fommen.

Vater. If nur und fen ruhig.

Miklas. Nein es war nichts.

Vater. Sie wird nicht ausbleiben. Und nachstens noch weniger.

Miklas. Lagt mich nach ihr gehn.

Vater. Ich mag nicht allein fenn.

Niklas. Ich will ihr rufen.

Vater. So ruhe boch! Sing eins, daß die Zeit vergeht, und barnach werden wir ungewiegt einschlafen. Ich rauche mein Pfeifchen dazu und genug für heute.

Niklas. Wenn fie nur da mare, fange ich ben zweiten. Dater. Go finge bu jest beibe gufammen. Gen fein

Rind!

Niklas. Was wollt ihr denn?

Dater. Mir ift's ein's.

Miklas. Die Beschichte vom Baffermann?

Vater. Wie ber Baffermann bas Madchen aus der Rirche holt?

Miklas. Eben bas.

Dater. Sollte denn badran mas Wahres fenn?

Miklas. Behute Gott! Es ift ein Mahrchen.

Vater. Du meinft es ware gang und gar erlogen?

Miklas. Freilich!

Vater. Ich habe doch manchmal auch wundersame Geschichten gehört, und oft geschieht einem auch so was, wo
es nicht just ist. Bist du niemals getiett worden?

Niklas. Ach ja, aber bei Tage.

Vater. Ich rebe nicht gern davon.

Niklas. Es sind Einbildungen. (Er fangt an zu fingen.)

Dater. Es platte bahinten etwas.

Niklas. Nicht doch, es ift bas Baffer.

Vater. So fing nur. Ich bin nun schon so alt geworben und manchmal überläuft mich's doch.

Niklas. Nun hört benn auch, es ift eher lächerlich als grauslich.

"D Mutter, guten Rath mir leibt, Bic soll ich bekommen bie schöne Maid?" Sie baut ihm ein Pferd von Waffer flar,

Und Zaum und Sattel von Sande gar.

Sie kleibet ihn an jum Ritter fein;

So ritt er Marienfirchhof binein.

Er band fein Pferd an bie Rirchenthur, Er ging um bie Rirch' breimal und vier.

Der Waffermann in bie Rirch' ging ein,

Sie famen um ibn, groß und flein.

Der Priefter eben ftanb vorm Altar:

"Bas fommt für ein blanker Ritter bar?" Das icone Mabden lact in fich:

"D war' ber blanke Ritter fur mich!"

Er trat über einen Stuhl und zwei: "D Madden, gieb mir Bort und Treu!"

"O Mädchen, gieb mir Wort und Treu! Er trat über Stühle drei und vier:

"D icones Madden, zieh mit mir." Das icone Madden bie Sand ibm reicht:

"hier haft bu meine Treu, ich folg' bir leicht." Sie gingen binaus mit hodzeitichaar,

Sie tanzten freudig und ohne Gefahr.

Sie tangten nieder bis an ben Strand,

Sie waren allein jest Sand in Sand.

"Halt, schines Mäbchen, bas Roß mir hier!
"Das niedlichste Schiffchen bring' ich bir;"
Und als sie kamen auf ben weißen Sand,
Da kehrten sich alle Schiffe zu Land;
Und als sie kamen auf ben Sund,
Das schöne Mäbchen sank zu Grund.
Roch lange hörten am Lande sie,
Wie bas schöne Mädchen im Wasser schrie.
Ich rath euch Jungfern, was ich kann:
Gebt nicht in Tang mit bem Wassermann.

Vater. Gin luftiger Tang! eine fcone Invitation! Niklas. Sabt ihr nichts fchreien gehört?

Vater. Ginbildungen! Wenn ich nicht fürchte, bor' ich nichts; bir fallt noch was aus dem Lied' ein.

Niktas. Es fchrie mahrhaftig. Mir fiel's unterm Singen fo aufe herz, und ich wollte fchworen, ich hörte mas.

Vater. Fängst du nun an? du Großhans!

Niklas. Ich ruh' euch nicht eher, bis ich weiß wo fie ift. Vater. Sie ift fein klein Kind, fie wird nicht ins Waffer fallen.

Niklas. Der Waffermann ift mir zuwider.

Vater. Siehst du nicht gar die Nixe!

Miklas. Dein, es abnet mir mas.

Dater. Es traumt dir.

Niktus. Es giebt ein Unglud! ein Unglud!

Vater. Geh nur! Lauf' nur, du machft mir bange. 3ch will auch fuchen.

Miklas. Dortchen! Dortchen!

Vater. Dur nicht fo angftlich. Dortchen!

Miklas. Mein Dortchen!

Dater. Saffe bich nur, fen nicht fo albern.

Miklas. Ach mein Dortchen! mein Dortchen!

Pater. Lauf' nur zu Sufen, ich will zum Gevatter binauf.

Niklas. Sie ware gewiß hier.

Dater. Es ift nicht möglich.

Niklas. Bater, ich fahre aus der Saut.

Vater. Co geh nur vom Flede. Sehe nur nach, am Ende liegt fie gar im Bette!

Miklas. Rein boch, nein!

Vater. Sie hat erft Waffer holen wollen, ba fieht ber Stuf.

Niklas. Wo ift der andre? ich feh' ihn nicht.

Dater. Wer weiß!

Niklas. Bater, ach Bater!

Dater. Das ift's?

Miklas. Ich bin des Todes!

Dater. Was giebt's?

Niklas. Sie ist ertrunten! hier hängt ihr hutchen. Im Basserschöpfen fiel sie hinein! Vater!

Dater. Lag feben! Lag feben! Unglud über alle Unglude!

Selft! helft sie retten! Sie ist ertrunken! Ist unvorsichtig In Fluß gesunken! Um Gottes willen Was stehst bu da?

Niklas.

Es lähmt der Schreden Mir alle Glieder. Ich fteh' verworren, Ich finte nieber; Ich fann nicht wiffen Wie mir gefcab.

Dater.

Die Nachbarn fclafen, Ich will fie weden. Auf! bort une, boret! Bernehmt bas Schreden.

Chor (erft einzeln, dann zusammen). Bas giebt's! Wer ruft uns Uns burch die Nacht?

Dater.

helft! helft sie retten! Sie ist ertrunfen! Ift unvorsichtig In Fluß gesunfen! Um Gottes willen, Was sieht ihr ba!

Alle (bath wechselnt, bald jusammen). Gilt nur geschwinde! Lauft nach ben Reusen! Wohl blieb sie hangen: Und gündet Schleißen, Und brennet Facteln
Und Feuer an! *

[&]quot;Auf diesen Moment war eigentlich die Wirtung des gangen Stude berechnet. Die Buschauer lagen, ohne es zu vermuthen, bergefialt, daß ür den gangen schlängelnden Fluß binunterwärts vor fich hatten. In dem gegen: wärtigen Augenblick sah man erft Facteln sich in der Rabe bewegen. Auf

Geschwind zu Schiffe! perbei bie Stangen! Sie aufzusuchen! Sie aufzusangen! Den Strom hinunter! Habt Acht! habt Acht!

Dartden (aus dem Gebusche hervortretend). Es ist mir der Streich, Er ist mir gelungen! Doch sind sie in Schrecken Und Angst um mich!

Ich habe bie Lieben Bergebens geängstet; Mich jammern bie Armen!

Ich eile zu fagen, Ich eile zu rufen: hier bin ich! Noch leb' ich! Noch leb' ich für euch.

(ab.)

Vater (ber von dem Wasser berauf fommt). Ihre Stimm' hab' ich vernommen, himmel! ware sie entkommen!

mehreres Aufen erschienen fie auch in der Ferne; bann loderten auf den ausfpringenden Erdzungen flacernde Gener auf, welche mit ihrem Schein und Biderschein den nachsten Gegenftänden die größte Deutlichkeit gaben, indeffen die entferntere Gegend rings umher in tiefer Nacht lag. Selten hat man eine schönere Wirkung geschen. Sie dauerte, unter mancherlei Abwechselungen, bis an das Ende des Stucks, da benn das gange Tableau noch einmal aussoderte. Bor' ich bie? und bor' ich ba? Sie schien fern und schien mir nab.

Dortden (zurudfebrent). Ja ihr habet recht vernommen, Uch ich bin zu fpat gekommen! Lieber Bater, ich bin ba! D verzeiht mir was geschah!

Mater.

Wie? und bu bift nicht ertrunken? Find' ich bich nicht einmal feucht?

Dortd en.

Ich bin nicht in Fluß gefunten, Bater, wie es euch gebäucht.

Dater.

Sepsa lustig!
Sie ist wieder hier!
Sort auf ju suchen!
Sort auf euch zu ängsten!
Kommt her,
Freut euch mit mir!
Doch wo, sag' an, hast bu gestedt?

Dortden.

Berzeiht, wenn ich euch so erschreckt. D laßt euch sagen:
Ich wollt' euch plagen,
Ich wollt' euch necken,
Und euch erschrecken;
Ich macht' euch bange
Weil ihr so lange
Von hause bleibt.

Ja, mein Bater, ihr mußt mir verzeihen, es war wirflich nicht so bös gemeint. Ihr wist wie ich euch immer so
inständig bitte mich nicht warten zu lassen, zur rechten Zeit
beim Effen zu seyn. Glaubt ihr daß mich's niemals verdrießt,
daß ich niemals Langeweile habe, wenn ich so bis in die tiese
Nacht alleine sien muß, und ihr außen bleibt und meinen
Bräutigam zurüchaltet daß er nicht so bald wieder bei mir
seyn kann, als er es gern wünschte. Ihr mußt mir diese Posse
nicht übel nehmen und wieder gut seyn.

Dater.

Du Bösewicht!
Du ungerathen Kind!
Und so zu neden!
So zu erschreden!
Niklas verzweiselt
Dich zu erretten;
Nachbarn und Freunde
Sind aus den Betten,
Jammern und klagen,
Schrein und verzagen,
Sag', welch ein Muthwill',
Tolle! bich treibt?

Dorthen.

Sort mich nur! Schreit nicht fo! Haltet mit Schelten!

Vater.

Möcht' ich boch, Sollt' ich boch Dir es vergelten! Dortden.

Glaubt nur, es reut mich Das ich gethan.

Vater.

Kaum und mit Mube Salt' ich mich an.

Niklas (tommt mit den Andern). Ach himmel, fie lebt! fie ift da! Dortchen wo bift bu geblieben?

Dorthen. Lieber Diflas!

Dater. Es ift bein Blud, bag fie fommen!

Niklas. Cag' mir nur! - 3ch muß dich fuffen!

Vater. Weg mit ihr! Gie verdient die Frende nicht.

Niklas. 3ch fann mich noch nicht erholen.

Dortchen. Rebe bem Bater gu.

Niklas. Bater, beruhigt euch, fie ift ja nicht verloren.

Vater. Ei was! davon ift die Rede nicht! Gie verdiente

Miklas. Was foll bas beifen?

pater. Berftehft bu benn nichts?

Miklas. Ich habe noch nichts gehört.

Dortchen. Bergieb mir im voraus!

Hiklas. Ich begreife fein Wort.

Vater. Gie hat und jum beften gehabt.

Dortden. Ihr habt mich oft genug geangftigt; ba wist ibr, wie's thut.

Miklas. Die fam benn dein hutchen hier ins Gebufche?

Dortden. Ich hing's hinein.

Niktas. Du Bogel! es war fein feiner Spaß, denn du weißt wie wir bich lieben.

Dortden. Mit Ueberlegung geschah's nicht. Der Unmuth überraschte mich. Wie oft foll ich noch fagen, verzeiht!

Miktas. Unter Giner Bedingung.

Dortden. Und die?

Niklas. Daß du Ernft machft. Und daß wir von den Fischen, die wir heute gefangen haben, die schönften morgen gur Hochzeit auftischen.

Dortden. Lag mich!

Vater. Gang gut! Benn's mir nachgeht, follft du feine Grate davon zu fehn friegen, und follft dein Ja noch lange für dich behalten.

Dortden. Das ware feine große Strafe.

Vater. Dent' doch! Ich nehm' dich beim Wort; bu darfft mir den Kopf nicht toller machen.

Niklas. Stille Nater und laft und gewähren. Ich habe eure Cinwilligung, und wegen der Schäferei wollen wir —

Vater. Und über eurem Geschwäße wollen wir nicht vergessen, daß die Nachbarn mit Necht einen großen Dank und einen guten Schlaftrunk fordern können, da wir sie doch umsonst geweckt haben. Sieh, wie sie beisammen stehen und sich verwundern, daß und nichts einfällt.

Niklas. Ihr habt recht. Dortchen gieb uns die Flasche. Sie haben sich's um beinetwillen recht angelegen seyn laffen. Es war ihnen rechter Ernst bich zu finden und bich zu retten. Ich hab' es erst gefehen, wie lieb du allen bist.

(Dortden bringt Flafche und Glas, fcbenet ein, und reicht's bem Alten.)

Vater. Gute Freunde tausend Dank! Und zu guter Nacht eure Gesundheit! Prosit allerseits! Und nun rings herum auf das Wohl des Brautpaars.

Alle (trinken). Profit boch!

Vater. Das Mädchen, wovon du gestern das Lied fangst, friegte einen Mann durch Wiß, du friegst ihn durch Schalkheit. Ihr probiret doch alle Wege, bis einer gelingt. Dortden. Pfui boch! das ware auch ber Muhe werth.

Es war ein Ritter, er reist' durch's Land, Er sucht' ein Beib nach seiner Hand. Er kam wohl an einer Wittwe Thür, Drei schone Töchter saßen vor ihr, Der Ritter er sah und sah sie lang, Zu wählen war ihm bas herz so bang.

Wer antwort't mir ber Fragen brei, Bu wiffen, welche bie meine fep?

Dortden.

Leg' vor, leg' vor und ber Fragen brei, Bu miffen, welche bie beine fep.

Miklas.

Sag', was ist langer als ber Weg baher? Und was ist tiefer als bas tiese Meer? Ober was ist lauter als bas laute horn? Und was ist source als ber scharse Dorn? Ober was ist grüner als grünes Gras? Und was ist ärger als ein Weibsbild was?

Mater.

Die erste, bie zweite fie fannen nach; Die britte bie jungfte bie iconfte fprach: Dortden.

D Lieb' ift langer, als ber Weg baber, Und Goll' ift tiefer als bas tiefe Meer, Und ber Donner ift lauter als bas laute Sorn, Und ber Sunger ift schaffer als ber scharfe Dorn, Und Gift ift gruner als grunes Gras, Und ber Teufel ift arger als ein Weibsbilb mas. Vater.

Raum hat fie bie Fragen beantwort't fo, Der Ritter er eilt und mählet fie froh. Die erste, die zweite fie fannen nach, Indeß ihnen jest ein Freier gebrach.

Alle.

Drum, liebe Madden, fept auf ber but! Fragt euch ein Freier, antwortet gut.

Vater (311 den Nachbarn). Ihr wollt nun wohl auch wieder zu Bette? Kommt nur noch einen Augenblick herunter, zu fehn was wir für einen Fang gethan haben. Ich muß ihnen noch frisch Wasser geben, mein einer Fischkasten ist zu Trum= mern, und in den andern gehn sie nicht alle.

(Ab mit den Machbarn.)

Niklas. Was bift du fo ftill? Dortden. Lag mich in Rube!

Niklas. Bift du nicht vergnügt, die meine gu fenn?

Dortden. Es hat sich!

Niklas. Bin ich dir zuwider?

Dortden. Wer fagt bas?

Niklas. Du schienst mich ja fonft nicht zu verachten?

Dortden. Wer thut das?

Miklas. Du magft mich nicht?

Dortchen. Sab' ich dir einen Rorb gegeben?

Wiklas. Ich versteh' dich nicht.

Dortden. Du bift mir beschwerlich.

Miklas. Soll ich gehn?

Dortden. Wenn bir's gefällt.

Niktas. Das heißt mit einem Brautigam wunderlich umgeben.

Dortden. Morgen! ichon morgen!

Niklas. Run warnm nicht, wenn du mich lieb haft? Dortchen. Ach!

Niklas. Bas fehlt dir, ich kann dich nicht fo traurig sehen, ich bin's gar nicht gewohnt; rede, erklare dich!

Dortden. Was foll dir das? Gehe nur hinunter! helfe dem Alten daß er fertig wird, daß er nicht ewig framt!

Niklas. Liebst du mich?

Dortchen. Ja doch! geh nur!

Niklas. Und bist so niedergeschlagen!

Dortchen. Plage mich nicht! Ich bin deine Braut, morgen beine Frau, da haft du einen Kuf drauf und laß mich allein.

(Gie fußt ihn, und er geht ab.)

Dortden. So muß und foll es denn fenn, mas ich fo lange munichte und fürchtete.

3d bab's gefagt icon meiner Mutter Schon aufgefagt bor Commere Mitte; Sud', liebe Mutter, bir nur ein Mabden, Ein Spinnermabden, ein Webermabden. 3d bab' gefronnen genug meines Rladeden. Sab' genug gemirfet bas feine Linnden. Sab' genug gescheuert bie meifen Tijdden. Sab' genug gefeget bie grunen bofden. Sab' genug geborchet ber lieben Mutter, Muß nun gud borden ber lieben Schwieger, Sab' genug gehartet bas Gras ber Auen, Sab' genug getragen ben weißen Sarten. D bu mein Rrangden von gruner Raute Wirft nicht lang grunen auf meinem Saupte! Ibr meine Rlechtden von grüner Geibe Collt nicht mehr funkeln im Conneniceine!

D bu mein Särlein, mein gelbes Särlein, Wirft nicht mehr flattern im weh'nden Winde!

Besuchen werb' ich die liebe Mutter
Nicht mehr im Kranze, sondern im Säubchen!

D bu mein Säubchen, mein seines Säubchen,
Du wirst noch schallen im weh'nden Winde!

Und du mein Nähzeug, mein buntes Nähzeug,
Du wirst noch schimmern im Mondenscheine!

Ihr meine Flechten von grüner Seide,
Ihr werdet hangen, mir Thränen machen!

Ihr meine Ringchen, ihr goldnen Ringchen,
Ihr werdet liegen, im Kasten rosten!

Vater (indem er berauf tommt). Nicht mahr, das find fette Burfche?

Miklas. Nun gute Nacht!

Vater. Gute Nacht allerseits! Sagt doch auch der Braut gute Nacht!

Alle. Gute Racht an Jungfer Dortden! Morgen um biefe Beit -

Dortchen. Verschont mich mit dem Spaß! Ich habe bas Gerede recht satt und wenn ihr es morgen nicht bester treibt, so mag die Eule Braut seyn.

Schlufgefang.

Wer foll Braut fepn?
Eule foll Braut fepn!
Die Eule fprach zu ihnen hinwieder, den beiden:
Ich bin ein fehr gräßlich Ding, Kann nicht die Braut feyn,
Ich kann nicht die Braut feyn!

Ber foll Bräutigam fepn?
Bauntönig foll Bräutigam fepn!
Bauntönig sprach zu ihnen
Sinwieder, den beiden:
Ich bin ein fehr kleiner Kerl,
Kann nicht Bräutigam fepn,
Ich kann nicht der Bräutigam fepn!

Ber foll Brautführer fenn? Rrabe foll Brautführer fenn! Die Rrabe fprach zu ihnen hinwieder, ben beiden: Ich bin ein fehr schwarzer Kerl, Rann nicht Brautführer senn, Ich fann nicht ber Brautführer seyn!

Wer foll Roch fenn?
Wolf foll Roch fenn!
Der Wolf ber fprach zu ihnen hinwieber, ben beiden:
Ich bin ein febr tud'fcher Rerl, Rann nicht Roch fenn!
Ich fann nicht ber Roch fenn!

Wer foll Munbichent fenn?
Safe foll Munbichent fenn!
Der hafe fprach zu ihnen binwieder, ben beiben:
Ich bin ein fehr fchneller Kerl, Kann nicht Munbichent fenn,
Ich tann nicht ber Munbichent fenn!

Wer foll Spielmann fepn?
Storch foll Spielmann fepn!
Der Storch ber fprach zu ihnen hinwieder, ben beiden:
Ich hab' einen großen Schnabel,
Kann nicht wohl Spielmann fepn,
Ich fann nicht wohl Spielmann fepn!

Ber foll ber Tifch fepn?
Fuchs foll ber Tifch fepn!
Der Fuchs ber fprach zu ihnen hinwieber, ben beiben:
Sucht euch einen anbern Tifch,
Ich will mit zu Tifch fepn,
Ich will mit zu Tifch fepn!

Was foll die Aussteuer fepn?
Der Beifall foll die Aussteuer fepn!
Kommt wendet euch zu ihnen
Die unferm Spiele lächeln!
Was wir auch nur halb verdient,
Geb' und eure Güte ganz,
Geb' und eure Güte ganz;

Scherz, List und Rache.

Ein Singspiel.

Personen.

Scapin.

Scapine.

Doctor.

Erster Act.

Straße

Scapine

mit einem Abrichen Waaren; fie tommt aus dem Grunde nach und nach hervor, betrachtet besondere eins der vorderfien Saufer zu ihrer linten Sand.

Will niemand kaufen Bon meinen Waaren? Soll ich nur laufen? Wollt ihr nur sparen? O schaut heraus! Ich sah's nur füchtig, Schon in der Weite; Doch es ist richtig, Es ist die Seite, Es ist das haus!

Wie fommt es daß ich ihn nicht febe, Daß er nicht hören will? Ich darf nicht rufen. — Scapin, mein Mann, steckt hier in diesem hause. Der herr davon ist eigentlich Ein alter Knasterbart, Ein Arzt, der manchem schon den Beg gewiesen, Den er nicht gerne ging.

Doch Riemand bat er leicht Geschabet mehr als uns. Wir hatten eine Mubme, die und zwar Nicht übermäßig gunftig war; Allein fie batt' und doch ihr bifchen Beld, Und mas fie fonft befaß. Aus löblicher Bewohnheit hinterlaffen, Batt' diefer Schleicher nicht gewußt In ihrer Krantbeit aufzupaffen, Ilus anguschwärzen, Bon unferm Lebenswandel Diel Bofes zu erzählen, Daß fie gulett, halb fterbend, halb verwirrt, Ihm alles ließ und und enterbte. -Mart' nur bu Anguser! Marte Tudifder! Unmiffender! du Thor! Wir haben dir es anders jugedacht. Bang nab! gung nah, noch biefe Racht Biff bu um beinen Fang gebracht. 36 und mein Mann wir haben andre icon Mis beines Bleichen unternommen. Berriegle nur bein Saus, Bewahre beinen Schat, Du follit und nicht entfommen.

> Will Niemand kaufen Bon meinen Waaren? Soll ich nur laufen? Wollt ihr nur fparen? O schaut heraus!

Scapin (am Fenfter).

Bift bu's?

Scapine. Wer anders? Hörst du endlich?

Scapin.

Still! Still! Ich fomme gleich! Der Alte ichlaft! Still! daß wir ihn nicht wecken. (Er tritt guruck,)

Scavine.

Schlafe nur dein Mittagsschläschen, Schlafe nur! es wacht die List.
Schon so sicher, daß dein Schäschen Im Trocknen ist?
Watte, du bereuft es morgen,
Was du frech an uns gethan!
Warte! warte! Deine Sorgen
Gehn erst au.

Scapin

(in frappethafter Geffait).

Ber ift bier? Wer ruft?

Scapine (gurudtretend).

Belde Geftalt! Wer ift bas?

Scapin (naber tretend).

Jemand Befanntes.

Scapine.

D verwünscht!

Scavin! bift du's?

Scapin (fich aufrichtend). Das bin ich, liebes Beiben! Du gutes Kind, du allerbefter Schaß! Scapine.

O lieber Mann, feh' ich bich endlich wieder! Scapin.

Raum halt' ich mich, daß ich dich nicht beim Kopf Mit beiden Händen faffe, und auf einmal Für meinen langen Mangel mich entschäd'ge.

Laß fenn! Geduld! Wenn's Jemand fähe, Das fonnt' und gleich das ganze Spiel verderben. Scapin.

Du bift fo hübsch, to hübsch, du weißt es nicht, Und vierzehn lange Tage Hab' ich dich nicht gesehn!

Scapine.

Sieh boch, fogar auf dich wirkt die Entfernung! Laß und nicht weiter tändeln!
Laß und schuell
Bereden, was es giebt.
Du hast dich also glücklich
Beim Alten eingeschneichelt? Hast
Dich ihm empsohlen? Bist in feinem Dienste?

Bwei Wochen faft.

Scapine.

Wie haft du's angefangen? Durch welchen Weg bift du Ins heiligthum des Geizes eingedrungen? Scapin.

Es war ein Kunftstid, meiner werth. Ich wußte, daß er seinen Diener Schnell weggejagt, und nun allein Bu hause war. In der Gestalt, Wie du mich siehst,

(Er nimmt nach und nach die Kruppelgeftalt wieder an.)

faß ich vor seiner Thur; und er ging aus und ein, und sah mich nicht Brummte und schien mich nicht zu sehn, Mein Anblick war ihm keineswegs erbaulich. Julest ächzt' ich so lange, daß er sich Berdrießlich zu mir kehrte, riek: Was willst du hier? Was giebt's? — Und ich war sir und bückte mich erbarmlich.

Arm und elend foll ich fenn. Ach! Herr Doctor erbarmt euch mein! (In der Person des Doctors.)

Geht zu andern, guter Mann! Urmuth ift eine boje Krantheit, Die ich nicht curiren fann.

(MIS Bettler.)

Uch weit bittrer noch als Mangel Ift mein Elend, meine Krankheit, Ift mein Schmerz und meine Noth; Könnt ihr nichts für mich erfinden, Ift mein Leben nur ein Tod.

(Alis Doctor.)

Reiche den Puls! Laß mich ermeffen, Welch ein Uebel in dir stedt.

(Mis Bettler.)

Ud mein herr! ich fann nicht effen.

Wie? nicht effen?

(Mis Bettler.)

Ja, nicht essen! Lange, lang' hab' ich vergessen, Wie ein guter Vissen schmeckt.

(Alls Doctor.)

Das ist fehr, sehr sonderbar! Aber ich begreif' es klar.

(Mis Bettler.)

Eine Rüche nur zu fehen, Gleich ift es um mich geschehen; Nur von fern ein Gastmahl wittern Macht mir alle Glieder zittern, Würste, Braten und Pasteten Sind im Stande mich zu tödten; Wein auf hundert Schritt zu riechen, Bringt mich in die größte Noth; Neines Wasser muß mir g'nügen, Und ein Stuck verschimmelt Brod.

Ich sah' ihn an; kaum hatt' er es vernommen,
Als er sich auf einmal besann.
In seinem Herzen war das Mitleid angekommen,
Ich war sein guter lieber armer Mann.
Ach! rief ich aus! ich mag noch alle Pflichten
Bon jedem Herrendienst mit Munterkeit und Treu,
Was man mir aufträgt, gern verrichten:
Nur macht nich eines Herrn wollüstig Leben scheu.
Er sann und freute sich — und kurz und gut,
Mein Uebel war ihm mehr als ein Empschlungsschreiben.
Er sprach: Mein Tisch emport dir nicht das Blut;
Du kannst getrost in meinem Hause bleiben.
Wir wurden einig, und ich schlich mich ein.

Scapine.

Die ging es bir?

Scapin.

Eh nun!

Ich fastete gang herrlich Dem Anschein nach; Doch, wie er den Rücken wendete, That ich im nächsten Gasthof Nach aller Lust mir reichlich was zu gute.

Und er?

Scapin.

Bon feinem Beige, feinem fargen Leben, Bon feinem Unfinn, feinem Ungefchick, Ergahl' ich nichts; barüber follft bu noch Un manchem iconen Abend lachen. Benug, ich weiß nun wie es ftebt. Ich fenne die Belegenheit Und jeden Winkel feines Saufes. und ob er gleich Mit feiner Caffe febr geheim ift, Go wett' ich doch, Bon jenen hundert fontlichen Ducaten, Die uns gehörten, Die er und vor ber Rafe weggeschnappt, Bit noch fein einziger aus feinen Sanben. Oft ichließt er fich ein und gablt, Und ich habe durch eine Rite Das icone Geld guiammen blinken febn. Benn wir nun flug find, Ift es wieder unfer.

Scapine.

So glaubst du jener Streich Den wir uns vorgenommen, Sep durchzusegen?

Scapin.

Ganz gewiß. Verlasse dich auf mich! Nur merke wohl!

> Scapine. Ich merfe. Scapin.

In feinem Bimmer fteben zwei Geftelle Mit Glafern eins gur Linken, und gur Rechten Mit Buchsen eins und Schachteln: Dieß ift das Arfenal, woraus der Tod Privilegirte Pfeile sendet. Muf dem Geftelle gur Rechten, Gang oben, rechts, fteht eine runde Buchfe, Roth angemalt. Die auf den andern Reiben Mehr Buchfen ftehn. Doch diese fannst du nicht verfehlen; Sie steht zulett, allein. Und ist die einzige von ihrer Art In diefer Reihe. In diefer Buchfe ift das Rattengift Bermabrt. Urfenit fteht auch außen angeschrieben: Das merfe bir.

Scapine.

Die? auf dem Geftelle rechts?

Scapin.

Bohl!

Scapine.

Und auf der obern Reihe, Die lette Buchfe?

Scapin.

Recht.

Scanine.

Arfenik fieht daran, Und fie ist roth und rund?

Scapin.

Bollfommen. Du kennft sie Wie deinen Mann, von innen und von außen. Wir mustern eben feine Flaschen und seine Buchsen, Notiren was an Arzeneien abgeht; Da bring' ich bei Gelegenheit die Sachen durcheinander Daß ein Bersehn noch mehr wahrscheinlich werde.

Scapine.

Brav! Und übrigens foll alles gehn, Die wir es abgeredet?

Scapin.

Gewiß.

Scapine.

Du fürchteft nichts von deines herren Klugheit?

Mit nichten! wenn du die Runft Dhumadtig dich zu ftellen noch verftehft, Mit stockendem Pulfe Für todt zu liegen, Wenn mir der Kopf am alten Flede steht: Rur frisch! es gerath!

Er ist ein gang erbarmlicher Mensch, Ein Schelm und überdieß ein Narr, So recht ein Kerl, Bon dem die Leute gerne glauben, Es stede etwas hinter ihm verborgen. Nur frisch, mein Liebchen! Deine Hand, und guten Muth, So ist der Braten unser!

Scapine.

Es schleicht durch Wald und Wiesen Der Jäger, ein Wild zu schießen, Frühmorgens eh' es tagt.

Scapin.

Die Mühe foll uns nicht verdrießen; Auch wir find angewiesen, Ein Jedes hat feine Jagb.

Scapine.

Auch wir find angewiesen! Die Mädchen auf die Tropfen, Die Weiber auf die Thoren, Die Männer auf die Narren. D! welche hohe Jagd!

Scavin.

Es muß uns nicht verdrießen; Denn oft ift Malz und Hopfen Bei allen gar verloren; Man muß vergebens harren, Wenn man nichts Kühnes wagt.

Beide.

Es muß und nicht verdriegen!

Scapine.

Denn oft ift Maly und Sopfen, Scapin.

An fo viel armen Tropfen, Scavine.

So viel verkehrten Thoren,

Scapin. Und alle Müh' verloren.

Scavine.

Der gange Schwall von Narren,

Läßt euch vergebens harren,

Beide.

Wenn ihr nichts Kühnes wagt. Scavin.

Es ift nun deine Sache; Ich weiß wie flug du bist. Suß ist die Rache, Und angenehm die Lift.

Scapine.

Es ist gemeine Sache; Ich weiß wie klug du bist. Suß wird die Rache, Und angenehm die Lift.

Scapin.

So eile Und fomme bald zurud! Scavine.

Ich weile Nicht einen Augenblick. Beide.

Ich lade dich auf heute Bu neuen Ergöpungen ein. Die Rache, die Lift, die Beute, Wie foll sie, wie wird sie uns freun!

Bweiter Act.

Bimmer, Geftelle mit Argeneibuchfen und Glafern im Grunde, Lifch jur reciven, Großvaterfluft jur linten Seite ter Spielenden.

Der Doctor mit Beldgahlen beschäftigt.

Süßer Anblick! Seelenfreude! Angenweid' und Herzensweide! Erste Lust und leste Lust! Zeigt mir alle Erdegaben, Alles, alles ist zu haben, Und ich bin es mir bewußt!

Die meisten Menschen fommen mir Wie große Kinder vor, Die auf den Markt mit wenig Pfennigen Begierig eilen. So lang' die Tasche noch Das bischen Geld verwahrt, Uch! da ist alles ihre, Zucherwerk und andre Naschereien. Die bunten Bilder und das Steckenpferdchen, Die Trommel und die Geige!
Herz, was begehrst du? —
Und das Herz ist unersättlich!
Es sperrt die Augen ganz gewaltig aus.
Doch ist für eine dieser Siebensachen
Die Baarschaft erst vertändelt,
Dann Adien ihr schönen Wünsche,
Ihr Hoffnungen, Begierden!
Lebt wohl!
In einen armen Pfefferkuchen
Send ihr gekrochen;
Kind, geh nach Hause!

Rein! nein! so soll mir's niemals werden. So lang' ich bich besiße, Send ihr mein, Ihr Schäße dieser Erde! Was von Besißthum Irgend einen Neichen Erfreuen kann, Das seh' ich alles, Und kann fröhlich rusen: Herz, was begehrst du?

Soll mich ein Wagen Mit zwei schönen Pferden tragen? Gleich ist's gethan. Willst du schöne reiche Kleider? Schnell, Meister Schneider, Mest er mir die Kleider an! — Hans und Garten? Hier ist Geld! Spiel und Karten? Hier ist Geld! Köstlich Speisen? Weite Neisen?

Mein ift, mein die ganze Welt! Herzchen! Liebes Herzens-Herzchen? Bas begehrst du, Herzens-Herzchen? Fordre nur die ganze Welt.

Welcher Anblick! welche Freude! Angenweid' und Seelenweide! Erfte Luft und letzte Luft! Zeigt mir alle Erdegaben, Alles, alles ift zu haben, Und ich bin es mir bewußt!

Wer flopft so leise? Gewiß mein Diener. Er glaubt, ich schlafe, Indeß ich mich An meinen Schäßen wohl belustige. (Laut.)

Wer flopft? — Bift bu's?

Scapin.

Bacht ihr, mein herr und Meifter?
Doctor (als gabnte er).

Uch! Oh! Au! Ah! So eben wach' ich auf, Gleich öffn' ich bir bie Thure. Warte! Warte! Scapin (herein tretenb).

Wohl befomm' euch das Schläfchen!

Doctor.

Ich dent' es foll. Haft du indessen Den Umschlag sleißig gebraucht? Hast du die Tropsen eingenommen? Scapin.

Das verfaum' ich nie. Wie follt' ich auch den eignen Leib so haffen, Nicht alles thun was ihr verordnet? Unendlich bester fühl' ich mich. Seht nur, mein Anie verliert die alte Arumme, Schon fang' ich im Gelenke Bewegung an zu spüren, Und bald bin ich durch eure Sorgfalt Frisch wie zuvor. Nur ach! der Appetit Will noch nicht kommen!

Doctor.

Danke dem himmel dafür! Bogn der Appetit? Und wenn du keinen haft, Brauchst du ihn nicht zu stillen. — Laß uns nun wieder an die Arbeit gehn. Bo sind wir stehn geblieben? Belche Neihe hast du zulest gehabt? Scapin (am Gestelle deutend).

Bier! biefe.

Doctor.

Bohl, wir muffen eilen,

Damit ich wisse, was von jeder Arzenei, Bon jeder Species mir abgeht, Daß ich bei Zeiten mich in Vorrath setze. Ich habe schon zu lange gezaudert, Es fehlt mir hie und ba.

Scapin

(fleigt auf einen Tritt mit Stufen, der vor dem Repositorium fiebt). Rhabarbar! ift gur halfte leer.

Doctor (am Schreibtifch).

Mobil.

Scapin.

Der Lebensbalfam! Fast ganz und gar verbraucht.

Doctor.

Ich glaub' es wohl, Er will der ganzen Welt fast ausgehn.

Scapin.

Präparirte Perlen! — Wie? Die ganze Büchse voll! Ich weiß nicht was ich sagen soll. Ihr wißt ja sonst recht wohl zu sparen, Berschwendet ihr so die köstlichste der Waaren?

Doctor.

Gar recht! Du haft dich nicht geirrt! Ja wohl bin ich ein guter Wirth, Es jammerte mich stets die Perlen flein zu malen: Für dießmal find es Austerschalen.

Scapin.

Königlich Elixir! — Wie roth, wie schön glänzt diese volle Flasche! Mein guter herr, erlaubt mir daß ich naiche; Bielleicht errett' ich mich von aller meiner Bein.

Doctor.

Laß sie nur stehen! Laß sie fenn! Man nimmt es nicht zum Zeitvertreibe. Die Kraft des Elixirs ist aller Welt befannt; Bon seiner Wirkung königlich genannt; Es schlägt gewaltig durch und laßt euch nichts im Leibe.

(Es flopft.)

Doch fahre hubich in einer Reihe fort. Bas foll das fepn? Du bift bald hier bald dort!

(Es flopft.)

Doctor.

Mich dunkt es pocht.

Scapin.

3ch hab' es auch vernommen.

Doctur.

Der Abend ift schon nicht mehr weit. Geh hin und sieh; es ift sonft nicht die Zeit, Wo Patienten fommen.

(Scapin ab. Der Doctor beichaftigt fid) wabrend des Ritornells mu diefem und jenem.)

Scapin (fommt jurud). Herr! ein Mädchen! Herr! ein Weibchen, Wie ich feines lang' gesehn. Wie ein Schäschen, wie ein Taubchen! Jung, bescheiben, sanft und schön.

Doctor.

Führ' herein das junge Beibchen; Mich verlanget sie zu fehn. Scapin.

Nur herein, mein Turteltaubchen! Sie muß nicht von weitem fiehn.

Doctor.

Rur herein! D wie schon!

(Bu Zwei.)

Nur herein! D wie fcon! So bescheiden und so schon! Nur herein! Sie muß nicht von weitem stehn.

Scapine.

Ein armes Madchen, Bergebt, vergebet!
Ich fomm' und fiebe
Um Nath und Huffe
Bon Schmerz und Noth.
Ich bin ein Madchen!
Nennt mich nicht Weibchen,
Ihr macht mich roth.

Doctor.

Mein liebes Kind, Sie muß sich fassen; Tret' Sie getrost herbei! Sie darf vor aller Welt sich frei, Bor Kaiser und vor Königen sich sehen lassen. Was fehlt Ihr? Nede Sie! Sie darf sich mir vertraun Wie soll man mehr auf äußres Ansehn baun! Wer Sie nur sähe, sollte schwören Sie sey recht wacer und gesund; Ich glaub' es selbst, es muß Ihr schöner Mund Mich eines Andern erst belehren. Scapine.

Wollt ihr den Puls nicht fühlen, weiser Mann? Bielleicht erfahrt ihr mehr als ich euch sagen kann.

Doctor.

Ei! ei! was ist das? Wie geschwind! Wie ungleich, Bald früher, bald später. Das kindische, unschuldige Gesicht! — Im Herzchen ist kein Gleichgewicht. Ja, ja, gewiß, der Puls ist ein Verräther. Zaudre nicht, die Zeit vergeht! Gesteh, wie es in deinem Herzen steht.

Scapine.

Uch! wie follt' ich das gestehen, Was ich nicht zu nennen weiß? Mir nicht so ins Aug' gesehen! Rein, mein Herr, es wird mir heiß.

Fühlen Sie mein Herz; es schläget, Es beweget Meine Brust schon allzu sehr!

Uch! was foll ich benn gestehen? — Mir nicht so ins Aug' gesehen! Nein, mein Herr, ich kann nicht mehr.

(Sie bat fich mabrend der Arie manchmal nach Scapin umgeieben, als wenn fie fich vor ihm fürchtete.)

Doctor.

Ich verstehe dich; Du traust mir wohl, Doch willst du bich vor biesem Burschen da Nicht expliciren.

(Bu Scapin.)

Saft du nichts zu thun als bazuftehn? Geh bin, befchäft'ge dich!

Scapin.

Mein herr, der Anblick heilet mich: Ich fühle nach und nach ein himmlisches Behagen; Ich glaube gar mir knurrt der Magen! Wie durch ein Bunder flieht die Pein, Die Lust zum Essen stellt sich ein. D. dürst' ich, um es zu beweisen, Gleich hier in diesen Apfel beißen!

(Er greift ihr an die Mange.)

Doctor.

Billft du! — Unverschämter! — hinaus mit dir! Was fällt dir ein? Der Biffen ift für dich zu fein.

(Er treibt ihn fort.)

Nun, iconer Schaß, find wir allein. Geftehe mir nun was bich qualet, Bas du zu viel haft, was dir fehlet.

Scapine.

O sonderbar und wieder sonderbar Ift mein Geschick! Ich gleiche mir nicht einen Angenblick. Es ist so feltsam und so wahr!

Gern in ftillen Melancholien Bandl' ich an dem Bafferfall,

Und in füßen Melodien Locket mich die Nachtigall.

Doch hör' ich auf Schalmaien Den Schäfer nur blafen, Gleich möcht' ich mit zum Neihen Und tanzen und rafen, Und toller und toller Bird's immer mit mir.

Seh' ich eine Nase, Möcht' ich sie zupfen; Seh' ich Perrücken, Möcht' ich sie rupfen; Seh' ich einen Nücken, Möcht' ich ihn patschen; Seh' ich eine Wange, Möcht' ich sie klatschen.

(Gie übt ihren Muthwillen, indem fie jedes was fie fingt, gleich an ibm aublagt,)

Hör' ich Schalmaien, Lauf' ich jum Reihen; Toller und toller Wird's immer mit mir.

(Sie zwingt ihn zu tangen, schleudert ibn in eine Ede, und wie fie fich erholt bat, fallt fie wieder ein.)

Rur in stillen Melancholien Bandl' ich an dem Bafferfall, Und in füßen Melodien Locket mich die Nachtigall.

Nun! nun! bei biesem fanften Paroxysmus Bollen wir's bewenden laffen! Daß ja der tolle Damon nicht fein Spiel Jum zweitenmal mit meiner Nase treibe!

(Wie fie eine muntere Gebarde annimmt, fahrt er gufammen.)

Noch niemals hat ein Kranker So dentlich seinen Zustand mir beschrieben. Ein Glück daß es nicht öfter kommt! Doch kommen auch so schöne Patienten Nicht öfters. Liebstes Kind, Hat Sie Vertraun zu mir?

Scapine

(freundlich und guthatig).

Bertraun? Ich dächte doch! Hab' ich mich nicht genugsam explicitt?

Doctor.

D ja! vernehmlich! — Ich meine nur Vertraun —

(Er thut ihr schon, fie erwiedert's.)

Was man Vertrauen heißt, Wodurch die Arzenei erst fräftig wird — Gut! — Merke Sie, mein Schaß: Die große Heftigkeit verspricht kein langes Leben; Ich merk es wohl, die Säfte sind zu scharf.

(Bei Geite.)

Ich muß ihr Arzeneien geben, Damit sie einen Arzt bedarf.

(Barrend des Ritornells des folgenden Duette bringt der Doctor einen tleinen Tifd bervor. und indem er einen Beder darauf fest, fallt er ein.)

Aus dem Becher, schon verguldet, Sollft du, liebes Weibchen, trinfen: Aber lag den Muth nicht finfen; Es ift bitter, doch gefund.

Scapine.

Emig bleib' ich ench verschuldet; Gern gehorch' ich euren Winken; Was ihr gebet, will ich trinken, Ich versprech's mit hand und Mund.

Doctor

(der jedesmal bin und wieder lauft, und von den Repositorien Buchfen und Glafer holt und dann davon in den Becher einschüttet, fie aber zusammen auf dem Tische neben dem Becher fieben läßt).

Drei Messerspissen Bon diesem Pulver! Drei Portiönchen Bon diesem Salze! Run ein Paar Lösfel Bon diesen Tropten! Run ein halb Släschen Bon diesem Saste! D welch ein Trankchen! D welch ein Trankchen! D welch ein Trankchen; Du hast ganz gewiß mir Dank!

Scapine.

Uch mein Herr! Ach mischet! mischet Nicht so viel in Ginen Trank!

Nun misceatur, detur, signetur Wühlendes, spühlendes, kühlendes Tränkden!
Köstlicher hab' ich Nie was bereitet! Nimm es, vom besten Der Wünsche begleitet! Zandre nicht, Kindchen, Trinke nur frisch, Und du wirst heiter, Gesund wie ein Kisch.

(Sie nimmt indeffen den Becher, zaudert, fest ibn wieder bim. Emige Augenblide Paufe. Stummes Spiel. Wie fie ben Bocher gegen ten Munt bringt)

Scapin

(außen in einiger Entfernung).

Sulfe!

Doctor.

Was foll das fepn? Scavin.

Sulfe!

Scapine.

Wen hor' ich schrein? Scapin.

Mettet!

Doctor.

Soll das mein Diener fenn? Scapin.

Rettet!

Scapine. Ich hör' ihn schrein. Scapin (herein tretent).

Fener! Fener! Fener im Dache! Im obern Gemache Ift alles voll Dampf.

Doctor.

Feuer im Dache? Im obern Gemache? Mich lähmet der Krampf.

Scapine.

Eilet jum Dache, Bum obern Gemache! Bo zeigt fich ber Dampf?

(Geapin ab).

Doctor.

Ich bin des Todes! Auf immer geschlagen!

Scapine.

Was foll ich ergreifen? Was foll ich euch tragen?

Doctor

(thr eine Schatulle reichend).

hier! nimm! Rein! laß!

Scapine.

Bebt her! Barum das?

Doctor.

Ich bin des Todes, Auf immer geschlagen! Mich lähmet der Krampf! Scapine.

Last mich nur nehmen, Last mich nur tragen! Riecht ihr den Dampf?

Scapin

(mit ein Paar Eimern).

hier bring' ich Waffer. Auf! Waffer getragen! Es mehrt fich ber Dampf.

Doctor.

Belche Verwirrung! Entfegen und Graus!

Scapin.

Eilet und loschet Und rettet bas haus!

Fasset und traget

Und schleppet hinaus!

(Sie dringt dem Doctor die Eimer auf, fie rennen wie unfinnig durch einander, endlich schieben fie den Doctor gur Thure hinaus, Scapin binter ihm drein, Scapine tehrt in der Thure um und bricht, da fie fich allein fieht, in ein lautes Lachen aus.)

Sa! ha! ha! ha! Nur unverzagt, Geschwind gewagt! Das ist vortrefflich aut gegangen!

(Sie gießt den Trank jum Fenfter binaus und fielle den Becher wieder an feinen Plag.)

Sa! ha! ha! ha! Da fließt es hin! Wir haben ihn! Er ift mit Haut und Haar gefangen. Geschwind, daß ich das Beste nicht vergeffe! Bo fteht die Buchse?

(Sie fieht fich an den Repositorien um.) Hier! bas muß fie fepn. (Gie fleigt auf bem Eritt in bie Bbbe.)

Arfenik! Ja getroffen, schnell getauscht. — Diese hier ist ziemlich ähnlich, Weißes Pulver in dieser wie in jener.

(Sie verwechsett die Buchfen, fest die eine auf das Tifchchen, die andere binauf.)

Gut!
Beld Entiehen wird den Alten faffen!
Beld Unheil ihn ergreifen,
Benn er mich
Durch feine Shuld vergiftet glaubt!
Und nun geschwind, zu sehen wo sie bleiben,
Daß ich ihm nicht verdächtig werde.

Nur unverzagt! Es ist vortrefflich gut gegangen. Wir haben ihn! Er ist mit haut und haar gefangen.

Dritter Act.

Das Theater bleibt unberandert.

Doctor. Scapin.

Doctor.

Welche Tollheit? welcher Unfinn Hat den Kopf Dir eingenommen? Unverständ'ger Tropf!

Scapin.

Lobet meine hauslichen Sorgen, Meinen wacern Kopf. Unrecht bin ich angefommen, Aber bin fein Tropf.

Doctor.

Rebe nicht, Unglücklicher!
Ich kann die halben Gläfer,
Büchfen und Schachteln,
Mein halb Dispensatorium
hinunter schlucken,
Eh' ich den Schaben
Wieder and meinen Gliedern
Kein heraus zu spühlen
Im Stande bin.

Scupin ..

Ihr habt ja ohnedieß Gar manche Arzeneien

Aufs nene zu bereiten. Macht die Portionen nur doppelt, Geht bei euch felbst zu Gafte.

Scapine fommt.

Doctor.

Denfe nur, mein Rind, Der Lärm war gang um nichts. Es roch und frant im Saufe: Allein was war's? 3m obern Simmer. Unterm Dache. Richts von Rauch und Dampf. Ich fomm' binunter in die Rüche. Da liegt ein alter Sader in der Miche und dampft und ftinft, Das war die Kenersbrunft! -3ch will dich fünftig lebren So lange Roblen balten. Nicht gleich die Brande lofden! Geh! geh mir aus den Augen! Dein Glud ift diefes icone Rind, Das jedes widrige Gefühl In meinem Bufen lindert. und meine Galle Bu Sonia mandelt. Geh!

(Scapin ab.)

Doctor

(nieht in den Becher. Da er ihn teer findet, vergnügt zu Scavinen). Run, mein Kind, es wird bekommen! Sag' mir, ging es frisch hinein?

Goethe, fammtl. Werfe, VIII.

Scapine

(bie indeffen allerfei Gebarten bes Uebeffenns gemacht hat). Gotter! hatt' ich's nicht genommen! Welche Gluth! D welche Pein! — Mir ift's ich frieg' ein Fieber.

Doctor.

Micht doch, es geht vorüber.

Scapine.

Ich zittre, ich friere! Ich wanke, verliere Bald hören und Sehn!

Doctor.

Sag' Sie mir, ums himmels willen, Schones Kind, was fangt Sie an?

Scavine.

Ach! wer fann die Schmerzen stillen! Ach! was hat man mir gethan!

Doctor.

Weh! ich gittre! Weh! ich bebe! Welcher Zufall, welch Beichia!

Scapine.

Ich verschmachte! ach! ich lebe Rur noch einen Augenblick!

Doctor.

Es foll bie Facultät enticheiden. 3ch bin nicht Schuld an deinem Schmerz.

Scapine.

Schon wühlt in meinen Eingeweiden Entfeslicher der Schmerz!

Uch wie zerreißen deine Leiden Mein eigen Berg!

Scapine.

Schon steigen bittre Todesleiden Berauf ans Berg.

Doctor.

Mein Kind! Mein schönes, allerliebstes Puppchen! D-febe bich.

(Er führt ne jum Geffel.)

Rur einen Augenblid Geduld, Es geht gewiß vorüber. Bas ich dir gab, ift unichuld'ge Arzenei; Sie follte eigentlich Fast ganz und gar nichts wirken; Es war auch nichts halb Schadliches dabei. Deine Klagen zerrütten mir das Gehirn, Der Angfischweiß steht mir auf der Stirn.

Scapine (auffahrend).

Welch ein schreckliches Licht Kährt auf einmal vor der Seele mir vorüber! O himmel! Weh mir! Weh! Ja, es ist Gift! Ich bin verloren! Und du bist der Mörder!

Bas ift geichebn? Bas ift dir? Rede frei!

Du fabelft, fleiner Schaf.

Scapine.

Widersprich mir nicht, Gefteh mir! Ich fühl' es, ich muß fterben.

3ch bin des Todes!

Scapine

(nach einer Paufe, in welcher ber Doctor unbeweglich gefianten, auf ibn losfabrent).

Es muthet in meinen Eingeweiden Unbändiger der Schmerz. Es fassen bittre Todesleiden Mein bald zerriffen Herz.

(Gie geht in ein Gebarden piel über, als wenn fie außer fich mare, ale wenn fie an einen fremden Ort geriethe.)

Doctor.

Welche Gebärden! himmel! was foll das werden!

Scapine.

Mit Widerwillen Betret' ich schandernd diesen Psad,
Allein ich muß.
So sep es denn! Ich gehe,
Doch geh' ich nicht allein.
Halt an! halt hier!
Reinen Schritt!
Den Beg, den du mich sendest,
Sollst du mit!
Du sollst nicht mehr auf unsre Kosten lachen.
Bereites Glüct! Hier kommt schon Charous Nachen.
Herbei! herbei! Lande mit deinem Kahn!
Nur immer schneller! Näher heran!

(Bum Doctor.)

Doch ftille! daß ich dich nicht nenne Daß dich der Alte nicht erfenne.

Du haft ihm so viel Fabrlohn zugewendet, So manches Seelchen ihm gesendet; Erfennt er dich, so nimmt er dich nicht ein, Du fannst ihm hüben mehr, als drüben nüße seyn.

(Sie ficht ian vor fich bin, gleichsam in ben Kabn. Sie fieigt nach ibm ein, halt fich manchmal an ibn fefte, und gebärdet fich in der folgenden Arie, wie eins, bas in einem schwanfenden Schiffe fieht.)

> hinüber, hinüber! Es heben, es frauseln Sich fliehende Wellen; Wir schwanken und schwimmen, Wir schweben und schaukeln Ans Ufer hinan.

Und trüber und trüber Bernehm' ich ein Säufeln, Ein Nechzen, ein Bellen. — Sind's Lüfte? Sind's Stimmen? Ja! Ja! Es umgaufeln Schon Geister ben Kahn.

(Gie madit die Gebarden als wenn fie ausfliege, ten Kahrmann bezahlte u. f. w.)

Doctor.

Ja! ja! wir find nun angelandet. Lag uns nur fehn, wo wir ein Obdach finden, Ob Jemand hier zu hause fep.

(Er will nach ber Thure, fie halt ihn ab.)

Scapine.

Burud! gurud! das ift nun meine Sache Du wirft noch immer fruh genug In diefen höllischen Palaft Gefordert werden.

Ich rube hier an diefen Schwellen Erft aus von meiner weiten bofen Reife.

(Sie schiebt den Schemel, worauf sie sich fest, quer vor, daß der Alte nicht zur Thure tommen kann.) Und du, bleib hier, und hüte dich, Mit keinem Kuß den Vorhof zu verlaffen!

Doctor

(indem er vergebens versucht zu entsommen). Wie komm' ich zur Thüre, Wär' ich eine Spinne, Wär' ich eine Fliege, Kröch' ich, slög' ich fort: Aber ich verliere, Was ich auch ersinne; Wenn ich sie nicht betrüge, Komm' ich nicht vom Ort.

Sie glaubt in Plutons Reich zu fepn, Vor feiner Thur zu sißen und zu ruhn. Wie komm ich da hinein? Was kann ich thun? Ich muß mich auch nach ihrem Sinne richten, Ich will mir was Poetisches erdichten. Da fallt mir ein, was gut gelingen muß: Ich stelle mich als Cerberus. Den Hunden, die ins Haus gehören, Wird sie den Eingang nicht verwehren.

(Er tommt auf allen Bieren, fnurrt und bellt fie an.)

Man! Man! Mach' Plat, Mein Schat, Es giebt Verdruß! Wan! Wan! au! au! Ich muß hinaus, Ich muß ins haus, Ich bin der Cerberus.

(Da er ihr ju nabe fommt, giebt fie ibm einen Tritt, bag er um; fallt. Er bellt liegend fort und endigt die Afrie.)

Scapine (auffiehend).

(Der Doctor fahrt auf und in die rechte Ecte.)

Der Hund erinnert mich,
Daß ich nicht länger warten foll.
Ja! ja! du Bösewicht,
Dein Maaß ist voll!
Hervor mit dir! Sie haben Plaß genommen,
Die hohen Richter und ihr Fürst.
Es sind so viele Zeugen angesommen,
Daß du dich nicht erretten wirft.

(Gegen den Lebufeffel gefehrt.)

Mit Ehrfurcht tret' ich vor die Stufen Des hohen Throns. Habt ihr sie all' herbei gerusen, Die Opser dieses Erdensohns? Berdient er schon von euch Besohnung, Daß er die öde kalte Wohnung Mit Colonisten reich beset; Bergesset, daß ihr ihn als Unterhändler schäft; Wollt ihr parteiisch auch dem Arzt vergeben, So leiht mir doch gerecht ein unbefangen Ohr! Mit Gift entriß er mir das Leben, Ich stell' ihn euch als Mörder vor.

In euerm finftern Saufe Lagt Recht mir widerfahren,

Gebt ihm den verdienten Lohn! Ich schlepp' ihn bei den Haaren, Ich zerr' ihn bei der Krause Bor enern furchtbar'n Thron.

hier fniet der Berbrecher! Es zeigen die Rächer, Mit Faceln in handen, Mit Schlangen und Bränden, Die Geister fich icon!

(Die Pantomime der vorhergehenden Afrie giebt fich von felbfien. Am Ende wirft fie fich in den Seffel; er bleibt ihr zu Füßen liegen. Sie fällt wieder in Gebarden des Schmerzents; fie schint zu fich zu kommen, er lauft bin und wieder, bringt itr zu riechen, gebärder fich angfilich. Sie ficht von Beit zu Seit schwerzhafte Seufzer aus. Dieses stumme Spiel wird von Must begleitet, bis endlich der Doctor in folgenden Gesang fällt und Scapin zu gleich sich von außen hören läst.)

Dactar

Aneipen und Grimmen Geht bald vorüber, Dient gur Gefundheit. Sieh, ich beschwöre Den Mond und die Sterne, Zengen der Unichuld!

Scapin.
Gräßliche Stimmen Hör' ich erschallen,
Rufen um Hülfe.
Nein, nein, ich höre
Nicht länger von ferne
Den Lärm mit Geduld.

(Er tritt berein.)

Uch mein Freund,
Sieh nur hier!
Diese strebt,
Glaubt von mir
Und von meinen Arzeneien
Umgebracht zu fenn.

Scapine.

Mein Auge sinkt in Nacht — Ich sterbe! Dieser hat mich umgebracht!

Doctor (gu Gcapin).

Du glaubst es nicht, Du fennest mich zu gut.

Scapin.

Ift's moglich - herr! - Barum? Du armes junges Blut!

Scapine.

Daß er nicht entstiehe! Der Strafe sich nicht entziehe! Der Tod giebt mir nur diese kleine Frist Bu bitten: sen gerecht! Benn du nicht sein Helfers - Helfer bist.

Doctor.

D Noth! in die wir gerathen! Wer hilft uns sie überstehn?

Scapin.

Welche schwere Missethaten Seh' ich geschehn!

Scapine.

Ach wohin — bin ich — gerathen? Ach! das Licht — nicht mehr — zu fehn!

(Bahrend biefes Terzert's abntt fie eine Sterbende nach und liegt am Ente beffelben fur tobt ba.)

Scapin.

Sie ift tobt! Gang gewiß! Es frodt der Puls, ihr Auge bricht. Belch eine ichredliche Geschichte! Id flüchte.

Doctor.

Halt! bleibe!
Beim heiligen Hippokrates,
Galenus und bei Sokrates,
Der am Bersuch mit Schierling selber starb,
Bei allen Pfennigen die ich mir je erwarb,
Unschuldiger ist nichts aus meiner Hand gekommen,
Alls jenes Tränkchen, das sie eingenommen.
Nähm's einer auch zum Frühftück täglich ein,
Weder schlimmer, weder besser,
Sollt's ihm in seinen Häuten seyn.
Hier steht noch alles, wie ich's eingefüllt.

(Scapin tritt hingu.)

Bas giebt's? Das ift bein Blid fo wild? Dein Auge ftarrt! bu zitterft! Rebe, fprich! Belch ein Gespenst erschrecket bich?

Scapin.

Verflucht! an diefer Buchse steht Arfenik angeschrieben.

U - Ur - Urfenit! Beh mir! Rein! Es fann nicht fenn!

Scapin.

Ja wohl! Geht her!

Doctor.

D weh!

Ich Ungludfeliger! Wie fam fie ba berab? Scapin.

Das weiß ich nicht; genug fie fieht nun hier, Und ichwerlich läßt fich ein Verfehen benten.

Doctor.

Das Unglud macht mich ftumm, Nacht wird's vor mir, mir geht der Kopf herum. Scapin (ibm die Buchfe porhaltend).

Seht an! Seht her! Es fey nun wie es fep. Belch Unheil habt ihr angestiftet! Das arme Mädchen ist vergiftet.

> Seht die Blaffe dieser Wangen, Seht nur an die steisen Glieder! Herr! Was habt ihr da begangen? Uch er sank auf ewig nieder, Dieser schöne holde Blick!

Bier ift es beffer weit entfernt zu fenn. Lebt wohl! Sabt Dant! Gedenket mein!

Doctor.

Bebenfe du, mas ich an dir gethan! Sier ift Gelegenheit, bein bantbar Berg gu geigen; Rimm beines guten herrn bich auch in Rothen an.

Du weißt, ich fann, ich boff' auch du fannft schweigen. Sieh Diefes icone Daar Ducaten Bit dein, wenn du fie gusammenraffit, Sie mir aus dem Saufe icaffit. Mein alter Freund, bilf mir bavon! Scavin.

Beim Simmel! mobl ein iconer Lobn! Tit es ein Rleines, was ich mage, Wenn ich beut Racht sie aus bem Sause trage? Ich ichlepve fie erft eine gute Strecke, Werf' fie in den Canal, lebn' fie an eine Ede: Ertappt man mich, adieu bu armer Tropf! Bas eure Runft gethan, das buft mein Ropf.

Doctor

(geht nach ber Schatulle, nimmt beraus). Mimm, o nimm die funf Bedinen! Scavin.

Rein, gewiß, ich thu' es nicht! Doctor.

Willft du mir um gehne dienen? Scapin.

Behne . haben fein Gewicht. Doctor.

hier find zwanzig.

Scavin.

Rein Gebanfe!

Immer weiter!

Dactar

Ich erfranke,

Es vergeht mir bas Beficht!

Rimm bie dreißig -

Scapin.

Last boch feben!

(Capin nimmt das Geld, laft's in einen Beutel laufen, ben er bereit balt, reicht aber Geld und Beutel bin, obne daß es der Alte annimmt.)

Dreifig! Es wird nicht geschehen, Es ift wider meine Pflicht!

Doctor.

Sier noch funf und nun nichts druber! (Capin lagt fie in den Beutel gablen, dann wie oben.)

Scapin.

Glanbt, mir ift das Leben lieber. Ich laufe! ich eile, Ich fag's dem Nichter an.

Dactar

Ach bleibe, verweile! Was hab' ich dir gethan?

Scapin.

Wollt ihr, daß ich auf den Galgen Warten foll? Euer Markten ist nur eitel; Nehmt zurück den ganzen Beutel, Oder macht die funfzig voll.

Doctor.

Schönfter Theil von meinen Freuden, Sollft du fo erbarmlich scheiden? Es greift mir das Leben an.

Scapin.

herr! Run, habt ihr bald gethan?

Doctor.

hier die funfzig! Dichredliche Gumme!

Fürchterliche Probe! Wenn er sein Wort nur hält!

Scapin (bei Seite). Schelte und brumme, Buthe und tobe! Ich habe das Geld.

Doctor.

Ich zahle voraus, Ich bin ein Thor.

Scapin.

Man nimmt voraus, Man fieht fich vor. — Nun, fend nur ruhig! Von Schmach und Strafen Befrei' ich euch.

Doctor.

Ich bin nicht ruhig, Ich fann nicht schlafen. Nur fort! nur gleich!

Scapin.

In das Gewölbe Schieb' ich sie sachte, Bis uns die Nacht Ihren Mantel verleiht.

Doctor.

hier find die Schlüffel, Und im Gewölbe Ift auch durch Zufall Ein Sack schon bereit. Scapin.

Sachte, fachte Bring' ich fie fort. Doctor.

Stille, stille Bringe sie fort! (Sie schieben sie mit bem Sessel binaus.)

Dierter Act.

Gewolbe mit einer Thure im Grunde.

Scapine tommt gur Thure beraus und fieht fich um.

Bin ich allein? Die finfter hier und ftille! O gludlich ber, den feine Furcht berückt! Sein Wille bleibt fich gleich, wie hoher Götter Wille, Selbst die Gefahr macht ihn beglückt.

> Nacht, o holde! halbes Leben! Jedes Tages schöne Freundin! Laß den Schleier mich umgeben, Der von deinen Schultern fällt.

In dem vollen Urm der Schönen Ruhet jest belohnte Liebe; Und nach einfam langem Sehnen Bringen auch verschmahtem Triebe Traume jest ein Bild der Luft. Racht, o holde! -

Es ichleicht mit leifen Schritten Die Lift in beinen Schatten; Sie fuchet ihren Gatten, Den Trug! — Im ftillften Winfel Entdeckt fie ihn! — und freudig Drudt fie ihn an die Bruft.

Nacht, o holbe! halbes Leben! Jedes Tages icone Freundin! Lag ben Schleier mich umgeben, Der von beinen Schultern fällt!

Scapin (fieht zur Seitentbur berein.)
Es fommt mit leifen Schritten
Dein Freund durch Nacht und Schatten:
Erfennft du beinen Gatten?
Und in dem ftillen Winkel
Entdeckt er bich, und freudig
Drückt er bich an die Bruft!

Scapine.

Wer ichleicht mit leisen Schritten? Wer kommt durch Nacht und Schatten? Begegn' ich meinem Gatten In diesem todten Winkel? Willkommen! Welche Freude! O komm an meine Brust!

Beibe.

Nacht, o holde! halbes Leben! Jedes Tages schöne Freundin! Laf ben Schleier uns umgeben, Der um beine Schultern fallt. Scavine.

Ift's gludlich? ift's gelungen?

hier ift bas Gelb errungen!

D schon! o wohl erworben!

Er ist mir fast gestorben.

(Bu Zwei.) Das ist die eine Hälfte;

Das ist die eine Halfte; Wie wand und frümmt' er sich! Scapine.

Du haft die eine halfte; Die andre bleibt für mich. Scapin.

Nun ist es Zeit, ich geh' mich zu versteden. Er glaubt, ich habe bich im Sade fortgebracht. Nun ruf' und lärme laut, ihn aus dem Schlaf zu weden, Wenn er nicht etwa gar noch voller Sorgen wacht.

Scapine.

Wie wird der arme Tropf erschrecken! Hörst du? Bon ferne durch die Nacht Ein Wetter zieht herbei. Der Donner mehrt das Grausen. Er soll hervor, und schlief er noch so fest! Geh nur! Ich will im alten Nest Wie sieben bose Geister hausen.

Scapine (allein).

Sie im tiefen Schlaf zu ftoren, Manble naber, himmelsstimme!

Mit posaunenlautem Grimme Rufe zu, daß sie es hören, Die mich grausom hergebracht!

Nollet, Donner! Blige, senget! Bas ist über mich verhänget? Ber verschloß mich in die Nacht?

Scapin (fchaut gur Thure berein).

Er kommt, mein Schaß, er kommt! Ich hor' ihn oben schleichen, Dein Toben hat ihn aus dem Bett gesprengt. Richts wird ber Furcht, nichts dem Entsegen gleichen. Ein schwer Gericht ift über ihn verhängt!

(Scapin ab. Scapine borcht und giebt fich an die hintere Thure gurudt.)

Doctor (mit einer Laterne.)

Still ift es, fiille!
Stille, fo ftille!
Negt fich doch fein Mänschen,
Nührt fich doch fein Lüftchen,
Nichts, nichts!
Negt fich doch und rühret fich doch nichts!

Mar es der Donner? War es der Hagel? War es der Sturm, Der so tobte, so schlig? Still ist es, stille!

Scapine

(inwendig gang leife, faum vernehmlich). Uch!

Spa?

Scapine

(mit verftarfter Stimme, doch immer felfe).

शक!

Doctor.

Was war bas?

Scapine (lauter).

Weh!

Doct or (an der Borderfeite niederfallend).

O weh!

Scapine

(immer inwendig leife und geiftermäßig).

Uch! zu früh Trugen sie Mich ins Grab, Ins füble Grab.

Doctor (immer an ber Grbe).

Ach fie fommt wieder; Denn in dem Sace Trug fie mein Diener Schon lange davon.

Scapine (wie oben.)

Die ihr es höret, Die ihr's vernehmet, Bejammert das Schickfal, Das jugendliche Blut!

Doctor

(der nich aufzuheben fucht und wieder hinfälle). D! war' ich von hinnen! Do find' ich die Thure? Mich tragen die Fuße, Die Schenfel nicht mehr.

Scapine.

Früh follt' ich fterben, Frühe vergehen. Bejammert das Schickfal, Das jugenbliche Blut!

Doctor.

Ach ich muß fterben, Ich muß vergehen. O gabe der himmel, Es mare icon Tag!

Scapine (im weißen Schleier an die Thure tretenb).

Beld ein Schlaf? Weld Erwachen! Ein icauerlicher Ort, ein traurig Licht!

(Gie fommt weiter berbor.)

Wie trub' ift mir's, Mir schwankt der Fuß, Wie matt!

(Gie erblicht den Alten auf der Erbe.)

3br Gotter! welch ein Nachtgeficht!

Doctor.

Wer rettet mich aus der Gefahr! Ach! das Gespenst wird mich gewahr — Laß ab! Quale mich nicht, Unrubiger, unglücksel'ger Geist! Ich bin an deinem Tode nicht schuldig. Oh! — Weh mir, Weh! Scapine (mantenb).

Weh mir! Wo bin ich? Wer hat mich hergebracht? Rebe! wie ist mir? Bin ich noch im Leben? Bin ich mir selbst ein Traumgesicht?

Doctor (indem er auffieht).

Ich wollte dir gar gerne Nachricht geben, Allein ich weiß es felber nicht.

Scapine.

Uch nun erkenn' ich bich! Weh mir, Soll meine Noth und meine Qual nicht enden? Ich lebe noch und bin in beinen Händen!

Ich fühl's an diesen Schmerzen, Noch leb' ich, aber welch ein Leben! Weit besser war's dem Herzen Den letten Stoß zu geben. Vollende was du gethan!

Doch wie? In deinem Blick zeigt sich Erbarmen. Uch hilf mir! rette mich! Du bist ein Arzt. D göttlicher, funstreicher Mann, Lind're diese Qualen!
Ich weiß, du kannst was keiner kann;
Ich will bir's hundertsach bezahlen.

D fannst du noch Erbarmen, Rannst du noch Mitleid fühlen,

So rette mich! hilf mir Armen! Lind're die Qual! Erbarmen! Dein Erbarmen! Ju beinen Fugen fieh' ich's an!

Doctor.

Gerne, alles fteht zu Diensten, was ich habe. Steh nur auf! Theriak! Mithridat! Komm herauf! fomm mit!

Nein, warte, warte! Ich will dir alles bringen.

(Bei Geite.)

Satt' ich fie nur zum Saufe hinaus. Der Bofewicht! Sat mir fie auf dem Halfe gelaffen.

Wart' nur, ich bringe dir gleich Die allerstärksten Gegengiste.
Dann nimm sie ein,
Und frisch mit dir davon,
Und lause was du kaunst,
Sobald nur möglich ist
Dein Bette zu erreichen.

(Er will fort.)

Scapine.

Salte, halt! Du redest nicht wahr, Du fprichst nicht ehrlich, Ich merfe bir's an. Sieh mir in die Augen!
Neuer Verrath
Steht an der Stirne dir geschrieben!
Nein, nein, ich seh' schon was es soll!
Du willst mit einer frischen Dose
Mein armes Herz auf ewig
Zum Stocken,
Meine Zunge zum Schweigen bringen,
Mein Eingeweid' zerreißen!
Weh! o welch ein Schmerz!

Nein, nichts foll mich halten! Theuer verkauf' ich den Neft des Lebens. Mein Geschrei tont nicht vergebens Bu den Nachbarn durch die Nacht.

Doctor.

Still, stille! laß bich halten! Du bist nicht in Gefahr bes Lebens. Larme nicht, verwirre nicht vergebens Meine Nachbarn durch bie Nacht.

Scapine.

Mein, ich rufe.

Doctor.

Stille! Stille!

Scapine.

Keinen Augenblick Verfäum' ich. Ich fühle schon den Tod.

Doctor.

D Mißgeschick!

Mach' ich oder träum' ich? Es verwirret mich die Noth.

Scapine.

Ich weiß es wohl,
Ich habe Gift,
Und habe von dir
Keine Hulfe zu erwarten.
Entschließe dich!
Bezahle mir
Gleich funfzig baare Ducaten,
Daß ich gehe,
Mich curiren lasse;
Und ist nicht Hulfe mehr,
Daß mir noch etwas bleibe,
Ein elend halb verpfusches Leben hinzubringen.

Doctor.

Weißt du auch was du fprichft? Funfzig Ducaten!

Scapine.

Weißt du auch was das heißt, Vergiftet sepn?

> Rein, nichts foll mich halten: Theuer verkauf' ich den Rest des Lebens.

> > Doctor.

Stille, lag dich halten! Verwirre mich nicht vergebens!

Scapine.

Es mehren sich die Qualen. Meinst du, es sep ein Spiel? Doctor.

Noch einmal zu bezahlen! Himmel das ift zu viel!

(Muf ben Anieen.)

Barmherzigkeit!

Scapine.

Bergebens!

Doctor.

Die Freude meines Lebens Geht nun auf ewig hin. Barmherzigfeit!

Scapine.

Bezahle!

Doctor.

Sie find mit einemmale Fort! bin! fort! bin!

(Gie nothigt den Alten nach dem Gelde ju geben.)

Scapin (der hervor tritt).

(Bu Zwei.)

Es fiellet fich die Frende Bor Mitternacht ein; Die Nache, die Lift, die Beute, Wie muß sie die Klugen erfreun! (Da fie den Alteen horen verbirgt sich Scapin.)

Doctor

(mit einem Beutel).

Las mich noch an diesem Blicke Mich an diesem Klang ergößen!

Nein, du glaubeft, Nein, du fühlft nicht, Welches Glücke Du mir raubeft; Nein, es ift nicht zu erseßen! Ach! du nimmst mein Leben hin.

(Den Beutel an fich brudenb.)

Sollen wir und trennen? Werd' ich es können? Ach du Nest von meinen Freuden, Sollst du so erbärmlich scheiden? Ach! es geht mein Leben hin!

Scapine

(die unter voriger Afrie fich fehr ungeduldig bezeigt).

Blaubst bu, daß mir armem Beibe Richt bein Becher Gift im Leibe Schmerzen, Jammer, Ein elend Ende bringt?

(Gie reift ihm den Beutel weg.)

Ift's auch wahr? Leuchte ber!

Doctor

(nimmt die Laterne auf und leuchtet).

Welcher Schmerg!

Scapine.

Ganz und gar Ift's vollbracht. Gute Nacht! Geschwind, daß ich mich rette!

(Sie eilt nach der Thure, der Alte fieht ihr verftummt nach. Sie febrt um, naht fich ihm und macht ihm einen Revereng.)

Seh, Alter, geh zu Bette! Seh zu Bette, Und träume die Geschichte. So wird der Trug zu nichte, Benn Lift mit Lift zur Wette, Kühnheit mit Klugheit ringt.

Scapin (bervor tretenb.)

Beh, Alter, geh gu Bette!

(Bu Bwei.)

Geh gu Bette!

Scapin.

Und traume die Geschichte!
(Bu 3wei.)

So wird der Trug zu nichte, Benn Lift mit Lift zur Wette Kühnheit mit Klugheit ringt.

Doctor.

Was ist das? Was seh' ich? Was hör' ich da?

Beide.

Höre nur und fieh: Das Geld war unfer, Und ift es wieder, Und wird es bleiben. Gehabt ench wohl! Doctor.

Was muß ich hören? Was muß ich vernehmen? Welche Lichter Erscheinen mir da? Nachbarn, herbei! Ich werde bestohlen.

Scapine (ju Ccapin.)

Cile! D eile, Die Wache zu holen, Daß dieser Morder Der Strafe nicht entgeh'!

Doctor.

Diebe!

Scapine

(wirft fich Scapin in die Arme, der die Geftalt des Kruppels annimmt.) Gift.

Doctor.

Diebe!

Scapin.

Mattengift!

Scapine (mit Budungen).

Ich sterbe! Ai!

Doctor.

Still!

Scapine.

Ai! Ai!

Doctor.

Still! Still!

Scapine.

Ich fterbe! Uch weh! Uch weh! Es kneipet, es drücket, Ich fterbe, mich ersticket Ein kochendes Blut! Ich fterbe!

Doctor.

himmel, verderbe Die schändliche Brut!

Scapine (an ber einen), Scapin (an ber andern Geite).

hort ihr die Munge? hort ihr fie flingen?

(Gie ichütteln ihm mit bem Beutel por ben Ohren.)

Seapine.

Kling ling!

Scapin.

Kling ling!

Beide.

Rling! ling! ling!

Doctor.

Mir will bas herz In dem Bufen zerfpringen!

Beide.

Kling ling! Kling ling! ling!

Doctor.

Diebe!

Beide.

Mörder! Gift!

Scapine (in ber Stellung wie oben).

Ich sterbe!

Doctor.

Stille! Stille!

Scapine.

Wer muß nun schweigen?

Scapin.

Mer darf sich beflagen?

Doctor.

Ihr durft euch zeigen? Ihr durft es magen? Diebe!

Beibe

Morder!

Doctor.

Stille! Still!

Beide.

hört ihr die Munge? hört ihr sie flingen? Kling ling!

Scapine (in der obigen Stellung).

Ich sterbe!

Mir fiedet das Blut!

Doctor.

himmel, verderbe Die schändliche Brut!

Scapine.

D weh!

Doctor.

Ich weiß nicht, lugen fie?

Ich weiß nicht, betrügen sie? Ich weiß nicht, sind sie toll?

Beide.

Ha! ha! ha! ha!
Seht nur feht!
Wie er toll ist!
Wie er rennt!
Uch er kennt
Sich selbst nicht mehr!
Uch es ist um ihn gethan!

Doctor.

Belde Verwegenheit!

Beibe.

Keine Verlegenheit Kicht und an.

Scapin.

Mi!

Doctor.

Stille!

Beide.

hort ihr fie flingen?

Doctor.

Diebe!

Beibe.

Mörder!

Doctor.

Stille!

Beide.

Wie er toll ist! Wie er rennt!

Sept boch bescheiden! Geht, legt euch schlafen! Träumt von dem Streich! Doctor.

Soll ich das leiden? Kerfer und Strafen Warten auf euch.

Die ungleichen Hausgenossen.

Ein Singspiel.

Fragmentarifd.



Scenario.

Griter Met.

Rofette.

Rofette. Flavio.

Poet.

Rofette. Flavio.

Pumper.

Rofette. Flavio.

Poet. Pumper.

Rosette. Flavio. Poet. Pumper.

Zweiter Act.

Baroneffe. Arie, Adagio.

Baroneffe. Poet. Duett. Romange.

Baroneffe. Baron. Pumper. Bebient:n. Tergett, eigentlich Saupt: Arie bes Barons,

Baroneffe. Baron. Grafin. Leichtes Tergett.

Baroneffe. Grafin.

Die Borigen. Poet.

Die Borigen. Baron. Pumper. Finale.

Dritter Mct.

Grafin. Baron. Arie, Milegretto. (Er will den Flavio gern baben.) Grafin. Rofette.

Rofette. Flavio. Bartlich Duett. Borber Urie, Andantino. Die Borigen. Grafin. Intereffanted Tergett. Grafin.

Bierter Met.

Poet. Mufit. Hauptpartie des Poeten. Pumper. Zanitscharen: Mufit. Beide.

Baroneffe. Poet.

Die Borigen. Baron. Pumper. NB. Baron Sauptpartie. Die Borigen. Gräfin. Rofette. Flavio. Finale, Baudeville.

Fünfter Act.

Rosette. Abagio. Rosette. Bei Seite Poet. Rosette.

Rosette. Bei Seite Pumper. Rosette. Poet. Pumper. Terget Alle. Fingle.

Erfter Act.

Part.

Rofette.

Ich hab' ihn gesehen!
Wie ist mir geschehen?
O himmlischer Blick!
Er kommt mir entgegen;
Ich weiche verlegen,
Ich schwanke zurück.
Ich irre, ich träume!
Ihr Felsen, ihr Bäume,
Verbergt meine Freude,
Verberget mein Glück!

Er fommt! er fommt! Ich fah ihn von dem Pferde steigen, wie frisch, wie flinf! Er bringt gewiß die gute Nachricht daß die Gräsin, seine Gebieterin, noch heute unser hans mit ihrer Gegenwart beglücken wird. Welche Freude! ihrer Schwester der Baronesse, meiner gnädigen Frau; welch Vergnügen! ihrem Schwager dem Baron; und welche Wonne mir! Und mir! warum? Gestehe, zartes herzchen, der Bote freut dich mehr, mehr als die Botschaft die er bringt. Er kommt mir nach! er ist nicht weit! Ich muß, um mich zu fassen, noch

einen Augenblick in diese Busche gehen. Ja, Flavio, du hast in meinem Herzen zu viel gewonnen! Ich darf es mir, dir darf ich's nicht gestehen. (Sie gest ab.)

Flavio.

Hier muß ich sie finden!
Ich sah sie verschwinden,
Ihr folgte mein Blick.
Sie kam mir entgegen,
Dann trat sie verlegen
Und schamroth zurück.
Ist's Hossnung? sind's Träume?
Ihr Felsen, ihr Bäume,
Entdeckt mir die Liebste,
Entdeckt mir mein Glück!

Wo bist du? sliehe nicht vor mir, wo bist du, schönes sünd! So hab' ich nie geritten, nie so toll gejagt als seit ich dieses Schloß von fern erblickte. Ja, es ist wahr, mehr als ich selber glandte, ich liebe sie! Und die Entsernung, das Geräusch der Welt, die Lust des Lebens hat jenen sansten starten ersten Eindruck nicht geschwächt. In deiner Rähe bin ich der leichte Mensch nicht mehr; ja, ja ich liebe dich! D komm, o komm! und laß ein zärtliches Geständniß dir nicht zuwider seyn. Ich höre rauschen, gehen — ja sie ist's.

Rofette tritt auf.

Hlavio. Willfommen icones Rind!

Nofette. Mein Berr, willfommen! Es freut mich Gie gu feben.

flavio. Und mich entzückt es.

Rofette. Wird Ihre gnadige Grafin bald hier fenn?

Flavio. Binnen wenig Stunden. Zwar ich ließ fie weit jurud und eilte, wie fie befahl, voraus, die Nachricht ihrer Ankunft hierher zu bringen; doch brauchte fie die Gile mir nicht zu befehlen.

Nosette. Wo kommen Gie jest ber ?

flavio. Gerade von Paris.

Nofette. Nach biefem dentichen Mitterfige? Gewiß um bes Contraftes willen!

Flavio. D nein! Die Grafin liebet ihre Schwefter fo fehr und sehnt sich so nach ihr, daß selbst die Hauptstadt ohne sie ihr einsam scheint.

Nosette. Doch Ihnen, die Sie feine Schwester haben? Flavio. Uch mir! — Sie wissen nicht, Sie glauben nicht —

Nofette. Rur eins gefteben Gie: hat nicht die Baroneffe in Briefen oft geflagt?

flavio. Worüber?

Nofette. Verstellen Sie sich nicht! Ich weiß die Grafin hat Vertrauen auf Sie.

Flavio. Nun ja, ich weiß es wohl: die Baronesse ift nicht ganz mit dem Gemahl zufrieden, noch der Gemahl mit ihr. Es ist recht lustig oder traurig, wie man's nimmt, zu lesen wie sie beide sich verklagen; und doch, sie scheinen sich einander herzlich gut.

Rosette. Das find fie auch und find recht berglich gute Leute.

Stavio. Allein warum verträgt fich ihre Gute nicht? Das ift mir einmal unbegreiflich.

Rofette. Und doch fehr einfach.

flavio. Run?

Rosette. Die foll ich fagen was leicht zu fagen ift: fie

find nicht gleichgestimmt, sie finden nichts was sie vereinigt, und da sie keine Kinder haben, so hat — gesteh' ich's geradezu und sage frei den rechten Namen — so hat ein jedes seinen eigenen Narren.

Flavio. Schon gut, fie werden ichon verichiebener Art, an Schellenfapp und Jade fich nicht abnlich fenn.

Rofette. Erinnern Gie fich nicht vom vorigenmale, da ihre Gräfin wenig Tage nur bei uns blieb -

Flavio. Nicht einer einzigen Gestalt als Ihrer erinnere ich mich von jener Zeit. Ich war noch viel zu flüchtig, viel zu jung und kummerte in keinem Hause mich um etwas anderes als um meine Freude; und wo ich Wein und schone Augen sand, war übrigens die innere Verfassung und herr und Frau und Anecht vor meinen Bliden sicher.

Kofette. Der Baronesse Günstling ist ein Poete, . . . genannt, der sonst nicht übel ift. Ich laugne nicht daß er zuweilen recht gute Verse macht und artig singt; allein an ihm ist unerträglich daß alles auf ihn wirft, wie er es nennt, daß er zu jeder Zeit empfindet. Er fühlt rechts und links die Schönheit der Natur; kein Baum darf unbewundert grünen oder blühen, kein Stern am Horizont herauf, die Sonne sich nicht zeigen; und der Mond beschäftigt ihn nun gar vom ersten Viertel bis zum letten.

flavio. Und dann das Schonfte der Natur, Die reizende Bestalt Rofettens.

Nosette. Sie beschämen mich. Ja wohl empfindet er, wenn er mich sieht, wie er versichert, gar unnennbare Empfindungen; boch leider macht es mich nicht ftolz: ein jedes Frauenbild wirkt auf sein zartes Herz wie jeder Stern. Still, still! er kommt. Ich stede mich hier hinter diese Busche, daß er und nicht zusammen trifft.

Llavio. Ich gebe mit.

Nosette. Rein, nein! erlauben Gie. In jenem Busche gegenüber ift auch ein guter Anstand für den Jäger. Bemerken Gie ihn wohl, er kommt, er fingt.

(Gie verfteden fich auf zwei verschiedenen Geiten.)

poet.

hier klag' ich verborgen Dem thauenden Morgen Mein einsam Geschick. Verkannt von der Menge Ich ziehe ins Enge Mich stille zuruck. D zärtliche Seele, D schweige, verhehle Die ewigen Leiden, Verhehle dein Glück!

Bas feh' ich bier, o weh! Ein armes Thier, fo grausam hintergangen. Bie? ist dieß Elpstum, der schönsten Seele reiner himmelssis, vor euren morderischen Schlingen nicht sicher! D zarte Gebieterin, so achtet man dein.

Rosette. Run sehen Sie den Herrn Immensus, da haben Sie ein Beispiel: die Drossel, die hier an der Schlinge hängt, macht ihm Entsehen. Es ist wahr, dieß ist der Plah an dem die Baronesse sich gar oft gefallt, den sie sich angepflanzt, den sie geheiligt. Sie liebt die Jagd nicht, liebt nicht daß vor ihren Augen man tödte, Drosseln wurge. Und doch ward hier geschossen, Schlingen stellt man aus, man sucht mit Hunden durch. Das alles thut der Baron, gar nicht um sie

ju franken, er denkt fich nichts dabei; allein nun geht ber garte Sanger hin und schreit von Grauel, von Barbarei der Baroneffe vor und maler einen Vogel der erftickt fo gang erbarmlich aus; dann giebt es . . . und Thranen.

flavio. Das fann nichts Gutes werben.

Rofette. Wenn nun gerade der Baron ben Biderpart von biefem Dichter in feinem Dienfte hegt.

Flavio. Run ja, da mag es gute Scenen geben. Wer ift benn ber?

Kofette. Ein sonderbarer Kerl, ein alter treuer Diener. Schon bei dem seligen herrn stand er in Gunft, mit dem Baron hat er in drei Campagnen tapfer sich gehalten, das Maul ist ihm der Quere gehauen daß er nicht ganz vernehmtich spricht. Er ist ein ganzer Jager, zuverlässig wie Gold, und plump wie jener zart ist; furzgebunden, langdenkend. Er fann nie sich über seinen Freund erzürnen, seinen Feinden nie verzeihen; gefällig und wieder stockig ohne gleichen. Er unterscheidet sich vorzüglich in einem einzigen Punkte von einem Menschen der bei Sinnen ist.

flavio. 3ch bin begierig diefen Punkt zu wiffen.

Rosette. Er sagt es gerade wie er's benkt. So spricht er nun auch gerade von sich selbst, von seiner Treue, seiner Tapserseit, von seinen Thaten, seiner Klugheit, und was sein größtes Glück ist: er glaubt von einem großen Hause herzustammen, das ich denn auch nicht ganz unmöglich halte. Das alles giebt Gelegenheit ihn hundertmal zum Besten zu haben, ihn zu mystisseiren, ihn zu mißhandeln; denn so innertich ist seine Natur in Nedlichkeit beschrankt, daß er nach tausend tollen, groben Streichen noch immer traut und immer alles glaubt. Wer hustet? Ja er kommt, er ist es selbst. Geschwind an unsere Plaße, sonst überrascht er uns.

Flavio (gest ihr nach). Entfernen Sie mich nicht von Ihrer Seite.

Mosette. Rein, nein, mein herr! dort, dorten ift Ihr Plat.

Dumper mit einer Flinte, Safen und Felbuhnern.

Es lohnet mir heute Mit doppelter Beute Ein gutes Geschick: Der redliche Diener Bringt Hasen und Hühner Jur Küche zurück; Hier find' ich gesangen Auch Bögel noch hangen! — Es lebe der Jäger, Es lebe sein Glück!

Rofette. Dun, wie gefällt der Freund?

Flavis. Das heiß' ich mehr Driginal sepn als erlaubt ift. Rosette. Den kennen Sie nun auch . . . derb, eigen, steif und krumm, ein bischen toll, nichts weniger als dumm. Wie oft versündigt sich der gnädige Herr an ihm: man last ihn lang als Cavalier behandeln, giebt aus des seligen alten Herrn Garderobe ihm reiche Aleider, frissret ihm die tollsten Perrücken auf den Kopf, und treibt es so daß er sich selbst gefällt. Sie haben ihm sogar, als kam' es von dem durch-lauchtigen Vetter, den er zu haben wähnt, mit vielen Ceremonien ein Ordensband und einen Stern geschickt; so muß er sich denn der Gesellschaft präsentiren, sich mit zu Tische sehen. Und wie's ihm wohl in seinem Sinne wird, dann

gebt es Glas auf Glas, man füttert ihn mit ledern Speisen fast zu Tode. Der arme Kerl erträgt's nicht und sallt um. Man zieht ihn aus, legt einen schlechten Kittel ihm an, bemalt ihm das Gesicht mit Nuß, schiest ihm Piscolen vor den Ohren los, zundet Schwamm ihm in der Tasche an. Mich wundert daß er noch nicht völlig rasend oder todt ist.

Slavio. Ich kann mir benken wie die Baroneffe leidet. Rofette. Unglücklicher kann niemand werden, als fie's bei diefen Scherzen ift. Oft halbe Tage lang hat fie geweint, fie dauert mich und ich weiß nicht zu belfen.

Stavio. 3ch hore fie von ferne wiederfommen.

Aofette. Sie find in Streit, geschwind uns zu verbergen! 3ch fomme dann von dieser Seite, Sie von jener, begrußen sie und uns, als hatten wir sie erft, als hatten wir uns nicht gesehen.

(Sie verfieden fich wie oben.)

(Dumver lauft tem Poeten nach und balt ihm die Droffeln vors Geficht.)

Dumper.

Theilen Sie doch mein Vergnügen. O ber garte Herr von Butter! Alle Bögel kann er fliegen Keinen Bogel hangen fehn.

Poet.

Welch ein grausames Bergnügen! Mit dem schonen eignen Futter Diese Thierchen zu betrügen, Gräßlicher fann nichts geschehn.

Pumper.

Euch erwartet mehr Bergnügen; Benn fie mit der braunen Butter

Bierlich in der Schuffel liegen, Werdet ihr fie lieber fehn.

Bofette.

Pfui, ihr Herren, welch Vergnügen! Immerfort die alten Tücken, Stets sich in den Haaren liegen, Wie zwei Hähne dazustehn.

poet.

und ich foll hier mit Entzücken Seine todten Bogel fehn?

Pumper.

Er fann nur mit feuchten Bliden Ginen todten Bogel febn.

Rofette.

Unfer Roch wird mit Entzüden Seine fetten Bogel fehn.

flania (von Ferne tommend).

Menn nicht Ohr und Auge trugen Soll mich diefer Wald beglücken.

Welch ein köftliches Vergnügen Allerseits Sie hier au fehn!

Bofette.

Unerwartetes Vergnügen, Daß Sie wieder uns beglücen! Werden wir uns nicht betrügen, Ift es unserthalb geschehn.

Poet.

Diefe Freude, dieß Bergnügen Kann ich meinem herrn erwiedern. (Bei Seite, doch fo, daß es allenfalls Pumper foren tunn.) Leider! leider muß ich lugen, Mich verdrießt's ibn bier zu febn.

Dumper.

Rein, ein Deutscher foll nicht lugen! Rein, mir reift's in allen Gliedern; Nicht bas mindefte Bergnugen Macht es mir Gie bier zu febn.

flanio.

Läßt fich tren und grob nicht icheiden? Soll ein Fremder bas nicht rugen? Ihn muß mundern, foll er leiden So empfangen fich zu febn.

Hofette (bei Geite).

Die verberg' ich mein Bergnugen! Diefe Regung, diefe Freude; Ud, ich fürcht', an meinen Bugen, Un den Augen wird er's febn.

flanio (bei Geite).

Ihre Freude, ihr Bergnugen Reigt fich fittfam und beideiben; Benn nicht ihre Blide lugen, Freut fie's berglich mich zu febn. Rofette (bei Geite).

Die gebiet' ich meinen Zugen? Ach, ich fürcht' er wird es sehn.

flavio (bei Geite).

Wenn nicht ihre Blide lugen. Freut fie's berglich mich gu febn. Doet (bei Geite).

Sicher wird er fie betrügen. Mich verdrießte ihn bier zu fehn. Pumper (allein faut). Rein, ein Deutscher foll nicht lügen! Mich verdrießt's ihn hier zu sehn.

Nosette (laut).

Gern befenn' ich bas Bergnugen, Sie, mein herr, bei uns gu febn.

Llavio (laut).

Belch ein himmlisches Vergnügen, Meine Schöne hier zu fehn!

Doet.

Bem verdankt man bas Vergnügen Sie aus Frankreich bier zu fehn?

Pumper (laut und vor fich berumgebend). Rein, ein Deutscher foll nicht lugen! Mich verdrießt's ihn hier ju fehn.

flanio.

Soll ein Frember bas nicht rugen So empfangen fich zu febn!

Nosette.

Wer wird eine Collheit rügen! Laffen Sie den Narren gehn. Flavio (gegeneinander und zusammen).

Welch ein himmlisches Vergnügen Meine Schone hier zu fehn!

Rosette.

Ja, viel Freude, viel Vergnügen Wieder Sie bei uns zu fehn.

Poet.

Ihm mifgonn' ich das Vergnügen So empfangen fich zu febn.

Pumper.

Ja ein herzlich Migvergnügen Macht es mir ihn hier zu fehn.

Llavio.

Der Freude fann nichts gleichen: In Freundschaft und Vertrauen Die Gegend anzuschauen, Die Gärten anzusehn!

Rofette.

Ich muß zur gnad'gen Frauen; Doch wird die Sonne weichen, Der Abend stille grauen, Ift erst der Garten schön.

poet.

Sie wird ihn mir vergleichen, Dieß ist noch mein Vertrauen; Bie wird der Flüchtling weichen Sie wird's mit Augen fehn.

Dumper.

Der Bosheit fann nichts gleichen; Das foll ich ruhig schauen, Dem Schmetterling zu weichen, Dem Paare nachzugehn.

Baroneffe.

Ach, wer bringt die schönen Tage, Jene Tage der ersten Liebe, Uch, wer bringt nur eine Stunde Jener holden Zeit zuruck! Leise tonet meine Klage, Ich verberge Bunsch und Triebe, Einsam nähr' ich Schmerz und Bunde, Traure mein verlornes Glück.

Wer vernimmt nun meine Klage? Wer belohnt die treuen Triebe? Heimlich nähr' ich meine Bunde, Traure das verlorne Glück.

Vierter Act.

Poet mit Muficis, Pumper, bernach mit dem Regiments : Tambour, borchend.

Poet.
Auf dem grünen Rasenplate
Unter diesen hohen Linden
Werdet ihr ein Echo finden
Das nicht seines Gleichen hat.
Uebet da die Serenade
Die der Gräfin
Heut am Abend
Sanst die Augen schließen soll.
Welch schöner Gedanke
Der zarten Baronesse,
Die göttliche Lina!

Sie ift wie ein Engel Gefälligfeitsvoll.

(Geht mit den Muficie bei Geite.)

Pumper (herbortretend).

Auf dem großen Plat mit Sande In der Läng' und in der Breite Habt ihr Raum für eure Leute, Und da schlagt und lärmt euch satt. Uebet mir das tolle Stückhen Das die Gräfin Morgen frühe Aus dem Schlafe wecken soll.

(Er geht mit dem Regiments : Tambour ab.)

(Serenade von blafenden Infirumenten mit Echo, die dem folgenden Auftritt 3ur Begleitung Dient.)

Doet.

Es fäuselt der Abend, Es sinket die Sonne Erquickend und labend In Than und in Wonne; In Nebel und Flor Schwanft Luna hervor.

D herrliche Sonne! Du gleichest der Gräfin Die blendend gefällt. Und Luna, du milder Stern, Du gleichst der holden Baronesse.

D Luna, ich vergesse Der Sonne gar gerne. D Luna, ich vergesse In deinen sanften Strahlen, In deinem süßen Lichte, Bor deinem Angesichte Der Sonne der Welt.

Rur sachte, nur leise Ihr Floten, ihr Hörner, Damit man das Rauschen Der Wellen des Baches, Damit man das Lispeln Des Lüftchens im Lanbe Bernehme!

Ihr hellen Clarinetten Rur leise, nur sachte!
Ihr Hoboen, Fagotte,
Bescheiden, bescheiden!
Sachte! Leise!
So! So!
Damit man das Rauschen
Der Wellen des Baches,
Damit man das Lispeln
Des Lüftchens im Laube,
Die leisesten Schritte
Der wandelnden Göttin
Bernehme!

Ja, ich vernehme Die Schritte der Göttin! D näher und näher Du himmlische Schöne, hier ruht Endymion! Welch höllischer Lärmen Zerreißt mix die Ohren! D weh mir! ich sterbe, Ich seh' mich verloren. Die göttliche Stimmung Zum Teusel ist sie! Abscheuliche Töne! So knirschen, so grinzen Tyrannische Söhne Tyrannischer Prinzen, Im ewigen Kerker, Zu Höllen=Musiken, Zum teuflischen Ton.

Dumper.

Nur lauter, nur ftarfer Damit man es höre. Nur laut, es erwachet Kein Schläfer davon. Nur ein bischen ftark und starker, Sonst erwacht kein Mensch bavon.

Tönet ihr Posaunen,
Ihr Trompeten hallt.
Donnert ihr Kartaunen
Daß der Himmel schallt,
Widmet eurer Stimme
. . . verbundne Macht
Eines Helden Grimme
Und dem Lärm der Schlacht.
Seinen Ruhm zu melden,
Kama töne du,

Schmeichlerin der Helden, Dreifach laut bazu.

Poet. In stilleren Chören Dich zu verehren Berlangen die Musen, Reinere Töne Ertheilten sie mir.

Ich ehre, ich preise Auf stillere Weise Den Eblen, den Guten, Die Tugend der Tugend, Bescheidenheit hier.

Lünfter Act.

Na ch t.

Rofette allein.

Uch ihr schönen füßen Blumen! habt ihr brum so spät geblühet, um an meinem bangen herzen Bu verblühen, meiner Schmerzen Stille Zeugen ach! zu fenn.

Ja für mich hat er sie gepflückt, Diesen Morgen, wie frisch! gebracht, Und an diese Brust Masch mit einem Kuß gedrückt, Und nun welfen sie zu Nacht. Im Gemisch von Schmerz und Lust Beglückt, Uch wohin soll ich mich wenden? Begleitet mich, Lieb mir, frisch aus seinen Händen, Und weit lieber nun zerknickt.

Hofette.

Aha ber hat mich in Verdacht Als hatt' ich Flavio hierher bestellt. Bart' nur, zum Glück ist's finstre Nacht, Und es ist heilsam daß ich mich zerstreue. Das soll mein krankes Herz vergnügen Mit doppelter Stimme den Eifersüchtigen zu betrügen. Doch still! wer will mich noch belauschen? Ich höre wieder was von dieser Seite rauschen.

Poct.

Mosette! Mosette!
Sie hört nicht, sie ist weiter,
Sie hat sich versteckt.
Ich sah wohl zum Garten
Berstohlen sie schleichen.
Ich wette, ich wette
Sie hat ihn bestellt.
Mosette! Mosette!

Sanftes Herz!

Belche Regungen bewegen
Deinen Gleichmuth, deine Ruhe?

Wie ein Sturm in fernen Wogen
Kündet sich in meinem Busen
Ein gewaltig Wetter an.
Schon rollen des Jornes
Lautbrausende Wellen
Und Blise der Eifersucht
Erhellen
Die tobende Fluth.

Mosette! Rosette!
Ich fasse mich nicht,
Ich sterbe vor Wuth!

Die? in diesen tiefen Schatten, Bo nur Götter sich begegnen sollten, Lockt sie ihn! Sie! die unbescholten Den besten Gatten, Die das treuste Herz verdient.

Sie lock ihn! ben Franzofen.

D Schande, o Schmach!

D Schmach dem Vaterlande!

D allen Deutschen Schande!

Für diesen Franzosen

Sepd ihr, ihr schönen Rosen,

So lieblich aufgeblüht?

Nache!

Ja Rache glühet selbst in Götterbusen auf.

Weh ihm wenn ich ihn finde!

Diese Dand

Schon rollen des Zornes Lautbraufende Wellen Und Blițe der Eifersucht Erhellen Die tobende Fluth.

Pumper.
Einen von ihren Burschen hat sie hierher bestellt.
Ich sah sie leise schleichen, Ich weiß schon wer ihr gefällt; Doch will mir's nicht gefallen, Ich gebe mein Ja nicht dazu. Du ärgerst mich vor allen, D du Franzose, du!
Ein guter deutscher Stock Soll dir die Nippen waschen, Ich lehre dich In unserm Garten naschen.

Rofette. D glüdlich! ber Zweite Er kommt mir zurecht: Betrüg' ich sie Beide, Das alberne Geschlecht.

(Laut.)

D mein Geliebter! Bester, bist du nah? (Alis Flavio.)

Mein sußes Kind! hier bin ich, ich bin da. Poet.

Hor' ich doch in jenen Lauben Ihre Stimmen ganz gewiß. Pumper. Allerliebste Eurteltauben, Girrt ihr in der Finsterniß! Bolette.

> D du mein Theurer, Du meine Seele! Des Lebens Freuden, Des Lebens Schmerzen Kenn' ich durch dich, Fühl' ich um dich.

Pumper, Poet (bei Seite) Wart', ich will es dir gefegnen! Ihm fann sie so schön begegnen, Aber mir fein gutes Wort?

Nosette (als Flavio). O meine Theure! Wenn ich mich quale, Wenn sich die Freude Mir drängt zum Herzen, Ist es um dich,

Pumper. Wart' ich will es dir gefegnen! Wart' es follen Schläge regnen, Ift nur erft das Madchen fort.

Grafin. Pumper, nun wem wirft du's bringen? Pumper. Bem? Der fconften Grafin, Ihnen. Grafin.

Bas ist sachter als Mondeswandeln? Bas ist leiser als Kapentritte? Bas ist heimlicher als

Was ist —

Baron.

Stille!

Grafin.

Was ist —

Hofette.

Still!

Beide.

Du bift gang aus bem G'leife, Gang aus ber Melodie.

Baron.

Jeder Narr hat feine Beise, Seine eigne Melodie.

Grafin.

Sut, ich nehm's als wohl gefungen Und ich nehm's als wohl gelungen.

Leise ist des Mondes Wandeln, Doch des klugen Beibes Handeln Und ihr Wiß und ihre Lust

Nimm du dich in Acht du Narr, ich fürchte dich zu erben, Du warst nur sonst als Narr bekannt, Nun wirst du klug und gar galant; Geht es so fort, so mußt du nächstens sterben.

Er muß für ben Affront, Den er uns angethan,

Erst Schläge haben; Dann fomm' er, Fordre Satisfaction Auf Degen und Pistolen, Ja auf Kanonen! Ich bin bereit.

an diesem Wesen, An diesen Mienen lesen: Du bist zu grob gewesen; Das wird nicht gut gethan. Ein gar zu lockres Wesen Steht keinem Prinzen an.

Rosette darf fich fegen, Ihro Durchlaucht erlauben das.

Nicht höflich genug gewesen, Das wird nicht gut gethan.

Gnädiger herr, wir find verlegen.

Hoffe, doch nicht meinetwegen? Werden felbst den Scherz verzeihn.

Das ist der herr von Pumper Ba Ba Baron von Pumper Der zur Gesellschaft ist.

> Du bift zu grob gewesen, Du folltest an dem Wesen An seinen Mienen lefen; Schau nur wie dumm du bift.

Ich hab' ihn nicht geheißen Infognito zu reifen, Und ein zu lockres Wefen Steht keinem Prinzen an.

Durchlauchtigster -

flavio.

Reine Titel!

Dieses ift das beste Mittel Wie man mir gefallen fann.

Poet.

hoher Gönner -

flavio.

Nichts dergleichen! Denn ich habe, nicht zu schweigen, Kur die Musen nichts gethan.

> Da brückt' ich alle Hände, Bot jeder Strauß und Kranz; Dann schwang ich mich behende Mit jeder mich im Tanz. Mit allen Schelmen-Augen Ich Schelmereien trieb, Und leichte Lust zu saugen War jede Lippe lieb.

> > Seit dreißig Jahren Lockt diefe Frende Die ersten Thränen Aus meinen Augen! Laßt diefe Frende Mich nicht ersticken

Bas ein weiblich Herz erfrene In der klein= und großen Welt? Ganz gewiß ist es das Neue, Deffen Blüthe stets gefällt; Doch viel werther ist die Treue, Die auch in der Früchte Zeit Noch mit Blüthen, uns erfreut. Paris war in Wald und Höhlen Mit den Nomphen wohl befannt, Bis ihm Zeus, um ihn zu qualen, Drei der Himmlischen gefandt; und es fühlte wohl im Wählen, In der alt= und neuen Zeit, Niemand mehr Verlegenheit.

Geh den Weibern gart entgegen, Du gewinnst sie auf mein Wort; Und wer rasch ist und verwegen Kommt vielleicht noch besser fort; Doch wem wenig dran gelegen Scheinet, ob er reigt und rührt, Der beleidigt, der versührt.

Bielfach ift der Menschen Streben, Ihre Unruh, ihr Verdruß; Auch ift manches Gut gegeben, Mancher liebliche Genuß; Doch das größte Glück im Leben Und der reichlichste Gewinn Ift ein guter leichter Sinn.
Amor stach sich mit dem Pfeile Und war voll Verdruß und harm,

Rief zur Freundschaft: heile! heile! Faßte schluchzend ihren Arm; Doch nach einer kleinen Weile Lief er, ohne Dank und Wort, Mit dem Leichtstun wieder fort.

Wer der Menschen thöricht Treiben Täglich sieht und täglich schilt, Und, wenn Andre Narren bleiben, Selbst für einen Narren gilt, Der trägt schwerer, als zur Mühle Irgend ein beladen Thier. Und, wie ich im Busen fühle, Bahrlich! so ergeht es mir.

Schießest bu nur weit vom Biele, Bang erbarmlich geht es bir.

Dieser Narr ist an dem Ziele, Du verdienst die Kolbe dir.

Er trägt schwerer, als zur Mühle Irgend ein beladen Thier.

Ber trägt schwerer, als zur Mühle Das geduldige gute Thier.

Der Banberflöte

3weiter Theil.

Fragment.



Lag, Wald, Felfengrotte ju einem ermithaften Portal jugehauen. Aus bem Walbe kommen

Monostatos. Mohren.

Monostatos.

Erhebet und preifet, Gefährten, unfer Glüd! Bir fommen im Triumphe Jur Göttin gurud.

Chor.

Es ift und gelungen, Es half und bas Glud! Wir fommen im Triumphe Bur Göttin zurud.

Monostatos.

Wir wirkten verstohlen, Wir schlichen hinan; Doch was sie und befohlen, Halb ift es gethan.

Chor.

Wir wirkten verstohlen, Wir schlichen hinan; Doch was sie uns befohlen, Bald ift es gethan. Monoflatos.

D Göttin! die du in den Grüften Berschlossen mit dir selber wohnest, Bald in den höchsten himmelstüften, Jum Truft der stolzen Lichter, thronest, D höre deinen Freund! hore deinen kunftigen Gatten! Was hindert dich, allgegenwartige Macht, Was halt dich ab, o Königin der Nacht! In diesem Augenblick uns hier zu überschatten.

(Donnerichlag, Monofiatos und die Mohren fintzen ju Boden, Fin: fiernif. Aus dem Portal entwickeln nch Wolfen und verschlingen es zulest.)

Die Königin (in den Wolfen).

Ber ruft mich an? Ber wagt's mit mir zu sprechen? Ber biese Stille fühn zu unterbrechen? Ich höre nichts — so bin ich benn allein! Die Welt verstummt um mich, so soll es senn.

(Die Wolfen debnen fich über das Theater aus und gieben über Donofiatos und die Mobren bin, die man jedoch noch feben fann.)

> Woget ihr Wolken hin, Dedet die Erde, Daß es noch düsterer, Finsterer werde! Schrecken und Schauer, Alagen und Trauer Leise verhalle bang, Ende den Nachtgesang Schweigen und Tod.

Monoftatos und tas Chor (in voriger Stellung, gang leife). Vor deinem Throne hier Liegen nied dienen — Königin. Send ihr Getreuen mir Wieder erschienen?

Monoftatos. Ja, dein Getreuer Geliebter, er ift's.

Königin. Bin ich gerochen?

Chor. Göttin, du bist's!

Königin. Schlängelt, ihr Blibe. Mit wuthendem Gilen. Raftlos, die laftenden Rächte zu theilen! Stromet, Rometen, Um Simmel bernieder! Wandelnde Flammen Begegnet euch wieder, Leuchtet der hoben Befriedigten Buth! Monostatos und das Chor. Siehe! Rometen Sie fteigen bernieber, Wandelnde Klammen Begegnen sich wieder, Und von den Dolen Erhebt fich die Gluth.

(Indem ein Pordlicht fich aus der Mitte verbreitet, fieht die Kenigin wie in einer Gtorie. In den Wolfen freugen fich Kometen, Eimsfeuer

und Lichtballen. Das Gange muß burch Form und Farbe und gebeime Sommetrie einen gwar graufenhaften, doch angenehmen Effect machen.)

Monoflatos.

In solcher feierlichen Pracht Wirst du nun bald der ganzen Welt erscheinen; Ins Neich der Sonne wirket deine Macht. Pamina und Tamino weinen; Ihr höchstes Glück ruht in des Grabes Nach:. Königin.

Ihr neugeborner Sohn ift er in meinen Sanden? Monoftatos.

Noch nicht; doch werden wir's vollenden, 3ch lei' es in der Sterne wilder Schlacht.

Noch nicht in meiner Hand? was habt ihr benn gethan? Monoftatos.

D Göttin sieh uns gnädig an!
In Jammer haben wir das Königshaus verlassen.
Nun kannst du sie mit Freude hassen.
Vernimm! — Der schönste Tag bestieg schon seinen Thron, Die süße Hoffnung nahte schon,
Versprach, der Gattentreue Lohn
Den lang erstehten, ersten Sohn.
Die Madchen wanden schon die blumenreichsten Kränze,
Sie freuten sich auf Opserzug und Tanze,
Und neue Kleider freuten sie noch mehr.
Indeß die Fraun mit klugem Eiser wachten,
Und mütterlich die Königin bedachten —
Unsichtbar schlichen wir durch den Palast umher —
Da rief's: ein Sohn! ein Sohn! Wir öffnen ungesäumt
Den goldnen Sarg, den du uns übergeben,

Die Finsternis entströmt, umhüllet alles Leben, Ein jeder tappt und schwankt und träumt. Die Mutter hat des Andlicks nicht genossen, Der Vater sah noch nicht das holde Kind, Mit Feuerhand ergreif ich es geschwind, In jenen goldnen Sarg wird es soschich verschlossen — Und immer sinstrer wird die Nacht, In der wir ganz allein mit Tigerangen sehen; Doch ach! da muß, ich weiß nicht welche Macht, Mit strenger Kraft uns widerstehen. Der goldne Sarg wird schwer —

Chor.

Wird schwerer uns in handen.

Monoflatos.

Wird schwerer, immer mehr und mehr! Wir fonnen nicht bas Werk vollenden.

Chor.

Er zieht uns an den Boden bin.

Monoflatos.

Dort bleibt er fest und läßt sich nicht bewegen. Gewiß! es wirft Sarastro's Zaubersegen.

Chor.

Bir fürchten felbst den Bann und fliehn. Königin.

Ihr Feigen, das find eure Thaten? Mein Born —

Chor.

halt ein den Born, o Königin! Monoftatos.

Mit unverwandtem flugem Ginn Drud' ich bein Siegel fchnell, das niemand lofen fann, Aufs goldne Grab und sperre so ben Knaben Auf ewig ein. So mögen sie den starren Liebling haben! Da mag er ihre Sorge sepn! Dort sieht die todte Last, der Tag erscheinet bange, Wir ziehen fort mit drohendem Gesange.

Cher.

Sahe die Mutter je Sah' sie den Sohn; Risse die Parze gleich Schnell ihn davon.

Sahe der Vater je Sah' er den Sohn; Risse die Parze gleich Schnell ihn davon.

Monofiatos.

Zwar weiß ich, als wir uns entfernt,
Ift seberleicht der Sarkophag geworden.
Sie bringen ihn dem brüderlichen Orden,
Der, fill in sich gefehrt, die Weisheit lehrt und lernt.
Run muß mit Lift und Kraft dein Knecht aufs neue wirfen!
Selbst in den heiligen Bezirken
Hat noch dein Haß, dein Fluch hat seine Kraft.
Wenn sich die Satten sehn, soll Wahnsinn sie berücken;
Wird sie der Anblick ihres Kinds entzücken,
So sen est gleich auf ewig weggerafft.

Königin, Monoftatos und Chor.

Sehen die Eltern je Sehn sie sich an; Fasse die Seele gleich Schauder und Wahn! Sehen die Eltern je Sehn sie den Sohn; Reise die Parze gleich Schnell ihn davon!

(Das Theater gebt in ein Chaob über, daraus entwickelt nich Ein koniglicher Gaal.

Frauen tragen auf einem goldnen Gestelle, von welchem ein prächtiger Teppich berabbangt, einen goldnen Sartophag. Andre tragen einen reichen Balbachin darüber. Chor.)

> Chor der Frauen. In stiller Sorge wallen wir Und trauern bei der Lust; Ein Kind ist da, ein Sohn ist hier, Und Kummer drückt die Brust.

> > Gine Dame.

So wandelt fort und ftehet niemals ftille, Das ift der weisen Männer Wille, Bertraut auf sie, gehorchet blind; So lang ihr wandelt lebt das Kind.

Chor.

Ach armes eingeschlofines Kind Wie wird es dir ergeben. Dich darf die gute Mutter nicht, Der Later dich nicht sehen.

Gine Dame.

Und ichmerzlich find bie Gatten felbst geschieden, Richt herz an herz ift ihnen Troft gegonnt. Dort wandelt er, dort weinet fie getrennt; Saraftro nur verschafft bem hause Frieden. Chor.

D fchlafe fanft, o fchlafe fuß, Du längst erwünschter Sohn! Aus diesem frühen Grabe steigst Du auf des Vaters Thron.

Gine Dame.

Der König fommt, laßt uns von dannen wallen. Im öden Raum läßt er die Klage schallen, Schon ahnet er die Dede feines Throns: Er fehe nicht den Sarg des theuern Sohns.

(Sie gieben porniber.)

Camino.

Wenn dem Vater aus der Wiege Bart und frisch der Anabe lächelt, Und die vielgeliebten Jüge Holde Morgenluft umfächelt, Ja! dem Schickfal diese Gabe Dankt er mehr als alle Habe: Uch es lebt, es wird geliebt, Vis es Liebe wieder giebt.

Die Frauen (in der Ferne). Uch es lebt, es wird geliebt Bis es Liebe wieder giebt.

Camino.

Dammernd nahte schon der Tag In Aurorens Purpur-Schöne. Ach! ein grauser Donnerschlag hüllt in Nacht die Freudenscene. Und was mir das Schicklal gab Deckt fo fruh ein goldnes Grab.

Die Frauen (in der Ferne). Ach was uns das Schiefal gab Dect fo fruh ein goldnes Grab.

Camino.

Ich höre fie, die meinen Liebling tragen. D fommt beran! Laft uns zusammen flagen! D sagt! wie trägt Pamina das Geschick?

Cine Dame.

Es fehlen ihr der Gotter iconfte Gaben, Sie feufst nach dir, fie jammert um den Anaben.

Camino.

D fagt mir, lebt noch mein verichlognes Glud? Bewegt fich's noch an feinem Zauberplage? D gebt mir Hoffnung zu bem Schafe! D gebt mir balb ibn felbit gurud!

Damen.

Wenn mit betrübten Sinnen Wir wallen und wir laufchen, So hören wir dadrinnen Gar wunderlich es rauschen. Wir fühlen was sich regen, Wir sehn den Sarg sich bewegen, Wir horchen und wir schweigen Auf diese guten Zeichen. Und Nachts, wenn jeder Ton verhallt, So hören wir ein Kind, das lallt.

Camino.

3hr Gotter! fouget es auf munderbare Deife! Erquidt's mit eurem Trant! nahrt es mit eurer Speife!

Und ihr bemeif't mir eure Treue. Bewegt euch immer fort und fort! Bald rettet uns mit heil'ger Beihe Saraftro's lofend Götterwort.

Laufchet auf die kleinste Regung, Melbet jegliche Bewegung Dem beforgten Later ja.

Camino und Chor.

Und befreiet und gerettet, Un der Mutter Bruft gebettet, Lieg' er bald ein Engel da.

(Bald und Fele, im Sintergrund eine Gutte, an der einen Geite der: felben ein goldner Bafferfall, an der andern ein Bogelherd.)

Papageno, Papagena figen auf beiden Seiten des Theaters von ein:

Sie (fteht auf und geht ju ihm). Bas haft bu benn, mein liebes Mannchen?

Er (figend).

Ich bin verdrießlich, laß mich gehn!

Sit.

Bin ich denn nicht bein liebes hennchen? Magft du mich denn nicht länger fehn?

Er.

3ch bin verdrießlich! bin verdrießlich!

Sic.

Er ist verdrießlich! ift verdrießlich.

Beide.

Die gange Belt ift nicht mehr icon.

(Gie fest fich auf ihre Geite.)

Er (fieht auf und geht gu ihr).

Bas haft du denn, mein liebes Beibchen?

Ich bin verdrießlich, laß mich gehn!

er.

Bift du denn nicht mein fußes Täubchen? Bill unfre Liebe schon vergehn?

Sie

Ich bin verdrießlich! bin verdrießlich.

Er (fich entfernend).

Ich bin verdrießlich! vin verdrießlich!

Bas ift und beiden nur geschebn?

Er. Mein Kind! Mein Kind! laß uns nur ein bischen gur Bernunft fommen. Sind wir nicht recht undanfbar gegen unfre Bohlthater, daß wir uns fo unartig gebarben?

Sie. Ja wohl! ich fag' es auch, und doch ift es nicht

Er. Warum find wir denn nicht vergnügt?

Sie. Weil wir nicht luftig find.

Er. hat uns nicht der Pring jum hochzeitgeschenf die toftbare Flote gegeven? mit der wir alle Thiere herbeiloden, bernach die schmachaften aussuchen und uns die beste Mahlzeit bereiten.

Sie. Saft bu mir nicht gleich am zweiten hochzeittag bas herrliche Glodenspiel geschenkt? Ich darf nur darauf ichlagen, sogleich frurzen sich alle Bögel ins Net. Die Tauben fliegen uns gebraten ins Maul.

Er. Die hasen laufen gespickt auf unsern Tisch! und Saraftro hat uns die ergiebige Weinquelle an unfre hutte herangezaubert — und doch sind wir nicht vergnügt.

Sie (feufgent). Ja! es ift fein Dunder.

Er (feufgent). Freilich! fein Wunder.

Sie. Es fehlt uns -

Er. Leider es fehlen uns -

Sie (weinent). Wir find doch recht unglucklich!

Er (weinend). Ja wohl recht unglücklich!

Sie (immer mit junehmendem Weinen und Schluchzen). Die Schonen,

Er (gleichfalls). Artigen,

Sie. Rleinen,

Er. Scharmanten,

Sie. Pa -

Er. Va —

Sie. Papa -

Er. Papa —

Sie. Ach ber Schmerz wird mich noch umbringen.

Er. Ich mag gar nicht mehr leben!

Sie. Mich dauchte, fie waren ichon da.

Er. Sie hüpften ichon herum.

Sie. Wie war bas fo artig.

Er. Erft einen fleinen Papageno.

Sie. Dann wieder eine fleine Papagena.

Er. Papageno.

Sie. Papagena.

Er. Bo find fie nun geblieben?

Sie. Gie find eben nicht gefommen.

Er. Das ift ein rechtes Unglud! Satte ich mich nur bei Beiten gehangen!

Sie. War' ich nur eine alte Frau geblieben! Deide. Uch wir Armen!

Chor (hinter der Scene). Ihr guten Geschöpfe Bas trauert ihr fo? Ihr lustigen Bögel Sepd munter und froh!

Er.

Ulha!

Sie.

Uha!

Beibe.

Es klingen die Felsen, Sie singen einmal. So klangen, So sangen Der Wald sonst und der Saal.

Chor.

Beforgt das Gewerbe, Genießet in Ruh, Euch schenken die Götter —

(Paufe.)

Er.

Die Da?

Chor (als Echo). Die Pa, Pa, Pa.

Sic.

Die Pa? Pa? Pa?

Chor (als Echo).

Pa, Pa, Pa, Pa.

Er.

Die Papageno's?

(Paufe.)

Sie.

Die Pavagena's?

(Paufe.)

Chor.

Euch geben die Götter Die Rinder dagu.

Er.

Komm, laß uns geschäftig sepn, Da vergehn die Grillen. Erstlich noch ein Gläschen Wein —

(Sie gehn nach ber Quelle und trinfen.)

Beide.

Nun laß und geschäftig fenn, Schon vergehn die Grillen.

(Er nimmt die Flote und fiebt fich um, als wenn er nach dem Wilde fabe. Sie fest fich in die fleine Laube an ben Bogelberd und nimmt tas Glodenfpiel vor fich.)

(Er blaf't.)

Sie (fingt).

Laß, o großer Beift des Lichts! Unfre Jagd gelingen.

(Gie spielt.)

Beide (fingen).

Laß der Bögel bunte Schaar Rach dem Berde dringen.

(Er blaf't.)

Sie (fingt).

Sieh! die Löwen machen ichon Frisch fich auf die Reise.

(Gie fpielt.)

Er (fingt).

Gar zu mächtig find fie mir. Sie find zähe Speife.

(Er blåf't.)

Sie (fingt).

hor', die Böglein flattern ichon, Flattern auf ben Aeften.

(Gie fpielt.)

Er (fingt.)

Spiele fort! Das fleine Bolf Schmedt am allerbeften. Auf dem Felde hupfen ichon Schöne fette huhnchen.

(Er blaft.)

Sie (fpielt und fingt).

Blase fort! da fommen ichon hasen und Kaninchen.

(Es ericheinen auf dem Felfen Safen und Kaninchen. Judiffen und die Lowen, Baren und Uffen angetommen und treten dem Papagene in Beg.)

(Gie Spielt.)

Er (fingt).

Bar' ich nur die Baren los! Die verwunschten Affen! Jene find fo breit und dumm, Das find fcmale Laffen.

(Auf den Baumen laffen fich Papagenen feben.)

Ste (fpielt und fingt).

Auch die Papagenen-Schaar Kommt von weiten Reifen. Glanzend farbig find fie zwar; Aber folecht zu fpeisen.

Er

(bat indeffen ben Safen nachgestellt und einen erwischt und bringt ihn an ben Liffeln hervor).

Sieh, ben hafen hafcht' ich mir Aus der großen Menge.

Sie

(bat inteffen bas Garn zugeschlagen, in welchem man Bogel flattern fieht.) Sieh, die fetten Bögel hier Garftig im Gedränge.

(Gie nimmt einen Bogel beraus und bringt ihn an den Flugeln bervor.)

Beide.

Bohl, mein Kind, wir leben fo Einer von dem andern. Laß uns heiter, laß uns froh Nach der Hütte wandern.

Chor (unsichtbar).

Ihr lustigen Vögel, Send munter und froh. Berdoppelt die Schritte; Schon send ihr erhört, Euch ist in ber hütte Das Beste bescheert.

(Bei der Wiederholung fallen Er und Sie mit ein.) Berdopple die Schritte, Schon sind wir erhört; Und ist in der Hütte Das Beste bescheert.

Tempel.

Berfammlung ber Priefter.

Chor.

Schanen fann der Mann und wahlen! Doch was hilft ihm oft die Wahl. Kluge schwanfen, Weise fehlen, Doppelt ist dann ihre Qual. Recht zu handeln, Grad zu wandeln, Sep des edlen Mannes Wahl. Soll er leiden, Nicht entscheiden, Spreche Zusall auch einmal.

Saraftro tritt vor dem Schluffe des Gefanges unter fie. Cobald cer Gefang verflungen bat, fommt der Sprecher berein und tritt zu Caraftre.

Der Sprecher. Bor ber nördlichen Pforte unferer heiligen Wohnung stehet unfer Bruder, ber bie Pilgrimschaft unseres Jahres zurückgelegt hat und wünscht wieder eingelaffen zu werden. Er übersendet hier das gewisse Zeichen, an dem du erkennen kannst daß er noch werth ift, in unsere Mitte wieder aufgenommen zu werden.

(Er überreicht Carafiro einen runden Arnftall an einem Bande.)

Saraltro. Diefer geheimnisvolle Stein ift noch hell und flar. Er warde trub erscheinen wenn unser Bruder gefehlt hatte. Führe den Wiederkehrenden heran!

(Der Sprecher geht ab.)

Saraftro. In diesen stillen Mauern lernt der Mensch sich selbst und sein Innerstes erforschen. Er bereitet sich vor, die Stimme der Götter zu vernehmen; aber die erhabene Sprache der Natur, die Tone der bedürftigen Menscheit lernt nur der Wandrer kennen, der auf den weiten Gesilden der Erde umherschweist. In diesem Sinne verbindet uns das Geseh jährlich einen von uns als Pilger hinaus in die rauhe Welt zu schieden. Das Loos entscheidet und der Fromme gehorcht. Auch ich, nachdem ich mein Diadem dem würdigen Tamino übergeben habe, nachdem er mit junger Kraft und frühzeitiger Weisheit an meiner Stelle regiert, bin heute zum Erstenmal auch in dem Falle, so wie jeder von euch, in das heilige Gefäß zu greisen und mich dem Ausspruche des Schicksals zu unterwerfen.

Der Sprecher mit dem Pilger tritt ein.

Pilger. Seil dir, Bater! Beil euch, Bruder! Alle. Seil dir!

Saraftro. Der Krustall zeigt mir an daß du reines Herzens zurücke kehrst, daß keine Schuld auf dir ruht. Nun aber theile deinen Brüdern mit, was du gelernt, was du erfahren hast, und vermehre die Weisheit, indem du sie bestätigst. Vor allen aber warte noch ab, wem du deine Kleider, wem du dieses Zeichen übergeben sollst, wen der Wille der Götzter für dießmal aus der glücklichen Gesellschaft entsernen wird.

(Er giebt tem Pilger bie Augel gurud. Zwei Priefter bringen einen tragbaren Altar, auf welchem ein flaches goldnes Gefäß fieht. Der Altar

muß is boch jenn, bag man nicht in bas Gras binemieben fann, fondern in die Sobe reichen muß, um bineinzugreifen.)

Chorgefang.

Saraftra (der jeine Rolle ausemander willett). Mich traf das Loos und ich zaudere keinen Augenblick mich seinem Gebote zu unterwerfen. Ja die Ahnung ist erfüllt. Mich entsernen die Götter aus eurer Mitte, um euch und mich zu prüsen. Im wichtigen Augenblicke werde ich abgerufen, da die Krafte feindseliger Machte wirksamer werden. Durch meine Trennung von euch wird die Schale des Guten leichter. Haltet sest zusammen, dauert aus, lenkt nicht vom rechten Wege und wir werden uns fröhlich wiedersehen.

Die Krone gab ich meinem lieben
Ich gab sie schon dem werthen Mann.
Die Herrschaft ist mir noch geblieben
Daß ich euch allen dienen kann.
Doch wied auch das mir nun entrissen;
Ich werd' euch heute lassen müssen
Und von dem heilig lieben Ort —
Ich gehe schon.
Leb wohl mein Sohn!
Lebt wohl ihr Söhne!
Bewahret der Weisheit hohe Schone.
Ich gehe schon
Von heilig lieben Ort
Als Pilger aus der Halle fort.

(Wahrend diefer Arie giebt Sarafiro fein Oberfleid und bie bohen, priefferlichen Abzeichen hinmeg, die niebn dem goldnen Gefaße weggerragen werben. Er empfängt dagegen die Pilgerkleiter, das Band mit ber Kruffalle fugel wird ihm umgehangen und er nimmt den Stab in die Hand. Siezu wird der Componiff zwifchen den verschiedenen Theilen der Arie, jedoch nur so viel, als nothig, Raum zu laffen wiffen.)

Chor.

Wer herrschet nun Um heilig lieben Ort? Er geht von uns als Pilger fort.

(Die Priefter bleiben gu beiden Geiten fiehen, der Mitar in der Mitte,)

Saraftro.

Mir ward bei euch, ihr Brüder, Das Leben nur ein Tag. Drum singet Freudenlieder, Werft euch in Demuth nieder Und gleich erhebt euch wieder, Was auch der Gott gebieten mag.

> Bon euch zu icheiden, Bon euch zu laffen Belch tiefes Leiden! Ich muß mich faffen! D barter Schlag!

(ab.)

Chor.
Ihr heiligen Hallen
Bernehmet die Alagen;
Nicht mehr erschallen
Un heitern Tagen
Sarastro's Worte,
Um ernsten Orte
In edlen Pflichten
Bu unterrichten.
Es soll die Wahrheit
Nicht mehr auf Erden
In schöner Alarheit

Dein hoher Gang Bird nun vollvracht; Doch uns umgiebt Die tiefe Nacht.

Ein feierlicher Bug.

(Pamina mit ihrem Gefolge. Das Kafichen wird gebracht. Sie will es, einer Borbedeutung zufolge, ter Sonne widmen, und das Kafichen wird auf den Altar gefest. Gebet, Geborden. Der Altar vernnft und das Kafichen mit. Bergweiflung der Pamina. Diese Scene ift derzgefalt angelegt, daß die Schaulpielerm durch Beibulfe der Mufit eine bedeutende Folge von Leidenichaften ausbrücken fann.)

Bald und Fels.

Papageno's Bohnung.

(Sie haben große ichone Gier in ber Gutte gefunden. Gie Ver. mutben, daß beibndre Bogel drunen fteden mogen. Der Dichter mus forgen, daß die bei diefer Gelegenheit porfallenden Spage innerbalb der Grangen ber Schichtig feit bleiben. Saraftro tommt ju ihnen. Dach einigen mofiliden Meuberungen über tie Maturtrafte fieigt ein niedriger Felfen aus der Erde, in deffen Innern fich ein Feuer bewegt. Mui Saranro's Unweifung mird auf bemielbigen ein artiges Den gurecht ge: macht, die Gier bineingelegt und mit Blumen bededt. Garafto entfernt nich. Die Gier fangen an ju ichwellen, eine nach bem andern bricht auf und den Kinder tommen beraus, gwei Jungen und em Madden. Bor erfied Betragen unter einander, fo wie gegen die Alten, giebt gu dichterischen und muntalischen Schergen Gelegenbeit. Saraftro fommt gu ibnen. Emige Worte über Erziehung. Dann ergabtt er ibm den traurigen Buffant, in tem nich Pamma und Tamino befinden. Nach dem Ber: finten des Rafichens fucht Pamina ihren Gatten auf. Indem fie fich er: bliden, fallen fie in einen periodiften Schlaf, wie ihnen angebrobt war, aus bem ne nur furge Beit ermachen, um fich der Bergweiftung gu uber: taffen. Caraftro beißt die muntere Familie nach Sofe geben, um die Berribnig durch ihre Scherze aufzubeitern. Befonders foll Papageno bie Alote mitnehmen, um deren beilende Graft ju verfuchen. Garafte bleibt allein gurud und erfleigt unter einer bedeutenden Urie ben beiter liegen: Den Berg.)

Borfaal im Palaft.

3mei Damen und zwei herren geben auf und ab.

Entti.

Stille daß niemand sich rühre sich rege, Daß der Gesang nur sich schläfernd bewege! Wachend und forgend befümmert euch hier; Kranket der König so kranken auch wir.

Dritte Dame, ichnell fommend.

Wollet ihr bas Neufte hören, Kann ich euch bas Neufte fagen; Lange werden wir nicht flagen, Denn bie Mutter ift verföhnt.

Dritter Herr, schnell kommend und einfallend.
Und man saget, Papageno
Hat den größten Schaß gefunden,
Große Gold = und Silberklumpen,
Wie die Straußeneier groß.

Erftes Eutti.

Stille, wie mögt ihr bas Neue nur bringen? Da wir bie Schmerzen ber Könige fingen.

(Pause.)

Aber fo rebet benn, macht es nur fund.

Dritte Dame.

Wollet ihr das Neufte hören? —

Dritter Berr.

Und man faget, Papageno -

Dritte Dame.

Laffet euch das Reufte fagen -

Dritter Berr. Sat den größten Chaf gefunden -

Dierte Dame, ichnell tommend und einfallend.

Bar Saraftro doch verschwunden; Doch man weiß, wo er gewesen, Kräuter hat er nur gelesen Und er kommt und macht gesund.

Vierter ferr, geschwind tommend und einfallend.

Ich verfünde frohe Stunden, Alle Schmerzen find vorüber; Denn es ist der Prinz gefunden Und man trägt ihn eben her.

Cutti

(der legten viere, in wolchem fie ihre Rachrichten verschrantt wiederholen).

Entti (der erften viere).

Stille, wie mögt ihr die Mahrchen uns bringen. Selfet die Schmerzen ber herricher befingen. Bar' es boch mahr und fie maren gefund.

(Die letten viere fallen ein, indem fie ihre Nachrichten immer verschräuft wiederholen.)

Papageno und Papagena, die mit der Bade fireirend bereindringen.

papageno. Es foll mich niemand abhalten.

Papagena. Mich auch nicht.

papageno. Ich habe dem Konig eher Dienfte geleiftet als eure Barte zu machien anfingen, mit denen ihr jeno grimmig thut.

papagena. Und ich habe ber Königin manchen Gefallen gethan, als ber boje Mohr fie noch in feinen Alauen hatte.

Freilich wurde fie mich nicht mehr kennen: denn damals war ich alt und häßlich, jeho bin ich jung und hüblich.

papageno. Also will ich nicht wieder hinans, da ich einmal herein bin.

papagena. Und ich will bleiben, weil ich hier bin.

Herr. Sieh da das gefiederte Paar! recht wie gerufen. (Bur Wache.) Last sie nur! sie werden dem König und der Königin willsommen seyn.

papageno. Taufend Danf, ihr Gerren! Wir hören, es fieht hier fehr übel aus.

gerr. Und wir hören, es fieht bet euch fehr gut aus. Dapageno. Bis es beffer wird, mag es hingeben.

Dame. Ift's denn wahr daß ihr die herrlichen Gier gefunden habt?

Papageno. Bewiß.

Berr. Goldne Straufeneier?

Papageno. Nicht anders.

Dame. Kennt ihr denn auch den Dogel, der fie legt?

papageno. Bis jest noch nicht.

Dame. Es muffen herrliche Gier fenn.

Papageno. Gang unfchatbar.

Berr. Die viel habt ihr denn bis jest gefunden?

Papageno. Dhngefahr zwei bis dritthalb Schod.

Dame. Und alle maffiv?

Papageno. Bis auf einige die lauter maren.

Borr. Allerliebfter Papageno, ihr ließt mir mohl eine Mandel gufommen?

papageno. Bon herzen gern.

Dame. Ich wollte mir nur ein Paar in mein Naturalien- Cabinet ausbitten.

Papageno. Sie stehen zu Diensten.

Dame. Dann habe ich noch ein Dugend Freunde, alles Maturforscher, die sich besonders auf die edeln Metalle vortrefflich verstehen.

Papageno. Alle follen befriedigt werben.

Berr. Ihr fend ein vortrefflicher Denich.

Papagena. Das wird mir leicht. Die Gier find das wenigste. Ich bin ein handelsmann und zwar im Großen, wie ich sonft im Aleinen war.

Dame. Bo find denn eure Baaren?

Papagena. Draufen vor dem außerften Schlofbofe. 3ch mußte fie ftehen laffen.

Dame. Gewiß wegen des Bolls.

Papageno. Sie wußten gar nicht was fie fordern follten.

Berr. Gie find wohl fehr foftbar.

Papageno. Unichagbar.

Dame. Man fann es nach den Giern berechnen.

Papagena. Freilich! fie fcreiben fich von den Giern ber. gerr (gur Dame). Wir muffen ihn gum Freunde haben, wir muffen ihnen burchhelfen.

(Mit Papagene und Papagena ab, fodam mit beiden gurud. Gie tragen goldne Kange mit beflügelten Kindern.)

Papageno und Papagena.

Bon allen schönen Waaren, Jum Markte bergefahren, Wird feine mehr behagen Als die wir euch getragen Aus fremden Ländern bringen. O höret was wir singen! Und seht die schönen Bögel, Sie stehen zum Berkauf. Papagena (einen beraustaffend). Juerst beseht den großen, Den luftigen, den losen! Er hüpfet leicht und muntet Bon Baum und Busch herunter; Gleich ist er wieder droben. Wir wollen ihn nicht loben. D feht den muntern Bogel! Er steht hier zum Verkauf.

Papageno (den andern vorweisend). Betrachtet nun den kleinen, Er will bedächtig scheinen, Und doch ist er der lose So gut als wie der große. Er zeiget meist im Stillen Den allerbesten Willen. Der lose kleine Bogel, Er steht hier zum Verkaus.

Papagena (das brine zeigend). D feht das fleine Tänbchen, Das liebe Turtelweibchen! Die Mädchen find fo zierlich, Berständig und manierlich; Sie mag sich gerne puhen und eure Liebe nuhen. Der fleine zarte Vogel, Er fleht hier zum Verfauf.

Beide.

Wir wollen fie nicht loben, Sie ftehn zu allen Proben.

Sie lieben sich das Neue; Doch über ihre Trene Berlangt nicht Brief und Siegel; Sie haben alle Flügel. Wie artig sind die Rögel, Wie reizend ift der Kauf.

(Es bangt von bem Componifien ab, die letten Zeilen eines jeden Berfes theils durch die Kinder, theils durch die Alten und gulept vielleicht burch bas gange Chor ber gegenwartigen Personen wiederholen gu laffen.)

Dame. Sie find wohl artig genng; aber ift bas alles? Papagena. Alles, und ich bachte, genug.

Herr. Sabt ihr nicht einige von den Giern im Korbe? Sie waren mir lieber als die Bogel.

Papageno. Ich glaub's. Sollte man übrigens in diefer wahrheitsliebenden Gesellichaft die Wahrheit sagen durfen, so wurde man bekennen daß man ein wenig aufgeschnitten hat.

gerr. Mur ohne Umftande.

Papagens. So wurde ich fagen, daß biefes unfer ganger Reichthum fev.

Dame. Da wart ibr weit.

Berr. Und bie Gier?

Papagens. Davon find nur bie Schalen noch übrig. Denn eben biefe find herausgefrochen.

Berr. Und die übrigen dritthalb Schock ohngefähr?

Papageno. Das war nur eine Redensart.

Dame. Da bleibt euch wenig übrig.

Papageno. Ein hubiches Weibchen, luftige Rinder und guter humor. Wer hat mehr?

Berr. Du bift alio noch immer weiter nichts als ein Luftigmacher.

Papagena. Und deshalb unentbehrlich.

Berr. Bielleicht fonnte Diefer Spaß ben König und Die Konigin erheitern?

Dame. Keinesweges. Es wurde vielleicht ihnen nur traurige Erinnerungen geben.

papagena. Und doch hat mich Saraftro defiwegen beragefciet.

Berr. Saraftro? Do habt ihr Saraftro gefehn?

Papageno. In unfern Gebirgen.

Berr. Er fuchte Rrauter?

Dapageno. Richt daß ich mußte.

Berr. Ihr faht boch daß er fich manchmal budte.

Papageno. Ja, befonders wenn er ftolperte.

Herr. So ein heiliger Mann ftolpert nicht; er budte fic vorfählich.

Papageno. Ich bin es zufrieden.

Berr. Er fuchte Rrauter und vielleicht Steine, und fommt bieber Ronig und Rouigin gu beilen.

Papageno. Benigstens heute nicht; benn er befahl mir ausbrudlich, nach bem Palafte zu geben, die berühmte Zauberföte mitzunehmen und beim Erwachen von Ihro Majestäten gleich die fanfteste Melodie anzustimmen, und badurch ihren Schmerz wenigstens eine Zeitlang auszulöschen.

Dame. Man muß alles versuchen.

Berr. Es ift eben die Stunde bes Erwachens. Berfucht euer möglichftes. Un Dank und Belohnung foll es nicht fehlen.

Pamina und Camino

(unter einem Thronhimmel auf zwei Geffeln ichlafent).

(Man wird, um den pathetischen Eindrudt nicht ju fieren, wohl die Papagena mit den kindern abtreten laffen, auch Papageno, der die Fibte biaft, kann fich binter die Couliffe, wenigstend halb verbergen und nur von Zeit ju Zeit fich sehen laffen.)

Pamina (auf den Ton der Ribte erwachend). An der Seite des Geliebten Suß entschlafen, sanft erwachen, Gleich zu sehn den holden Blick; (Papageno hört auf zu blasen und horchi...)

Camino (erwachend).

Uch bas fonnte ben Betrubten Gleich jum froben Gatten machen : Aber, ach, was ftort mein Glud!

Char.

Papageno blafe, blafe! Denn es fehrt der Schmerz gurud.

Pamina (auffiehend und herunterkommend). Aufgemuntert von dem Gatten Sich zur Thätigkeit erheben, Nach der Nuhe fanftem Schatten Wieder in das rasche Leben Und zur Pflicht, o welche Lust!

Camino (auffiebend und berunterfomment). Immerfort bei guten Thaten Sich der Gattin Blick erfreuen, Bon der milben wohlberathen Sich der heitern Tugend weihen, D wie hebt es meine Bruft!

Gie umarmen fich. Paufe, befonters der Flote.)

Chor.

Papageno, laß die Flöte Richt von deinem Munde fommen! Halte nur noch dießmal aus! Papageno.

Laßt mich nur zu Athem fommen! Denn er bleibt mir wahrlich aus.

Camino und Pamina (fich von einander entfernend).

Ach was hat man uns genommen! D wie leer ist dieses Haus!

Chor.

Blase, Papageno, blase, Halte nur noch dießmal aus!

(Papageno bläf't.)

Camino und Pamina (fich einander freundlich nähernd).

Rein, man hat und nichts genommen, Groß und reich ift unfer Saus!

Davageno.

Ach mir bleibt der Athem aus!

Chor.

halte nur noch dießmal aus! Pamina und Camino. D wie leer ift biefes Saus!

(Es ift wohl überfluffig zu bemerken, daß es ganz von dem Componifien abkängt, den Uebergang von Zufriedenbeit und Freude zu Schmerz und Berzweiflung, nach Anlaß vorsiehender Berfe, zu verschränken und zu wie; derholen.)

(Es fommen Priefter. Es wird bon bem Componifien abhängen, ob derselbe nur zwei oder das ganze Chor einführen will. Ich nehme das Lepte an. Sie geben Nachricht, wo fich das Kind befinde.)

Priefter.

In den tiefen Erdgewölben Hier das Wasser, hier das Feuer, Unerbittlich dann die Wächter, Dann die wilden Ungeheuer, Zwischen Leben, zwischen Tod, halb entseelet Bon Durft gequälet Liegt der Anabe. Hört sein Fleben! Weh! ach er verschmachtet schon. Rettet! rettet euern Sohn.

Alle.

Welche Stille, welches Grausen Liegt auf einmal um und her! Welch ein dumpfes fernes Sausen! Welch ein tiesbewegtes Brausen! Wie der Sturm im fernen Meer. Immer lauter aus der Ferne Hör' ich alle Wetter drohen. Welche Nacht bedeckt den goldnen Heitern Himmel, Und die Sterne

(Unterirdisches Gewolbe. In der Mitte der Altar mit dem Känchen wie er versant. An zwei Pfeisern sieben gewaffnete Manner gelehnt und icheinen zu schlafen. Bon ihnen gehen Ketten herab, woran die Lowen gezieslicht, die am Altare liegen. Alles ift dunkel, das Kästchen ift transe parent und beleuchtet die Seene.)

Chor (unfichtbar).

Wir richten und bestrafen. Der Bächter soll nicht schlafen. Der himmel gluht so roth. Der Löwe soll nicht raften, Und öffnet sich der Kaften, So fen der Anabe todt.

(Die Lowen richten fich auf und geben an der Rette bin und ber.)

Erfter Wächter

(ohne fich zu bewegen).

Bruder, machft du?

Bweiter

(ohne fich ju bewegen).

Ich höre.

Erfter.

Sind wir allein?

Bweiter.

Wer weiß.

Erfter.

Wird es Tag?

Bweiter.

Bielleicht ja.

Erfter.

Kommt die Nacht?

Bweiter.

Sie ift ba.

Erfter.

Die Zeit vergeht.

Bweiter.

Aber wie?

Erfter.

Schlägt die Stunde wohl?

Bweiter.

Uns nie.

Bu Smeien.

Bergebens bemühet

Thr euch da droben fo viel. Es rennt der Menich, es fliebet Bor ibm bas bewegliche Riel Er gieht und gerrt vergebens Um Borhang, der ichwer auf bes Lebens Bebeimnif, auf Tagen und Rächten rubt. Bergebens frebt er in die Luft, Bergebens dringt er in die tiefe Gruft. Die Luft bleibt ihm finfter, Die Gruft wird ihm belle: Doch wechselt das Selle Mit Dunfel fo schnelle. Er steige berunter Er bringe binan; Gr irret und irret Von Wahne zu Wahn.

(Der hintre Borhang öffnet fich. Decoration des Maffers und Feuers wie in der Zauberfibte. Links das Feuer, eine fleine freie Erhöhung, wenn man da durchgegangen ift, alsbann das Maffer, oben brüber ein gaugbarer Felsen, aber ohne Tempel. Die gange Decoration muß so eingerichtet senn, das es ausüeht, als wenn man von dem Felsen nur durch das Keuer und das Baffer in die Gruft fommen konnte.)

Camino und Pamina

(fommen mit Facteln ben Felfen berunter. Im Berabfieigen fingen fie).

Camino.

Meine Gattin, meine Theure, D wie ist der Sohn zu retten! Zwischen Wasser zwischen Feuer, Zwischen Graus und Ungeheuer Ruhet unser höchster Schaß.

(Gie geben burchs Feuer.)

Pamina.

Einer Gattin, einer Mutter, Die den Sohn zu retten eilet, Macht das Wasser, macht das Feuer, In der Gruft das Ungeheuer, Macht der strenge Wachter Plat.

(Inteffen hat fich eine Wolfe berabgezogen, so daß fie in der Mitte gwifchen Waffer und Feuer schwebt. Die Wolfe thut fich auf.)

Die Königin der Nacht.

Bas ift geschehen! Durch das Wasser, durch das Fener, Drangen sie glücklich und verwegen. Auf ihr Wächter! ihr Ungehener! Stellet mächtig euch entgegen Und bewahret mir den Schaß.

Die Wächter

(richten ihre Speere gegen das Käsichen, doch so, daß sie davon entsernt bleiz ben. Die Löwen schließen sich ausmerksam an sie an. Die Stellungen sollten auf beiden Seiten immmetrisch senn).

> Wir bewahren, wir bewachen Mit Speer und Lowenrachen, D Göttin, beinen Schaf.

> > Camino und Pamina (herportommend).

D mein Gatte, mein Geliebter, Meine Gattin, meine Theure, Sieh, das Waffer, sieh, das Fener Macht der Mutterliebe Plaß. Ihr Wächter habt Erbarmen. "Königin. Ihr Mächter, fein Erbarmen! Behauptet euren Plak!

Camino und Pamina.

O weh! o weh uns Armen! Wer rettet unsern Schaß?

Königin.

Sie bringen burch bie Wachen, Der grimme Löwenrachen Berichlinge gleich ben Schah!

(Die Wolfe gieht weg. Stille.)

Das Kind (im Raftden).

Die Stimme des Baters, Des Mütterchens Ton, Es hört sie der Anabe Und wachet auch schon.

pamina und Camino.
D Seligkeit, den ersten Ton,
Das Lallen seines Sohns zu hören!
D laft nicht Zauber uns bethören.
Ihr Götter! welche Seligkeit
Beglückt uns ichn noch einmal hören
Den füßen Ton.

Chor (unfichtbar).

Rur ruhig! es schläfet Der Anabe nicht mehr. Er fürchtet bie Löwen und Speere nicht sehr. Ihn halten die Grufte Richt lange mehr auf;

Er dringt in die Lüfte Mit geistigem Lauf.

(Der Dedel bes Raftens fpringt auf. Es fieigt ein Genius berbor, ber durch die Lichter, welche den Kaften transparent machten, gang erleuchtet ift, wenn die Lichter fo bisponirt find, daß die obere Salfte der übrigen Figuren gleichfalls mit erleuchtet ift. In dem Augenblick treten die Wächter mit den Lowen dem Kaften naber und entfernen Tamino und Pamina.)

Genius.

Hier bin ich ihr Lieben! Und bin ich nicht schon? Wer wird sich betrüben Sein Söhnchen zu sehn. In Nächten geboren, Im herrlichen Haus, Und weder verloren In Nächten und Graus. Es drohen die Speere, Die grimmigen Nachen, Und drohten mir Heere Und drohten mir Drachen; Sie haben doch alle Dem Knaben nichts an.

In dem Augenblid als die Wachter nach bem Genius mit den Spiefen fliegt er babon.)

Cantaten.

Möge dieß ben Sanger loben! Ihm zu Ehren war's gewoben.

3 bylle.

(Es wird angenommen, ein landliches Chor habe fich versammelt und fiebe im Begriff, feinen Feftjug angutreten.)

Chor.

Dem festlichen Tage Begegnet mit Kränzen, Berschlungenen Tänzen, Gefelligen Freuden Und Reihengesang.

Damon.

Die sehn' ich mich aus dem Gedränge fort! Bie frommte mir ein wohlverborgner Ort! In dem Gewühl, in dieser Menge Bird mir die Flur, wird mir die Luft zu enge.

Chor.

Nun ordnet die Züge Daß jeder fich füge Und einer mit allen, Zu wandeln, zu wallen Die Fluren entlang.

(Es wird angenommen, bas Chor entferne fich; ber Geiang wird immer leifer, bis er guiept gang, wie aus ber Ferne, verhallt.)

Damon.

Bergebens ruft, vergebens zieht ihr mich; Es fpricht mein herz; allein es fpricht mit fic.

Und foll ich beschauen Gesegnetes Land, Den Himmel den blauen Die grünenden Gauen, So will ich allein Im Stillen mich freun.

Da will ich verehren Die Würde der Frauen, Im Geiste sie schauen, Im Geiste verehren; Und Echo allein Bertraute soll seyn.

Chor

(aufe leifene; wie aus der Ferne, mifcht absapmeise in Damone Gesang die Worte):

Und Echo — allein — Vertraute — foll fevn. —

Menalkas.

Wie find' ich bich, mein Trauter hier! Du eilest nicht zu jenen Festgesellen? Run zaudre nicht und fomm mit mir, In Reih' und Glied auch uns zu stellen.

Damon.

Billfommen, Freund! doch lag die Festlichfeit Mich hier begehn im Schatten alter Buchen: Die Liebe fucht die Einfamfeit; Und die Berehrung darf fie fuchen.

Menalkas.

Du suchest einen falschen Ruhm Und willst mir heute nicht gefallen. Die Liebe sen dein Eigenthum; Doch die Verehrung theilest du mit allen!

> Wenn fich Taufende vereinen Und des holden Tags Ericheinen Mit Gefängen, Freudeflängen, herrlich feiern Dann erquickt fich herz und Ohr;

und wenn Taufende betheuern, Die Gefühle sich erschließen Und die Wünsche sich ergießen Reißt es fraftvoll dich empor.

(Es wird angenommen, das Chor febre nach und nach aus der Gerne gurad.)

Damon.

Lieblich hör' ich schon von weiten Und es reizet mich die Menge; Ja sie wallen, ja sie schreiten Bon dem Hügel in das Thal.

Menalkas.

Laf uns eilen, frohlich schreiten Bu dem Rhothmus der Gefange! Ja fie fommen, fie bereiten Sich bes Walbes grunen Saal.

Chor (allmahlig machfend).

Ja wir fommen, wir begleiten Mit dem Wohlflang der Gefänge Fröhlich im Verlauf der Zeiten Diesen einzig schönen Tag.

Alle.

Worauf wir zielen, Was alle fühlen Verschweigt, verschweiget! — Nur Freude zeiget! Denn die vermag's; Ihr wird es glücken Und ihr Entzücken Enthält die Würde, Enthalt den Segen Des Wonne-Tags!

Rinalbo.

Chor.

Bu bem Strande! zu der Barfe! Ift euch schon der Wind nicht günstig, Bu den Rudern greifet brünstig! Hier bewähre sich der Starfe: So das Meer durchlaufen wir.

Rinaldo.

Diaft mich einen Augenblid noch hier! Der himmel will es nicht, ich foll nicht icheiden. Der mufte Fels, die malbummachene Bucht Befangen mich, sie hindern meine Flucht. Ihr wart so schön, nun sept ihr umgeboren, Der Erde Reiz, des Himmels Reiz ist fort. Was halt mich noch am Schreckensort? Mein einzig Glück, hier hab' ich es verloren.

Stelle her der goldnen Tage Paradiese noch einmal, Liebes Herz! ja schlage, schlage! Treuer Geist, erschaff sie wieder! Freier Athem, deine Lieder Mischen sich mit Luft und Qual.

Bunte reich geschmückte Beete Sie umzingelt ein Palaft; Alles webt in Duft und Rothe, Bie du nie geträumet haft.

Rings umgeben Galerien Dieses Gartens weite Räume; Rosen an der Erde blühen, In den Lüften blühn die Bäume.

Wafferstrahlen! Wasserstocken! Lieblich rauscht ein Silberschwall; Mit der Turteltaube Locken Lockt zugleich die Nachtigall.

Chor.

Sachte fommt! und fommt verbunden Bu dem edelsten Beruf: Alle Reize sind verschwunden, Die sich Zauberei erschuf. Uch, nun weilet seine Bunden, Ud, nun troffet feine Stunden Gutes Bort und Freundes : Ruf.

Rinalbo.

Mit der Turteltaube Loden Lodt zugleich die Nachtigall; Wafferstrahlen, Wafferstoden Wirbeln sich nach ihrem Schall.

Aber alles verfündet: Nur Sie ist gemeinet; Aber alles verschwindet, Sobald sie erscheinet In lieblicher Jugend, In glänzender Pracht.

Da schlingen zu Kränzen Sich Liljen und Rosen;
Da eilen und kofen;
In lustigen Tänzen
Die laulichen Lüfte,
Sie führen Gedüfte,
Sich sliehend und suchend,
Bom Schlummer erwacht.

Chor.

Nein! nicht langer ift zu faumen, Bedet ihn aus feinen Traumen, Zeigt ben diamantnen Schild!

Rinaldo.

Weh! was feh ich, welch ein Bild!

Char.

Ja, es soll den Trug entsiegeln.

Rinalda.

Soll ich also mich bespiegeln, Mich so tief erniedrigt sehn?

Chor.

Fasse dich, so ist's geschehn.

Rinaldo. .

Ja, fo fep's! Ich will mich faffen, Will den lieben Ort verlaffen Und zum zweitenmal Armiden. — Run fo fep's! fo fep's geschieden!

Chor.

Wohl, es fep! es fen geschieden.

Theil des Chors. Jurud nur! zurude Durch gunftige Meere! Dem geiftigen Blide Erscheinen die Fahnen, Erscheinen die Heere, Das stänbende Keld.

Char.

Zur Tugend der Ahnen Ermannt sich der Held.

Rinaldo.

Jum zweitenmale Seh' ich erscheinen Und jammern, weinen In diesem Thale Die Frau der Frauen. Das soll ich schauen Jum zweitenmale? Das soll ich hören,

Und foll nicht wehren Und foll nicht retten? Ehor.

Unwürdige Ketten!

Und umgewandelt Seh' ich die Holde; Sie blickt und handelt Gleichwie Damonen Und kein Berschonen Ist mehr zu hoffen. Bom Bliß getroffen Schon die Paläste! Die Götter-Feste, Die Lustgeschäfte Der Geisterkräfte, Mit allem Lieben Uch, sie zerstieben!

Ja, sie zerstieben! Cheil des Chors.

Schon find fie erhöret, Gebete ber Frommen. Noch faumft bu zu kommen? Schon fördert die Reise Der gunftigste Wind.

Chor.

Geschwinde, geschwind! Rinatdo.

Im Tiefsten zerstöret Ich hab' euch vernommen; Ihr drängt mich zu kommen. Unglückliche Reise! Unseliger Wind!

Chor.

Beschwinde, geschwind!

Chor.

Segel schwellen. Grüne Bellen, Weiße Schäume, Seht die grünen Weiten Näume, Von Delphinen Nasch durchschwommen.

Giner nad dem Andern.

Wie sie kommen! Bie sie schweben! Bie sie streben! Und verweilen So beweglich, So verträglich!

Du Dweien. Das erfrischet, Und verwischet Das Vergangne. Dir begegnet Das gesegnet Angefangne.

Ainaldo.
Das erfrischet,
Und verwischet
Das Bergangne.
Mir begegnet
Das gesegnet
Angefangne.
(Wiederholt zu Dreien.)

Alle.

Bunderbar find wir gefommen, Bunderbar zurückgeschwommen, Unser großes Ziel ist da! Schalle zu dem heiligen Strande Losung dem gelobten Lande: Godofred und Solyma!

Die erfte Walpurgisnacht.

Ein Druide.

Es lacht der Mai!
Der Wald ist frei
Bon Eis und Reifgehänge.
Der Schnee ist fort,
Am grünen Ort
Erschallen Lustigesänge.
Ein reiner Schnee
Liegt auf der Höh;
Doch eilen wir nach oben,
Begehn den alten heil'gen Brauch,
Allvater dort zu loben.

Die Flamme lodre durch den Nauch! So wird das herz erhoben.

Die Druiden.

Die Flamme lodre durch den Mauch! Begeht den alten heil'gen Brauch, Allvater dort zu loben! Hinauf! hinauf nach oben!

Einer aus dem Volke. Könnt ihr so verwegen handeln? Wollt ihr denn zum Tode wandeln? Kennet ihr nicht die Geseße Unsrer harten Ueberwinder? Rings gestellt sind ihre Neße Auf die Heiden, auf die Sünder. Ach sie schlachten auf dem Walle Unsre Weiber, unsre Kinder. Und wir alle

Chor der Weiber. Auf des Lagers hohem Balle Schlachten sie schon unfre Kinder. Uch die strengen Ueberwinder! Und wir alse

Nahen und gewiffem Falle.

Wer Opfer hent Bu bringen schent, Berdient erst feine Bande. Der Wald ist frei! Das holz herbei, Und schichtet es zum Brande! Doch bleiben wir Im Buschrevier Am Tage noch im Stillen, Und Männer stellen wir zur Hut, Um eurer Sorge willen. Dann aber laßt mit frischem Muth Uns unsre Pflicht erfüllen.

Chor der Wachter.

Bertheilt euch, wadre Manner, hier Durch dieses ganze Baldrevier, Und wachet hier im Stillen, Benn sie die Pflicht erfüllen.

Gin Wachter.

Diese dumpfen Pfaffenchriften, Laßt und ted sie überliften!
Mit dem Teufel, den sie fabeln, Wollen wir sie selbst erschrecken.
Kommt! mit Zaden und mit Gabeln und mit Gluth und Klapperstöden Lärmen wir bei nächt'ger Weile Durch die engen Felsenstrecken.
Kauz und Eule, Hundgeheule!

Chor der Wachter.

Kommt mit Jaden und mit Gabeln, Wie der Teufel, den sie fabeln, Und mit wilden Klapperstöden Durch die leeren Felsenstreden! Kaug und Gule, Deul' in unser Rundgebeule!

Gin Druide.

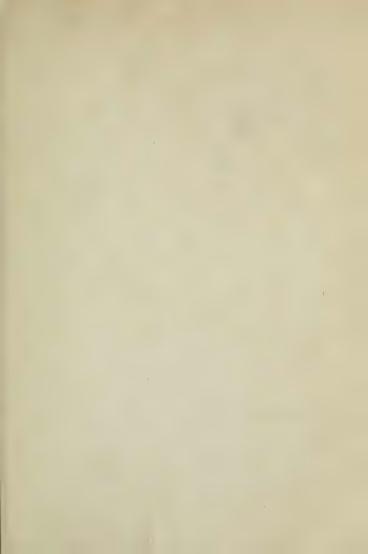
So weit gebracht,
Daß wir bei Nacht
Allvater heimlich singen!
Doch ist es Tag,
Sobald man mag
Ein reines Herz dir bringen.
Du kannst zwar heut,
Und manche Zeit,
Dem Feinde viel erlauben.
Die Flamme reinigt sich vom Rauch:
So reinig' unsern Glauben!
Und raubt man uns den alten Brauch;
Dein Licht, wer will es rauben!

Ein driftlicher Wächter. Hilf, ach hilf mir, Ariegsgeselle Ach es kommt die ganze Hölle! Sieh, wie die verherten Leiber Durch und durch von Flamme glühen! Menschen : Wölf' und Drachen : Weiber, Die im Flug vorüberziehen! Welch entsehliches Getöse! Last und lest und alle fliehen! Oben flammt und faust der Böse; Aus dem Boden

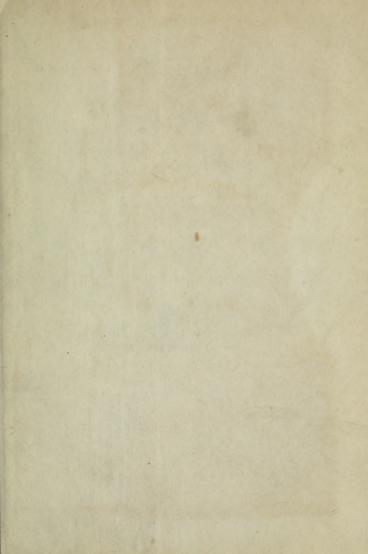
Char der driftlichen Wächter. Schreckliche verherte Leiber, Menschen : Wölf und Drachen : Weiber! Welch entsehliches Getose! Sieh, da flammt, da zieht der Bose! Aus dem Boden Dampfet rings ein Sollen-Broden,

Chor der Druiden.

Die Flamme reinigt sich vom Rauch: So reinig' unsern Glauben! Und raubt man uns den alten Branch; Dein Licht, wer kann es rauben!









Vol.8.

New ed.

Wolfgang Werke. N

Joethe, Johann Sämmtliche

University of Toronto Library

DO NOT
REMOVE
THE
CARD
FROM
THIS
POCKET

LG G599 1840 Acme Library Card Pocket
LOWE-MARTIN CO. LIMITED

